**Next Technologies** 03 355 355 AZALIA DESTEE BM DENCEARD AST TOSHIBA TOPEN <u>Notebooks</u> 11.3"Active TFT SVGA 8MB, 1.2GB, 3.5"FDD. AST 17" 28 SVGA 3449
OKIDATA Laser Sppm 3569
PCMCIA

AST 550 9882 \$1999

PCMCIA

AST 550 9882 \$1999

10.4" Active TFT SVGA

BMB, 1.2GB, 3.5"FDD,

TOSHIBA 420 \$2875

100MHz 11.3" SVGA

Ethernet Card 475

10.4"SVGA COLOR

8MB, 800MB, 6X CDROM CD ROM W/Sound

8MB, 540MB, 3.5"FDD. 45T 17" 28 SVGA #45

### بيلليترو لـ"النهار": "اصدقاء لبنان" سينجح ويجب الفصل بينه وبين الحظر

#### مادينا النيار

#### فظائع

قرر الرئيس اليمين زروال في يوم من الايام ان ، يحل ازمة الجزائر بخطة نأت ثلاث مراحل، حوار مع الدزاب والجمعيات ثم استفتاء على تعديل الدستور ثم انتخابات عامة. وانجز المرطنين الاولبين وهو يعد بالثالثة سنة ١٩٩٧.

لكن الاستفتاء الذي اعتبر زروال يـومه، ٢٨ تشرين الثاني، "يوما تاريَّخيا" لأنَّ ٨ُ٧ٌ، ٧٩ في المئة من الجزائريين شاركوا فيه و٢٠,٦٥ في المئة منمم ليدوا التعميل، كاتت له نتائج اخرى لا تدمي بالاصوات بل بعدد الرؤوس التي تقطع والجثث التي تَتَرَاكُم، تَعَلَّنُهَا لَجَهَزَةً الْأَمْنِ، ٢ كاتون الاول، مقتل ٢٦ شخصا في اشتباكات. ٤ كانون الاول: مقتل ١٢ متشددا كانوا نبدوا ٢٨

 ۵ كقون الاول: متشددون قتلوا ١٠ منبين "في ٦ كِانُونِ الأول: مسلمون قتلوا ١٩ شخصا و"مثلوا

١٠ كاتون الاول: متشددون نبدوا ٨ قرويين، ( ( كاتون الاول: متشددون دبدوا • ؟ شخصا. فظائع. واقل ما يقال ان ثمة خطأ فانحا يرتكب في الجزَّاثر غير المجازر. لا في نتيجة الاستفتاء والأرقام مصدرها السلطة فقط، ولا في عدد الضمايا وُحمَيلُة الايام الاخيرة ١٣٢ شخّصا مّا عدا السهو والخطأ واحكام الاعدام. بل في الحسابات السياسية للسلطة التي وعنت بوضع البلاد على طريق

قُماً حُصَّل في الدوار أن زروال استثنى منه جميع الاسلاميين، متطرفين ومعتنئين، بمن فيهم اصحاب المشكلة "الجبهة الاسلامية للانقلذ". وما حصل في الاستفتاء اته اقر عمليا آلغاء الاحزاب الدينية وجرد البرامان من صلاحياته واعطى الرئيس صلاحيَّة الْحكم

باختصار تركت السلطة الاسلاميين خارج الدل ومشكلتها معهم. ووضعت الجزائريين امام قبول التُعديلات أو تبني ألعنَّفُ وهي تعرُفُ سَلَّفًا انهم، بَمَن فيهم "العبمة الاسلامية"، يرفضون عنف الجماعات ليمم البيادة والمنتصار إيضا استفادت من هذا الرفض لتمضي في ضرب العملية الديموقراطية التي بداتها بالغاء نتائج انتخابات 1997. وكان كل ما حصل لم

وهذا لا يخرج الجزائر من دوامة العنف، قد تنجح مستعد في حصر الساط مصطوعين في الريحة فعا مواله و الاتجاه الان وتبضي في رسم مظهر ديموقراطي المنظم بلجراء التخليات، لكنها تكون استمرت في تجلهل المشكلة ولجهزت على مبدأ الدوار – مع الاسلاميين تدديدا – الذي لن يكون حل في الجزائر من دواء وربط دفعتهم والذين نددوا بالعنف الى اللهاء الله و دواء اللجوء اليه مجددا.

سدر بعاصيري

#### نتاريات

#### كَيّد من خلال الوج

كل ما يأتينا من "مؤتمر أصبقا" لبنان" خبر وتركة، ونعتبره كيد من خلال آلوج مُنت لغريق. وفي الوقت المناسب، وقبل أن يكشر النئب الاسرائيلي عن أنيابه، في منتلف الأحوال يظل الكحل أحضل من العبي، من مصلحة الخوان يمن محموعة دولية عليما المُدر والقيمة، وبنشراف وزارة الذارمية الامبركبة وفي درينها. ومع أن الكمون اللبنائي موعود بأكثر من الكحل من هذه السفرة وهذا المؤتمر، ومسؤولاً أميركياً تدمث عن مساعدات وحية مسك. فانها كلمة تقال علدة، ويقولها بن هم في مثل طروفنا.

فمجرد أتعقاد المؤتمر في أبيركا وبدعوه منها وتدت

معيدها، وفي حضور ستة وزراء خاردية ومعليل تنصب وعشرين دولة، يشكل حنتا ضخما، وحدثاً سياسباً نادراً أن حظي بمثله بلد. ومن حق لبنان ان يفتر تفره، ويأمل حيراً، ويأمل تفراجاً بعد منا الفيق المطبق على الصدور كلما. رفع الدظر عن سعر الأميركيين الى بيروت، هذا الاسبوع أو الذي يليه، على وبمثابة هدية في الأعياد، تقول للعالم اتنا غادرنا الاثحة الارماب وعاد سحلنا

ساعدات تتضمن عناصر محتلفة، منها مالية وديبية وتقنية، على العال وفئتك نُفسي. تعليد، دعم، تبضامن، تباكيد على السيادة والاستقلال، مثلًا، نملًا ونعرج وأبرق شاكرين. أي شيء من مؤتمر في هما الحجم افخال بكثير من الشيء للدي نحن فيه، رخم أننا نتمايل على الوحدة ولص، ونفني يا ليل يا عبن ليلاً نماراً وبين بين. ودين يصف ليبلوماسي أوروبي المؤتمر بأند رسالة سياسية لدعم لبنان، فاتماً يعلن بذلك إزادة الستارة. عدا أنه يضع امبعه على العرح وبقول الناس ما ست

فالمشكلة اللبنانية بدأت سياسية، وتأزمت وصارت حروباً جاملية ومحية لأساب سياسية، ولا نزال تنزف

وكسر الجليد بعد كسر النظر، مشفوعاً بنقعة من الملابين ألتي تُسند الظهر، يجعل صيعة دبال المدد تنفض الغيار عن الست كروزة. ... فغداً هاي مان<sup>ا</sup> زبان

الرهيئة، وهي: أولا — تأكيد النظام موقفه المتكرر برفض السماح لي

وقت قصير من تأليف رئيس الوزراء رفيق الحريـري حـكـومة جـديـدة". ولاحظ أن "من المناسب جدا أن نعد المؤتمر ونركز على لبنان وايـن مو الان ومـاذا تعقـق ومـا مي خططـه

وتعدث عن "اهتمام كبير في الولايات المتحدة يلبنان وبصداقة لبنان، مشيدا بهذه المناسبة حيث يمكننا تحديد يوم ندعو الدول الكبرى الى هنا، وتقول تعلقوا ننظر إلى لبنان ووضعه وتقرر كيف يمكن أن نساعده في خططه ومستقبله". وتوقع إن يكون المؤتمر "ناجدا جدا"، ذلك "اننا لقينا تجاوبا جيدا جدا من الدول التي وجهنا اليما الدعوة ومن المؤسسات الدولية وليس من البنك الدولي فحسب بل اوروبنا والعالم العربي فالصندوق العربي سيكون حاضراً". وسئل عن المعنى السياسي لمذا الدؤتمر – التتمة في الصفحة ١٨ –

واشتطن – من امال مدالي: وصف مساعد وزير الخارجية الاميركي لشؤون لأشرق الاوسط السغير روبرت بيلليترو "مؤتمر اصحقاء لبنان" الذي يعقد 🛚 في واشنطن الاثنين المقبل باته سيكون "حدثا ليجابيا وجيداً في الوقت المناسب"، معرباً عن اعتقاده انه سيكون ايضا تلجدا جدا الا أنه رفض الربط بين هذا الدبث واحتمال رفع الحظر عن سفر الأميركيين الى لبنان، بل شدد على أمية الفصل بينهما. ولكد أن أي قرار برفع الحظر لم يتخذ حتى الان، ولفضاً في الوقت عينه أن يعلق على ما تردد عن أمكان رفع القيود عن سفر رجال الاعمال الاميركيين قى لبنان. وفي مقابلة مع "النمار" قبل ايام من المقاد المؤتمر، قال يبليترو امس ان هذا المؤتمر يأتي " في وقت مناسب جدا". فمو يعقد في وقت

لمينا ولاية جميدة للاطرة الأميركية وبعد

هجوم على المستوطنين ومبارك غاضب من سياسة نتنياهو

ليفي يؤيد تقديم تنازلات في الجولان وأنباء اسرائيلية عن طائرات ايرانية في سوريا



من سياسة نتنياهو التي تحاول ايعاد مصر عن المفاوضات في شأن الخليل بكل الوسائل، الى الرد المسلح الفلسطيني على التوسع الاستيطاني في الضفة الغربية والذي التي التي التي مقتل مستوطنين وجرح اربعة اخرين قرب رام الله (راجع ص١١).

ربيع من المنوع في تصريح للإذاعة الاسرائيلية:

"اذا وافق السوريون على العودة الى طاولة المفاوضات فسيكون من الممكن مناقشة كل شيء معهم، بما في ذلك السحاب من الجولان". وكُرر ما كَأَنَ أَنْلَى بِهِ أَخْيِرا فِي مَجَالُسُهُ الْخَاصَةُ – التنبة في الصفحة ١٨ –

أيد وزير الذارجية الاسرائيلي ديفيد ليفي تقديم تنزلات في الجولان من اجل تحقيق سلام مع سوريا وامل أن يشلطره رفيس الوزرك بنيامين تتنياهو المتشدد والرافض تتقديم تنزلات، هذا الرأي، واتتقد بشدة نلاب رئيس الركان الجنرال ملتان فيلنائي الذي وجه لول من المس تحذيرات قاسية للي دهشة.

وجه مُنّا التناقض الذي يُعكس اتباهات منتلفة ملذل المكومة الاسرائيلية نفسها في الوقت الذي تشمد عملية السلام تخبطات لم تُعرفها مُنْذَ مدة وكانَ نُروتها أمس اعلانُ الرئيس المصري حسني مبارك على العلا غضبه

### إيكيوس يعلن فشل مهمته في بغداد

### ٤٠٠ مليون دولار أول الغيث للعراقيين



عراقيات ينتظرن الدصول على حصص الاعاشة الغذائية في أحد صلحه طعاد.

#### الصادق المهدي فر الى أسمرة كى لا يكون رهينة

ظمر امس رئيس الوزراء السوداني السابق المعارض السيد الصادق المهدي فجأة في العاصمة الريترية اسمرة التي تتخذما المعارضة السودانية مقراء بعدما غادر الخرطوم سرا ليفوت على الدكومة السودانية فرصة التعامل معه

سرا ليقوت على الحجومة السودهية الرصة التعامل معه "رهيئة" قد لي لتقافق شعيرة منتملة. وقال في مؤتمر صحافي عقده في اسمرة انه اتخذ قرار مغادرة السودان في النامس من الشهر الباري ونفذه في خمسة ايلم. واوضح انه "في الاسبوعين الماضيين حدثت تطورات اكدت عزم النظام على التعامل معي بمنطق

- التنبة في المقدة ١٨ -

سلك النفط العراقي أمس طريقه إلى الأسواق العالمية تنفيذاً لصيفة النفط مقابل الغذاء" التي نص عليما قرار مجلس الأمن الرقم ٩٨٦ الذي يهدف إلى تخفيف معاناة العراقيين. وبعنما ضغط الركيس العراقي صدام وبعدما صعد الرئيس العراقي حديم حسين الثلثاء في كركوك زر تشفيل خط الأنابيب العراقي -- التركي وتدفق نحو -- 2 طن من "النهب الأسود" تـم تـوقـف الضخ بـسـبب عطل كمربائي، أمكن أمس إصلاح العطل ومعاودة للضخ.

وصرح فتيح سين مدير شركة "بوتـاس" الـتـركيبة في ميسًا» يومورتاليك حيث سيصدر القسم الأعظم من النفط العراقي الذي سيبلغ الإنتاج اليومي منه ١٥٠ ألف برميل، أن الضخ بدأ جدياً الساعة ١١,٥٠ بتوقيت غرينتش وقال: "النفط يتدفق حالياً والعطل الذي طرأ أصلح وليست -- وسس مدي مرا اسم ويست مناك مشكلة. وندن نذزن النفط في يومورتاليك"، موضحاً أن الكميات التي أخرجت من الأنابيب ليست جديدة بل كانت فيما منذ إغلاقها علم 199٠ وأن الكميات المستخرجة حديثاً

"تناج إلى بعض الوقت للوصول". وتنوي الدكومة التركية إقامة لمتغال في مناسبة عودة النفط للعراقي الذي سيستغيد منه الاقتصاد التركي الإثنين المقبل بعد تدميل الناقلة الاولى، مما يعزز التكمنات بأن الشدن سيبدأ قبل نماية منا الأسبوع أو في يوم الاحتفال.

- النتمة في الصفحة ١٨ –

### توقف السجال واستمر الخلاف والتعديلات الدستورية الى مطلع السنة مجلس الوزراء يسمح لمحطتين بالبث الفضائي

#### رشقات اسرائيلية رافقت اجتماع لجنة المراقبة

عادت أمس اللجنة الدولية لمراقبة وقف النار في المنوب، الى الاجتماع في مقر قيادة القوة الدولية في الناقورة، امناقشة الشكوى اللبنانية على اسرائيل لْحُرْقُمَا "تَغَلِّمَ نِيسان" السَّبَت الْمَلْثَي، بقصف بَلْنَتِي كفرتبنيت والنبطية الفوقا مما ادى الى جرح ستة

وأستمعت اللجنة الى تقرير لجنة تقصي الحقائق التي جلات يوم الثلثة على مناطق التماس. سي جدت يوم الله على المعلق المعالم. وفيها كان الاجتماع منعقدا، أفادت مصادر أمنية لبنقية أن زورقا أسرائيليا سريعا اطلق رشقات وشاشة على مكان قريب من المقر. وأوضحت أن الزورق من طراز "ديبور" كان على مسافة أقل من الشاطئ عنها أطاق النار مرتين قرابة الله مرتورة على من الشاطئ النارة الله مرتورة قرابة الله مرتورة قرابة الله مرتورة المارة الرابعة بعد الظهر. واشارت الى أن صدى الطلقات العُزيرة كان يسمع في غرف مقر قيادة القوة

#### انور هدام اعتقل في واشنطن

### ٢٠ جزائرياً ذبحوا في مجزرة جديدة

قضى عشرون جزائريا نبحا في مجزرة جديدة فجر مس في قريةٌ بن حمدتي القريَّبة من البليدة التي شمدت في الاونة الاخيرة مجازر عدة معاتلة. وأوضح بيان لاجهزة الامن الجزائرية ان "ارماييين"، وهو التعبير للذي يشار به الى المجموعات الاسلامية المسلمة، هاجموا تحت جنح الظلام أوتوبيسا في محيط القرية وقتلوا ٢٠ من ركابه نبحاً وجرحواً سبعة لذرين. واضاف ان لجمزة الثالثة في الحماية المحنية ترافقها الجهزة الامنية توجعت غورا الى مكان المجزرة لاسعاف الغرجي ... وبمؤلاء القتلى ارتفع الى نحو ٢٠ شخصا عند

ضَمَايا المُجازِر المتنقلة في البليدة في فسبوع. لتي أودت بثمانية من سكان بلدة في المنطقة نفسها هم أفراد عائلة واهدة تتكون من خمسة رجال وثلاث نساء وأفادت المعلومات ألتى نشرتها الصدف امس ان المهاجمين ذبحوا أربعة اشخلص بينهم زوجان في الثمانين من عمرهما نبه صراخهما "الوطنيين" (مجموعة سمعين من عمرهما ببه صراحهما الوطنيين" (مجموعة الدفاع الذلاتي)، وخوفا من لن يقبض عليهم قتل المماجمون فربعة آخرين بلطلاق التار عليهم تم توفروا عن الاظار في بساتين سمل ميتيمها الشاسع. وقال ديبلوماسي رفيع معلقا على مذه العمليات اله يمكن الاستنتاج في المتشددين الاسلاميين "يقصرون نشاطهم على الدنامات الدمامات أن الاسترامين "يقصرون يمكن الاستنتاج لن المتشددين الاسلاميين "يقصرون نشاطهم على المناطق المعزولة لأن المدن صارت المجزائرية يشعر الناس الان بأمان لكثر مما كانوا يشعرون به في الستنين السابقتين". ق في بلريس أعلن نائب رئيس "الجبعة الاسلامية للاتقان" (الجزائرية المحظورة) في فرنسا سعيد الملالي بن سلطات المجرة الاميركية اوقفت رئيس الميئة التنفيذية للجبعة في الخارجة اوو هدام في الميئة التنفيذية للجبعة في الخارجة اوو هدام في الميئة التنفيذية للجبعة في الخارجة اوو هدام في

- التتمة في الصفحة ١٨ -

طوي لقاء "الترويكا" الرئاسية في قصر يعبدا لمس السجال في شأن التعنيلات البستورية، لكنه لم يطو ملف التعديات بل أرجأه الى مطلع السنة المديدة، ولعل ما رجح هذا الاتجاه اقتراب موعد انعقاد "مؤتمر اصحقاء لبنان" في واشنطن في ١٦ من الجاري والذي أبرز مجلس الوزراء س بجري وسي برر ببس الهداف في جلسته مسار امس الاهداف والمكاسب الاقتصادية والديبلوماسية التي يرتقهما كال لبلال من

وأوضحت مصادر وزارية اطلعت على لقه الرؤسة الياس المراوي ونبيه بري ورفيق الدريري في بعبداً إن أي بحث جدي في التعديدات الدستورية لم يحصل بعد، علما ان التحفيرات التي معدت للقاء تركزت على عقد اللقاء اكسر الجليد بين المراوي وبري وتبديد أجواه التشنج اقله للى مطلع السنة الجديدة، وريثما يعود الدريري من واشتطن. واشأرت ألى أنه أذا أستمرت اجواء التجاذب، فآن تدخلا سوريا سيغدو أمرا عتميا

وأودى تضارب في المعطيات حيال اللقَّاءُ الرَّئَاسِيُّ أَن مُوضُوعَ الْتَعَدِيلَاتَ الدستورية لا يزال يثير خلافا جديا بين المراوي وبري وان يكونا تخلمما على موطوعات أذرى مثل الانتخابات البلدية والاختيارية، واستئادا ألى المعلومات المتوافرة عن اللقاه، استقبل المراوي بري لدى وصوله بقوله، "أهلا وسملا، صار بدك عزيمة لتبي علقصر؟" فرد بري، "معقول يا غذاءة الرئيس تفوت بكل هذه القصة (التعديلات) وما حدا عارف شو عم يصير؟". وقال المراوي: "تأمل ان تكون الادور توضعت علما قك كنت

في ُعينه غَلْرُقا في جلسلت الثقة". وخلاصة اللقاء الذي النصم اليه المريري بعد حين، ومتَّفتها أوسلُّط بري بأنَّما كسر الجليد وأشاعة لأجواء تُسَاعَد عَلَى التَّقَاهُمُ عَلَى كُلُ شَيَّءً. واوضحت أن ثلاث قضايا طرحت في اللقاه وهي، - قاتون البنديات اذ ابلغ بري الى المراوي ان مجلس النواب مستعد المراوي الله المراس النواب مستعد

للبحث في الطرق الكفيلة بتقديم الانتخابات البلدية قبل حزيران اذا – قاتون انتخاب جدید. وابدی بری في هذا السياق مولققته على مثادأة رئيس الجمهورية بوضع القون جديد، كذلك ذكر بأن موقف من اجراء الانتخابات على اساس لبنان داذرة ولحد يتفق ومشروع المراوي القاضي

بلجرا الانتخابات على مرحلتين، القضأ ثم لبنان دائرة واحدة، على أن توضع آلية لمذه العملية ويأتي القانون عصريا ومتصفا للجبيع. — التعديلات الدستورية. وفي هذا الموضوع اكد بري أنه ضد مبدأ الموضوع الكد بري أنه ضد مبدأ التعميل الدستوري لانه يفتح الباب – التنبة في الصفحة ١٨ –

#### "سي آي إي":عمليات سرية للردعلي الهجمات الارهابية

واشــُـطـن - و ص ف - قـال مــيــر وكــلـة الاستخبارات المركزية "سي أي إي" جون دويتش ان تنفيذ عمليات سرية هو لحد الخيارات المحتملة للرد على مجمات مشابعة لانفجار النبر في المملكة العربية السعودية الذي ادى الى مقتل 19 عسكريا اميركيا

بي حريري. وفي شمادة لمام اجنة الاستخبارات في مجلس الشيوخ الميركي لمس، توقع دويتش الذي يترك منصبه غدا إن تصير طريقة الرد على مجملت تستهدف مصالح اميركية "الشغل الشاغل الإدارة في المستقبل القريب". وأهنف: "نبقي كذلك احتمالات (تنفيذ) عمليات سرية، يمكن الرئيس ان يختلوها من خيارات عدة الرد على اعمال لرمايية (ــ) ونأمل ليضا ـيرت حت برد على اعمل برهاية (ــ) وتامل ليضا في ان تكون (العمليات السرية) وسيلة امنع اي اعمال ارهابية في المستقبل، او اعرقلة نشاطات منابة ارهابية دولية".

وامتنع دويتش عن التعليق على ما اوردته صحيفة "الواشنطن بوست" من ان الرياض زوست واشنطن الله على تـورط سعوديين شيعة تُدعمهم إيران وتدربوا في لبنان في الغجار الغبر (راجع ص ١٦).

### ... وسلحاتا

سلعاتا مثل ارض محروقة ومعمل أكيمآويات لبنان" يتقث سموماً على المنطقة والجوار. الإمالي والعَمَّالُ يصرحُونُ، "العيشُ فيها ليسٌ مجارِقَةُ بل هُو

نجيب محفوظ يتحلث

الى "النهار"

ص۲۱



 $2200 \, \odot$ 

 $\mathfrak{X} \mathsf{D} AN$ 

All pp.

WIEVI.

رض محروقة



نى عيد ميلاده الخامس والثمانين تحدث نجيب حفوظ العادرُ جائزة توبلُ للأداب الى "النمار" عن فكرياته وعلاقته بطه حسين ومحاولة اغتياله قبل علمين، ورد القضاء المصري دعوى اقامها عليه مدام مؤيد الاصوليين في مصر، وكتبه المزورة في لبنان.

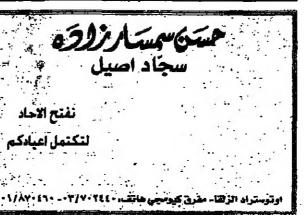
#### E HOMME - FEMME Cadeaux à tous les prix

Les nouvelles collections de sacs, accessoires, foulards, cravates

vendues dans les 3 boutiques HAMRA : Imm. Eglise des Capucins, Tél.: 01 / 343264/5

KASLIK : Centre Debs, Tél.: 09 / 914382 - 03 / 389885 BADARO : Rue de l'Hópital Militaire, Tél.: 01 / 396198 Ouvert de 9h.30 à 18h. tous les dimanches de décembre







A STALLOW



#### 1997 BLAZER LT

Fully equipped, V6, 4.3 liters engine, 200HP, Automatic Transmission, Air Bags, ABS, Leather Interior.

48 months Credit - 2 years Warranty.

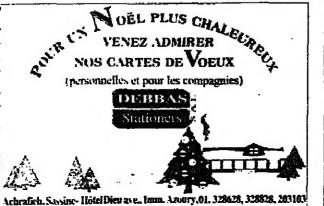


GENUINE CHEVROLET



MOTORTRADE

Zalka Highway & Wardieh





וו שר

SILVER JEWELLERY WHOLESALE & RETAIL

MAR ELIAS ST. FAWAZ BLDG. TEL: (01) 309932 - (01) 703744 - FAX: (01) 603317 **BEIRUT - LEBANON** 

حدث وموقف متوقع... وحساسية؟

الاوساط السياسية اللبنانية، ولاسبها الرسمية منها، تشعر بكثير من الارتياح هذه الايام. ومبعث شعورها منا ليس عودة الدركة الى الاقتصاد اللبنائي بعد طول جمود او ركود، وليس نجاح السلطة فيّ معالجة الوضع الاجتماعي الصعب الذي يعيشه المواطنون، وليس تلاقي أمل الحكم والمعارضة على استراتيجيا او على الاقلّ على سياسةً تثبت السلم الاهلى وتحقق المصالحة الوطنية وتبعد شبح المزرعة عن الدولة ومؤسساتها، بل هو حدث سيحصل قريبا وموقف متوقع قد تحوّله الأثار المترتبة عليه او الناجمة عنه حدثا. اما الحدث فهو لجتماع "اصدقاء لبنان" في واشنطن يوم الاثنين المقبل بدعوة من الولايات المتحدة الأميركية للبحث في تقديم مساعدات مادية الى لبنان في شكل قروضٌ ميسرةُ على الارجح. وهو حدث لاسباب عديدة ابرزها انه يؤكد اهتمام الزعيمة الوحيدة لعالم اليوم بلبنان للدولة والوطن ورغبتها في حصوله على ما تيسر من مساعدات تجعله قادرا على الصمود في هذه المرحلة الدقيقة والدرجة التي يعيشها الشرق آلاوسط، وثاليا قادراً على اتتظار توصل العملية السلمية المتجمدة الى حلُّ لازمته المستعصية منذ عقود. وهذا الامتمام يترجم التزاما اميركيا رسميا تكرر مرات عديدة بُمسَاعَدَة اللّٰبِنَاتِينَ فَي الْمَحافظة علَى وطّنهم وعلى مقومات استقلاله وسيادته والعيش المشترك فيه

ويأتي هذا الاهتمام في وقته. ذلك أن الشعب، لللبناتي على تنوع انتماءاته وعلى تناقض مواقفه من قضاياً الداخل والخارج وصل أو كاد أن يصل الى مرحلة اليأس من الحصول على مساعدة اميركية ملموسة سياسية واقتصادية. لا بل وصل او كاد أن يصلُ الى مرحلةَ الشك في صدق اعلَّناتها الرسميةُ ومواقفها المتعلقة بلبنان. وأما الموقف المتوقع فهو اقدام الادارة الاميركية على رفع العظر الذي فرضته منذ سنوات على سفر الرعايا الاميركيين الَّي لبنان، والذي بررته بالأخطار ألتي يمكن ان يتعرضوا لها فيه بسبب وجود جملت معادية لما على ارضه لبناتية وغير لبناتية وبعد "الاعمال الارهابية" التي مارستما هذه الجهات شد هؤلاء الرعايا من مننيين وغير مدئيين في اوقات سابقة، والعوامل التي قد تدفعها للى موقف من هذا النوع كثيرة، منها لاستتبلب الامن في لبنان و"أنتماء" موجّة التعرض الاجانب، وتحديداً للأميركيين فيه، وضمان حكومته وكنلك سوريا الراعية الوحيدة لاوضاعه عدم تجدد هذه الموجة. ومنها ايضا تدرك عدد من النواب والشيوخ الاميركيين لكثر من مرة، ومنهم من اصل لبناني، في اتجاه الادارة لاقتاعها برفع المظر، والمرة الأخيرة كانت في ٢٥ تشرين الثَّاني المأضي الَّذي شُمَّد تسليم ١٥ عضوا في مجلس أأشيوخ عُريضةٌ تطالب برفع العظر الى وزير الخارجية وارن كريستوفر.

هل هذا الارتياح في محله؟

الارتياح بالنسبة الى الددث في محلم ذلك ان لجتماع "اصدقاء لبنان" سيحصل في موعده وستشترك فيه تسع وعشرون دولة. وهذا أمر مهم ودلالاته يجب الا تخفى على احد. وحصيلة هذا الاجتماع، استنادا الى مصادر ديبلوماسية غربية مطلعة، ستكون مهمة وان اقلم وبكثير من طموحات لبنان التي قدرتها ورقة العمل اللبناتية الرسمية الي الاجتماع أأمنكور بزماء خمسة مليارات دولار اميركي. نلك ان تقديراتها تراوح بين ثلاثمئة وستمئة مليون

CHRISTMAS TREE

دولار بينها ٢٠٠ مليون من فرنسا وحدها. وأو لم يكن مناك اعداد جدي لحصيلة في مذا الحجم أما

مل يثير مؤتمر "أصدقاء لبنان" ورفع الحظر لا يفترض نلك، تجيب مصادر سياسية مطلعة. في نمايته الى "تخليص" لبنّان من سُوريا. ثَلَكُ انّ اعتبارا من هذا النوع يعفع الاخيرة ألى تعزيز قبضتها على لبنان وان اضطرها ذلك الى تجاوز قيود ومواتع وعقبات كثيرة، فضلا عن انما حذرة و"شكلكة" كما يقال. وبصفتها هذه فاتها لا بد ان تكون قد تابعت الاعداد الاجتماع ولا بد ان تتابع اتعقاده ونتلاجه

### اعترافات وتلميحات وشروط تبقى باب التأجيل مفتوحا من يخشى الانتخابات البلدية والاختيارية؟ ولماذا؟

يعترف ثواب وسياسيون بصحة ما ذهب اليه الرئيس الياس المراوي عندماً عزا في معارضة للانتخابات البلدية والاختيارية الى أن اصحابها يخافون هذه الْاَتَعَنَّابَاتَ. عَلَى ان هؤلاء بميزون في هُنا المَجَالُ بِينَ فَتَتِينَ مَنَ النَّفُفِينَ، أُولِهُمَا تشمل زعمه وقادة من داخل السلطة نفسما، وثانيهما تشمل نوابا وقوى

ُغيالُنسية للى الفئة الاولى، تمثل الانتخابات البلدية والاختيارية استحقاقا مْزعجا ً جدا، لذ سيترتب على معظم الزعماء بموجبها، أن يولجعوا واقعا جديدا سيعيد خلط الاوراق على تحو يكشف حقيقة الوضع التمثيلي لَمُؤلََّ على أن الانتخابات النيائية شابعا الكثير من الطعن والشك في ليصال المعتلين الحقيقيين

التمثيل العقيقي في الانتخابات البلدية

ويقول الثواب والسيأسيون ألنين بذأوا اعداد العدة أمواجهة هذا الامتحانء اته لا مَفْر مِنَ الاعترافُ بالواقع بعدماً جمر به رئيس الجمهورية نفسه معترفًا بوجود نقمة عارمة على قانون الانتخاب الاخير للذي جرت على أساسه الانتخابات النيابية، ومنا يَعني أنَّ الانتَخَابات البلدية وَالْاختيارية يَعْترضَ أن تكون البديل الصَّالَّحِ، وَفَقَ طَرُوفٌ، ومعطيات مختلفة تماماً، لجعل النَاخبين يختارون هذه المرة من يمثلونهم حقيقة في الهيق دولار التمثيل المحلي، وهي البلديات، وسيتعين على السلطة ان تدرك ان اجيالا جديدة ستصل الى مراتب التمثيل المحلي المباشر، مما يؤماما لاحقا لتأدية دور حاسم في الانتخابات النيابية. ومذا يعني إن الانتخابات البلدية والاختيارية سترسم الصورة السياسية الجديدة للجيل الحاكم المقبل، اذا تولفرت بعد أربع سنين انتخابات نيليية في الحدود المعقولة

ُوفي صْوَّ ذَلْكَ فَأَنْ فَنَّةَ قَرْعَماِ وَالسِّياسِينِ المثلينِ في السلطة سيجدون أملمهم رؤساء بلديلت ومخاتير وأعضاء مجالس قد لا يدينون بالولاء لهمء وربعاً

أنه لا يمانع في التأجيل سنتين لتوفير الشروط المطروحة الانتخابات. نوه بالمكاسب الاقتصادية والديبلوماسية المرتقبة من مؤتمر "اصدقاء لبنان"

يضربون لخماسا بأسباس منذ الأن.

يرون المؤلفة الثانية التي تشمل العدد الأوفر من النواب مع بعض القوى السياسية ولاسيما منها الموالية للسلطة، فاتما تتوجس خصوصا من نزول

المعارضة في معركة الانتخابات البلدية والاختيارية، وكان قد سبق لنقوى

المعارضة ان أعانت اعتزامها خوض هذه المعركة بكل قولها على غرار ما فعلت

وتفعل في قتنابات النقابات حيث تسجل قتصارات لا يمكن أغفال مغازيما

ولعادها المهمة. ويبدو ان التجارب التي خافتها قوى المعارضة (ولاسيما منها التيار الموني والكعلة الوطنية وحزب الوطنيين الاحرار) في النقابات حيث غالبا ما

تعلقت مع قوى اخرى (مثل "حزب قلله") وحققت عبرها تتلاج بارزة، قد تشجع

التأجيل ممكن حتى اللحظة الاخيرة

ومنا الامر سيشكل بطبيعة للحال خطرا مزدوجا على نواب هذه المناطق من جهة والقوى السياسسية الموالية للسلطة من جهة لذرى، لأن لقوى المعارضة

ثقلا بشرياً لا يستمان به، فأنا جرت الانتخابات وفق ظروف حرة وبعيدا عن أي

وفي شوَّء هذَه "الاعْترافات"، لاّ يزاَّلُ بعض النواب يشكك في أن الانتخابات

طصَّلةً حتماً في حزيران، باعتبار أن القرار أن يصبح نهائيا الا بعد أقرار مجلس

النواب مشروع القانون الذي سترسله الحكومة اليه في هذا الخموص، ولعل ما

يبقي قشك قائماً مو لن أجراء الانتخابات لا يزآل مشروطا بتحقيق المكننة وقبطاقة الانتخابية، في حين تثار شكوك في لمكان انجازمما قبل اول حزيران.

ومذا يعني، في رأي قواب وسياسيين، ان باب التأجيل سيظل مفتوط حتى

اللحظة الاخيرة، بدليل أن بعض المراجع، ولاسيما الرئيس نبيه بري، يؤكد تكراراً

على تكرارها في الانتخابات البلدية في بعض المناطق المختلطة،

سلطلت أو ضغوط، فإها قد تحقق فوزا كلسحا.

مجلس الوزراء وافق على تأجير قناتين للبث الفضائي وارجأ بت تنفيذ قرار اقفال مكب برج حمود الى ٢٧ من الجاري



اكد مجلس الوزراء على دعم الوقد اللبنائي الى مؤتمر "اصدقه لبنان"، منوماً بالمكاسب الاقتصادية والنيبلوماسية التي يرتقبها من المؤتمريـن. واعرب رئـيس مجلس الوزرة رفيق الدريري عن أمله في أن يشكل المؤتمر نقطة بداية ابساعدة لبنان، موضحا ان موعد ١٦ كانون الأول "ليس نهاية المطاف في مسيرة

ووافق المجلس على طلهين من المؤسسة اللبنانية للارسال

أمراقية وزارة الاعلام غير المرخص لما للبحث فيه، مشبرا

اقفالُ مكب برج حمود الى جلسة مجلس الوزراء التي ستعقد في ٢٧ عون عون العلي. وعلمت "النمار" أن مجلس الوزراء استدعي خلال الجلسة رئيس ديوان

عقد مجلس الوزراء في الذامسة و20 دقيقة بعد ظهر اس جلسته العادية في القصر الدكومي برقاسة الرقيس الدريري وحضور ٢٧ وزيرا

المعلومات الرسمية بعد الجلسة التي دامت حتى الثامئة والنصف انلى وزير الاعلام بلسم السبع بالمعلومات الرسمية الآتية: برئاسة دولة الرئيس رفيق الحريري، . أصنقة لبنان"، الذي سينعقد يوم ١٦ كاتون الاول الدالي، مؤكدا على الامداف الاقتصادية والاسائية لـمدا

بداية أساعدة لبنان في كل المجالات – التتمة في الصفحة T – البروفسور

ابرهيم صهيون دكتوراه في طب الاسنان وجراحتها بعد عودته من اوروبا يستقبل مرضاه على موعد سابق.

NEW YEAR'S CHOICES

انترناشيونال والمستقبل يتعلقان باستلجار قناة لُلِث الفضائي مدة ٣ سنوات والترخيص لهما بيث الاخبار وللبرامج السياسية المباشرة وغير البياشرة، على ان تخضع هذه البرايج واكد وزير الاعلام لنه لم يتلق حتى الان أي طلب من المؤسسات الاعلامية

لانه شمر اعباد". وأرجأً المجلس بت تنفيذ قرار

الى أن "هذا الشهر يعتبر بثابة مهلة

المداسبة واستشاره في موضوع تلزيم اضاعة طريـق ضهر البيـدر، وبعد المداولة تنقرر أن ينعبود الوزيسر ويفاوض الشركة التي بدأت بالتنفيذ أَخْفَضْ كَلَقَةَ الْأَلْتَرَامُ بِنَسِبَةً ١٣ في

وغياب آلوزيرين وليد جنبلاط وليوب

"عقد مجلس الوزراء جلسته السبوعية أُسْتَمَلَ الْرِئْيِسُ الْحَرِيْرِي الْجَلْسُةُ بشرح الامناف المعلقة على مؤتمر المؤتمر ومنوما بالدول التي اعلنت مشاركتما وتضامنها مع لبنان في هذا السبيل، وأعرب الرئيس العريري عن لمله في ان يشكل هذا المؤتمر تقطة

الحمراء TETETT - TETETE HETET

اسرار الألعة

تتحدث اوساط سياسية عن احتمال اقدام الرئيس الياس التمراوي على اصدار عفو عام عند نماية

#### من المسؤول !

الكلام على تطبيق ما بقى من اتفاق الطائف يعيد طرح موضوع اقامة مقر خاص تعقد فيه جلسات مجلس

#### الماذا؟

لوحظ ان نائباً تحاشى قبل الانتخابات المطالبة بانسماب كل القوات غير اللبنانية من لبنان، ومار بعد الانتخابات مسن المطالبين بذلك.

قورا **Immédiatement** Immediately Sofort-Achtuna Pronto-Prego "σηισ-"9~σ Անմիջապես

**LINES & TELEPHONES** (LIBANCELL OFFER)



CONTINENTAL Sanayeh

NALIJAR CONTINENTAL BLDG.

### الرسوم باهظة وأغلى من اوروبا اما الرقابة فلنا عبرة من بريطانيا

وتلفزيون المر .M.T.V وأتلفزيون أأمحطتان المؤهلتان للبث القضائي وهما LBCI والمستقبل تستخدمآر

القمر المناعي العربي (Arab set 2 A) والقمر (Panam sat 4) والاخير يملكه

رُجل الأعمال السعودي صالح كَلَمَّل. وتــوقــف ركـيــمن مـجــلـس ادارة "المــؤســـة الــلـبنــانــيـة لـالارســال

قترناشيونال" ومديرها العام بيار

الترناشيونال" ومديرها العمام بيار الضاهر امام أمرين تضبنهما الترخيص بالبث الفضائي وهما الرسوم المتوجبة النداء والرقاية على الاخبار والبرامج السياسية. ورأى فيهما ما لا يحقق مدف لبنان في جذب مؤسسات الاغلام المرئي العربي الى لبنان ضمن مشروع التقرية الاعلامية" بسبب التعقيدات والكافة الباطاة التي لا تغري المستمر والعلفة الباطاة التي لا تغري المستمر

والميءُ الى لبنان. بالميءُ الى لبنان. وردت في القانون الرقم (٥٢ اخاص بالبث الفضائي والصادر في العدد ٢٣

اخرى أمأم العمل التلفزيوني المعلي نحرى معم معمل متطريوني مصلي والخارجي الذي يرغب في العجي، الى لبنان، أن أن المحطة التي تعمل في اوروبا ومن دون وجود الرقيب في

غرفة الاخبار غير مضطرة للمجيء الى لبنان وتصل هذه الاجراءات

وسيق للمسؤولين البنائيين ان أجروا لـقابات مع اصحاب محطات التلفزة العربية العاملة في اوروبا من اجل حضوم على الاستخلاة من مزايا

قبت الفَصَّلَاي من لبنان. وفي هُذُه القاءات كفت ملاحظات أصحاب منه المحطفت تتركز على الرسوم والرقابة. ويقول المسؤولون أن الرسوم العالية

اللجان وجرى اعتمادها في القالون المصادق عليه، ولهذا قلابد من العودة لي مجلس النواب لتعديل القانون لجمة

ضرورية للمدافظة على علاقات لبنان العربية. واعطوا مثالاً ما حل بالقسم العربي في البت التلفزيوني التابع امطة BBC البريطانية. فبعدما انفق ٢٠٠ مليون دولار على هذا القسم جرى الألاقه بسبب ازمة نجمت عن بته برنامجا

الافكار حول كيفية لجراه الرقابة

مرة أخرى ملف من ملفات الاعلام لدَّى المحطتين المعنيتين. وفي هذا البراي لملم مجلس الوزراء وهذه البرة قصد يوضح الضاور أن البعث سيتواصل، وخصوصاً أن النشرة الاخبارية العطية لما خصائص تختلف يتعلق بالبث الفضائي امطتين قبل سابقاً المجلس الوطني الإعلام مافيهما: وهما "المؤسسة اللينائية الارسال الترناشيونال" (LBCI) وتلفزيون "الستقبل". وهانان البحطان كاننا قد تقدمتا بطلب الانن لهما بالبث عن تلك الموجمة عبر الفضاء. ويجب معرفة طريقة التعامل مع ماتين الصيفتين في شوء ما قرره مجلس الوزراء في هذا المدد، علماً أن البرامج السياسية ستكون مسجلة وغير مباشرة وتسهل مراقبتها.

الفضائي. وكان على مجلس الوزراء ان يحدد الية الرقابة على بث الاذبار والبرامج السياسية. اما بقية المحطات البرخص لما فلم تتقدم بما تقدمت به هاتان المطتأن قبل أشهر وهي، "المؤسسة الوطنية للاعلام "NBN

Embroidered Abayas - "His & Hers" Bath Sets

Table Cloths - Blankets - Sheets - Bed Covers

AND PROMOTION ON LAHAFS Saturday Open 9am - 5pm

Val de Zouk 09-211137 Sodeco 01-219499

> سنتر اجواخ مانشستر مؤسسة على شريف مكي شارع السادات تقاطع شارع الكومودور

تعلن الى زبائنها الكرام عن اوسع تشكيلة من الأجواخ والكشمير والكوبونات الاتكليزية من اشهر الماركات. ارقام الماتف: ١١/٧٣٥٧٣٠ - ١١/٧٤٣٤٨٤ - -.T/Y190.1

ملاحظة: ليس لنا اي فرع آخر



Compass Bar, Mertens, \$ 71 New collection of office accessiones in colored steel, Alexa Twenty : Starting Kettle by Michael Graves, Alesen 25 115 O stand, Productively - SZI Sox and photo stand to a freart shape Alessia \$26 Pro Arte vase by Alvar Aalto, Intaia • 5 88 each 10 for \$ 540-

# مجلس قوزراه مجتمعا التعامل مع اصدقاء ابنان". سركيس نعوم

#### كان أنعقد الاجتماع اسأساء ولما كانت واشنطن دعت اليه لما الارتياح بالنسبة الى رفع العظر فان المصادر المذكورة لا تنكر وجود اساسات مممة له لكنما تدعو آئي الحذر من المبالغة فيه ونئك رغم معرفتها بان المعلومات عن امكان رفع الحظر او عن احتماله كان مصدرها هذه المرة العاصمة الاسركية لا العاصمة اللبنانية. ومن اسباب دعوتها الى الدنر التظارها نتلئج التقويم الذي تجريه الادارة الاميركية للمهمة التي قامت بما البعثة الأمنية التي ارسلت الى لبنان في الآونة الاخيرة والتي تخللتما متابعة للوضع في مطَّار بيروت الدُّولي والطرق المؤدية اليه ولقاءات مع لجمزة أمنية لبنائية جرى خلالها بحث جدي وفي العمق للوضع الامني العلم امعرفة ما انا كانت الاخطار على الرعليا الاميركيين لا تزال موجودة. ومنه التعلاج قد تظهر في اجتماع "أصدقاء لبنان" بعد ليام سواء برفع الحظر أو بالمحافظة عليه، وقد تظهر في شباط المُقَبِل المُوعدُ الرسمي المحدد لاعادة النظر في قرار العظر. وفي هذا المجال تشير معلومات المصادر الديبلوماسية الغربية المطلعة الى أن البعثة الامنية لم تقتنع كليا بزوال الاخطار، والى ان قسما مهما من بحثما تركز على محاولة تجميع معلومات عن الاشخاص الذين تتهمهم واشنطن بالضلوع في عمليات أرهابية ضدها وعن أمكنة أقلمتهم أو عن بلدان اقامتهم وعن اموالهم وما الى ذلك. طبعا لا يمكن التكمن منذ الآن، استنادا الى المعلومات المذكورة، أذا كان الاميركيون سيعلنون قرارا رسميا في موضوع الحظر لمناسبة مؤتمر "اصحقا البنان" ام لا. لكن ما ورد منها من العاصمة الاميركية الى أكثر من جمة لا يستبعد بعضه رفعا جزئياً لَلمظر كأنّ يسمح لرجال الاعمال او ئلاميركيين من اصل لبناتي بالسفر الى لبنان، في حين لا يستبعد بعضه الآخر رفعا كاملا لحظر السفر الى أبنان ولكن على مسؤولية الراغبين في السفر، ذلك أن الادارة الاميركية ستقول لمواطنيها في هذه ألحال اتها لا تنصحهم بالسفر لاستمرار الاخطّار. لكنها لن تمنعهم من القيام به ولن تحمَّلهم مسؤولية ما يسببه بدلالاتهما حساسية اقليمية معينة وتحديدا سوريةا خلك أن لبنان في علاقاته المميزة مع سوريا سار في طريق لا عودة منها. وهو يعرف ان هذا الامر يحظى اما بموافقة دولية واقليمية واما بمباركة ولما بعدم ممقعة. والنتيجة في المالين واحدة. فضلا عن ان مسؤوليه تشاوروا في موضوع الاجتماع مع زملائهم السوريين وتطرقوا حتى ألى التفاصيل، ألا أن ما لا يفترض حموله أيضاء تلفت المصادر، هو أعتبار اللبناتيين او جمات معينة منمم او حتى بعض المسؤولين، أن الفطوتين المذكورتين اعلاه هما اشارة للى بدء أهتمام أميركي- اقليمي- دولي يرمي

الانتخابية وتنقيح لوائح الشطب لانه يعتبر ان وضع البلديات بات لا يحتمل

سواء أوجود عند كبير منما منحل ويتولى المدافظون والقائمقامون ادارة

شؤونما وسواء نجمة فقدان النصاب لعدد آذر منها، وأن المشاريع الإنمائية

ويعتبر المراوي ان الانتخابات البلدية والاختيارية تحقق مشاركة الجميع فى

الدياة السياسية لان لا سبيل الى مقاطعتها كما هي الدال في الانتخابات

النيابية. وأن مباشرة وزارة الداخلية بعد تنمين الاعتمادات اللازمة لها اعداد

البطاقة الانتخابية وتنقيح لوائح الشطب، سوف تؤمن للانتخابات النيابية

المقبلة ما تعذر تَامِينه في الانتخابات الاخيرة، لذ أن هذه اللوائح سوف تصبح

خلية من الاخطاء ومن اسماء المتوفين وسوف تساعد البطاقة الانتخابية، على

ولا يرى المراوي من جمة اخرى ما يدعو الى التخوف من نتائج الانتخابات البلدية والاختيارية لان هذه النتائج لا تعكس بدقة وبشكل صحيح القوة

السياسية التي يتمتع بما النائب في منطقته، لأن التحالفات في الانتخابات

البلدية تختلف عن التحالفات في الانتخابات النيابية، لان الإعتبارات العلالية

والعزبية المعلية هي التي تطفى في التحالفات البلدية، وقد تلتقي علالة على تأييد النائب وتنقسم على تفسما في الانتخابات البلدية، وهذا ما يجعل

النائب يتماشى التمحل فيما اذا عجز عن التوفيق بين المرشمين ضمن العائلة

ويتمنى الهراوي عدم تسييس الانتخابات البلدية والعمل على ابعاد مذه الانتخابات عن الصراعات السياسية والدزيية، لان دور البلديات مو دور الملأي وليس دورا سياسيا والا لدى الانقسام دلخل كل بلدة وقرية الى شل اعمال

بيات كرات المناسبين المنا

داخل العائلات فيستغل ذلك الاحتلال الاسرائيلي، ويتصرف المتعاونون مع هذا

مذه هي المنجزات التي يأمل المراوي تحقيقما خلال السنتين البلقيتين من ولايته، ويُعتبر أنَّها انجازات تاريخية تُسَّجل لَعهده، وتَجعل منه بعد أن يُصبح خارج السلطة مرجعية وطنية مهمة.

التمديلات الرئاسية لا يزال قلاماء

على الاقل لدى رئيس الجمهورية،

والذلاف بين الرئيسين على تُلك التعديلات سيظل قائما من دون ان

وكان بري استقبل في اطار "لقاء

الاربعية" ٢٦ تيلابيا هم، أغوب

جوفلاريان، نزيه منصور، مصباح

الاحدب، غسان الاشقر، جان غلام،

فيصل الداود، احمد سويـد، عبد

الرحمن عبد الرحمن، محمد على

البيس، حسين يتيم، انطوان حداد،

أيِّمْن شقير، جُورج أقصارجْي، جمك الصمد، أميل نوفل، عبد اللطيف

الزين، نماد سعيد، جبران طوق،

على الخليل، فليز عُصن، ايرهيم أمين السيد، غازي زعيتر، اتور الخليل،

حسن علويةً، بماء الدين عيتالي

والتعاونيات محمود أبو حمدان.

كخلك التقى وزيىر الاسكان

وصالح الخير.

يقفل أبواب اللقاء بينهما.

التى تجتاج اليها البلدات والقرى يتطلب تنفيذها وجود بلديات

تسميل عملية الاقتراع دون علاق.

الواحدة أو الاتجاه السياسي الواحد

البلدية وعرقلة تتغيذ المشاريع الحيوية فيما.

الاحتلال على نحو مغلير للمصلحة العلمة.

انتخابية واحدة والتأميل عن القضاء. وقال بري ان تأييده هذا الاقتراح —

من دون أن يؤكد أن منا الاقتراح

ستتضمنه تلك التعديلات - مرده

الى لنه كان السباق في اقتراح وضع قلاون لتخلب يعتمد الدائرة الواحدة

كذلك لثير في الجلسة المبلحية

بين الرئيسين موضوع الانتخابات

البلدية، ونقل النواب عن بري تمنيه

ان تمرى مذه الانتخابات، معتبرا

القرار باجرائها جنيا. لكنه تمنى لو

ان في وسع المكومة تأمين

الأجرافأت والترتيبات بلكرا ولجراه

الانتخابات قبل حزيران المقبل لثلا

تؤثر مواعيدها في مواعيد الامتحانات

وفي نتيجة ما خرج به النواب من

تقادم بري انهم لم يسمعوا منه

هل أن رثيس الجمهوريـة صرف

النظر عن تعديلاته الدستورية، وتاليا ظلوا على اعتقاد بان اقتراح

المدرسية خلك الشمر.

"لقاء الاربعاء" : التعديلات قائمة ... وكذلك خلاف الرئيسين

المادة ٥٨ ميثاقية وفوق الشبهة ، وترحيب بالدائرة الواحدة

٥٨ من الدستور البتعلقة بسريان مملة الاربعين يوما لبت مشأريع

القوانين المعجلة في مجلس النواب. لذ اعتبر بري إن في الإمكان تسوية

الالتباس حيال سريان هذه المهلة

عبر مجلس آلنواب نفسه للذى ينظر

في الموضوع، فلذا وجد في صيغة

الملاة ما يعوق عمله ينظر فيما.

ولـذا لا مـلجـة الـى اى تـعـديــل

يستوري لهذه المادة، وخصوصاً أن

بري يقف موقفا متشدداً حيال

تعنيل هذه العادة التي يعتبر اتها

ذات طابع "ميثاقي" في ما يتصل

ببنية النَّظامِ الدسَّتوري في البلاد وطبيعة الفصل بين السلطات،

ومجرد تعديلها على النحو الذي يقترهه رئيس الجمهورية ليبدأ

سريان البهلة قور لطلة المشروع

المعجل على مجلس النواب يعطل

عمل البرامان ويقدم السلطة

للتنفينية في ملاحياته النستورية

ويجمد دوره ً في حال لم يتسن له

درس المشروع آلمعجل، مما يعطل

وقهم النواب من بري ان لقاءه والمراوي الذي وصفه بـ"جلبة كسر الجليد" لم يـتـنـاول المادة ٥٥

المتعلقة بحل المجلس أو بموقفه من

تعديل قلون الاحوال الشخصية

واكتفَّى بري بأن توسُع في الدنيَّث عن المائة ٥٨. الا انه ظل على

موقَّفُهُ الراقش أي بحث في تعديل

اما الجديد الذي رشح من "لقاء

الاربماء"، وكان بري قد عرضه في لقائه مع رثيس الجمهورية، فهو قانون الانتخاب الذي سيحال على

مجلس النواب في كاتون الثاتي المقبل للنظر في تعديلات جديدة ستطرأ عليه وباشرت وضعما وزارة

الداخلية. ولم يتبين للنواب مضمون التعديلات التي ستطرأ على قانون

الا ان بري اوضح لمم تأييده

اقتراح رئيس الجمهورية وضع قاتون التخاب على اساس لبنان دائرة

خنتسن خلم فنلن

تنكئتم غلوتا

الفائسة عقر ظو

أوشظ أرافأ

فورا

ile.

m0- 5-

STELEPHONES

**JJAR** 

TINENTAL

Oths - Blankers -

M PROMCTIC!

gatatgal Carre

#### لانه لا يريد التمديد لنفسه مرة اخرى ، ولا الأخرون يريدون :

### الهراوي يسمى الى تحقيق "منجزات مهمة" قبل انتهاء ولايته

يقول مرجع رسمي أن الرئيس المراوي بريد أن يحقق عددا من المنجزات طُلِّلُ السنتين الباقيتين من ولايته لان التمديد له مرة ثانية لمر مستبعد، فهو

> وما يريد المراوي تطبقه مو الآتي؛ أولا — لَجراء التَّعْدِيلات الدستوريّة على المواد التي اشار اليما في حواره التلفزيوني، وهي تعديلات طالها أشار اليما في أداديث له سابقة، ويحث فيها خلال القاءلته والرئيس الاسد، الذي لم يكن له موقف منها سوى المعوة الى التريث في طرحها إلى الوقت المناس

يقول اله لا يريده، والأخرون كذلك لا يريدونه

وفي اعتقاد المرجع نفسه لن الوقت المناسب بات قريبا، وإن العر يحتاج الى أتفاق وتفاهم بين الإطراف المعنيين على هذه التعبيلات، ولا بد ان تساعد لقالت الرؤساء الثلاثة على تدقيق هذا التفلهم، الذي تشجع سورياً عليه، وخصوصا أن التعديلات التي يقترحها المراوي لا تنقص من صلاحيات احد ولا تزيد من صلاحيات احد، بل تزيل بعض الخال والفجوات وتحقق بعض

ومتى تأكد الرئيس بري من ان مشاريع التعديل بعد ان توضع في صيفتها النهائية لتطرح على مجلس الوزراء لا تتناول مدة ولايته، ولا حق حلَّ مجلس النواب، قلا بد له من ان يعيد التَظر في موقَّفه السلبي منها. ثاقيا - تعديل قلون الانتفاب على اساس جمل لبنان كله داكرة انتفاية ولددة، على أن يتم التأميل للترشيح على مستوى القضاء، وإن تجرى الانتخابات فِّي يوم وأحد أذ يضع قناف ورقتين في صندوقتين الاقتراع، الأولى ينتخب فيما المرشمين على أساس القضاء والأخرى يتنخب فيما المرشمين على اساس أبنان كله. وستحدد نسبة الاصوات التي ينبغي أن ينالها المرشح على اسلس القضاء ليصبح مؤملا الترشيح على اساس أبنان كله

ولا يرى المراوي بديلا من هذا المشروع سوى العودة الى اجراء الانتخابات على السلس القضاء في كل لبنان، لان تجربة اجراء الانتخابات على اساس ثلاثا ~ تُعديلُ قانون الاحوال الشخصية على اساس جعل الزواج المدني

اختياريا وان يتولى قضاة مدنيون شؤون الاحوال الشخصية من طلاق وارث وغيره؛ لأن خثيرين من طولاف عدة يواجمون كثيرا من المشاكل املم المحلكم أمنميية سواء بالنسبة الى الطلاق او غيره من شؤون الاحوال الشخصية. ويعتقد المرجع نفسه أن ردود الفعل الرافضة مسيحية وأسلامية قد تحول دون وضع عُلتون جديد الأحوال الشخصية، وأن اقصى ما يمكن التوصل اليه

هو الداق قضاة المداكم الشرعية بوزارة العدل بحيث تصدر الاحكام في شؤون الأحوال الشخصية عن محاكم منفية. ولا بد من الاستئتاس بالقوانين البعمول بها في مصر وتونس وسوريا في هذا للشأن توصلا الى فصل الدين عن الدولة واعطاء ما لقيصر لقيصر وما لله لله. لانه يصعب التوصل الى الفاء الطائفية السياسية، ما لم تتم الفطوة الاولى باعتماد قانون موهد للاحوال الشخصية، لان الفاه الطائفية مرتبط في رأي بعض النواب والسياسيين باعتماد الزواج المدني الذي يساعده على لمباث خليط بين اللبنانيين من منتلف طولافهم ومتآميهم بحيث تذوب الطلاقية السياسية تدريجا وتلقائيا وتوحيد قانون الاحوال الشخصية من شأته أن يكرس العدالة الاجتماعية، أذ كيف يجوز المسلم لن يتزوج اكثر من امرأة وأن يكثر من انجاب الولاد ومن ثم تمير البشاركة ويتم التقاسم على اساس العبد في حين أن يقية الطوائف تدرم الزواج من اكثر من امرأة، اضف الى ان توحيد القانون يحد من

والعقبة الى تواجه فكرة المراوي حول توحيد الحوال الشخصية ناتجة من طائفة لا تسمّح البنافما بالزواج مَمْن ينتمون الى طائفة اخرى. وأن الدستور اجاز في المادة 14 لرؤساء الطوالف المعترف بما قانونا مراجعة المجلس الدستوري فيّ ما يتعلق بالاحوال الشخصية، وحرية المعتقد وممارسته الشعلار

لذلك، فأن صدور قانون جديد للاحوال الشخصية. في حال الموافقة عليه في مجلس الوزراء، وفي مجلس النواب، قد يتعرض للطعن امام المجلس الدستوري من أي رئيس من رؤساءً أي طائفة معترف بما. رابعا - تعديل قانون البلديات والمخاتير واجراء الانتخابات على واعادة النظر في تقسيم الدوائر وتطبيق اللامركزية الادارية. والمراوي حريص على اجرا؟ هذه الانتخابات حتى لو لم يتم وضع البطلقة

كتبت ريتا شرارة: الاجواء للساخنة التي احاطت

بزيارة ركيس مجلس النواب نبيه

بري لرئيس الجممورية الياس

المراوي في قصر بعبداً أنعكست،

خَلِافًا لَتَقَنيَرِاتَ النَّوَابِ، برودة في

سلمة التجمة مردها الى الهم

انتظروا من بري الذي احجم عن

الكلام على باب قصر بعبدا عن

تتيجة لقائه برئيس الجممورية، ان

يكثر عليهم من فحوى قلقه

الرئاسي. فإذا بمم يستعيدون

موَّاقَفَ سَابِقَةَ لَيرِي مِن موضوع

لَذَاَّهُ اقْتُصِرُ "لَقَاهُ الأَرْبِعَاءُ" النيا

مع رئيس المجلس على المواقف

الثوابت من موضوع التعبيلات

الدستورية التي اجلفها بري الى الهراوي بعد تبادل عتاب بينهما

وكنان المتناب الاستاسي، لا بيل

الدومري ليري مو اقدام رئيس

الجمهورية عير وسائل الاعلام في

12 تَشْرِينَ الْثَقِيِّ، عَلَى الْتَدَاحُ التعديلات التي تتسم باهمية بالغة

من دون ان يستشيره بصفته ركيسا

المجلس النواب، أو على الاقل أن

يضعه في لجواء مقترحاته وسأل

المراوي كيف السبيل الى التّعاون

معا من دون أن يطلع سلفا على مادة الموضوع قيد البحث، وخصوصا

ان مسرحها الاساسي سيكون

واعتبر بريء بحسب زواره التوابء ان بعض للمواد الدستورية الَّتي

اقترح رئيس الجمهورية تعديلها يمكن حله في اطار عمل المؤسسات المستورية من دون الملجة الى

تعديل الدستور، كالمادة ٥٦

المتعلقة بالتوقيع الملزم للوزير على

القوانين والمراسيم والتي يمكن معالبتها عبر مرسوم تنظيم اعمال

مجلس الوزراَّ، وَهو شأن تلَّخْلي في السلطة التنفيذية.

المادة الميثاقية كذلك الإمر بالنسبة الى المادة

مجلس التواب

اقتراح التعديلات للدستورية

عَبِيْنَةَ تَغِيرُ لِلْمِثَلُوبُ وَلِلْطُولِافَ مِن قَبِلِ للبِعضِ.

لَكنَ هَذَا الموضوعَ لَلْنِي يثير طَرحه من زمان ردود فعل رافضة يحتاج الى مزيد من الوقت ليمج مقبولا، وللى لجراء لتصالات ولقاعات أشرح أيجابياته، وان اقصى ما يمكن التوصل اليه في رأي المرجع نفسه، هو تمكين المداكم العداية من النظر في قضايا الاحوال الشخصية على ان تعتمد في ذلك على قواتين الأحوال الشخمية العائدة لكل منمب، كي لا يشكل تطبيق هذه موادين الحول مستحد المسلمة التي منهب، حي د يسمر سبيبي سبب القوادين تجاوزا لقضاة الشرع ورجال الاكليروس، وان يكون القضاة العمليون النظرون في منه القضايا من لمل العلم والفقه في الشرع الاسلامي والتشريعات المتعلقة بالطولاف المسيحية.

زوار بعبدا عن لقاء المالحة : الهراوي متمسك بالتعديلات وبري على موقفه



(دالاتي وتمرا) الرؤسة المراوي وبري والتريري في قصر بعبداً لمس.

من دون ان يعلي بأي تصريح، فيما بقي الدريري مجتمعاً بالمراوي حتى لقه المصالحة والمصارحة بين رئيس الجمعورية ورئيس مجلس النواب اس في قصر بعيدا، بدأ لنائيا ثم تحول ثلاثيا باتضمام "الوسيط الصاحت" الثانية عشرة والثلث، غادر بعده ولم يشاً مو فيضاً التَمريح. واستقبل المراوي بعد ذلك الناليين بينمما رثيس مجلس الوزراء الى

منصور غائم البون والسيدة نهاد سعيد اللذين اوضحا أن لهواء الاجتماع وكان الرئيس بري قد وصل الى قَى ان قَرثيس المُرأوي ما زق متمسكاً بموقفه من التعديلاتِ الدستورية كذلك بوريد الذي ما زال على موقفه. واشار الاتنان الى ان الموضوع ما زال في علبة الى مزيد من الاجتماعات. واستمر الجتماع ثلاثيا حتى الثانية عشرة ألا عشر تقائق، حين خرج بري

قطر بعبدا في معسرة ومصحة بين الظهر واجتمع على الغور بالرئيس الهراوي، ثم اتضم الرئيس العريري اليهما بعد قرابة ثلاثة أرباع الساعة.

مدث ٠٠٠ لم يحدث ٠٠٠ سيمدث

'اللقاء النيابي الوطني' اليوم عند الحسيني

الدكتور أحمد أبو سعد في حضور مستشار الدريري محمد كشأي ومدير مكتبه حسني المجذوب، واوضح ابو سعد أنه قدم الى الحريري كتابه "معجم أسماء الاسر والاشخاص" و"تداولنا حول بعض الاسر وأصل يعقد "اللقاء النيابي الوطني" اجتماعاً ظمر اليوم في منزل الرئيس حسين المسيني يُتخلَّلُه عُداءُ. وسيصدر عن اللقاء، الذي يضم، الى أسرته الذي يرجع الى بصرة الدرير. وقد صحح لي بعض المعلومات. 4 الرئيس سليم المص استقبل وفدا من منظمة "فتح - المجلس الحسينيء الركيسين سليم للحص وعمر كرامي والنواب محمد يوسف بيضون وبطرس حرب ونسيب لحوده بيأن الثوري" برئاسة صلاح قاسم. \* النائب على الفليل زار دمشق يتناول موقف المجتمعين من التطورات وقتقى نائب الرئيس السوري عبد الدليم خدام، وتتلول اللقاء التصعيد الاسرائيلي في البنوب والبقاع الغربي، ولاسيما ما يتعلق منما بمشاريع اتعديل الدستور.

واللقاء هو الثالث بعد لجتماعين عقدا عند الحص وكرأمي.

تحذير

الرئيس رفيق المريري
 استقبل في القمر الحكوبي وفداً من
 نقابة أصحاب الشاهنات الميزدة عرض

له اوضاع النقابة ومطالبها، ثم

تمذر شركة المشاريع التسويقية ش.م.ل. بصفتها الوكيل المصرى لمنتجات شركة بترومين اي شخص او شركة من مماولة الحفال لى منتج من منتجات شركة بترومين آلى الراضى اللبنانية او محاولة التداول ببضائع موزعة من غير الموزعين المعتمدين من قبل شركة المشاريع التسويقية ش.م.ل. وذلك تحت طائلة الملاحقة القانونية.

#### سفير الكويت ينفى بعد لقائه ارسلان صحة ما يكتب عن مشكلات مع لبنانيين

اكد سفير الكويت عبد الرزاق وقال: "كنا كلما زرنا لبنان نزور علالة أرسالان أن كان في عاليه أو في خلدة. قدمنا لليوم التهنئة إلى معاليه بتوليه وزارة المُغتربين. واذا كان بعضهم يغيد لن اللبنائيين الموجودين في الكويت هم مغتربون فندن لا نرى ذلك بل هم أملنا ولخواتنا، ومنا لا يسعني الا أن أنفي صحة كل ما يكتب عن مشاكل في الكويت مع

تقم بترحيل أي لبنائي". وسئل عن عودة الكويتيين الى لبنان واستثمارهم فيه، فأجاب: "أن الكويتيين اول من علاوا الى لبنان منذ عام ١٩٩١ وبدأوا يوظفون استثماراتهم مع عودة مسيرة الامن والاعمار الى لبنان. وهناك على سبيل المثال ثلاثة ممارف لبنانية وكويتية

وعُنْ مِشْلُركة الكويت في مؤتمر "أَصَدَقَاءُ لِبنَانَ" وماذا يَعَكن أن تقدمه إلى القضية اللبنانية، قال: "تقول مؤتمر لاصدقه لبنان وندن اكثر من ذلك، نعن اشقه أبنان. وأن اجتماع واشنطن مو جزء من التأييد الذي يستحق لبنان أن يناله على المستوى الدولي وخصوصا على المستوى

والا توقف عند احتلال جزء من الارض اللبنانية في الجنوب، شدد على كُنْ لَبِنَانَ هُو أَحَقَ مِنْ غَيْرِهُ فَي المصول على النعم، وإن اخواتنا لللبناتيين يدركون ان الكويت كانت دوما في لوقات الشبة أو الرخاء تقف

كذأك استقبل ارسلان محافظ

بعض البناتيين، ودولَّة الكويت لم

العنوب السابق حليم فيلض،

#### الكندري عدم محة ما يكتب عن مشلكلٌ في ألكويت مع عدد من اللبناتيين وأعتبر "أن مؤتمر اصدقاء لبنان هو جزء من التأیید الني يستحقه لبنان". استقبل وزير المفتربين الامير طلال لرسلان امس في مكتبه السفير الكندري الذي نقل اليه تديات

المسؤولين الكويتيين الكبار وبحث

معه في العالقات الثنائية بين البلدين. بعد الثقاء نكّر الكندري بـ العالقة التاريخية التي تربط أأمسؤولين الكويتيين بعائلة ارسلان في لبنان"

khabbaz

Petromin = Oils

Cadeaux des Fêtes, 20% en marchandises sur tous vos achots dans tous les magasins d'habillement pour enfants, Khabbaz.

khabbaz

#### لأول مرة في الشرق الأوسط تكنولوجيا جديدة لاستنصال وإزالة البواسين (التورمات الشرجية) أحدث تقنية معترف بها عالمياً من اميركاء اوسترانيا واوروبا لاستنصال وإزالة البواسير بيوارضها على Elira Sound أبيرانم PROCTO Center Practalogy Center of Middle East علاج فعال سريع وحديث ن النزيف يعتبر من اكثر العوارض شيوعاً في البواسير وان كل الاشخاص بإختلاف اعمارهم معرضون للبواسير فالفحص الدقيق من قبل طبيب اخصائي ضروري لضمان صحة التشخيص لحجز موعد او اللاستفسار إتصل : 755077 (03) - 882097





#### NOKIA 9000

It's ever-thing you need to communicate: GSM phone, fax, short messages, Internet, e-mail, organizer. All working together. So you can receive e-mail, edit it, save it, fax it. Then call to discuss it, handsfree. And the Nokia 9000 Communicator is so small you can put it in your pocket and carry it everywhere.



– في ما يتعلق بدعم اسرائيل

للحد فهذا أمر ليس بجديد بل مو

المشكلة، لأن منا الدعم هو الذي

بشكل المشكلة. اما في ما يتعلق

بتقديره للمكم للقضائي قلا يعود اليه

ان يقدر هذا الحكم فالقضة اللبناني

يحكم طبقا لنصوص لبناتية مقررة في

أَلْمِجْلُس النيابي مَنْذُ زَمَنَ طَوِيْلُ. وَلَّا يعود آلى أُحد أَن يقدر حقيقة الاحكام

التي تصدر داخل البلاد او شرعيتها او

يقول قسفير الاميركي أن في لبنان مختبرات للمخدرات، وذلك بعد

بحضك للمعلومات عن وجود زراعة

الحكومة حيال التطور النوعي في مكافحة صناعة المغدرات وتجارتها

(...) لما موضوع استعمال لبنان ممرا

في المئة من دول العالم، فأذا كانت

مِثْلَكِ ثِغْرِ مِتْبِقَيةً فَالْبِعِضُ مِنْهَا هُو فَي

منطقة ألجنوب اي عبر المعابر تحث

السيطرة الكسُّرائيليَّة والَّتي تعلَّم جميعا ما هـي المعـوقات الـَّتي تحـول دون ممارسة الدولة اللبنانية كل صلاحياتما

التعديلات والسجال 4 ما موقفك من السجال حيال التعديلات الدستورية؟

مبدئیا من حق رئیس الجمهوریة

لا بل من واجبه ان يطرح ما يرتأيه

حيال أي أصلاح دستوري (...) أما من ناحية المضمون، فأعتقد بعد

ممارسة معينة؛ أن الكل يحرك أن

مناك حلجة الى اعادة تقويم المسار

السياسي الذي قد يحتاج الى تصحيح

تتفيني احيانا ويحتاج ايضا في بعض

مل أن التوقيت الأن مو التوقيت

المناسب؟ ومل هذا هو الاسلوب او

الطريقة المناسبين؟ ربما هذا الامر

المبدأ، هذه الاصلادات ساعة ستطرح

وان نقدر انا كانت فعلا يمكنما لرك

ويسافر بويز في السابعة والنعف مبلح اليوم الى واشتطن بطريق باريس، يرافقه مدير مكتبه السفير

🏶 استقبل المين العام لوزارة

الخارجية السغير ظافر المسن سغير

المعتمد في لبنان والمقيم في

دمشق يان نوردلاندر، يرافقه القائم

أستقبل سفير العند آجاي شودري.

نطن شركة لينكس للتأمين شحل.

ميلاد حنا جبيلي أي علاقة من أي

لذلك، يرجى من المضمونين الكرام

الشركة من نجل أي مراجعة

الاتصال بأي من مكاتب أو قروع

بأعمال السفارة ليف راتسفيلت. ثم

شركة

للتسامسين شرمل

(...) فعلينا ان تدرسها بما يقتن

تصدح المسار أم لا.

الشؤون الى تصديح في النَّصوص

هدّه المخدرات كما هو حلصل في

تساوى بين المواطئين ولا تتفق

يجب ان يكون مدعاة فرحة داخلية

روحية عميقة، وهذا لن يكون الا أذا

أبدى المؤمنون تضلمنا مخلصاً في ما

بينهم، وخصوصا في هذه الايام التي

تشد فيها ضائفة اقتصادية دادة على

خَنَاقَ المواطنين. لَذَلَكُ أَنَ الْآبِاءُ، أَذَ

يمتئون ابناعم واخواهم بهذا العيد

يدعون بخلصة للموسرين من بيثهم

الى تداشي الإنفاق على الكماليات

لتخصيص بدلها لاعمال خيرية تخفف

من بؤس البائسين. فيتلاقى الجميع

عند المذود الذي ولد فيه السيد المسيح فقيرا وعاش فقيرا ومات

فقيرا ليعلمنا أن ألغنى الصحيح هو

وقد دولي على صعيد آخر، استقبل البطريرك

وفدا عسكريا بولوئيا يزور لبنان

لتفقد كتيبة بلاده العاملة في قوة

الطوارئ الدولية. وبين اعضاء الوفد

يكون هناك تنسيق في طرمها بين

القوى الرئيسية، وكنا تتمنى فصل

بعض القضايا عن البعض الأخر.

فالتعديلات للدستورية شيء والاحوال

ثم التقى قبائي وفدا من ابرشية

الشخمية شيء آخر".

القنمليات اللبنانية في كندا.

ج – فصل معلومات علمة

لبنآن بما في ذلك أمدة علمة عنه،

ونبذة عن حياة كل من رئيس

الجممورية ورثيس مجلس الثواب

ولاثحة باسماء أعضاء مجلس التوابء

واخرى باسمه اعضاه المكومة،

ومعلومات عن جغرافيا لبنان ومتاخه

مع خريطته، ومعلومات عن السكان،

وعن التعليم، مع لائحة بالجامعات وس التعليم، مع المحت بسيمته اللبنائية وعناوينها وفروع لكتصاصها، ومعلومات عن الاقتصاد اللبنائي. د — فصل معلومات قفصلية

تتضمن معلومات عن شروط متح

اسقف برتبة جنرال وكمنة ضباط

غنى الايمان والتخلاق والقيم".

٥- ان عيد ميلاد السيد المسيح

والوعود والعمود والمواثيق.

ملك الدكتور محمد ياسين - F/10AE0A - - F/193A1A : 4 4 15

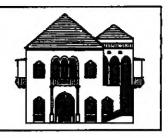
اخمراء جَّاه وزارة الاقتصاد والتجارة

Nouvelle carte gastronomique À DÉCOUVEIR AUSSI LES DIMANCHES

Réservation

Rue Gouraud, Gemmayzé

Relache le lundi, valets parking



### Beit Shéhadeh

Vous invite à son "Open House" à l'occasion de Noël et du Nouvel An

Du jeudi 12 Décembre jusqu'au lundi 23 Décembre 1996, dimanche inclus, de 10:00 a.m. à 5:30 pm Tala'at Shéhadeh, Rue Mar Ellas Tel: 01/305704 - 700427

Parking: Intersection Mar Elias et Tala'at Shéhadeh.

# حضوا على كشف الفضائح وتبديد الشكوك

المؤتمر المهم يفترض أن يكون وراء الذين سيمثلون لبنان فيه مجتمع إن التفاق الطائف الذي عدل الدستور على اساسه "بحتاج الى اكثر من سياسي لبناني متراص يشكل جبهة موهدة يتناسى معها جميع المولطئين تعديل واحد"، واعتبر أن تعديل المستور "يتعدى الأشخاص الى خُلافاتهم، كبيرة كَلَنتُ لَم صغيرة،

اقليمي ينذر بلخطار كبيرة

مصمم على استعلاة جميع مقومات الوطنُ السّيد الدر المستقلُّ في جو ٣- ان الفضلاح المالية التي لا تزال تتبحدث وسأكل الأعلام عما استتبعها من جرائم ومآس تستوجب اطلاع الرأى العلم على اسبابها

شانه ان يشبع شعور الرضى في نفوس جميع المواطنين، ويرى العديد

#### قباني عرض ومراد انتخاب مفت وتلقى دعوة لاستقبال المطران مطر

الاستزادة من العلم الشرعي والتفقه في النين وللعمل في سُبيلُ للدعوة الى الله بالدكمة والموعظة، وشدد على ان دار الفتوى مي للبناتيين تقوم بدور رأئد على صعيد التوجيه الوطنية". وقال ان جميع العقارات الوقفية في الوسط التجاري عانت ملكيتما الى الاوقاف الاسلامية.

وكان قبائي استقبل في

#### حض القائم مقام مفتي الجمهورية الشيخ محمد رشيد قباني على ضرورة اعتقاده قه قد يكون قبل شمر وعن طرح التعديلات الدستورية، قال، "اعتقد ان موعد طرحها يمكن ان يؤدي الى بلبلة. كنا نتمنى ان

الفتوى النائب عبد الرحيم مراد الذي اشار آلي لنه اتار معه "الكلام المتداولُ أخيرا على تعيين موعد سريع لاجراء انتخابات لمفت جديد مع النذذ في الاعتبار بعض التعديلات التي يطرحها

#### بيروت المارونية، ضم ركيس معمد المكمة آلاب كميل مبارك ورثيس المجلس الماروني" ريمون روفايل والمهندس ميشال متى. ودعاه الوفد الى القداس الاحتفاق الذي يقام في دار مطرانية بيروت الاحد المقبلُّ لاستقبال المطران الديد بولس مطر

#### موقع للسفارة اللبنانية في كندا على شبكة "الانترنت" الدولية

اوردت "الوكالة الوطنية للاعلام" وموظفيها ودوام العمل فيما وليلم من كندا أن السفارة اللبتائية فتحت اخيرا موقعاً لها على شبكة "الانترنت"

H.T.T.p:// W.W.W synopse.net/ emblebanon وتتصدر هذا ألموقع عند الدخول اليه صفحة تمهيدية

### "انتهينا" و"بدأنا"

ورد خطأ مطبعي في حديث موفد الاتماد الاوروبي الى الشرق الاوسط ميغيل انخل موراتينوس امس الى "النمار" نقلاً عن المسؤولين السوريين أن معاودة المفاوضات "تعني اعادة البدء من حيث بدأتا"، والصديع "من حيث انتمينا ، فاقتضى التصويب.



899399 - 870321/2

رأس السنة في القاهرة تذكرة سفر مع برنامج كامل فطور وعشاء الانطلاق ۲۷-۸۲/۲۱/۲۹۹

تلفون: ١٩٥٢١ ١٩(٩٠) (-T)YYYYYY - (-1)17-A17

"سلايدز" عن لبنان، كما تتضمن اسم السفارة وعنواتها البريدي والالكتروني ورقم ماتفها وفاكسها وعناوين أتصال لفصول الموقع الاتية: أ – رسالة ترحيبية من السفير يؤكد فيما أن المنف ألاول من ايجاد

للموقع مو تسهيل اعمال المولطن اللبناتي ووضع السغارة في خدمته، وشد روابطه بالجذور وتقديم لبنان لَّى المواطَّن الكندي. ب – فصل معلومات عن السفارة

### في حديث موراتينوس

Bankok Ticket+Prg. 9303 Istanbul Ticket+Hot. 325\$ Cyprus Ticket+Prg. 260\$ Paris Ticket+Hot. 740\$ Rome Ticket+Hot 820\$ Cape Town Ticket+Hot. 2250\$

### المطارنة الموارنة: تعديل الدستور يتعدى الاشخاص الى استفتاء المواطنين

ليبرمنوا عن تضلمن حقيقي وعزم

المجموعات ويكون موضوع استفتاء

للمولطنين"، وحضْ على كشف الفضلاح المللية واطلاع الرأي العلم

على اسبابها ومسبباتها وعلى "من

وراعها ليلقوا ما يستحقون من عقلب".

عقد مجلس المطارنة لجتماعه

الشهرى في بكركي برثاسة البطريرك

الكاربينال مارنصرالله بطرس صفير

واصدر بياتا تلاه أمين سر البطريركية

"يوم الاربعاء في الدادي عشر من

كاتون الاول ١٩٩٦ عقد السادة

المطارنة الموارنة اجتماعهم الشهري في بكركي برئاسة صاحب الفبطة والنيافة البطريرك الكاردينال

مارنصرالله بطرس صغيره وتدارسوا

شؤونا كنسية تنظيمية وطقسية

وتوقفوا بخاصة عند الاوضاع اللبنانية

الراهنة. وفي ختام الاجتماع اصدروا

1— ان الجو السياسي العام الملبد بغيوم الجدل القائم حول تعديل بعض

مواد النستور او عدمه، يندل على

فُقَدَّانَ الْتَوَافُقُ فَي وجهات نَظَرَ الْمُكَامِ حيال أمور أساسية في طريقة الحكم، فيما الأمر يتعدى الاشخاص الى

المجموعات ويكون، في البلدان

الديموقراطية، موضوع استغتاء

للمواطنين ان لم يكن مجالا لعقد مؤتمر وطني يشترك فيه جميع الاطراف على اختالف مشاربهم

ومواقفهم السياسية. وبخاصة أن

أَتَفَأَقَ الْطَائِفَ أَلَنِي عَدِلُ البَسِتُورِ على اساسه يحتاج الى اكثر من

٢– ان لبنان يستعد الذهاب بعد

ايام الى واشنطن للاشتراك في مؤتمر

أصدقية لبنان الذين يتوون مده

بالمساعدات المالية اللازمة لاطلاق

بعض المشاريع الحيوية التي لا بد

منها لانملضه من كبوته، وأن مثل هذا

النوري يوسف طوق ومنا نصه:

ومسبباتها وعلى من وراعها ليلقوا ما متحقون من عقاب، تبديما لَّلشكوك التي تحوم حول من يجب ان يكونوا فوق كل شبهة.

 ان الانماء المتوازن بين العاصمة والمناطق وبين المناطق ناتها من من بينهم وبخاصة أبناء المنطقة الواقعة الى شمال العاصمة انها لا تثقى من الامتمام ما تثقاه المنطقة

عشية سفره الى واشنطن بطريق باريس للمشاركة في مؤتمر "اصفاء لبنان" عن اعتقاده أن هناك "خطوة معينة" ستتخذ حيال موضوع رفع العظر عن الرعايا الأميركيين الراغبين في الْتَوْجِهُ الَّى لَبِغُلُنْ. وَاعَلَٰنَ أَنَّ الحكومة تنهب الى البؤتمر "حاملة مشروعا شاملاً للنعم في معزل عن تقديرات التفاؤل أو التشاؤم، ومذا المشروع سيعطي حتما مكاسب فورية ومكاسب اغرى على المديين المتوسط

عقد يويز مؤتمرا صحافيا لمس في يرير حرص منطقة المرابطة المرا الموضوع. وما نعتقده أن الادارة الاميركية باتنت مدركة ان اسباب هذا المظر وظروفه قد التمت. أما مل ستنفذ خطوة كاملة أو تدريجية فمنا ما ننتظره أتصور وجود خطوة معينة ستنفذ على صعيد رفع الدظر"،

🛊 ما مـدى جـدوى اجـتـمـاع واشنطن؟ – أنَّ أهمية هذا الاجتماع تكمن ف لن الدعوة موجهة من رئيس الولايات المتحدة الاميركية. وان مؤتمرا دوليا سيجمع بين وزراً ومسؤولين من كل دعم اعادة بناء ابنان واعماره واعتقد ان هذا الامر يجسد مسؤولية المجتمع الدولي عما حصل في لبنان وعن

حتمية دعم لبنان في مسيرته. وأتصور انه على المستوى النفسي والمعنوي والسياسي كما على المستوى الاقتصادي، مجرد اتعقاد هذا المؤتمر هو أمر جيد يثبت اهمية عودة لبنان في النمو ولى المسرح الدولي. أما النقطة الثانية فمي ان هذا الاجتماع يعبر لكثير من الاطراف عن منعطفُ جديد في سيأسة الولايات المتحدة نحو لبنانَّ، بمعنى لن البعض كان يربط بين أية خطوة قد تقوم بهآ الولايات المتعدة حيال لبنان يعملية السلام او بدخول لبنان عملية السلام. قد يكون هذا المؤتمر اشارة

لفك الارتباط بين هاتين الطالتين. أما النقطة الثالثة، فمي أنه في الشق الاقتصادي سيطرح لبنان مشروعا كاملا للسنوات المقبلة يتضمَّن الملجات اللبنائية في شتى الميادين. وهكذا سيتميز هذا الطرخ بمرونة على كل الصعد (ــــ).

#### معلولى: الانتخابات البلدية ملهاة للناس

عن مآسيهم اعتبر النائب السابق ميشال معلولي ان القرار بلجراء الانتخابات البلدية

والاختيارية مو "الماء للناس عن للمآسي المعيشية وقذف كرة النأر الى لحضان مجلس النواب". وحال في موامر صحافي عقبه مسر، "جزم وزيـر الـعلقــــة ان الانتخابات البلدية والاختيارية ستجرى في المواعيد التي قررها مجلَّس الوزرة في حزيران المقبل. وندن نرى التي:

في حريون مصورة وحن مرى مدي: ( – فقدان أمل الحكم الرؤية والمقدرة والارادة ليسنماء دولمة المؤسسات، يبدأ بالمجالس البلدية والختيارية، مرورا باللمركزية الادارية والتقسيم الأداري وقانون عصري الانتخابات النيابية ومولا الى تطبيق محيح للنظام الديموقراطي البرلماني. ٢- ان تفقيح لوائح الشطب سيبين ان عشرات الآلف المدرجة اسماؤُهُم في هذه اللوائح صوتواً في انتخابات ١٩٩٢ و١٩٩٢ ولا يحق لهم التصويت، وقد يعتمد المجلس

النستوري هذا التقويم لاصنار قرارات في الشكاوى المدالة امامه جراء الانتخابات الاخيرة. آ- أن قاتون الانتظابات النيابية مو الذي يطبق في الانتخابات البلدية والانتيارية، فاعتباد المكتنة في لوائح الشطب وعملية للفرز واصدار البطاقة الانتخابية سيقللان من مامش التزوير المادي في الانتخابات النيابية. ٤- خوف الـنواب ان تـاتـي هذه

الانتخابات بمجالس بلدية واذتيارية ضدهم في مناطقهم الانتخابية، لعدم قدرة السلطة على التدخل في هذه الانتخابات كما حصل في الانتخابات النيابية الخيرة. "٥- لما ذريعة التأجيل فهر دمعزوفة الظروف الاقليمية والدولية

قدقيقة والنطيرة والتي تتطلب وحدة الصف والاستقرار والسلم الاملي، أما الاسباب التي حنت الحكومة على اتخاذ القرار بلجراء الانتخابات في حزيران المقبل فهي الآتية: ( - قذف كرة النار من بين بدي

مجلس الوزر4 الى احضان مجلس

 آ- الحاء الناس عن المآسي
 أميشية والقضايا الساسية كاركود الاقتصادي وخنق الدريات وتعنى الخيمات العامة، واشغالهم بالمعارك الانتخابية الدادة التي تطأول كُل مواطن في كل مدينة وبلية وقرية. "— التظاهر بعجز الدولة عن بسط سلطتها على كامل الراضي اللبنانية

بقواتها الناتية ٤- تعيين مجالس بلدية واختيارية، كما جاء في القرار، في قرى الشريط الحدودي تكون موالية للسلطة هتى ولو لم تدر هذه الانتخابات، وإن عنا لناظره قريب".

والقروض بتقدم عملية السلام؟ – لُولاً تَحن نَرفض رفضا قَاطعا لية بمارسة تمدف الى فرض شروط سيفسية في مقابل هذا التعلون مع لبنان. لقد رفضنا ذلك في السنين الماضية ولقد اثبتنا للجميع، اتنا غير مستعدين على الاطلاق ان تبيع مواقف سياسية ازاه أي موضوع اقتصادي او

| يسافر اليوم الى واشنطن للمشاركة في مؤتمر "اصدقاء لبنان"

بويز يتوقع "خطوة معينة" لرفع الحظر الاميركي:

مشروعنا الشامل يعطي مكاسب فورية ومتوسطة وبعيدة

ستشارك في قمؤتمر؟ — لا نملك معطيات نهائية حول

صفة المشاركين، بمعنى ان هناك دولا

ستتمثل بوزراء خارجية ودولا ستتمثل

بوزراء مالية ودولا ستتمثل بموظفين

كيار او بوزراء دولة او بنواب وزراء حتى هذه الساعة لا يمكنني ان اعطي

معلومات نمائية حول طريقة تعثيل

🛊 مِلْ تَعُوضُ الدولُ العربية

-- من غير المعقول ان يجتمع

المشاركة ما كأن يتوجب عليما في

العالم وأن يمتم ويبدي هذا الدجم من الامتمام بلبنان، والدول الشقيقة

العربية غائبة عن الالتزام. ونأمل ان

يكون هذا المؤتمر ايضا حافزا أمام

أستنهاض الطأقات الشقيقة العربية

تعويضاً عن الماضي وتسليفًا

هذه الدول (...).

لتغلق الطائف؟

غير اقتصادي (...). 🛎 مل انتم متفائلون بنتائج هذا · مَنْ قَالَ أَنْ لَبِنَانَ يِتَسَلَّحَ بِتَفَاؤُلُ

او بغير تفاؤل؟ على الحكومة اللبنائية ان تعصِّل حقوق لبنان وان تعمم مسيرة لبنان وأن تحاول استقطاب الدعم لمسيرة لبنان الانمائية والاعمارية. وطبقا لذلك تم التحضير مؤتمر حول دعم لبنان، وتذهب الحكومة لليه حاملة مشروعا شاملا ومنوعًا للدعم في معزل عن تقديرات التفاؤل او التشاؤم (...) اما ما مي التنبغة لفذا الامر فسنراما بعد انتهاء

المؤتمر وليس قبلُ اتعقائه (...). المواجهة في المنطقة 

التعضير لمواجهة عسكرية؟ - ( ۚ... ) لَا نَيِهُ لَاحَدُّ مِن الأَطْرِافُ العرب لشن حرب حتى هذه الساعة. ولكن الكلام الأسرائيلي عن هذا الامر يُبدو كأنه تعضير أمناخ دولي أعلامي حيال عملية عدولتية. في جميع الاحوال، الاعتداءات الاسراليلية، وأن كاتت قد اثبتت ربما قدرة تكنواوجية اسرائيلية، لم تنجح في تحقيق في مكسب سياسي، لا بل أن أمتلالُ اسرائيل الجنوب كلفها الكثير حتى اليوم، وربما أكثر من كل حروبها

\* ما صحة المعلومات الاسرائيلية عن جسر جوي بين فيران وسُوريًا أمصلحة "مزب الله"؟ – سريت اسرائيل معلومات عن مملاع الأسلحة الكيميلاية. وقبل ذلك سربت معلومات عن مخيمات تدريب وغير ذلك. أننا نعيش مرحلة منذ T أو ٤ اشمر تحلول اسرائيل فيما تعضير مناخات اعلامية منها ما هو سياسي ومنها ما هو امني (...) نحن تنبه الرأي العلم الدولي والاعلام الدولي للى عدم صحة هذه المعلومات؛ لا إل تنبه الى خطورة هذه المعلومات ألتي تندرج

في سياق تعضير اعلامي عوثتنا ليأه اسُّرائيلٌ في المَّاضي ومَّا زَالَت تقُوم به من لجل تصير مشبوه الأجواء. اقلت الصحف الظيجية عن وزير الدفاع محسن دلول أن لبنان قد يتجه ألى التَّفَاقُ عُسكري مع أيران في حال تعرض الأعتداء؟ – آعتقد ان منا الكلام تعلما أكثر مما هو حتى هذه الساعة امر

مطروح فعلياً. الله ستتوصل مجموعة المراقبة في رأيك؟ - (...) عندما تعطى مجموعة كهذه حق الاجماع او حتميّة الأجماع قبل صدور تقريرها، فمنا يعني انها مجموعة مراقبة توافقية أنئك علينا ان نُسَأَلُ ٱلْمِجْمُوعَةُ عَمَا تَقْعَلُ وَلِيسَ أنّ نحكم عليما وكأن لما قدرة استثنائية، قدرة اصدار حكم وتنفيذ حكم رغم لرائةً بعض أطراقها (...). واذا لردنا فعلا أن تعاقب اسرائيل وان تفرض عليها حالات رادعة، هُعلَيتًا لن تتوجه الى مجلس الامن طالبين مته تنفيذ الفقرة السابعة من شرعته التي

تَعَطِّيهُ الْأَقِّ فِي ثَـُالِيفٌ فَوْهُ دوليةٌ عسكرية لتنفيذ القرارات (...). زيارة موردخاي : 🖣 ما هو رنكم على زيارة وزيـر ُ الْكَفَّاعُ الاسْرَائِيلِيُ اسْمَقَ مُورِيُّكُأَيُّ المرجعيون وموقفه من المكم على التأشيرات وجوازات السفر وتنظيم

الترجمات والوكالات والمصابقات ومعلملات نقل الاثاث والسيارات والبثث: وشروط الاعفاء من الخدمة العسكرية، مع الرسوم العلادة الى كل منما، اضافة الى نموذج لبعض الطلبات الواجب تقديمها لانجاز بعضها، بحيث يمكن المواطن في جميع قحاء كندا الشائسعة المسافة والذي لنيه لتصال بشبكة الانترنت الاطلاع على هذه المعلومات في منزله أو مكتبه واستكمال طبع نموذج الطلب وتعبئته، ومن ثم ارسال معاملته الى السفارة بالبريد لانجازها واعادتها اليه

في سرعة. هــ – فـصـل عـن النـــــــوض الاقتـصادي في لـبـنّـان ومـجـاّلاتُ الاستثمار والعمل فيه متصل بموقع سَفَارَةُ لَبِنَانَ فِي وَآشَنَطَنَ، وَبَعُضَ المواقع الاقتصائية الاخرى، بحيث يمكن للمشاهد الاطلاع على معلومات عامـة حول الكثير من المشاريع المتعلقد عليما لو قيد الإنجاز في لبنان في حقول الماء والكهرباء والبيئة والطرق، مع معلومات عن مجلس الانه والاعطر وشركة سوليدير

ويورصة بيروت والمصارف. و – صفحة عن السيلحة في لبنان. وتتضمن معلومات عامة عن لبنان وعما يرغب السائح في الاطلاع عليه من معلومات حول التأشيرات وطرق السفر والفنادق والمناخ متصل بموقع

وزارة السياحة في لبنان. ز – فصل انبه وربت في اسفل صفدته عناوين اتصال بالكثير من الصحف والمجلات والمؤسسات الإعلامية اللبنانية، "النهار" و"الحياة" و"السفير" و"الاتوار" والسفير" "Liban وتلفزيون "أمستقبل" ولا"News Lerror" والـ"News Lerror."

ح – فصل عناوین اتصال بمواقع مممة تتعلق بلبنان وبمؤسساته الرسمية والذاصة والمصارف والجامعات وغرف تجارة ومواقع حصول على مور في احياء لبثانية وتسجيلات اغان





Av. Charles Malek,

SHARP It's Here Now! Sharp's SRS 3D Super Surround







SHARP

Comme des garçons

comme des garçons`

<u>artine</u>









**FEMMES** 

Pret à Porter et Accesoires BOUTIQU Boutique Piati - Beyrouth, Rue Clémenceau Tél: (01) 361976 - 362368



La boutique Kalder est maintenant à Achrafieh. Centre Sole.

Kaslik Plaza, Kaslik - Av. Charles Malek, Achrafieb

#### Philippines Treasure House

Proudly announces to their friends and clients the re-opening of their gallery at Badaro Street-Assåd Building on December 12th, 1996

01-395666 - 01-386686

#### MYRTOM HOUSE AUSTRIAN RESTAURANT

AMERICAN COSY BAR SEA FOODS - EUROPEAN FOODS

OPEN FOR

LUNCH & DINNER - EXCEPT MONDAY

BELBUT - KANTARI - MEXICO STR. NEAR MAIGAZIAN COLLEGE. TEL: 353527 - 349235 - 349239

### ماذا يفعل السفراء من دون حقائبهم؟ (١٣) السفير التشيكي أتت به حقائب والده



ے جے۔ الصفیر التشیکی لدی آبتان بیتر سکالنیک، حلم دالما ببيروت، نسجما في فكره تماما كما سمعما رواية من والده ولم يخطر في بلاه لحظة واعية هذه العرة، وأقعية.

رب حساسره. وسيد. عرض عليه ان يمثل دولة تشيكوسلوفاكيا عام ١٩٩٢، فلنكثر لبنان "عن وعي"، لانه توقع ان تسير اوضاعه السياسية والاقتصادية نحو الاحسن ولانه فيضا "بلد المستقبل". ً يقول لـ"للمرز"، "عشت في لغريقيا الجنوبية حيث كنت سابقا اعاني التغيير نحو الاسوا. تابعت في لبنان التطورات السياسية والاقتصادية واختبرت فيه، لا بل عشت الاطلاق الرقع نحو الدياة التقافية التي تضح في

المسيد عليه الإ بل عشت الانطلاق الراقع نحو الدياة الثقافية التي تضع في المسارح والفنون والرسوم والمعارض".

إذا كالون الثاني 1997 القسمت تشيكوسلوفاكيا جزاين فتحول تقافيا سفيرا الشيكيا كون جنوره من براغ.

تعرف الى لبنان في الستينات بغضل روفيات والده، وقد نقلها اليه عبر النطوط البوية بين بيروت وبراغ التي عمل على فتحما قبل 37 عامل امه النطقة في علم الاتينات والتي رافقت زوجها الى لبنان احدى المرات علم الم 1971 ، كانت لها لبضا لبنارا أمي المرات علم الي ييروت بعمل غرا من الاتراق التي المرات علم الاستينات المناب احدى المرات علم الم المناب الم

المنطقة وعليه أن يدافظ عليها".

لم يتحمس لقيادة السيارة على طرق لبنان رغم قده تعلم القيادة باكراً.

اتكاله كان دائماً على سائق خلص للمهدات المستحيلة، "لا أفعل خلال
رحلاتي الا النوم، أو تصفح بعض الكتب بين فينة ولخرى".

قراضته ترتبط بكتب الفلسفة فتزيد اختصاصه في الانتروبولوجيا السياسية
عمقا، "ولكبت قيامة الدولة اللبنانية التي تزامنت ونهضة المجتمع الدني فيها،
من حصن الحظ أن الشعب اللبنائي ناشط مما يجنب لبنان الوقوع في
ديكاتورية الدولة. أنه نوع من التوازن البنة بين الارادتين سيتمكن لبنان من
المنفظة عليه".

ستستند التقارب الاساسية بين المجتمعين التشيكي واللبنائي هي، بحسب سكالتيك، "لتدمير المعنوي غير المرثي لدى الشعبين. أنا ارادا الحياة لامتهما وبلدهما فعليهما أن يتقطيا الاناتيات والفردية التي يتخبطان فيها. الاختلاف بيتنا أن الشعب التشيكي فاتر نتيجة خضوعه للحكم الشيوعي فترة طويلة". يغلار سقير تشيكيا أبنان اليوم وفي جعبته اذبار كثيرة عن لبنان الذي ادب وربطه يلنده، ليس عبر الشجون والمموم السياسية، بل مد بين البلدين جسر الثقافة، "رحت افكر اول ما وصلت الى لينان في افضل السبل للتعريف يلدي فوجدت ان الروابط المشتركة المعنوية والثقافية (موسيق، فن ورسم) تدوم اكثر موبدت من مروحت مصدرت مصورت واستعيد ارجوميتي، من ورسم، تحوم عمر من الكلام على البضلاع وعمليتي الاستيراد والتصدير. اتنا نحضر لاسبوع ابنائي في براغ في ربيع السنة العقبلة ضيوفه على سبيل المثال كركلا وهبة قواس ووليد فلمية فالى الذين سيتعسمم فراقي اقول ان لقاحا قريب في علصمة جمهورية تشيكيا".

### نائب رئيس الصحافيين الافارقة التقى السبع والبعلبكي وكرم



حيث اجتمع بوزير المفتريين طلال أرسلان والمدير العام للوزارة ميثو جمعة ثم توجه الى دار نقابة الصطفة اللبنانية حيث لاتقى النقيب محمد

البطيكي ونقل قيه دعوة الى زيارة سلحل ألعاج في الخامس والعشرين من أيار المقبل، في مناسبة العقاد

مؤتمر المحافيين الافارقة في لبيدجان، وشكر اليعلبكي نويل على هذه الدعوة ووعد بتلبيتها. وامدرت النقابة بياناً اوضحت فيه

ان "الزيارة كانت مناسبة المديث عن ال حرير علاقات الصداقة بين لبنان وسلدل الماج، والدور البناء الذي تـقوم بـه

الطلية اللبنانية ويزيد عدما على

لربعين الفاء يحظون جميعا بتقنير

ربطين الحاء يخطون جويفا بمعدير شعب سلحل العاج، وعلى رأسه رئيس الجمهورية الحالي منزي كونان بينيه، استمرارا للموقع المميز الذي كان للجالية في عهد سلفة الرئيس الراحل فيليكس موفوي بواتيي وخصوصا لن رئيس الجمهورية اللبناتية الماس المراوي كان الرئيس المراوي

اليس المراوي حال الرحيص العربي الوحيد الذي شارك في تشييعه، مما ترك احسن الوقع على شعب سلحل العاج وجميع المسؤولين فيم وشرح الزميل الافريقي الزائر اوضاع الصحافة في بلائه وأفاق الاردمار القريب الذي يتوقعه للاعلام المكتوب والمركي

وزار نويل والقنصل خليفة نقيب

المدررين ملحم كرم، وتركز البحث

على سبل تعزيز التعاون بين

الصدافيين في لبنان وساحل العاج. واكد تويل "التزام بلاده محبة أبنان واتخذ المواقف الداعمة له باستمرار

وتأييدها ضرورة تنفيذ القرار ٤٢٥٪

وتاييدها مروره تعيد العرز 10 ووقوف المحافيين الغارقة الى جانب هذا البلد العربي الذي قدم تضحيات كثيرة من وحدته والساقه، ودفع ثمنا

غاليا عن العرب وجميع المضطمدين

"يجب ان تكون الأخوة والصداقة المنطلق والقاعدة لتعزيز العلاقات بين

البلدين وانماه الصلات بافريقيا

ويهمنا أن تتعاظم المُوتنا لنستفيد من كبرها ونوظفها مولقف مؤيدة أبلدينا

والصداقة بينهما. وفي هذا المجال، اعبر عن ارتيادي الى ما قامت به الدولتان والدكومتان على صعيد تعزيز الملات بينهما (...)".

نويل وخليفة عند الوزير لرسالن.

تنابع لمس تأثب رئيس أتماد صطفيين الافارقة مدير مطبوعات دار الصطفين الافارقة مدير مطبوعات دار "لو ريفاي" الصادرة في سلحل العاج آيو نويل زيارته للبنان. والتقى وزير الاعلام بلسم السبع في مكتبه في الوزارة، في حضور القنصل العام لسلحل الماج في لبنان مصطفى خليفة، وبحث معه في سبل التعاون الاعلام بين لبنان ودول افريقيا. عقب اللَّقَاء، تُدِبُثُ نُويِلُ فَقَالَ "ان مِنفُ زِيْرُتِي لِلْبِنَانِ مِضَاعِفٍ، فَكُونِي رئيس تدرير جريدة "أو ريفاي" جثت لأعبر عن مشاعر الدخوة والتضامن التي

يكتبما رئيس سلحل ألعاج هتري كونان بيدية وشعبه للبنان، وكوني نائب رئيس تجمع الصطفيين الافارقة، ترمي زيارتي الى بحث الخطوات المحقة من اجل تحقيق تعاون اعلاي بين الصمافيين الافارقة والصحافة اللبتائية، وكان لقائي ووزير الاعلام واللقاعات للتي قمت بما امس (اول من امس) بشرة جدا (...)". وتنتقل نويل الى وزارة المغتربين

#### مدير الاعلام زار نقابة المحررين

استقبل امس نقيب المحررين ملحم كرم في مقر النقابة المدير العام اوزارة الاعلام محمد عبيد في خضور عند من اعضّه مراس التقابة.

وتناول البحث دور الاعلام في المرحلة الراهنة ودور النقابات في توعية الشعوب التعالف في تونيه فسعوب والتعاون بين وزارة الاعلام والتقابة، وتطرق المجتمعون الى دور الصحافة في مواجهة الاحتلال الاسرائيلي وتشاط "للميئة الاعلامية لتصرة الجنوب" التي تشارك فيمًا الوزّارة والنقابة.

وقال عبيد أن لنقابة المصررين، وعلى رأسها كرم، دورا كبيرا في توافر اعلام متأهب وبنة وقادر على المواجمة". في حين لكد كرم أن عبيد "يبذل جهدا مظما لخدمة الصحافة والاعلام والتنسيق ألكامل بين ألاعلام الرسمي

أقرت لجنة المال والموازنة النيابية للامن العلم و٥٠٠ مليون للمديرية مس موازنتي وزارتي الداخلية العامة الداخلية بموافقة وزارة المال. أما في شأن وزارة الاسكان فتبين للجنة ان الدكومة تعي جيدا مشكلات الأسكان ويقول الوزير أبو حمدان ان المؤسسة العامة الاسكان ستكون حجر الزاوية في المياسة السكانية الشاملة في السنة

لجنة التربية وعقدت لجئة التربية الوطنية والتقافة وشؤؤن التعليم الممني والتقني جلسة برئاسة النأئبة بمية الدريري في حضور النواب غسان الاشقر ومروان فلرس ومحمد علي للميس وعلي خريس وابرهيم بيان ونهاد سعيد ومسين يتيم ومصباح الاحدب، وعرضت أفاق عملها للمرحلة

لجنة الاعلام واجتمعت لجنة الاعلام والبريـد والمواصلات السلكية واللاسلكية برئاسة النائب عبد اللطيف الزين وفي حضور النواب ابرهيم بيان وجورج قصارجي وحسن علوية وجهاد الصدد وعنان عرقبي ومران فارس وهنري شديد

بعد الجلسة قال الزين: "كاتت

بلكورة اعبال اللجنة النيابية الاعلام والاتصالات السلكية والألسلكية أجتماع تعارف بين السادة الأعضاء واتفقتاً على آلية عمل معينة. وعقد هذا الاجتماع في غياب ركيس الحكومة وزير الأنصالات والبريد وكذلك وزير الأعلام بسبب التحضير لاجتماع واشنطن للذي يشغل حلايا رئيس الدكومة، وقد جرى بدث في الامور العامة العائدة الى الاعلام؛ وهـ و المـوضـوع المـهـم في هـذه المرحلة. وكذلك الامور العائدة الى الماتف والبريد والاتصالات السلكية واللسلكية لاتما أمور شائكة. ومناك شكاوى عدة ومهمة وكبيرة من جميع المواطنين. ونتيجة الاجتماع جرى الاتفاق على توصية سترفع الى رثيس مجلس النواب ليصير بعد ذلك الى ادلاغما الى الحكومة حول تلزيم البريد، والتوصية تطلب التريث في تنفيذ مشروع التلزيم على ان تطلع اللجنة على كل بنود الاتفاقية التي وضعما مجلس الانماء والعمار في منا الفصوص. وتأمل في أن يكون الاجتماع المقبل في

#### الاحمر يلتقي رئيس مجلس الجنوب

حضور ركيس الحكومة ووزير الاعلام

بعد عودتهما من اجتماع واشنطن".

في نبأ للوكالة العربية السورية لانبه "سانا" من دمشق ان الامين العلم المساعد لحزب البعث للعربي الاشتراكي عبدالله الاحمر استقبل امس رئيس مجلس البنوب قبلان قبلان، وعرض معه "الإجراءات والخطوات التي انجزت امتابعة المشاريع التي أتفق على انشاقها بالتعاون مع اللجنة الشعبية السورية أدعم صمود جنوب لبنأن ومجلس الجنوب من لجل تعزيز صمود ثبتان وتدريـر جنوبه من الاستـلال

#### وفد من "حزب الله" الى اليمن

اعلن "حزب الله" أن وفدا منه ضم النائب عمار الموسوي وعددا من اعضاه المجلس السياسي ومن اعلاميين غادر الى اليمن المشاركة في المؤتمر الاول لمقاومة التطبيع. وقي مناسبة نكرى ولادة الامام المسين، دعا الدزب الى حضور احتفال يقيمه الثانية والنصف من بعد ظهر غد في حسينية العين.

#### "المنتدى القومي العربي" يدعو الى قمة عربية لمواجهة اسرائيل

دعا "المنتدى القومي العربي" الدول العربية الى تدمل مسؤولياتها في مواجمة "الخط العدواني والاستيطاني الصميوني"، مشدداً على المسة عقد قمة عربية وتأمين كل الدعم المادي والمعنوي لسوريا ولبنان من اجَل مواجمة التمديدات

وسجلت اللجنة التنفينية للمتندى في بيان اصدرته عقب اجتماعها برفاسة معن بشور ارتيادها آلى مؤشرات ليجابية ايرزهاء

" (- اتعقاد مؤتمر "اصدقاء لبنان" في واشتطن المترافق مع معلومات متزايدة عن نجاح مساعي عدد من اعضه مجلس الشيوخ الأميركي في نفع الخارجية الاميركية الى رفع المظر عن السفر آلي لبنان قريباً

- ٢– بداية ضخ النفط العراقي الى العالم بعد ستة اعوام من المعاناة التي فرضت على الشعب العراقي. ودعت اللجنة الى استكمال هذا الاجراء الجزئي برفع العقوبات الدولية باسرها عنَّ العراقي، كما عن ليبيا والسودان(...)

7 – قرار محكمة الاستئناف الفيديرالية الاميركية بدق أخد ابرز جماعات "اللوبي" الصهيوني (ايباك)

### لجنة المال اقرت موازنتي الداخلية والاسكان والاعلام تطلب التريث في التلزيم

لمس موازنتي وزارتي العاخلية والاسكان والتعاونيات. وبلغت موارَّنة الداخلية في جزئها الاول ٢٢٨ مليارا و٩٦ ملبونًا و٩٤٠ الف ليرة لبثانية وفي جزئها الثاني ١٩ مليارا و١٩٤ مُلْيُوناً ومن بيتُما ١٥ مُلْيلُوا من احتياط موازنة الوزارة للعام ١٩٩٢ مخصصة أمكننة لوائح الشطب واعماد للبطاقة الانتخابية واجراء الانتخابات البلدية والقروية. ويلغت موازنة الاسكان والتعاونيات ٢ مليارات و٥٩٧ مليونا و٥٠٠٠ الف

أجتمعت اللجنة قبل الظهر برئاسة

النائب خليل المراوي وفي حضور وزير الداخلية ميشأل المر ووزير الاسكان والتنعاونيات محمود آبو حمدان والنواب محمد عبد الحميد بيضون وغازي زعيتر ومصباح الاحدب وابرهيم امين ألسيد وطلال للمرعبي وسمير عازار وجميل شماس وخالد ضامر وفأيز غصن وانور الخليل وابرامام دده يان وخلتشيك بابكيان وجأن غاتم وجبران طوق ووجيه البعريني وتملم سلام وسلمي الخطيب ومحمد فنيش وانطوان انحراوس وصالح الخير وعلي حسن خليل ومحمد علي أأميس وحسن علوية ويغيا جيرجيان ونزيه منصور وأنطوان حداد وأميل نوقل، والمدير العام لوزارة الداخلية عطاله غشام والمدير العام للامن العلم ريمون روفايل ورثيس جماز امن المطار العميد علي شعيب ومدير الدفاع المنني درويش حبيقة ومنير الاحوال الشخصية غسان شدادة والمدير العام لوزارة المال حبيب ابو صقر وممثل قوى الامن الطفلي العميد هسن مكروب والمحيثر العام للاسكأن فؤاد ذبيان والمدير العام التعاونيات اتطوان شمعون. بعد الجاسة قال المراوي:

"استمعت اللجنة الى نلاب رئيس الحكومة وزير الداخلية فاستخلصت من كلامه التزام المكومة لجراء الانتخابات البلدية والاختيارية في التاريخ الذي حدده مجلس الوزرة 🗬ي ا وا حزيران، وقد خصص مُجَلِّمِنَ الوزراءُ بمرسوم مبلغ ١٥ مليار ليرة لبناقية امكننة العمل الانتخابي على مستويين: الاول هو ٥ مليارات ليرة تخصص للبطاقة الانتخابية وتصديح لوائح الشطب، والثاني ١٠ مليارات ليرة لمكننة الفرز، أي مكتنة العمل الانتظبي على مستويين، مستوى لوائح الشطب والبطاقة الانتخابية، والامم مو مكننة الفرز وهي عملية جديدة. وستتقدم الدكومة في خلال كالون الثاقي المقبل بقانون جديد للانتخابات مع ف تعديلات جديدة تتعلق بالانتخابات ن البلندة، ويمكن أن يكون مناك تقسيم جنيد لعند اعضاء المجلس البلدى وعدد السكان وشروط الاعتمادات الضرورية للدفاع المدنى من اجل تعزيزه وتطوير ميكليته، وكذلك غياب الاعتمادات للسجون لتطويرها، وخصوصا انها تشمه وضعاً مأسوياً للغلية. وطالب النواب المكومة الامتمام في هنين

50,000

ان المكومة ستنتهي كما وعد نائب رئيس الدكومة بادالة مشروع اللامركزية الدارية على مجلس النوابُ. وَفَي هذا الاطار اوضح للوزير المراته سيكون هناك مراكز للسجل العملي ولَقَيْد النَّفُوسُ في كُلُّ الاقضية والمدافظات لتسميل أمور المواطنين. وطالب النواب بالتخلي من المصابقة على اخراج القيد فوافق وزير العائلية على أن لا ضررة لهنه المصابقة. أن الزملا وخصوصا نواب الجنوب طالبوا بتعزيز وجود الدولة اللبنانية في المناطق وبودة من خلال تعزيز وجود موظفي وزارة الداخلية في الاجمزة المختلفة لتهتم بالمعاملات الادارية من أجل تسميلُ أمور لمالي هذَّه المنطقة. وصادقت اللجنة على موازنة وزارة الداخلية مع بعض التعديلات بعد الحظال مبلغ ٥٠٠ مليون ليرة لبناتية

الموضوعين



(OR MORE) Every Thursday 4.30 to 6.30 p.m (01) 425258/9 - (03) 752000/1/2/3/4/5 (04) 870400 - 960866 - 972903/4/5



Paris (Méridien) Le Caire/Luxor/Aswan Croisière sur le Nil 5\* Istamboul/Athènes/Chypre

Extrème-Orient: Thailande - Malaisie Sri-Lanka - Iles Maldives

# Experience the Concorde class



Lebanon's newest, unique & most luxurious department store.

With top designer names in fashion, accessories, cosmetics, toys and housewares, we are sure to have that something special for that someone special.

At Concorde Galleria, we have Christmas all wrapped up.



BE INUT, VERDUM, CONCORDE SOUARE, TEL. 01 738440/1/27/4/5/6

### رأيان في حكم الاعدام على لحد

### فضل الله: جريمة هذا الرجل عظمى طرابلسي: يعبّر عن المصلحة الوطنية

رحب التاقب السابق عنظن طرابلسي والعلامة السيد محمد حسين فضل الله وسئل فضل الله في درس التفسير القرآئي الاسبوعي عن تعليقه على حكم الاعدام في حق لعد، فأجاب، "أن جريمة بحكم الاعدام الذي اصدرته المحكمة العسكرية في حق قائد "جيش لبنان الجنوبي" اللواء انطوان لحد. وقال طرابلسي في تصريح ادلى به: "لا بد لنا من ان نتوقف عند الحكم

هذا الشدم الذي استخدمه العدو ليكون ولجمة اللبناني الني يعطيه شُرعيَّة في التدخل في الواقع اللبناتي، ليتدرك العدو بكل ما يتدرك به من لا بد لنا من بن سوفه عبد الحكم القضائي الذي صدر عن القضاء اللبنائي باعدام العميل قطوان لحد الذي يشكل مع قوات الارماب الاسرائيلية وجمين لعملة واحدة، والذي نشأت الميليشيا التابسة له وتـرعرعت في الحضن السائنال وقد مرعت في الحضن المتلال واضطهاد وضفط ومصادرة الحريات على أساس أن الذين يحكمون المنطقة المعتلة هم اللبنةيون وأن دور الاحتلال هو دور المساعد فقط، جريمة الاسرائيلي بفرض غرب وحدة لبنان واستقلاله، ولتكون اكياس رمال تتلقى ضربات المقاومة بالنيابة عن الاحتلال هذا الرجل جريعة عظمى، لهذاه فان الشعب قد حكم عليه قبل

ان تصدر المحكمة قرارها بالاعدام، وندن نعتبر أنَّ هذا التكم - الذي ترحب به -جه مُتَأَخَّرًا وكان يُجِب أن يَصَدَّر قبل ذلك من كل الحكومات اللبنانية التبت الدولة أنَّها تعترم حريثها واستقلالها. أما مسألة مل يطبق هذا الحكم أم لا قان هذا الامر خَلْضُعُ لَلطَّروف، وَنَتَصُور انْ هذا الدكم يؤثر على الواقع الناسي لهذا العميل ولامثله من العملاء لانهم شعروا ان العدو لن يدوم ثمم، ولن التنافع في المستقبل ستكون على اساس ان يرجع الوطن قلى لهله وينال العملاء عقابهم ولكننا تتصور أن العدو سيحاول أن

ضربات المقاومة بطنياجه عن الاحتدال الاسرائيلي، ولا نستغرب كثير الاسرائيلي من مكتب وزير الدفاع الاسرائيلي اسحق موردذي من كلام (...) ليس جديدا في مضمونه ولكنه يحتاج قل الرد المناسب كي لا ينساق الرأي العام العالمي وراء الاكانيب والتمويهات الاسرائيلية. ان اللبنائيين، وخلافًا أما أدعاه موردخاي، يرون في هذا الدكم تعبيرا عن الارادة والمصلحة الوطنية اللبنانية، ويعرفون من هو اللبنائي الشريف الذي يقَفُ في وجه الارماب الصميوني ومن هم العملاء النونة (...)".

ضرورية لدسن سير العمل ولاستقامة الامور ولتحقيق التوازنات بين

القيا - أن قدستور ليس ققوناً جامداً وليس البيلاً ولا قراداً، وبالتقي فان تعديله الطويره قد يكون مطاوباً، وان اكثر من سياسي التقد دستور

المكتب المركزي للتنسيق الوطني" رأى في التعديلات "فعلا من فصول مداولات الهاء المواطنين عن معركتي الحرية ولقعة العيش، وخصوصاً

قدستورية التي اقترحها رئيس قدمتورية البلس المراوي قالير فاروق لي اللمع، "لا بد لي بعد الطلاع على موقف رئيس الجمهورية وعلى رغبته في اقتراح تعديلُ بعض نصوص الدستور من أن أويد منه الخطوة باعتبار الما ترمي الى تقويم ما اعوج وتدعيم ما استقام والني أعجب من بعض الاصوات التي

الطائف وطالب بتعديله بتديلون عنه الن

كتقنت هذا الاقتراح وأتسائل الا يحق ارئيس البلاد إن يتقدم باقتراح تعديل للنستور أو بأي التراح أخر طالما أن مثل هذه الاقترادات ستعرض على مجلس الوزراء ومن ثم على مجلس النواب؟ كما الني استغرب الطابع الطالقي الذي اعلي انطوة الرئيس وكان رئيس الجمهورية، الذي هو رأس السلطات ورمز البلاء، يتصرف من موقع مالخة معمد المحدد عند موقع

والبلغات من منطقعات مدس وصيه.

ان موقعي السياسي معروف وهو في
صفوف المعارضة، ومواقطي من
الموضوعات السياسية والوطنية ولضحة
ويعرفها الرأي العام، ولكن اصلم
الاقتراحات الخيرة ارفيس الجمهورية لا
يمكنني الا ان اجدي رأيي،

### ... ورأيان في التعديلات : مع وضد

ثـالثـاً – أن طرح موضوع الزواج المدني قد يكون النطوة الولى لتحليق الاتممار الوطئي الدقيقي. واذا كنا شد الزواج المدني الانتياري فاي الضمار

ان موضوعات التعديلات ليست جومرية ولا طبقة استعبات المست جورية ولا طبقة علماً أن الشعب اللبناتي كان اول رافضي وتبقة الطاقف منذ أعلاها بمساوفها البسيمة على صعيدي المسادة وما سمي الاصلاطات وما يدعو الى الاستغراب أن الذين رفضوا تعديل المنادة إلى المستعراب أن الذين رفضوا تعديل الفاصلة في حينه باتوا ينادون اليوم بالتعديل".

تعليقان جبيدان على التعبيلات

مستصد ورمر مبددة يتعرف من موقع طائفي ومو المعروف عنه يعده عن أي موقف طلافي وتعاطيه مع الموضوعات والبلغات من منطلقات مدض وطنية.

القَّدِيمَةُ وَالْمَلِيشِيوِيةُ الْحُدِيثَةُ الْتَي جَاءُ الْيُومِ يَتَحَالَفُ مَع بقايلها ورموزها. فيا نخيبة الأمل أكن خيبة الأمل مي أكبر

رردررد، يه سيد مدن، حن ميد العمل في اخبر لدى اللبنائيين الكثيرين من غير ابناء طاقة العملد الذين ليدوه أنذلك (ومنهم من حلفظ على تأييده حتى اليوم) توسعا في أن يكون الرئيس العملد صاحب رؤية وطنية لا

ومكذا، فإن المعارضة السياسية الحقيقية، أي المعارضة الوطنية اللبنقية واللاطالقية، لم تواد بعد، وإن ما يـدول

دون قيامها ليس النظام السياسي والتدخل النارجي فحسب بل المعارضة ذات الوجه الطاقفي والخطاب

محسب بن معمومه بعد سوجه مصحبي ومعمد الطائفي داخل لبنان وخارجه والتي البتت قما مجرد استمرار للمدرسة الطلافية التقليمية التي جرت الويلات على لبنان واصحاب هذه المدرسة هم الذين اشهر

افلاسهم في أولال السيمينات فتوزعت فلولهم بين نظام سياسي فاسد ومعارضة فاسدة! وهذا هو ما يقضي على

سيسي حسد ومسرك المستقبل اكثر اشراقاً. قبل زماه عشرة اسابيع، نشر احد مؤسسي التجمع مقالا في جريدة "وول ستريت جورنل"، النيويوركية، طرح

فيه ان في لبنان فريةا يوالي سوريا، ويقصد به طوالف معينة، وفريقا يعارضها، ويقصد به طوالف اخرى. ومنا

الرجل، عندما كأن رَّفيسا الجمهورية، كان يطبق نظلم منع

التجول في احياء معينة من العاصمة دون احياتُما الأخرى،

وقت كان يسعى في زياراته الكثيرة الى دهشق، وآخرها قبل يومين من انتماه ولايته، الى تأمين تأييد سوري لتبديد الرئاسة له

ولَّو افتَرضنا جدلا أن ما زعمه هذا الرجل صحيح، وهو

وسر محرسها جند ان ما زحمه مدا الرجل صحيح، وهو غير صحيح بل ومغرض، افما أن له ولرفاقه في "للتجمع الوطني" أن يفكروا في طرح سياسي جديد يعد المتهمين بموالاً سوريا عنما بدلا من المطالبة بالامجاد الغايرة، مثل

بحرف سجري سعد به مصحب بعديد المرابعة المتورد المنظمة الاخرى، منع التبعلات المنظمة الاخرى، واستعلام "التقليد المناقية العريقة" التي هي تقليد هيمنة وخدة، من السياسيين الطائفيين الطائرين في فلك طائفة واحدة، وهي زبدة بيان التجمع الوطني اذا صح تشبيهها

بعريده: ولن كان ما زُعم عن تبعية فريق لبناتي لسوريا غير صحيح: واتني لجزم باته غير صحيح، افعا أن الاوان لطرح وطني لا طاقي يكون فساسه الانسان الحر والمواطن الحر والامة العرة في تطبيق امين للاعال العالى لحقوق الانسان والعمود الدولية المحافة له؟ إلا النا لم يكن رجال التقليد

السياسي الطلافي وورثته هم حقاً من رواد الاصلاح

المسيقتي معكمي ووردته مم محمد بالرود مصرح المحاني البني على حقوق الانسان وحقوق المواطن، وفي هذه الحالة فأن على اصطب "التجمع الوطني" ورفاقهم ان يبتعبوا عن الساحة السياسية وان يكفوا عن تشويش البنائيين وتفنية الفكر الفلوي والطلافي في عقولهم، المسيح هناك مجال الاستعادة لبنان اللبنائي والدر بقيمه

المصارية والتساعية الترويجية.
وتكمن المصيبة دائما في أن المعالجة الطائفية لبعض
المسائل الوطنية المساسة تؤذي اكثر ما تغيد، وعلى
سبيل المثال، فلن المطالبة بجلاء الجيوش الغربية مع
استعادة "التقاليد" الطائفية تجلاء الجيوش الغربية مع
الجياز الجلاء سوف يؤذي إلى أعادة الخلة الطائفية لما كانت
عليه قال حدة المثالة الحائة الحائة الحائدة الحا

عليه قبل دخول الجيوش المذكورة، وفي أن الخلاء سوف يصب في مصلحة بعض اللبناتيين دون البعض الاخر، وبالتالي فأن هذه المطالبة قد تهزم نفسها بنفسها. لكن المطالبة بالجلاء الطلاعة من موقف وطني لا طلافي لا يمكن الا لن تحقي يدعم كل اللبناتيين. وكذلك العر في موضوع

الا ان تحقى يدعم حل البسليين، وحدادا العراقي وصوح المفتريين، فأن القانون الطالي يسمح لكل شخص من اصل لبناتي يعود الى لبنان أن يسترد الجنسية اللبناتية الأراد الداري، وبالتالي فأن في أمكان كل مفترب لم يحصل على الجنسية اللبناتية أو وقدها أن يستعيدها أذا شاء ولم يتضارب خلك مع شروط الجنسية غير المبناتية التي يحملها التالية التي يحملها التالية التي المحالية التي التحالية التي المحالية التي التحالية التحالية

المُعَتربين الذين يرغبون في استعادة الجنسية اللبنانية هو امر ايجابي ويصب مبدئيا في مصلحة لبنان. ويجب البحث

في تَحْمَيْصَ مِقَاعِد للمَغتربينِ النِبَلتِي الجنسية، الذين

يطلبون تسجيل الفسهم كناذبين، في المجلس النيابي يطلبون تسجيل الفسهم كناذبين، في المجلس النيابي يتناسب مع عدمهم وهناك منافع الاتصادية وطنية كثيرة لتيجة لذلك الما ن يطرح موضوع المفتريين من الزاوية الطلافية خلام يخلق الشاك المبرر في أن الغاية الوحيدة منه و تأمين أكثرية عدمية الإناء طوائف معينة على حساب المائة أن المرابعة المناسبة المائة المناسبة على حساب المائة المناسبة على حساب المائة المناسبة المائة المناسبة على حساب المائة المناسبة المائة المناسبة على حساب المائة المناسبة على المائة المائ

وو تأمين اكثرية عددية لابنا طوائف معينة على حساب طوائف اخرى. وهكذا قان دخول المغتربين الساحة السياسية اللبناتية من البوابة الطائفية مرفوض، ولكنه مرحب به ومرفوب اذا جاء من الباب الوطني اللاطائفي. وفي آخر المطاف فان هناك حقيقة تفرض نفسها بنفسما، وهي أن معاقة البناتيين ومظاممم وشكاوامم وحاجاتهم واحالهم ومطامحهم هي كلما واحدة بصرف النظر عن التمانتهم الدينية. فهم بشر، وهم ابناتيون، وهم يتبدن معا في قطعة صغيرة من الارض ويتنفسون وهم يقدون معا في حياة المواد نقد ويشربون الماء ناته، ويتطاعون معا في حياة المواد نقد ويشربون الماء ناته، ويتطاعون معا في حياة محمدة عدد الأمد من الترمي وتتنفسون كردة تكور في ما الله مناته، ويتطاعون معا في حياة محمدة عدد الأمد من الترمي ويتنفسون كردة تكور في ما الله مناته، ويتطاعون معا الله حياة محمدة عدد الأمد من الترمي ويتنفسون الماء التعاليم المناته عدد التعاليم المناته المناته عدد التعاليم المناته عدد التعاليم المناته عدد التعاليم المناته التعاليم الت

كريمة تكون فيها حقوقهم مصونة وحرياتهم مضمونة،

التسلية منما والمدنية ولا علاقة للطلافية بمسألة الدقوق

الحضارية والتسانية التاريخية.

بيان "التجمع الوطني"

واحلال الطائفة محل الانسان - المواطن

لا يستطيع لحد أن يزعم عن الانتاع أن النظام السياسي القائم في لبنان يحِظَى بتأييد اكثرية اللبنائيين، أو حتى

اقلية منهم ذات شأن، بل أن العكس صحيح. كما أن أحدا

لا يستطيع الكار أن اللبنائيين في اكتريتهم الساحقة يطمحون إلى نظام سياسي الفضل يقوم على الدرية والميموقراطية والنزامة، في الليم وطني لا تسيطر عليه جيوش وقوى مسلحة غريبة أو موجمة من الخارج. فهذه

سيسة و مجل سبحه. ويكون من البنيمي بالتللي القول لن هناك ازمة حكم مرتبطة ارتباطا عضويا بازمة العرية والنجموقراطية والنزاهة. وقد بلغ من هذه الازمة، التي تختصر كل الزمات، ان توجيه الانتقاد الى الحكومة والنظام اصبح امرا

اعتبلانيا وطبيعيا وينون جدوى الى حد أنه يشبه الضرب

بر بن برمه معصرصه بو مبحثومه عد محون بخطر من ازمة للحكم. فإن هناك حلجة حيوية القيام معارضة وطنية (أو مقاومة وطنية) تعطي اللبنائيين خيارا أخر واجلا حقيقيا في التفيير، فهل أن أعلان قيام "التجمع الوطني" قبل معضمة أيام هو خطوة جدية، وتتمتع بالصدقية لتلبية هذه

العلجة؟

يبدو بيان "التجمع الوطني" في ظاهره وكأنه يتبنى
معظم المطالب الوطنية للشعب اللبناني. الا أن تكوين
التجمع، وفي ظاهرة ليضا، لا يعطي الثقة في أنه نو توجه
وطني صحيح. وعلى سبيل المثال، فأن المؤتمر الصحافي
الذي أندي فيه البيان المذكور حضره معلون المتجمع من
ابنا طائفة عينية واحدة. وكل مؤسسيه يسبحون في
د عة العائفة العامرة فعل له وذا التجمع العنافة العامرة في العنافة العامرة في

بركة الطائفة الولحدة. فعل أن هذا التجمع الوطني العنوان والشعارات، والطائفي التكوين، الطائفي المحاف والمضمون؟ لم أنه مشروع الرساء زعامة موحدة امجموعة

من الطواف اللبنانية بصورة تذكر اللبنانيين بزعابة "الداف الثلاثي" و"الببهة اللبنانية في الماضي القريب! الد تفدمنا بيان التجمع الوطني فاتنا نصطحم بغيض من

المعالم والاشارات الصريحة. في المقدمة، يطرح البيان "المقدسات" ومن بينها "سيادة الوطن" (والموصود طبعا هو السيادة الوطنية لان السيادة هي الدولة وعلى الاقليم) و"استقلالية القرار"

ويشكو من أن "السيادة متنهكة".

كل ذلك صحيح، لكن الصحيح ليضا أن فريقين من افرقة "التجمع الوطني" على القل قد ساهما مساهمة فعالة في التنهك السيادة، أولا عندما رحبا بدخول القوات السووية الى الراشي اللبنقية وثانية أما رحبا بدخول القوات الاسرائيلية، ويتبين الموقف من تصريح نلاب الرئيس السوري عبدالحليم خدام في 10 أيار 19Ar ("السفير"، 11 أيار 19Ar)،

"تدخلنا سنة 1947 بناء على طلب "الجبحة اللبنائية" أمنه قدر المساهد،".

لمنع قهر المسيحيين، وسنمنع اليوم قهر المسلمين". نحن انن وبكل وضوح، امام شكوى طلافية وحل طائفي. فليس الشعب اللبنقي هو المقمور، بل ان هناك طولاف، مقمورة وطولاف وصلت اليها حقوقها حسب ما

مودده معموره وطولات وصنت عيها حدودها حسب ما يراه التجمع واسنا لهم فقدان الشعب الثبتي لحقوقه في القرار الوطني المستقل، بل لهام عدم مشاركة مزعومة لطوائف معينة في هذا القرارا ولا يطلاب التجمع بتمثيل حقيقي للشعب اللبناتي على اساس وطني. بل بتمثيل الطوائف التي يزمم التحدث باسمها، وعلى اساس طلافي. ويطالب التجمع باسترداد "التقاليد اللبناتية العريقة"، أي التقاليد الطائفية كما كانت تطبق في العريقة"، أي التقاليد الطائفية كما كانت تطبق في العالية اللبناتية العريقة"،

الماضي:

- وتتوغى المرحلة الاولى من "الفطة المرحلية" المتجمع الصلاح الظل في التوازن في علاقات لبنان الفارجية وفي "علاقة لبنان الفارجية وفي التوازن الطاقفي، الذي سيسمى التجمع، تحت شعار "العيش المترك"، الى القادة ليمن في مجتمع لبناي ولحد بلن "المجتمعات المتعمدة" التي تؤلف "الموزجة فريخا من من فرد"، والمتحدة التي تؤلف "الموزجة فريخا والمتحدة التي تؤلف "المتحدة التي المتحدة التي المتحدة التي المتحدة المتحدة التي المتحدة التي المتحدة المتحدة التي المتحدة التي المتحدة التي المتحددة التي المتحددة التي المتحددة التي المتحددة المتحددة التي المتحددة ال

و"بصدر فخر"؛ على تنوع عناصرها المكونة واختلاف حساسيتها"، الامر الذي تمول دونه" صعوبات وعقبات لا

تخفى عليناء منها الطبيعي المتصل بالتيمان والثقافة والنظرة الى قضايًا الوجود وشؤون المجتمع وكيفية التعامل معماً".

وبالتغلب على هذه الصعوبات يطمح التجمع الى اقلمة

"شراكة أنسانية ووطنية كأملة" مع "آلاخر"، أي الطوائف الاخرى التي لا يزعم التجمع التكلم باسمماا ومن هذا المنطلق، يتخذ "التجمع" موقفا سلبيا من

مشروع اعادة توحيد طروع الجامعة اللبناتية، ومرسوم التجنس، ويطالب بتجنيس المنتربين، ويدافع عن الطلافية

السياسية قاتلاً:

"الطلافية السياسية التي جعل البعض منها قميص
عثمان ليست في الحقيقة سوى ترجمة للصيفة الابتائية
المعروفة: صيفة العيش المشترك، وبكلمة أنها توسيد
المشاركة المجموعات اللبائية المتنوعة في ادارة البلاس. انها
معطاري ويجب المحافظة عليم".
معد اللافت الديان التحدم تضويد عددة الديان التحدد الديان التحددة التعددة التعدد

معهوم حصري ويجب المحطمة عيدة... ومن اللافت أن بيان التجمع تضمن دعوة ألى اعتماد الاعلان العالمي لمقوق الانسان "المصدر الاساسي التشريع في شتى المقول والمجالات". واعتبر أن الحرية المدينية

السياسية قائلاء

ويشكو من أن السيادة منتهكة".

الله أن أزمة المعارضة او المقاومة قد تكون لخطر من

### نظمها "حزب الله" "والجماعة الاسلامية"

والاجتماعية

بعد تلاوة من القرآن تعدث الشيخ مدرم العارفي عن الفكرى. واشار آلى قدسية ارض فلسطين واهميتما للمسلمين. اما شبيلات فأكد إن "مناهضة الصهيونية ولجب شرعي على العرب والمسلَّمُينَ. ويجب الا ترضخ لاي اقتراحات او معامنات او ضفوط

وقدمت فرقة "للفجر" لناشيد دينية. (...)". والقى عثمان حسين عثمان

لقلم لمس "حزب الله" احتفالاً في فيه الرحمة الالهية والعطاء الرباني، بحيث برز الكمآل بأفضل معانيه حسينية السيدة الزهراء في زقاق وصوره للانسان الكامل، وتجلى العشق البلاط في نكرى الأسراء والمعراج والمبعث النبوي، حضره عضو كتلة "الوفاء المقلومة" النائب نزيه منصور لله والصعود بشخص محمد وقلبه، وتعلت عطاما الله ايثاقاً بنبوة خير ورئيس البجلس التنفيذي للحزب ماشم صفي الدين والنائب السابق

وقَال: "في لبنان، اثبت المسلمون السلارون على خط محمد قمم أمة جديرة بالسلام متمسكة بديثها ومبادئها او نبيها، ولن تتخلى عن دينها وشعارها وارضها وكرامتهاء واتَّهُم مُسْتَعَدُونَ الْبُدُّلِ وَالْتَضْدِيَّةُ بِكُلِّ غَالَ وَنَفْيِسَ (ــ) كَذَلِكَ، أَنْ عَظَّهُ المقاوّمة الاسلامية في لبنان ونورها ليسا مختصريـن، بل أن جميع أبناء الأمة الاسلامية يتعلمون (ـــ) وهي قدوة لعالمنا الإسلامي وللعربي بمآ

تقدّمه من نموذج يحتذي به". كذلك، احتفلت، "الجماعة الاسلامية" حدث: احدث البدائه في المسجد الأيمان في طرايلس، في حضور النائب فلاد ضاهر والنائب السابق اسعد هرموش والامين العام للجماعة الشيخ فيصل مولوي وأمير حركة "التوحيد الشيخ سعيد شعبان المالية" المالية المالي والمنسق العلم لـ"اللجان والروابط

#### علاق (١٠١٥م) المنام المتداء من ١٩٧٥ (الطائرة + فندق + فطور) على المنافرة + فندق + فطور) على المنافرة بولاد المنافرة + فندق + فندق بالمنافرة بيس و كان المنافرة المنافرة بيس و كان المنافرة المناف وشخصيات ديئية واجتماعية بعدما تلا مدمد رمال آيات من القرآن ومدائح نبوية، ألقى صفي البين كلمة عن معلي النكرى فأكد الما "عظيمة جداً في تاريخ البشرية من آدم الى يوم القيامة التي تبلت

محمد برجاوي ولائب رئيس المجلس

السياسي للحزب محمود قماطي

#### WHICH OF THE FOLLOWING IS A MANUAL CAR WITHOUT A CLUTCH?

TANIA TRAVEL

الما هرة فنادق هيلتون، شيراتون، هاربوت سميراميس، مروة المارة الم

سطميول (٤. ۵ و ٨ ايام) ابتداء من ٢٠٠ \$ (الطائرة + فنيق) ١٩٥٨

تَيِعَا اسبوع فندق ؛ جُهم ابتداء من ٤٥٠ \$

- TWINGO EASY
- BUMPER CAR
- NOT AVAILABLE CAR





Bassoul, Heneiné & Co.

- UNAR CAR

TWINGO EASY. ANSWER! THE RENAULT

# RACE CAR

- MATCHBOX

( PLEASE CHECK ONE )



# RENAULT

### الاسلام والزواج المدنى

حول مسألة تطبيق أحكام للقرار رقم ٦٠ ل ر على
عقود زواج المسلمين الليناتيين في الخارج،
يدور في الوقت المسلمين جدل حول القرار ٦٠ ل ر
المسلم عن المفوض السامي الفرنسي في ٢ أكار ١٩٣٦.
وقد جاء في المادة ٢٥ منه:
النا عقد في بلد أجنبي زواج بين سوري ولبناني او بين
سوري او لبناني واجتبي كان صحيحا انا امتقال به وفقا
الأشكال المتبعة في منا البلد.
الأشكال المتبعة في منا البلد.
الأشكال الزواج ولا بمفاعيله كما هي ناتجة من القانون
المحتفل بالزواج ولا بمفاعيله كما هي ناتجة من القانون
المحتفل بالزواج وقا له، فيكون الزواج خاضعا في سوريا

المحتفل بالزواج وفقا له، فيكون الزواج خاضعا هي سوريا ولبتان الققون المدني". ازاء قمعارضة الشديدة من الجملت الاسلامية في كل من لبنان وسوريا حول منا القرار التشريعي الآنف النكر، ا صدر في ٢ أنار ١٩٣٩، عن البغوض السامي الفرنسي القرار التشريعي رقم ٥٣ التالي نصه، "الملاة ١ – أن المقرار رقم ١٠ ل ر المصادر في المراد التحديد نظام الطوائف الدينية والقرار رقم ١٩٣٦/٣/٢ بتحديد نظام الطوائف الدينية والقرار رقم

۱۶۲ ل ر الصادر في ۱۹۳۸/۱۱/۱۸ بتحديد وتتميم القرار ۲۰ ل ر لا يطبقان على المسلمين ويظائن غير مطبقين عليهم".

وعلیه، فقه وبالاستناد آلی ما تقدم ومن نص القرار التشريمي ٥٢، فان في عقد زواج يجري بين لبناتيين من طَائَفَتَيْنَ مُخْتَلَفُتِينَ فَي الفَارِجِ وَفَي بِلَهُ تَنْضَعَ فَيِهِ الْحُوالَ الشخصية للقفون العني لا يكون مقيدا. مع الاسارة المممة الى ان الاحكام الشرعية الاسلامية

جميعها في النساس لا تعترف بالزواج المدنى الا انها تجيز فقط الرجل المسلم أن يتزوج من غير المسلمة شرط أن تكون لينتية لما المرأة المسلمة فزولجها من غير المسلم عقد في حكم الباطل بطلانا مطلقاً. كذلك، وبالستناد الى القرار التشريعي الكف الفكر، فأن لي عقد زواج بين رجل مسلم أو لمرأة مسلمة من التابعية اللبنانية يجري مع الاجنبي غير المسلم وفي البلد المذكور اعلاه، لا يكون معتبراً ليضا.

منَّا مَا اردت ايضلحه حول كل ما يحكى ويشاع وتيسر بالنسبة الى هذا العر النطير الذي نرجو أن يبقى بعيدا عن البعث في المد عمر مصير سني حرجو بن يعنى سيد س البدئل السياسي والبيزنطي في الوقت الماضر، السباب عديرة واممها رئيسية، باعتبار أن لحكام الزواج ومفاعيله عدد المسلمين تحكمها تشريعات دينية منزلة وثابتة لا عند المسلمين تحصيب \_\_\_\_ يجوز مسما في المطلق. القاضي الشيخ سجيع الاعور استاذ كلية الداوق – الحكمة

مي سقى الدعول والمجالات"، واعتبر أن الدرية الدينية معددة اليوم في علاقة الديان بعضما يعض، ويظمر أن واضعي للبيان لم يقرأوا بدقة اكثر كافية الاعلان العالمي لحقوق الاسان، ولو قرأوه بدقة اكثر لتبين لهم أنه يركز على مساواة بكل الدقوق والدريات من دون أي تمييز بسبب قدين أو التنصر أو اللون أو البنس أو اللغة أو قرأي السياسي أو الاصل الوطني أو الاجتماعي أو الديال والنسان أو الديال والنسان أو الديال والنسان المساني أو الاجتماعي الوالديال والنسان التعالم الديال والنسان التعالم الديال والنسان التعالم والدريات والطائفية بالتأكيد ليست عانها اي من ومدريحه والمستحدة بالتاحيد ليست عين في من المسلال الوطنية بل هي نوع من داء فقدان البناعة. فليطبق الإعلان العالمي لحقوق الإنسان بصورة صحيحة ودقيقة وشلملة، لان كل اللبنانيين يستحقون كل الحقوق وكل الحريات. وما يحتاجون اليه هو الزعماء السياسيون الوطنيون لا الطلافيون.

التسان، الانسان، مو موضوع الاعلان العالمي لمقوق التسان ومحوره، وليس الطلاقة، او المجموعة الطلاقية. ومنا ما ينسف كل النظريات الطلاقية وتفطية لمذه

ومنا ما ينسف كل النظريات الطلافية وتغطية لهذه النظريات اعلن التجمع ان لبنان هو "عربي الانتماه" ويا لمنا الكلام الذي ما فتن بعض السياسيين الطلافيين من اسلاف اصحاب "التجمع الوطني" يسوقونه لدى جيران لبنان من ضمن معاملة سياسية تكرس هيمتهم، الركوا لنا الشأن المافلي ومنا النظام الطافي، واحفظوا لنا المائن المافلية في مقابل العربية العربية العربية المافلية في مقابل العربية المافلية في مقابل العربية التوازن الطلافي تحت شعار "الديموقراطية التوافقية" يبين لنا التجمع ان لا مكان الانسان – المواطن في التوازن الطلافي العربية المحاد الانسان – المواطن في متحمع وطني بل في احد المجتمعات الطلافية، واحد لا يحق له أن يمارس حقوقه المجتمعات الطلافية، واحد لا يحق له أن يمارس حقوقه وواجبقه كانسان وكمواطن بل كاحد لبناه طلافة مهينة وون ظائما، في من خلال الزعمة المتربعين على عرشها. ووبينها فالمان في من خلال الزعباء المتحدة بهينه ووبينها أي من خلال الزعباء المتربعين على عرشها. وبما أن دور التنسان – المواطن معدوم في ظل الديموقراطية التوافقية التي يطالب بها بيان التجوع؛ فإن الفكر الانساني والوطني لم يعد مطلوبا، لان في المكان التجوع ورفاقهم أن يفكروا عند. ولاته ابن في المتوات وفي الدياة في المتحويت وفي الدياة المناسات المتحويت وفي الدياة المناسات المتحوية وفي الدياة المناسات المتحددة المتحدد المسلمة على معيد بن يسترت في مستحيث وفي مديد السياسية بالاقتراع البناء طالقته وتأييدهم من كل نلدية في وجه ابناء الطوائف الاخرى. وهو ليس في حلية ان يعارس مق الاقتراع بنفسه وكذيار شخصي، بل عليه ان يترك تذكرة هوبته تصوت عنه كما يقرر له زعماء

لقد على اللبنقيون كثيرا من هذه اللعبة الطلافية التي لوملتهم الى التملكة واضعفت لبنان الى درجة لله أصبح فريسة سملة للقوى الظرجية ابتدا من المنظمات الفلسطينية التي عادلها يعض الزعماء الطالافيين علنا وتبضوا منها الاموال الطائلة سرا. وسئم الناس التفتيش ويلمور الطلافة في حين تهضم وتنسى حقوق الانسان وحقوق الوطن، ولم يعد مقنعا التباكي على السيادة الوطنية توصلا لاقرار سيلاة الطلافة، ولم يعد من الوسية موضد بعدر سيسه مصحب وبم يعد من المسلوح به انتماك حقوق الانسان ياسم حقوق الانسان يوسم حقوق الانسان توصلا الى تأمين حقوق الطلاقة التي مي مجرد امتيازات طبقة سياسية صغيرة منتفية من الطلاقة.

ومن اكثر ما يؤسف المائة على الرئيس العماد عون، الذي المائة المائة

كان يتجنب العنيث الطلاقي قدر أمكانه، مخلُّ اللهبُّ الطُّلُافِيةَ مِن البِلْبِ المريضُّ ربِما أملًا في إن يَرِث كل التصحيم من جبع المرحص ربه حد عي بن يرت حب زعمة الطاقفة النين سبقولا، مع لن لبنتسن كثيرين من فير البنة طاقفته كثوا يأطون فيه خيرا كزعيم وطني، وفي اطلك الساعات التي أمناها في قصر بعبدا وجد عون لبنتس بارزين من غير أبناه طاقفته يناصرونه علنا وفي المحافل الدولية في وقفة وطنية لينقية لا طاقفية. إلا الله المحافل الدولية في وقفة وطنية لينقية لا طاقفية. إلا التعالم المحافلة الم فرط بعم وفرط بالغرص العديدة التي سنحت له ليكون زعيما وطنيا. واختار أن يكون زعيما طالفيا. ولعل العماد يذكر ولا شك أن من أيده من أبناه طالفته أثناء القمته

# احتفالات بذكرى الاسراء والمعراج

الشعبية" معن بشور ونقيب المهندسين الاردنيين ليث شبيلات

تحوّل بيننا وبين استرجاع ارضُ فلسطين".

واقامت الجماعة احتفالات في مسجد البساتين في بلدة دار عمار وقاعة مبنى جمعية الارشاد الغيرية في مينه طرفاس ومسجد سير الضنية حيث القى الشيخ مولوي كلمة عرض فيما تاريخ اليمود في بيت المقدس معدداً "المؤامرات اليمودية والاجنبية التي ادت الى ادخالهم الى فلسطين وتقسيمها والسيطرة عليها في حروب عدة، والى تحجيم قضية فلسطين

#### ◄ نوه بالكاسب الاقتصادية



قوزراه ارسلان وحبيقة وحردان.

الإنبائية والاقتصادية آلتي يحتاج اليماء موضحا لن موعد ٦ ( كاثون الاول ليس

لَصَدَّقَاءُ لَبِنَانِ، أَمَّا يَمَكُنُ أَن يَشَكِلُّ هجر الأساس لكيفية التعامل مع

المشاريع المعروضة في مضطط النموض والأنماء اللبناني. وقد تاقش الوزراء بعض الينود المطروحة على

المؤتّمر واكد مجلسُ الوزراءُ فَي نهايةُ النقاش على دعم الوفد اللبنائي في مهمته، مشددا على الامداف التي

يتطلع اليما كل لبنان من خلال المؤتمر ومنوها بالمكاسب الاقتصادية

والديبلوماسية التي يرتقبها من

بعد ذلك درس المجلس بنود جدول اعمله وتقرر اقرار معظمها وارجىء بعضها لاستكمال الدرس. والقش المملس طويلا عرض وزير البيلة

لموضوع مكب يرج حمود وتـقرر

اموصوح محتب برج محود رسير. استكمال درس الموضوع في جلسة مجلس الوزراء في ٢٧ الدالي، على ان تستدعي الجمات المنتصة في مجلس

الانمه والاعمار ومجلس تنفيذ مشاريع



(وسلم موسی) ... وقوڑیر السنیورة.

للجلسة المقبلة". للجسة العدية . وستُل: هل يكلف وزير البيئة هذا الملف؟ فاجلب: "بطبيعة للمال: هذا الأمر هو من اولويات عمل وزارة الأمر هو من اولويات عمل وزارة

وسٹل عن وسائل اعلام غیر خص لما تذيع بعض الاخبار، فلجاب: "المرة الثاقية استطيع أن الأول قني لم اطلع على الخبار من هذا التوع".

وقيل له الا تسمع اخبارا؟ فلجلب: "قا اسمع اذاعات ولـكن لم اسمع اخبارا سياسية".

في انتظار الطلبات وسئل، من تلقيتم طلبات جديدة من لجل الترخيص لمؤسسات اعلامية؟ الجاب: "حتى الان لم اتالق أي طلب الترخيص لمؤسسات اعلامية جديدة". 🤻 ما مي المدة المحددة لتقديم للطلبات؟

- لم يسبق لن حددت معلة معينة: الما طلبت من اصحاب هذه المؤسسات أن يحددوا المهل لاتفسهم، وقد حدثت كل مؤسسة مهلة لنفسها. واتا انتظر الطلبات وحتى الأن لم اتلق أي

🖣 ما هو الحد الأقصى لتقديم جری تعدید مهلة، وقد تجاوزناها

منذ بعض الوقت، وطلب مني تمديد المملة فترة اضافية فوافقت على منا الامر، وانا في انتظار تلقّي الطلبات". ﴿ مِلْ نُستطيع القّول أن شمر كاتون الأول الحالي مو بمثلبة مملة؟ حصور البول الصمي هو بعب العصد. الاعياد، وقد أصبحنا الان على حافة الاعياد، وكل علم واقتم بخير".

#### "التجمع للجمهورية": الاجرام ينمى صدقية الدولة

عقد امس مكتب "التجمع للجمهورية" اجتماعه الاسبوعي برئاسة الدكتور لاير مخيبر وحضور الأعضاء، ولمدر بياناً جه فيه: "توقف اعضاء المكتب مستنكرين ومستمجنين الفلتان الامني في المناطق، وكذلك اطلالة الارماء، مجدداً وسقوط ضحيتين مما رأفت سليمان وفريد موصلي. ان هذا الإجرام وفعلته ينهي صدقية المولة في مقولتها عن الأمن. واذا بالارماب يتقدم على القضاء.

ثم تطرق المكتب الى مؤثمز "اصدقاء لينان" في واشنطن فشكر قولايات المتحدة والاتحاد الاوروبي على هذه المبادرة التي تعيد ثقة اللبنائيين بأنفسهم وبدول هذا المؤامر، لالها تظهر عملياً اتما تعبد لبنان ألى خضوره الدولي، وتعيده من عالم التغييب والنسيان الى استقلاله وسيادت

وستميين هي وستعاده وسيعت الكاملين.

إن "التجمع للجمهورية" يتفاقل بمقررات هذا المؤتبر، مقياً واقتصلتاً وسياسياً، ويأمل في أن يقرر الزامية القماع الصربي - الأسرائيلي بمفاوضات اسرائيلية - ليناقية - بمدة تأسرة للي سورية تأسيناً اسلام علىل ومالم. ان جميع دول الشرق الأوسط في حاجة كلياً الى هذا السلام الدائم، وشرطه تعرير الرض المضلة واتدرير العقول والنفوس من القمر" بيروت للكبرى ومجلس تنفيذ المشاريع الانشائية للاطلاع منها على الاقتراحات والطول البنيلة ألبتوافرة لنيهاء ودرس المعلس من خارج جدول الاعمال بعض البنود التي أقترعها " T W 0

الأعمال بعض البنود التي اقترحها الوزرة واهمها اقتراح وزير الأعلام الموافقة على طلبين من شركة المؤسسة اللبنائية للارسال الترافيونال" وشركة "المستقبل" يتعلقان باستلبار قناة للبث الغضائي لكل شركة مدة ؟ سنوات، وكذلك والبرامج السياسية المباشرة وغير والمباشرة وغير الداميح السائدة وغير الداميح للُّبِاشُرَةً، على أن تُخضع هذه البُرامَجُ وفقا لقانون البث الفضائي امراقبة وزارة الإعلام المسبقة على البث. والأر مجلس الوزراء ايضا تسمية المدير العلم لوزارة الاعلام رئيساً لميثة تنظيم البث التلفزيوني والاذائي وكلف وزير الاعلام تحديد الاطر العملية وزير الاعلم نحنيت ططر المعملية والقلاونية فعمل الميلة واجمزة الرقابة على الاخبار وقابرامج السياسية في المؤسسات المرخصة للاعلام المرثي

والمسموع". وسكل هل سيتخذ في ٢٧ كالون المالى قرار بلقفال مكب برج حمود فلجابً: "يُغْتَرض لن يتم استُكمال هذا الموضوع في جلسة ٢٧ من الشهر الدالي. هناك اقتراحات جرى تداولها في البياطية وتتعلق بالبدائل، ومجلس \_\_\_\_\_ للجزراء سيناقش هذا الأمر بالتفصيل في الباسة المقبلة".

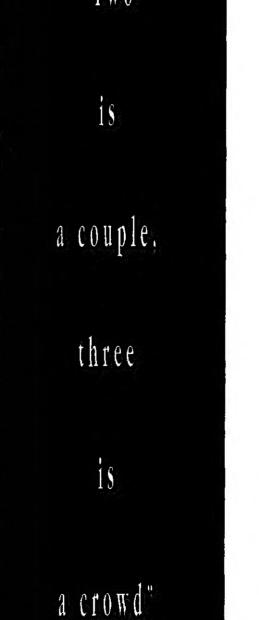
عي بينسة بمبية . وسكل ما مي البيدلال، فلجلب، "هناك بدلال علمية يفترض ان يطلعنا عليها بالتفصيل مجلس الآماء والاعمار والجمات المنتصة ووزارة البيئة، هناك اقترامات محدة يفترض أن يرفعها

#### حمدان: لا نحتاج الى برج حمود آخر

ناشد ممثل مكتب أغرين بيس اليمر المتوسط فؤاد حمدان الحكومة اللبنانية تأجيل قفل مكب برج حمود الى حين ايجاد بعيل سليم من هذه الكارثة التي تمدد الشاطئ اللبنائي. وقال في تصريح له امس "ان قفل مكب برج حمود الأن من حون معالجة ازمة النَّفَايَّاتُ في ابنانُ، يشكل ثقلاً للكارثة من منطقة على الشاطئ الى مناطق لذرى قد تمدد المياه الجوفية. ولسنا في حلجة الى برج حمود لفر لان كارثة ولحدة تكفي". ودعا مجلس الأنماء والاعمار الى

ُوضُع استرأتيجياً وطنية لتُقلِيصُ التاج النفايات المنزلية والصناعية واعلاة تصنيعُها بالتعاون مع الوزارات المختصة، بدل المفاطرة بتلويث ألبيثة بالمعارق وتلويث البياه الجوفية بالمكبات". وأكد "أن غرين بيس مستعدة للتعاون مع جميع أمسؤولين لمعالجة هذه القضية".

وكانت "غرين بيس " قد نشرت في تموز الماضي ملفاً عن مشكلة النفايات البنزلية والصناعية في شرق المتوسط وجنوبه اشارت فيه الى لنبلن يفتقر الى أسترلايجيا وأضحة وخطة مستقبلية لحل وقد الازمة المتفاقية.



Curée Réservée

Musar Cuvée Réservée in a new bottle of 50cl... just for two!

Curee

SOL LIST WAY

بالمقالات الدرة تعطمون بها مقص الرقابة؟ متى ستنمضون من ركام الاموآت وتنفضون عنكم غبار الجبن وتقولون: هذا ما نريده وهذا ما لا نريده، وتغيض

الحرية

قالوا في الدرية انما السيف الدارح الذي يشمر ولو

قالوا لنها صرَّفَةُ الشَّعوبِ والضَّعفاء ضد الفقر والذلُّ

قالوا اتها مصدر وحي ومنهل يستقي منه رواد

نعم إن الدرية مي كل مَنَا وَاكثر. وممما قلنا عنما لن نستطيع إن نفيما حقما.

فالمرية دائماً هي المنتصرة والطفاة دائما هم

ليحكم رأس واحد مداورة

لا يمر اسبوع الا نسمع ونقرأ نغمات شاذة من الترويكاً. فاذا أراد واحد منهم أن يُحلي برأي تقع المصيبة وتمتز العلاقات ولا تعود الى مجراها الطبيعي الا بعد

تحضر النفوذ. الاوطان لا تبني باسلوب كمذا. والدكم برؤوس ثلاثة خطأ خلاح يعرض البلاد للامتزازات السياسية المستمرة. تصوروا ماذا يحصل لو وضعنا ثلاثة

ديوك مع دجاجة واحدة. هذه هي حالتنا العاضرة في

البِّلَات وقد اصحى من الضروري البِّباد تركيبة سيُسيةً جديدة ترضي جميع الاطراف، لان الاستمرار في مذه الميفة من الحكم سيعرض البلاد الاقسامات خطرة.

قبل اتفاق الطائف كانت الطائفة المارونية مستأثرة بالحكم والمسلمون محبطين. وبعد اتخاق الطَّائف لصبحتُ الطواقف الاسلامية مستأثرة بالحكم والمسيحيون محبطين. وممارسة الحكم قبل اتفاق الطاقف وبعده كانت خطأ.

فالأوطان لا تبنى على اسأس حكم الطائفة الواحدة او حكم الرؤوس الثلاثة فمنالك خلل في الحكم يجب أصلاحه. فتعدد الطوائف والمذاهب وعدم توافر الثقة المتبادلة

بين طالفةً واخرى او بين حاكم وآخر، وتعذر الغاء

الطَّلَافِيةَ مِن النَّفُوسَ، وَفِي غَيابِ الاحزَّابِ الوَّطْنِية، وَفَشَل

معطية من معوس، وهي تيب الحراب الوطيف، ومس رجال السياسة في ايجاد تركيبة سياسية ترضي جميع الاطراف، كل ذلك أدى وسيؤدي الى الامتزازات السياسية المتواصفة. والمواطن يعيش في قلق دائم ويخاف على مصيره وممير اولاده ومستقبل وطنه ويختش عن وطن آخر بديل جبا بالاستقرار وراحة البال.

فمل هذا يجوز يا ساعة؟ لمانا لا نجلس جميعنا حول طاولة ولمدة وتُفكر مليا في تركيبة سياسية ترضي

طاولة واحدة ونعدر مبيد مي سرسيد. الجميع بحيث لا احد يستأثر دون احد ولا احد يتحكم في الجميع بحيث لا احد يستأثر دون احد ولا احد يتحكم في

احداً وهذا يستلزم تضحيات من الجميع. فحكم الطائفة الواحدة فشل. وحكم البيليشيات فشل. وحكم الترويكا

فشّل. فلماذا لا نطرح حُكم الرأس الواُحد مداورةٌ بّين الطوائف الرئيسية؟ واسمحوا لي ان اشرح لكم ما اعني

١ - تطبيق النظام الرئاسي على اساس ان ينتذب ركيس الجمهورية مباشرة من الشعب ومناورة بين الطوائف الرئيسية في البلاد بميث تكون مدة الرئاسة

اربع سنين. ٢ – عنهما يتقخب رئيس الجمهورية مسيحيا ينتخب رئيس مجلس النواب مسلما والعكس.

 ٤ - يعين رئيس الجمهورية الوزرا مناصفة بين المسيحيين والمسلمين ويتحمل مسؤولية الحكم. ٥ – يخضع الوزراء لفحص كفاءة امام لجنة براماتية

آ - على رثيس الجمهورية ان يصرح عن احواله المقولة وفير المنقولة بعد انتخابه رئيسا.

أمأ الأصلاحات السياسية والأنارية الاخرى فيمكن

وضعها في الاطر الاتية. ( – في غياب الاحزاب الوطنية، وبعد فشـل تجربة

٢ - من اجلُ تعزيز اللامركزية الاطرية ينتخب حاكم

اليست مذه الأطر جديرة بالنوس؟ الكويت — المهندس مخائيل شاهين

الإنتخابات على اساس المعلفظات، فإنَّ الحل الإنسب

في كل قضاء مباشرة من الشعب ويلفي منصب المداف

٢ – تعزيز القضاء واعطاؤه سلطة مستقلة ر - تعرير المحد وللتعاود المسلمة المسلمة. 2 - تطهير الادارة من طريق هيئة التغتيش وتعيين الموظفين المؤهلين من طريق مجلس المدنية من دون تدخل رجال السياسة في ذلك.

٣ - يلنى منصب رئاسة الوزراء.

ان تجرى الانتخابات على اساس القضه.

٥ – تطبيق قانون من لين لك هذا.

قبل تتبيتهم في مراكزهم.

طوني غسان الوف

قالوا انها السيف على رؤوس الدكام،

صفداتكم بالاقلام الدرة الدريئة؟

في حضرة سلطان جائر

قالوا أنها منشطة الهبم.

عدوا للعشرة

كاد يكون نقد سور الطوى جميلا من "زيان" لو اتنا

افضل من غيرنا. فمقالة "كاتو يا عرب كاتو" لا تعنينا من بعيد ولا من قريب، لاتنا شاهدنا القشة في عين

غيرنا ولم نَرَ الجملَ في عيننا. فلملاا استفزاز قوم لَمْ يعلملونا الا بالدسني؟ فمؤلاء الجماعة اقاموا دولة، وشقوا

الطرقات، وينوا القصور وحولوا صدرائهم جنة عدن، ووفروا لمواطنينا الاف فرص العمل، مما انعكس ايجابا

عُلَّى وُضْعَنا الاقتصادي، واخيرا اقاموا جدارا من الدلوى

كَيفُ تَتَبَقَدُهم وَلَيْسَ لُديهم مريض واحد يموت على مدخل المستشفى لعدم توافر البال اللازم، ولم تمتجز

كيف ننتقدهم وليس عندهم من يأكل من أكياس

النفايات، وآخر ينام في حفرة وآخر يُقيم في مقبرة؟ كيف ننتقدهم، هم بناة الاسوار ولو من حلوى وندن

الذين قاموا بهدم سياج ألوطن حتى أمسى مرتعا للبوم

كيف ننتقدهم ولم نسمع عن فضيحة ولحدة عندهم، بينما ضاقت صحفنا بالفضائح والسرقات والاختلاسات والسمسرات والرشاوي وقلة العياء، ولا من يرعوون.

كيف تنتقدهم وليس لديهم النقيضان، اتام متوسط دخلهم يغوق الربعين آلف دولار شهرياء والحد

فندَّنْ أَثْرُ مِنْ يحق لَه التَّكلم في هذه الأمورَّ، ولكن

يظهر أنه "اللي ما في لحماته بيقوم أمراته"، وعلَّى سُيرة الكاتو هل تعلم أن لدينا الرياء حرب وتجارا من الذين يتهربون من دفع الصُرائب مع انَّهم يَملكون قصوراً تفوق هخامتما وفنامتها تلك الموجودة في دول الظيج؟

وهل تعلم لن قالب كاتو يقيمونه في لفراحهم يعلو على برج إيقل ويكلف قدر بناء تلتوية؟ بينما عدد الفقراء بلائناً يزداد كل يوم حسب السكوا؟ ومل تعلم أن كلفة منا السور اقل من صفقة سمسرة على كيلومتر

واحد من الطرقات التي يربحوننا الف جميلة على

لقد مخل هذا السور العظيم كتاب غينس الارقام،

فوزي بوطليع

بهذا الاقتراح:

ولما نحن فأذا لردنا ولوج بلب مذا للكتاب فما علينا سوي أن نرشو غينس بذاته، لعلنا ضربنا الرقم القياسي واخيراً ان سور العلوى منا لم ينهب سدى، فالخوان تسلوا وتعلوا وعيشوا استقلالا واقعيا نسبيا، واما نحن يا حسرة، فلا استقلال ولا حلوى ولا صوت

.هل مات جمال باشا؟

قد يتسائل القارئ عن السر الكامن وراء هذا

فَمَلَ جَمَالَ بِأَشَا مَا زَالَ حَيا يَرِزُقُ كَمَا نَسَمَعُ عَن

الغيس بريسلي ومتلر وسواهماً، ومل وجدوه لكنه انتحل شفعية ثانية حتى لا يحاكم؟

الامر، بكل بسلطة، إن جمال باشا هذا الجنار الذي حكم وتولى قيادة الجيش العثماني من 1910 الى

١٩١٧ والذي اشتمر بظلمه في اعدام جماعات الوطنيين الاحرار في كل من سوريا ولبنان، فهل تقمص في

شخصية كل زعماه العرب، فمات جمال باشا واحد

كان للحرية مذاق وكان الرأي الحر يفتصب اغتصابا

والموت في سبيل هذه الدرية شرفا وكرامة. أما اليوم

فالعربي مسكين صامت، لا يجرؤ على رفع صوته،

ويفضلُ أن يعيش مهانا على أن يُقْتَلُ في سَبِيلَ كُلَمَةً، وذلك وفقا للمثل المديث "الف كلمة جبان ولا كلمة

فألنفس العربية تغيرت اعملها البشع والمال ولم

تعد تبحث عن حريتها. والعرب يعتقدون أتهم احرار ما

عد تبحث عن حريبه، والعرب يستدون مهم احرار ما دلموا ليسوا تحت نير استعمار لجنبي، وهم لا يخركون ان كلمتهم مخنوقة، وحريتهم زائفة فالافضل الف مرة ان نعيش تحت حكم اجنبي ونقول رأينا في حرية على ان نعيش تحت حكم عربي يضع السيف على كل كلمة لتقوه بها. فمنى اليقطة أيها العرب، ومنى ستعلنون من ستع

حريتكم وتغمسون سيوفكم في قلب جمال باشا

الموجود في كل مكان وكلّ زمان؟ متى سترفعون راية خالد بن الوليد وتفاخرون بعروبتكم وتمتل جرائدكم

مَا الَّذِ الْعَيْشُ تَحْتَ ظُلُّ جِمَالُ بِاشًا الْعَلَمَاتِي حِيثُ

تاركا وراقه اكثر من مئة جمال باشا .

حلو ولا.. ما يحزنون.

بثمن زهيد قياسا بثروتهم الطائلة.

جثة مريض كرمينة حتى تسديد الفاتورة.

الادنى لا يتعدى الثلاثمئة للف ليرة لبنانية كيف نتتقدهم ولدينا من يؤنبنا على كس وفي المساء يتمتع بسيارة يفوق سعرها المليار ليرة؟ ربما يجوز النقد ولكن بالتأكيد من شعب سوانا.

### وجودك معي... ينير ظلمتي ويحييني



أولى بطاقات العليدة كانت هذه السنة، ككل سنة، من سمير وستريدا جعجع، مع عبارة بالنط الفارسي: "وجودك معي... ينير ظلمتي ويحييني... والفائف تَضُمَن رسَّما جانبيا باليد لرأس قائد "القوات اللبنانية" سمير بعجع منبعثا من اللهب والدخان، وتخترقه من نافذة سجن مشبكة فيه، نجمة الميلاد المنطلق شهيها من بلب كنيسة سيدة النجاة في زوق مصبح. ومن وسط الشهب تنطلق حمامة بيضاء تدمل بمنقارها منديلا ابيض

#### اقتراحان برسم الانتخابات البلدية والاختيارية

بعدماً حزمت الدولة، وقررت لجرام الانتخابات البلدية والختيارية في حزيران المقبل، بدأ الحديثُ عن لواتح السلطة واخرى للمعارضة، وكأننا قائمون على حرب كسر عظم في ما بيننا. هذه الأجواً؟ في حال استمرارها لا تخدم إمصاحة الوطنية في شيء، اما العكس تماماً، فهي تشيع اجواء من الذوف الارباك وبالتالي عرقلة دورة الحياة اليومية للمواطنين.

أما وقد تديد موعد مذه الانتخابات التي مي بالطبع ضرورية جدا؛ فلا بد اثا من ان نستنبط الطول التي تنعكس ايجابا على الوضع عموماً. فالذي يجب ان يقتنع به الجميع، أن المجلِّس البلدي في كل قرية هو حكومة مصفرة تعمل ميدانيا من ضمن خطة موضوعة أن كان من الادارة المركزية أو مما تقتضيه طروف هذه القرية ميدانيا.

ومن أجل أن يكون العمل نلجدا، لا يصح أن يكون على قاعدة الفالب والمغلوب، أو على قاعدة مواجمة السلطة والمعارضة بما يعيد أجواد الاحتقان عَدَ عَلَى اللَّهِ مَكُلُ الْحَقَدُ الْيُ الْقَاوِبُ، فَتَصِيحَ بِالْتَالِي سَلَطْتُ الْقَرَى سَلَطُتُ حرب بينَ المولطنين والاهل والجيران،

مناك مخرج للابتعاد عن كل ما نكرنا، وهو اعتماد النسبية في هذه و الانتخابات ان كانت بلدية أو اختيارية، وسواً أجريت بواسطة اللوائح او بالترشح لفرادياً. كيف نلك؟

أَذَا كَانَتُ عَبْرِ اوْلَاحٍ، فَتَأْخَذُ كُلِّ لَالْحَةَ نَصِيبِهَا نَسِبَةَ لِمَا تَمْثُلُهُ مِن لَمَالَي للقرية. كما تأخَّذ اللائحة الثانية أو الثالثة نسبة ما تُمثله من أهالي القريَّة عينها على ان يكون التصويت الالحة بالكامل. فتزع علمل التفجير، وكُّل وأحد يرضى بحقه لا زيادة ولا نقصان. وبذلك يتمثل الجميع أن كان في المجلس الاعتراض، ولا يعود التزوير مكانا في حال اعتمنت هذه الطريقة. ولا يعود الْخَلِافُ مَنْ مُوجِبٌ لَانْ جُمَّدٌ اصحاب مَّذَه الْلُوائِح ينصب على العمل اتحقيق اكبر عدد ممكن من الأصوات، وليس السعى الى التقاتل ومحاولات فرض الأمور بالقوة او بالزعبرة كما كان يحصل سلبقا.

وبعد النتمة من التصويت واعلان النتائج، يستدعى الناجمون الى القلامقامية لانتخاب رئيس ونائب رئيس وامين صندوق للبلدية، ومُنتار المجلس الاختياري، ويثبت ذلك في محضر يوقعه القائمةام، مع الاخذ في الاعتبار، له في حال غياب لحد اعضاء المجلسين البلدي او الاختياري، ان كان بالاستقالة أو بالوفاة، يلحق أحد الاعضاء الخاسرين، ممن لهم الحق ليحل مكان العضو المستقيل او المتوفي، وبذلك تكون الدولة خُففت عنها

محلن العصو المستحين او الممودي، وبندت محرن السوات المستحدث المتخلفة على جسم هذا المجلس البلدي والاختياري. وهناك اقتراح آخر، وان كان يصب في الاتجاه السابق نفسه، وهو الترشح افراديا لهذه الانتخابات والاعضاء الذين ينقون الارقام الاولى بالتسلسل يشكلون اللائمة الثاجمة التي تنتخب من بين اعضائها رئيساً للبلدية، ونائباً له وامينا للصندوق، وكذلك بالنسبة الى المهنة الاختيارية، وبذلك يمنع

وفي دال اعتماد احدى ماتين الطريقتين، نضمن سلفا انتخابات مادثة وبعيدة كل البعد عن اية شائبة، وتقنع الجميع فيسلمون بنتائجها غير

محروبين. هذا الكلام والاقتراحات تنظيق طبعا على جويع المناطق اللبناتية، ما عدا المنطقة الحدودية المحتلة التي لا يمكن أن تحصل فيما اقتخابات بلدية أو اختيارية في ظل الوضع القائم. ولذلك يتم تعيين ويثات بلدية واختيارية يقرار من وزير الداخواج عد الاستئناس الأخرية العنيين الاخرين. يعربر من ورير التلحيد بعد السندس بحرد الصيين الحرين. وفي حال نجاح مثل هذه التجربة، لا بد أن تكون المقدمة والنموذج الانتخابات النيابية سنة ٢٠٠٠ على اساس النسبية، والمطلوب في هذه الدال لن يلحظ اي قانون جديد للانتخابات البلدية والاختيارية المستوى العلمي لن كَانَ لرؤسةٌ البِلْدِياتَ أو للمخاتير، ودتى لأعضا ماتين الميئتين، ويُذلك ترفد هُذه المجلَّاسُ بالدَّم الجديدُ تلقائياً. وهنا ما يجب أن تسعى قيه الدولة وتدققه في جميع الادارات...

بمناسبة نرفافهما

معانظ الجنوب فيصل الصايغ وزوجته مهى يتقبلان التهاني في دارتهما في صوفر

يومي الجمعة والسبت في ١٣ و١٤ كانون الأول من الساعة ١٢ ظهراً حتى الساسية مساءً

لا زالت الأقراح في نياركم عامرة

#### إبرشية بيروت المارونية تتشرف بلعوتكم

الى حصور القداس الذي يحتفل به رئيس أساققتها الجليد سيادة المطران بولس مطر

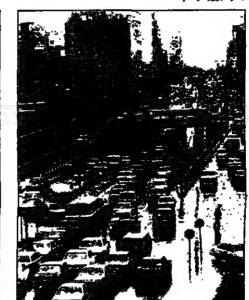
في مناسبة تسلُّمته مقاليت كرسيها الاسقفى وذلك نهار الاحد الواقع في ١٥ كانون الاول ١٩٩٦ الساعة الحادية عشرة صباحاً في كنيسة مار يوسف - الحكمة يلى القداس استقبال في صالون الكنيسة يستقبل سيادة راعي الأبرشية الجديد المهتبين يوم الاحد 10 كانون الأول بعد الظهر وأيام الاثنين، الثلاثاء والاربعاء ١٦ ، ١٢ و ١٨ كاتون الأول في دار المطراتية \_



طوايير السيارات البتوافلة عند نزلة أوتيل ديو – الإشرفية.



جسر قبريير مزستم.



قمقص ورأس النبع في العبقة. اصبحت الزعمة خبز اللبغائيين

اليومي. ويلفت نروتها أمس مع مطول أأمطر الذي ادى الى تعطيل حركة السير في بيروت وضواحيها واحتجاز المواطنين في سياراتهم وتدولت الطرق مكامن خشرت فيما السيارات والشادنات، وحرق

اعصاب المواطِّنين لم تلطفه "الشَّتوة" أأتي طال انتظارها. والمستغيد الاول من هذه المدنة

هم الباعة المتجولون الذين سرعان ما انقضوا على السلاقين عارضين عليمم تشكيلة من البضائع، ريش طواويس، ولوراق ياقصيب، وجرائد، ومجلات، وأدوّاتُ كَمِرِبَالَيِّةُ وَفَي خَصْمِ هِذَهِ المِدنة، ينطبق المثلِ القلال؛ "مصالب قوم عند قوم فوائد".

فقوف وتراصة على اوتوستراد الدورة







### THIS IS THE TIME TO GIVE

Aigner proposes a wide selection for your Christmas gifts

Starting price: L.L. 65,000

- wallet
- reversible belts
- credit card holders
- telephone books
- jotter pads
- AIGNER pens - cigarette + lighter cases
- comb + file nails cases
- key rings
- money clips - tie pins
- pill boxes
- shoe horns brooches/earrings
- ties
- scarves
- fragrances

#### " Warm Wishes "

from

#### **AIGNER**

your good luck charm

Aigner Boutique, Hamra, Sadat street, Tel: (01) 740479

We will be open on Sundays during December

#### أربعة قضاة يفككون "اخطبوط" وزارة المال وافادة الطيار تكشف جوانب من اغتيال سليمان

تشعبت التعقيقات في ملف بات سمى الان في لبنان فضيحة لختلاس لمليارات مأن وزارة المأل وتزوير ألطوأبع الاميرية وترويجما وتسويقها في "سوق" وزارة المال بالنات وبوِّاسطة المُوظَفِّين اتطوان الطيار ورأفت سليمان.

أنطوان الطيار يكشف الآن خفايا عمليات الاختلاس وترويح للدولارات وملابساتها بعدما أضحى مكبلا بأصفاد الادلة والقرائن ومو يواصل جولاته البكوكية بين قضاة التحقيق ويبوح بأسراره كيفما شاء وبعدما غدر برفيقه في العمل رأفت سليمان واحرقه بالاسيد بالتواطؤ مع فريد حنا موصللي للذي قتل بدوره.

رافت وفريد ماتا أبشع مبتة ودفن كل منهما لسراره معه وخفايا لتمالهما التي امتنت سنوات وحببا في موتهما الحق اخق والادلة والـقرائن وحـتى الاسرار عن ملفات التحقيق لدى قضاة تحقيقٌ أربعة يعملون في أضخم ملف جريمة عرض على القضاء اللبنائي في

فريد موصللي صفى رأفت سليمان اعتقادا منه قه بذلك يضمن لنفسه البقاء في قيادة شبكة تزوير الطوابع الاميرية مع صديقه انطوان الطيار ويسدل الستار عن مدى تدخله في جريمة تزوير الطوابع وترويجها في سوق وزارة المال ما دامت خالية من اي رقيب او حسيب، واعماله مضمونة

اربعة من أكبر القضاة هم: قاضي التحقيق الأول في بيروت سعيد ميرزا يحقق في اختلاس المليارات من وزارة يعلق في منصل مسيرت بن وررح المال، وقاض التحقيق في جبل لبنان مختار سعد يحقق في شبكة تزوير الطوابع الاميرية بمليارات الليرات التي خسرتها خزائن وزارة المال بغضل وعي القيمين عليهاأ وقلضي التحقيق الاول لدى المحكمة العسكرية رياض طليع يتولى التحقيق في جريمةً قتل فريد موصللي في عشقوت برصاص رجُلُ امن الدُّولةُ، وقاضي التّحقيق الاول في جبل لبنان فوزي داغر يتولى التحقيق في جريمة تصفية رأفت سليمان بعدما استدرجه بالحيلة من مكتبه في وزارة المال صباح الاربعاء في ٢٥ أيَّـلُولُ الملطي رفيَّـقَّهُ في الوزارة الطوان الطيار بعجة تسوية

خلافاتهما على اقتسام مليارات الليرات المختلسة من وزارة المال. الا ان الجمود التي يبنئما قضاة التحقيق الاربعة قد تؤدى الى كشف ملابسات عمليات الاختلاسات في وزارة المال المستشرية منذ اربعة اعوام وملاحقة كل متورط غيما أضافة للى عمليات ترويح الطوابع الاميرية

المزورة على نَطَاقُ واسع. وفي ضوء هذه المعطيات يتطلق التحقيق بقوة وفي شتى الاتجاهات ليطاول اشناما فكشفت اسماعهم وأنتماعهم الى الإخطبوط الذي كان

المحقق طليع قاضي التحقيق العسكري الاول رياض طليع واصل استجواب مجموعة الدولة التي ولكبت قائدها العقيد جأن ميشال عقل من البقاع الي عشقوت وبمبت شقة تذفى فيما مسعوب ويوند فريد موصللي وقتلته بثلاث رصاصات. واستمع قاضي التحقيق العسكري طويلا الى لفادة العميد علي مكي

بعليك – "آلنهار": قضية مقتل الموظف في وزارة

المال رأفت سليمان الذي شيفت

أشلاؤه الثلثاء الماضي في مسقط رأسه بلدة بدنايل – بعلبك لا تزال

تُتفاعل عند عائلته التي وزعت امس

يباتا عن ملايسات التحقيقات، جاء فيه،

الذي يجرى مع العقيد جأن عقل يتجه

الى اعتبار قتل فريد موصللي كان

دفاعا مشروعا عن النفس وان قيامه

بعبلية الدمم كان مظلفة أدأرية حيث

لم يتبع الاجراءات القانونية المرعية

"الشعبية" تطالب

بالغاء القرار ٤٧٨

نظمت "الجبهة الشعبية لتحرير

فلسطين" ندوة سيفسية في مخيم شاتيلا، في النكرى الـ71 لانطلاقتها.

افتتح عُمُو البيمة قدطان لطَّفي الندوة بالوقوف بقيقة صمت عن

ارواح الشهداء، وتحدث عن تـاريـخُ البيمة وانجازاتها عبر ٢٩ عاما.

عنُ علاقاتها في لبنان رلَّجِي "أَبُو فادي" عن تاريخ الجبهة، ودعا الى

توطيد الوحدة بين الفصائل الفاسطينية

المتلمضة لاتفاق أوسلو، وتوقف عند

تقصير وكالة "الدونروا" حيال التجمعات

الفلسطينية، وناشد الدولة اللبنائية الفاء

القرار ٨٧٨ المتعلق بقرض تأشيرات

سقر على الفلسطينيين. وطلاب بدل

مشكلة الكهرباء في شأتيالاً والمقطوعة

وتعدث عضو قيادة الجبعة والمسؤول

"نشرت وسائل الاعلام أن الكحقيق

رئيس فرع الذيمة والعمليات في جَمَارُ أَمِن الدولة، واستوضحه أذا كأنَّ الْعَقَيد عَقَلَ اطلعُه عَلَى رغبته في القيام بعملية دهم شقة لجأ اليها موصّلاًي في عشقوت؛ فرد بالنفّي؛ وقال أنه عندما يكلف ليا من العناصر أمرا معينا يتم تكليفه بأمر خطي موقع منه. وهذا لم يحدث في هذه القُّصْيَةُ. وانهُ بالتاليُ لَم يعطهُ أوامره

بالدهم لتوقيف موصّلي. ثـم استمع قاضي التحقي العسكري الى الفادات كُل من المؤملُ الاول علي المصري والرقيب الأول ناصيف لبو رجيلي وهما من عناصر مجموعة لمن الدولة التي شاركت في عملية للدهم مع العقيد عقل والعريف أيلا رعد وهو أيضا من نهالي بدنايل (بلدة رأفت سليمان) ومتهم بلطلاق رشق من رشاشه الكلاشنيكوف

على فريد ومبادلته النار. تـم اجری مـقـابـلات بـین مـؤلاء للشمود والعريف رعد والعقيد عقل. وعاد واستدعى كلا من الموقوفين روجيه دانيال الوقوف منه على كيفية حصول الدادث وملابساته واستجوبه بصفة شاهد واعترف روجيه بانه سلم مفتاح الشقة الى العقيد عقل الذي تولي فتح بابها ووجه كلامه الى فريد بضرورة الاستسلام بعدما كشف له نهم رجال الامن. وأن فريد تناول بسرعة مسيسه واطلق التار منه في بياه العقيد عقل الذي تبنب الرماص بالقفز والانتماء وراء العائط، فريد وعصلته وأن العريف في جَمارُ امن الدولة رعد بادل بأطلاق النار وقتل فريد.

كذلك استجوب قاضي التحقيق العسكري الاول فؤاد أبن فريـد موصللي بصفة شاهد واستوضحه بعض النقاط التي لا يزآل الغموض يكتنفها في الملف وبعد تحقيقات استمرت سبع ساعات قرر القاضي طليع جلب شهود آذرين اعتبر انهم يؤلفون حيزا مهما من مستمسكات هذه الجريمة واتهم قد يكشفون سرا معما يعلق التحقيق

عليه اهمية كبرى في هذا الملف. وبعد الظهر خلى قاضي التحقيق العقيد عقل بعدما أكد فؤآد موصلتي ان المسدس الذي ضبط ّ في مُكانَّ البريمة عائد الى والده فريد.

من جمته يواصّل قلضي التحقيق في جبل لبنان مختار سعد تعقيقاته في ملف ضخم جاوزت حتى الان صفحاته اكثر من الفي ورقة وضمت اسماء عشرات الاشخاص المتورطين في عمليات تزوير الطوابع الميرية البنانية وترويجها على نطاق واسع. وهو استمع آلي افائات شهود من رُجِلُ الاجمزة الامنية وغيرهم. وتسلم تقارير تضمنت معلومات وصفت بأتها مممة وخطيرة عن وجود شبكات متصلة العلقات تقوم بعمليات تزوير الطوابع الاميرية والدولارات وتجري ني ما بينما عمليات مقليضة الدولارات والطوابع المزورة بالمضرات من

الإجراء قبل الدهم، أي أنَّه لم يبلغ

رؤساءه ولم يأخذ ائن النبابة للعلمة

وقد اعيد المسدس بعد طلب قاضي

٢- أماذا افرغت منه الرصاصات؟

بعدما تأكد موت صاحبها حسب

تصريح صلعب المبنى للسيد مسعد

الذي قال: "شامنت رجالا يتحركون

حول المبنى، خرجت مع احفادي الى الباب قال لي ضابط، عد الى الداخل لدينا جثة فوق نريد ان نتزاها". كانوا

يعرفون انن أن موصلي مات ورغم ذلك نقلوا جثته قبل وصول الاملة

2- أمانًا تم رمي البطانية في مكب النفايات ومي التي كان يتدثر

0- قيلٌ في الرواية الرسمية ان

موصلتي كان يُحتَسَّى للقَموة وقت النهم فهل يقبل العقل أنه كان

جالساً عاريا في هذا الوقت في برد

عشقوت؟ ومل يبكن ان تكون منه

جميعاً مع الوقائع كلَّما التي سبقت

الدهم بعسن النية او حتى بالجهل

7.3

لواجبات الضغطة العدلية؟

أننا نريد جوابا".

On Road, Off Road, On Sale!

Sole Agent: a.a. Kassar s.a.l.

Tel: 01/313593 - 317523 - 03/650740

**BFGoodrich** 

بها موصللي؟

٢- لبانا نقلت الجثة من مكانما

مررويين وكوكايين على نطاق واسع بين كسروان وبيروت وقرى بقاعية، من حور تعلا الى بريتال وعرسال وتبين من مجريات التحقيق أن الاخوين جوزف وفوزي القرح اللنين كقا يعملان مع شبكة فريد هنا موصللي متورطان في العمل مع شبكة

اخرى في عمليات تزوير الطوابع عائلة رأفت سليمان تريد اجوبة عن تساؤلات حول مقتل موصللي

وأن الامر لا يعدو كونه استعجالا طلبا لطيار ورافت سليمان. للشمرة اتناء علالة سليمان المتضررة من عملية قتل فريد موصلي كونها سلممت في محاولة اخفاه من يقف وراه موصللي، نسأل: اليس في الوقائع التي اعقبت القتل ما هو في مرحمے حلجة آلى تحقيق وجولب؟ (– لماذا أقدم العقيد عقل على نقل مسدس موصلي الى خارج مكان الجريمة، قبل وصول الائلة الجنائية

الضَّفِية ويواسطة من. الاختلاسات في وزارة الملل بالمليارات من الأموال التي جمعت من جراء بيع

القاض داغر وأمس استجوب القاضي داغر

وجوني رحبة ورويير رحبة

الاميرية والدولارات المزورة، وبالتالي ترويجها واحيانا المقايضة بها بالمندرات من كوكايين وميرويين على نطَّكُ واسع ويتوجيه من مومللي وغيره. وكاتا على علاقة "تجارية" وتوافقية مع لبو على صادق المصري. وابنه ابرميم المصري فضلا عن تعاونهما في هذا المجال مع حيدر المصري المجهول بقية الموية والمقيم

وتبين ان جوزف وفوزي القرح للنين أوقفاً في محلة نمر العوت – الدورة كُلَّنا بِنَقَلَانَ فِي مَنْدُولَ سيارتهما طوابع أميرية مزورة بقيمة ثلاثة مليارات ليرة لبنانية كلفهما غريد موصلي مع أنطوان الطيار نقلها الى وزارة المال التسويقها وترويجها

كذلك كشف التحقيق مع جوزف القرح قه منذ ثلاث سُنُّواتُ وأكثر يتعاون مع موصلي وافراد شبكته في تزوير الدولارات بواسطة كليشيهات وبلاكات وأفلام متطورة بشراكة مع شَقَيقَه فُوزي وحسَّن الدلاق ("أبو شريف") وان عمليات التزوير بوشرت بادى، الدر في عيناتنا، وأعترف حسن الطلق للموقوف لدى القاطي سعد ان الموقوف الأخر جوزف لحودٌ هو الذي جلب المطبعة والدولارات المزورة، وأنّ جوزف لدود كان يتنقل بين عيناتا وسن الغيل حيث يقيم ويتفذ اوامر وفي ضوء هذه الاطة والمعطيات

الجديدة التي توصل القاطي سعد آليها قرر استجواب جوني رحمة يوم غد. كذلك قرر معاودة أستجواب كل من الموقوفين جوزف وفوزي القرح وحسن الدلاق وخصوصا يعدما كان قاضي التمقيق تلقى معلومات مقادها أن مؤلاء الموقوفين في سجن رومية كاتوا قبل شهر ونيف تلقوا تهديدات بالقتل أن أدلواً بأي اعترافات من شأتها كشف اعمال فريد مع عميليا اتطوان الطيار ورأفت سليمان. كذلك تلقى قاضى التحقيق معلومات ربما كانت اهم بكثير من ذلك بالنسبة ألى مؤلاً السَّبِنَاءُ الَّذِينَ اوقَقَهُم مما نفعه الى منع المقابلات عنهم لفترة طويلة.

القائني ميرزا وبدوره قاضي التحقيق الاول في

بيروت سعيد ميرزا تابع التحقيق في فضيحة اختلاس المليارات من خزائن وزارة المال واستمع آتى افادات عشرة شمود ادلوا بمعلومات وصفت بأتما مهمة للغاية وكشفت جانبا مهما عن

طريقة حَصُول اختلاس المليارات والإساليب التي البعما الطوان الطيار ورافت سليمان. وكان في مقدم الشمود الذين ستجويمم جورج أبو مراد الذي لفاد ان اخراج قيد سرق من سيارته وفُوجى، بُوجود ودائع باسمه في فروع مصارف بملياري ليرة لبناتية، ثافيا معرفته برأفت سليمان او انطوان معرفت براهد مسيمان او استون الطيار او فريد مومللي او ان يكون سبق له ان سمع بأسمالهم. وكذلك ادلى الشاهد جميل القزي

معلومات كشف فيها لله كان يشتري الطوابع الاميرية من وزارة المال حتى الموظفين النين كأن يتعامل معهم في شراء الطوابع من وزارة المال. وادلي شهود اخرون بمعلومات

اعتبر قلضي للتحقيق ألاول سعيد ميرزاً لنما رُكزت الأطواه على ملف للختلاسات وكشفت قراكن من شأتها ان تقلب المعطيات والأدلة الواردة حتى الان في ملف التحقيق، وتُحدد دور كل متورط في الاختلاسات وفي نقل الاخوال المختلسة من وزارة المال بحقاكب ألى مصارف وايداعها بأسماء وهمية لبعاد الشبهات عن رأفت سليمان وطوئي الطيار بواسطة الموقوفين جورج نمرا وشوقي نمرا وكامل ابو ناضر وبطلب من قطوان

وقرر قاض التحقيق جلب المدير العلم لفرع "ألبنك اللبناني للتجارة" عادل حرفوش واستجوابه والاطلاع منه على ملابسات وضع ودائع في هذا البنك بملياري ليرة وبأسماء وممية وكيف تمت عمليات نقل هذه الاموال

كنلك قرر جلب سبعة اشخاص لسماعهم الاسبوع المقبل عن ملابسات طوابع أميرية مزورة

الموقوف الطوان الطيار ست ساعلت، ادلى خلالما باعترافات مريحة كشفت عمليات اختلاس الاموال من خزائن وزارة المال، اضافة الى ترويج طوابع اميرية مزورة، وكشف الادوار التي قلم بتنفيذها، وكان واضحا في هذه الإفادة اكثر من افاداته السابقة، وكشف الله لُختلفٌ مع رأفت سليمان على اقتسام الاختلاسات المالية بحيث آن رأفت اذذ حصة الإسد، أي مليار ليرة أكثر منه ومن موصللي ورقض أي تسوية والتنازل لهما عن "حقوقهما الممضومة ، مشيرا إلى إنْ هذا الْخَلَاف المالي كان الدافع اليَّأ وضع خطة مع ذريد موصلي وبالتنسيق مع الصوري مدمد مرموش لتصفية راقت سليمان محمد هرموش لتصعيبا راهت تسيبان والاستيلاء على المليار ليرة من خزاقته في الوزارة، حيث علم الطوان أنه وضع مناك، واشار قى أن مرموش اطالق النار على رأفت فأصابه في رأسه كما اخبره فريد موصائي الذي تناول مفليح مكتب رأفت في الوزارة بعد وضع المقدور في البـرّديـلُ وصب الاسيد على الجثة لاحراقها. ثم انضما الى أنطوان وانطلقا في سيارته الى الوزارة حيث حاولا فتح الفزنة فلم يفلدا بسبب ارقام سرية. ولتفلوأ على معاودة المحاولة في اليوم التللي، الا أن المداولة فشلت بعد شيوع نبأ

اختفاه رأفت. واليوم يستجوب داغر اربعة من الموقوفين في هذه القضية وهم روجيه بأتيال وفؤاد فريد موصللي والبيام المقبلة ستكون هافلة بالمفاجآت وازادة الستار عن خفايا

#### محكمة الجنايات ارجأت الي ١٥ ك؟ محاكمة المتهمين بجريمة بيت حسنة

ان سمير رَفَضُ لن يِتسلَّمُ الشَّيك؛ وطالب بالبلغ نادا فأجابه يديي بعدم

حيازته، وأسترجع المستند ومزقه

فُئتي العشرين والنمسين دولاراً اميركيا تقدر بألف من تلك العملة".

غداء معا. وأجابت ردا على سؤال

"كان سمير وابرهيم في حال ارتياح

ويضحكان أدى مغادرتهما العيادة مع

يحيى ومحمد اللذين علنا في الثانية

وكيف كلنا بعد عودتهما؟ اجابت:

"محمد كان مصابا بدوار واسترخى

بجمنهٔ آلی الکرسي. اما يحيی فبنا

كملته حينتك وموَّ من نوع العصيي الدائم، وطلب مني في هذه الاثناء أن لوقع ورقة تغيد أنه أعطى شيكا للى

ورمع ورحة تحيد لله بالله على سيت على أبرهيم وسمير بسيعة الله دولار أميركي. ولها فعلت عقب له سيقاض صلحب "الرقع" أقا رفض تسجيل

وبسؤال للقاضي زوين قالت جلنار:

"لقد اعتاد يحيى نقل مسمس ولحد

ونات مرة أستعار هذا النوع من السلاح من ابو ابرهيم". واضافت اتما

لم تتقلض مرتبها بدل شهر من

عملها في العيادة، وان يحيى اعطاها

شيكا بمثابة مرتب تبين أنه بلا مؤونة

ثم سأل القّاضي جُمال العلم

الشاودة مل تلم يعلُّم النفس، ولمأ

التسعيدة في تسم يصبر لجابته بالنقي احتفظ بالانعاء عليها بالادلاء بافلاة كانبة امام المحكمة.

وافأد الشلهد اعمد محمد عياس

ان يحيى اشترى منه خمسة عقارات

بموجب وكالات ولم ينفع من ثمنما

سُوى الله دولار أميركي، وأضاف، رفضت أن أسجلها له في ملكيته

وقال الشلمد ابرميم التيوبيء الذي

أحضر منفورا كونه ملاحقاً في دعوى شيك من دون رصيد، ان سيارة رقع

استموت صديقه يحيى قدى مرورهما قرابة منتصف الليل في بلنة حوارة

في الشمال في طريقهما الى منزل بي المصروبين في هذه البلدة بقصد استرجاع شيك منم واضاف، "ولما الح يدين "بدي الراقع" قصد عالمه امام

للمئزل وتعابثا لنصف ساعة تسلم

على أثرها مفاتيحه من صاحبها وترك

له سيارته من نوع بيجو، وغلارنا فيه

عقب ذلك ابرز محامي الحفاع

حسين حيدر منكرة الى المحكمة

تتضمن طلبا بتعيين لجنة أطباه

الكشف على الوضع النفسي لموكله،

يحيى في لبنان والخارج قبل الدائث

وطلب البحامي بدوي ليو ديب وكالته عن الجهة المدعية رد طلب

تعيين اللجنة، وترافع في معاملة اعتبر فيها "لن المسؤولية الجزائية تبقى

قَائِمةَ في حق المتهم لأنه لدظة

الدادث لم يكن يعاني نوبة مرضية تتيجة حال الصرع"، وقال "ان المتهم لم يكن نحت تأثير نوبة لدى حمول

الْجَرَيْمَةُ"، واستند في ما ذكره الى قرارات صادرة عن محكمة التمييز

والمجلس العدلي والى لقوال المتهم

وتبنى المدعي العلم جمال الدلو

مرافعة المحلي بدوي لبو ديب واعتبر "لن القرار الانهامي يقيد المحكمة باستثناء الامر الإضافي غير المتوافر في هذه الدعوى"، وقال: "لن يحيي

يعْلَي العصابُ الذي يهانية مدركا العُعالَه"، وذالف رأي وكان البغاع

لجمة ان موكلهم يعلني مرض النمان

الذي يعيش المصاب بة في عال طلاق

نام مع المجتمع، الامر الذي لا ينطبق

بطلب تعيين اللَّجنة وقال "أن يحيى

يعالج منذ ١٠ علما من حالين

مرضيتين موروثة ومكتسبة تنعتم

معهما قوة الوعي والادراك، ولن الدال الورلاية قائدة الى التسمم بالمسكر

وختاما قررت المحكمة بت تعيين

اللجنة في عَرَفَة المناكرة ورفع الجلسة

الى ١٩٩٧/١/١٥ لسماع سائر

أرقام أخرى:

والمقدرات.

املم المحكمة وتصرفاته".

بعد أتفاق بينهما على شرائه".

لعدم تسديده ثمنها".

وأحَدُ منها خمسين الف ليرة.

هذه المركبة باسم المتهم".

عشرة والنصف قبل الظهر".

وتفت أن يكون الثلاثة تكلموا عن

وسحب من جيبه أوراقا نقعية من

لاسابقة وروت انها سمعت المفدورين كتبت كلوبيت سركيس: ويحيى يتطللون في مسألة "الراتج قررت محكَّمة الجنايات في سِروت روفر" الذي اراد يحيى شراعه منهماً وثلك في مكتب الاخير في التله خلوة بركاسة القلفي لبيب زوين وعضوية المستشارين عبد الغني الحجار ومالك عبلا في حضور المدعي العام الاستثنافي في بيروت جمال الدلو درس تعيين لبنة طبية تكشف على بَيْهِم. وحصرت تتأهي كلام يحيى الى انتهما من دون الباقيين. واضافت ان الجدال دار عن شيك ثم عرض المتهم عليهما رؤية عقار. واضافت: "ثم الموقوف يحيى الايوبي، بناء على طلب تلداني يحيى مع المتهم محمد والمدعو وكيلُ النَّفَاعُ عَنْهُ الْمَدَامِي حَسَيْنَ حِيدِر، وتحديد وضعه النَّفْسي. "أبو أبرهيم" الى مكتبه من مقرى في العيادة وحرر لمامنا شيكا بقيمة سطة وأرجأت العلسة الى 10 كانون الثاني الاف دولار اميركي. بعد ذلك وقع تعمدا خطيا ووقعناه نحن بحورناء الا

وقد استمعت للى الأوال الشهود في دعوى قتل ايرهيم صُوَّانُ وولَّدُهُ سمير في بيت حسنة في الشمال قمتهم فيها يحيى وقريبه محمد

ونكر الطبيب الشرعي شفيق ملنى لنني وضع تقريراً بالكشف على جُثتي المُفدورين أنّ الرصاصات التي اصابت سمير الطلقت اولا في التي اهجات المجير مست. ود تي شكل مستقيم ثم في الحناء الجسم بعد تماوي الضحية، في حين ان ابرميم اصيب بأربعة عيارات في الصدر قاتلة ومن لكثر من سلاح في مصلما لتباين قطر الفجوات. وأصر على مضمون تقريره. عندها طلب المحامي حينر مقابلة للشاهد الطبيب الشرعي بعنصرين من الائلة الجنائية شاركا في تنظيم محضر بالكشف سوحا في تلعيم محصر بمحسط العسي في مسرح الجريمة وذلك بعدما لاحظ تباينا في تحديد الفجولت بين التقرير الجنائي وتقرير المكتور

ملقي. ولمذه الغاية انخل الشاهدان مامذة الغاية انخل الشاهدان الرقيب الاول علي الجمل والرقيب لعمد مرعب اللذان أصرا على المحضر قنى وضعاه، وكنلك الطبيب الشرعى الذي لكد أن مناك فجوة محدثة في اعلى الجمجمة من رأس المقدور أبرميم، فيما أشأر تقرير المبلحث الجنائية الى أن موضع الثقب فِي الصدغ الايمن. واستند الدكتور لَقَي في تعزيز ما تضمنه تقريره الى مور مرفّقة في محضر الثنلة البناقية، والى واقعة التشريح. كذلك نوقشت

ثقوب لذري. ثم استمعت المحكمة الى الشاهدة جلتار ُ حسن على التي عملت سكرتيرة في عيادة يحيى لشهر فأينت اقوالها

#### مؤتمر صحافي عن قضية المنطوفين

تعقد "لجنة للدفاع عن الدريـات العلمة والديموقراطية والجنة أمالى المنطوفين" ظَمَر غَد الجمعة مؤتمرًا صَحَافَياً فَيْ مَكَتَبُ المَعَامِي سَنَانَ بُرَاجٍ، شارع مارآلياس، لشرح اخر تطورات قضية للمنطوفين.

#### محام يهدد زوجته فينام في الدبس

كان المحلمي م. هـــ على موعد مع زوجته لملم المحكمة الروحية المارونية في زوق مصبح، وعندما التقلما شم سعسه عليها وتوعمها بالقتلء فاوقف وضبط سلاحه واحيل على المدعى العام في جيل لبنان طربيه رحمه الذى أدعى عليه بجرم الجنحة المشهودة بتمديد زوجته ولداله موقوفاً على القاضي المنفرد الجزائي في جونيه سنداً الى لحكام المادتين ٧٢ و٢٢ من قاتون العقوبات.

#### احتجزوها ٢ أيام في عرمون وتناوبوا على اغتصابها

هريت دلال وع. (٢٧ علما) من منزل أحتجزت فيه في بلدة عرمون — قضاء عاليه طوال ثلاثة ليام بعد خطفها من أمام مُنزَلها في حَي السلم في برج البراجنة وتعرضها للتخدير وغيابِها عن الوعي. ولجأت الى مخفر الُدرك وتقدمت بشكوى ضد ياسرُ مِم، (۲۷ علماً) وابرهيم ع.ع.(۲۰ علما) وناهدة حش، (٢٢ علما) زوجة ياسره لفائت فيما أتهم بالتواطؤ أقدموا على رش مادة مخدرة على وجهما خفابت عن الوعي ولم تخق الا بعد ساعات لتجد نفسما محتجزة في غرفة دلخل منزل. ولما حلولت الصراعً خُدرت مجدداً، واحتَجزتُ في المنزَّلُ حيث ارغمت تحت وطأة التهديد والاكراه على الجماع مع الخاطفين وريما

مع غيرهم. ووجدت دلال مصابة بكدمات وخَدُوش ورضوض في جسمها وتم نقلها الى المستشفى واجريت لها الإسعاذات اللزمة

ودمـم رجـال الامـن المـــــزل فـي عرمون وقيضوا على المتممين الثلاثة يأسر وأبرهيم ونأهدة وسلموا الى المدعي العام في جبل لبثان طربيه رحمة الذي أدعى عليهم "بجنفية الاغتصاب بالاكراه بالنسبة الى ياسر وابرميم، ويجرم التدخل في هذه الجريمة بالنسبة الى ناهدة، ويتعاطى المواد المقدرة وهجز حرية المدعية

واحيل الملف على قاضي التحقيق في جبل لبنان عوني رمضان.

#### وفاة بسبب الشيخوخة وجثة لمجهول

عثر على التركية ماري جان داءوليني جثة في منزلما في عين المريسة وتبين أن وفاتها طبيعية بسبب الشيخوخة. وسلمت البثة الى كلمن رعية الكبوشية لدفنها وختم متزلما بالشمع الاحمر لسنم وجود

﴾ وجدت جنة لرجل مجمول في العِدد الرابع ملقاة الى جانب الطريق القديمة المؤدية الى بيروت قرب معمل لحجار الحويك بين بلنتي كغرعبينا والبترون.

#### مراكز للمجلس الشيعي تدين الاعتداء على السيستاني

اعلن المجلس الاسلامي الشيعي الأعلى أن "أمركز الاسلامي" التابع أنه في كنيا اصبر بيانا استنكر فيه الاعتناء الذي تعرض له آية الله السيد على السَّيسَانِي في الْعَرَاقِ. وجاء في البيان: "أن هذا العمل الشائن يمثل جريمة كبرى لا يجوز السكوت عنما والتماون حيالماء ولا بد من كشف المجرمين والزال العقلب المناسب يهم. كذلك لا بد من التنبه الى ما تَمثله طفرة النجف العلمية من

السيستاني من موقع اعلى على مستوى الأمة جمعاء". كنلك صدرت بيقات معقلة عن مراكز المجلس في افريقيا وأوروبا. من جهة اخرى يلقي رئيس أأمجلس ألشيخ محمد مهدي شمس الدين، العنشرة والنصف مباح اليوم، كلمة في مناسبة افتتاح السنا الدراسية ١٩٩٦ – ١٩٩٧ للمامعة

الاسلامية في لينان في مقرما –

قيم وما يمثله سمادة الامام

#### تعميم من عضوم إلى القضاة

عن السجل العدلي اصدر امس النائب العلم التمييزي عنتان عضوم تعميما طلب فيه من القضلة ورؤساء الاقلام "وجوب ادراج المعلومات المطلوبة في بيانات السجل الـعـدلـي وعـدم اغـفـال شيء مـن متدرجاتها وعدم وجوب أغفال البيانات لدى دوائر السجل العدلي في السرعة القصوى لدى صدور المكم في الدعوى، ووجوب مراعاة أن تكون كتابة الغط واضمة لعمم حصول التباس، بعدما تبين حصول تـأخير في اغفال هذه الى دوائر السجل العطي ومنعا لمصول في التباس في هوياً الاشخاص النين تتناولهم بياتأت السجل العطي، ومن لجل تمكين

دواكر السجل العطى من أصدار

سجلات صحيحة منطبقة على الواقع

ختم قاضى التحقيق العدلى جورج

غَنطوس تعقَّيقاته في ملف اغتيال

الرثيس رشيد كرامى واحلله على

النائب العام التمييزي عنفان عضوم

وكاثت منكرات توقيف وجامية

صدرت في حق قبائد كلقوات

اللبنانية" سمير جعجع وعسكريين،

ومذكرات توقيف غيابية في مق

غسان توما رئيس جماز الامن في

الجمارُ بجرم الاشتراك والتعدَّل في

اطلاق بالانيان

ىكفالة مالية

اطلق أمص قاضي التحقيق الاول

غي بيروت سعيد ميرزا اللبنائى

الانعلي برج بالتيان بكفالة مالية

مقدارها ١٠٠ الف ليرة ليناتية، بعدما

واقق على الطلب الذي تقدم به

وينكر ان برج بالتيان اعتقل في

لبنان في أعقاب عودته من الماتيا عبر

مطار بيروت بناه على طلب الانتربول

والقَّضَاهُ في المقيا الذي وجه اليه

تمعة بيع وزارة الدفاع في ليبيا اجمزة كومبيوتر متطورة من شأتما انتاج

وفي التحقيق معه ثفى تورطه في

هذه القضية وافاد انه سبق للقضاء

في المانيا أن حقق معه في هذه

التممة واطلق لعدم قيام أي دآيل في

وينكران السلطات القضائية

الاماتية تقدمت بطلب لاسترداده من

لجل محلكمته في المانيا بهذه التعمة،

الا أن النالب العلم التمييزي عدنان

عضوم رفض الطلب الألماني يعد

ax : (961) 1 602 271

اسلحة كيماوية سلمة.

عرس ملف الاسترعاد،

وكيله المطمي خاتشيك بالكيان.

لبناء المطالعة في السلس.

#### بلنقة والسرعة المتوذاة". ختم التحقيق

في اغتيال كرامي العمل سألت ألا يحق لُما في

تعويض المرف؟ 🛎 مسؤول مشرف على اعمال المصرف لوضح انه تمت تصفية التعويضات العائدة الى الموظفين ضمن للديون الممتازة التي تقاضلها اصحابها، واذا لم تتقاض الشاكية حقها فيمكنها مراجعة محكمة الافلاس في بيروت.

#### كرامة للواطن في المستشفى الحكومي

لول الداخلين، لكن وصول الطبيب قد يتأخر عن الساعة العاشرة والنمف، ولا تكتمل فرحتك لانك تقاجأ بواحد ثم ياخر ثم بثالث ممن وملوأ بعدك يحفلون قبلك وتعت نماظ ريك واذا حماولت إن اتسائل مل منا البستشف برفع السيارة من مكاتما فعلت، ولما كتبت الى "المقسم" لشرح ما يعانيه

> سيعطى توجيماته الى أدارة تأمين حسن معاملة المواطنين واعتماد النظام في المعاينات.

#### مجرور وانذار تصحيح تعابير

مولطن من بيروت قال: يـطوف مجرور في منطقة ساقية الجنزير، شارع الوحدة للوطنية، امام بثاية عضافة منذ اكثر من شمرين ولم يأت احد لاصلاحه وقد امتلاً الشارع بالرائحة الكريمة والدشرات السامة.

 مصدر في بلدية بيروت اوضح أنه تم توجيه أتذار إلى مقكة ألعقار الرقم (٥٥١ في رأس بيروت في تأريخ ١١٢/١١/٢ لاصلاح المجرور ضمن مملة ١٥ يوماً من تاريخ تبلغما

وأضاف ان وكيل المالكة تبلغ الانظر واكد قه سيعمل على اصلاح المجرور باشراف البلنية

#### مجارير تنتظر

مواطن من خلده سأل متى يتم مد شبكة المجارير لمجمع عياش السكني بعدما وعدت الادارات المختمة بان العمل يبدأ قبل تشرين الأول الماش. المصدر في محافظة جبل لبنان لوضح أن موضوع الشكوى لا يـزال قيد الدرس، لكنه سينفذ.

### الاجنبي

في الكازينو وليد شريتج، يحمل البنسية الكندية، سأل مل أن الاجنبي يحتسل اللى ملء استمارة

لَيتمكن من الدخول الى مالة الالعاب في كازينو أبتان. مصدر في كازينو لبنان أوضح ان اللبتانيين والاجانب متساوون أمام سير رسيب مستوون سام القانون اللبناني، ففي امكان اللبناني ابراز هويته في مكتب الدفول والاجتبي جواز سفره للحصول على

#### صرف بلا تعويض

مواطئة عملت في اهد المعارف موظفة ١٧ علماً وصرفت من العمل عندما توقف المعرف عن

من ما. باسيل: "تنمض باكراً لتصل الى احد المستشفيات المكومية في الثلبنة والربع فتسجل اسمك "" العلام متعتبر نفسك أول الواملين وتعتبر نفسك من الممظوظين لانك ستكون تعترض، تجيب المسؤولة بقسوه: "أنا لم يعجبك ذلك فارحلي من منا عما جعلني ادارة حكومية أم ورثته تلك المسؤولة (التي أن انكراسمها مذه المرة) أباً عن جداً ولولا جوابما منا لتفاضيت عما

المواطن من قلّة احترام في أماكن الاستشفاء شبه المجانية لانه يكل بساطة لا يملك مالاً ينفعه في مكان آخر عفظاً

🛎 مصدر في وزارة الصحة اوضح اته المُستشفى موضوع الشكوي من نجل

المقسم 19

المكتور فوزي العوجي يقترح على وزير الاعلام رد الاغتبار الى المدير قعام لتعاونية موظفى قدولة باستعمال التعايير حسب الاصول المتعارف عليمل "فيذَاع أن فلتنا أحيل على التقاعدة بدل تصريحكم عن انهاء خدمات قلان بسبب بلوغه سن التقاعم مع الأمل

### عقار يقلق

الجيران باستعمالاته اوديت نصور وريتا نصور وميشال نصار ومارون اسمر وال صافي يشكون الى وزير والخلية أن وكيل عقار مماب بالتخطيط في جديدة أأمتن -شارع شاليه سويس اقام ملعبا رياضياً عليه قبل سنة، ومن اليوم الاول لم يتقيد بمواعيد فلمبح كل من يحمل كرة يمخل الملعب ويلعب فيه مما يتسبب بازعاج شديد الأهلان وبعد مدة حول الملعب موقفاً لُلْسِيارات نَمَّاراً؛ وفي النَّيل يقيم فيه حفالات مُنظيةِ تتمادی فی ازعاجما ساعات طویلة. واطافوا: "ام تر بدا من تقنيم ألتماسات عدة وقعما الاهالي المتضررون الى المراجع شفوية متكررة وأم تجه

الشكاوى ولا المراَّجُعاتُ. ويما أن الوكيل لم يجد من يردعه عن المخالفات والازعاج، آخَذَ يـتـمـادى ويـتـوسـعُ في هررنا، ومند اسبوع فوجئنا بله اجر ارض الملعب لاحد التجار الذى الآاه على أرضه خيم حميد مغطاة بالتأيلون ومواذ اخرى وطولها ٢٠٠ متر وعلوها خميسة امتيار تحت نوافئنا فحوّلت بيوتنا مساكن في منطقة تجارية اذ ان الزبود الداخل الى النيمة يحدث هجيجآ ونسمع صوته كاته مكيم معنّاً في متأزلناً، وفي الليلُ تترك النيمة مضاءة وتنعكس الاتوار في منازلنا فتعجز عن النوم والاسوا من ظك انّ وولين من النيمة يستعملون فيها ادوية مختلفة ممحة تتسبب بتكاثر المشرات، فظلاً عن أن الغيمة لم تعرف سبب س

المسؤولين عن هذه الشكاوى وعن هذه المذالفات الكثيرة. واذا تمادي المفالف في غيبه وُلَم تَنْصُفُونًا فَلَا بِدَ أَنْ يَـوَّدُيُ الوضع الشاذ التي مشكلات

ترجو الايعاز الى من يلزم كي حرماً على الصحة العلمة وعلى راحة الاملين.

جديدة المتن أوضح انه سيتم العملُ على رفع الضرر عن الشلكين.

### واقفة منذعامين

مواطنة من الونيس شكت أن ثمة سيارة "فوكسول" بيشاء متوقفة في جوار منزلما منذ أكثر من علمين، في حين لا يجد سكان الشارع امكنو ليركنوا سيلراتهم. العنوان: آخر شارع اذاعة "لبنان الدر"، شمالاً بعد التقلطع قرب ميني ماركت طراد"، السيارة ٢٠٤٩٣٦. 🛎 مسؤول في بلنية زوق مصبح وعد

#### معمل مزعج

مواطن من منطقة السبتية قرب مستشفی پیطار شکا ان معملاً لمیاکل ممابیح "فلوريسان" يتسبب بازماج، اضافة الى الضرر الصمي الناتج من رش الميلكل، وطالب برفع

🗣 بلدية جُديدة آليتن وعدت بالكشف على المعمل واتخاذ تدايير.

### المعرض الدولي لملبوسات الأطفال والجوبيوز ۲۵-۲۱-۲۷ کانون الثانی ۹۷ بارك العارض عندبوابة فرساي Publima Advertising Beyrouth

### حقيقة ضائعة في عائلة مشتثة هل الوالد مدمن أم الابن مفتر؟

الابن الذي تطاول على والده المقعد والعجوز ووجه اليه سلسلة من الافتراكات كان اقلما اتمام والده بتجارة المخدرات وانماتها؟

الجنايات في بيروت بركاسة القلفي جورج غنطوس والمستشارين زمراب جورتي حصوس وممسطوين رهوب عيوازيان وناهدة خداج، توخيا لاظمار الدقيقة الضالعة والتي اضاعت العائلة برمتها وشردت افرادها. وكافت محكمة الجنايات في بيروت على موعد مع محاكمة مصباح رافت

على موعد مع محلكمه مصباح رافت برجاوي المتمم بالافتراك على والله رأفت مصباح البرجاوي وبالصاق تممة بها، وبندس قطعة من حشيشة الكيف في خزانته بالغرفة وبابلاغ مكتب مكافحة المخدرات أن والده تاجر مخدرات ومن المدمنين الكبار لها.

قطعة حسيسه من محرمه. ونفى الوائد تممة تجارة المخدرات او ادمائما واتمم ابنه مصاح بأنه حس الحشيشة في خزانته اللزج به في السبن انتقاما منه لطلاقه زوجته والدة

سيدع. وقال رأفت المصلب بالفائج املم رجال مكتب مكافحة المندرات "كيف أتأجر بالمذدرات وانا مقعد؟" ونفي كل بها نسبه اليه ابنه مؤكدا انه من نوع

معتدية بعوب علم البراب واتعقدت امس محكمة البنايات في بيروت وجيء بالموقوف الابن مصباح رافت برجاوي والاصفاد في يحييه وابخل قفص الاتصام وجلس في

تَـلَّي في مستمل البلسة قرار الاتمام الذي وجه لتماما صريحا الى التنظم الذي وجه المباب صرحدا الى أمتهم مصباح بالافتراء على والده. والده قرار الاتهام بعديم المتهم يمقتضى المواد المحلل بموجبها على المحادة المحلل بموجبها على المحادة ولا تقل عقويتها عن ثلات

المسوقة ضده، فنفأها بشدَّة قلالا: "مل يُعقل أن أرتكب حماقة كبرى الله به علقه وبما الحجم مع والدي؟ الله لجلب المحمد عليه المحمد المعادد المحمد نند السُدَار المُشترات عن والدي بأنه مهرب والدي رأفت ادمن المضدرات بكل قُواعها وكان يتوجه من وقت الى اخر، قبل ان يصاب بالفالج، الى للفرزل قاصداً منزل يوسف ر. ويجلب سدران تحصد مران يوسعه را ويبب منه المغدرات ثم يعود أدراجه ألى يروت ويعرج على الطريق ألى منزلي صديقيه عارف شيا وشاهين زين الدين ويقوم ببيعهما أمخدرات التي يكون اشتراهم من يوسفه، ومرة طلب يحون المترافق من يوسعت والراح مني مرافقته وليبت طلبه وأنا أجمل الفلية من هذه الرحلة وصدمت عندما وقفت على الحقيقة من الفرزل الى بيروت مرورا يبعلشميه وصوفر ومنزلي

معمل عزيا



والاقارب والاصدقة "قا نبي وقا عيسى"، وقا موسى وقا النبي محمد". واصبحت تصرفاته لا تطاق. رجل مريض ومصاب بالغالج ومقعد ومفلس وبات عصبيا، عشنا في دوامة من الصرعات معه حتى الهارت العلالة، طلق والتي سعت دائما الى العلالة، ففشلت لو بالاحرى مو جعلها تفشل، ومربت اختي ليال من العنزل وتلمت لحم عادلات من العنزل وتلمت لدى عائلات من الاقارب وكان شأن اخي مازن مثلها، وأنّا حأولتُ جمع شتَّكْت الْعَقَلَة مراراً وشعرت بحزن وقم بما آلت قيه حق هذه العقلة، وسم بدا الفلح. لقد سد والدي كل سبل النجاح امامي ودمر العائلة بعنجميته الغريبة. بقي والدي قبل طلاقه من امي ثلاث سنوات لا يتحدث معما ويرفض دفع نفقات العائلة ويضطمدنا، ووالدتي كانت تمدئ من روعه وتعطف عليه وتدمه وتدعونا الى الرافة بالوالد

كانت لديه قبل اصابته بالفالج حقت لنية حين المجمد وسعيم ودلاع في الممارف وسيارات وعقارات باعها كلما وحرمنا من اي درهم. كل مده الموال الفقما على ملائه، مده الموال المده بالمال وزاد في وأصبحت أما أمده بالمال وزاد في وصبحت قدا امنه باهمال وزاد في سنطه علي وكره والنتي واخوتي". وسئل هل سبق له أن شاهد والنه يتعلمل المندرات، فرد" "عم مرات، وكذاك المبيران في معلة الزيدانية بواسطة النارجيلة أو مريجية موسطة المرجيسة الا الميجارة فضلا عن تناوله الكحول على الواعما وخصوصا تلك التي كانت تفقده الوعي تعالياً".

وسأله رئيس المحكمة جورج عنطوس، الله تقول في لفلتك لدى قاضي التحقيق أن والدك لم يتعاط مهنة توارة المخدرات؟ فرد، "تنا لم

قيمة الصفحات التي قام بها".
واضاف: "لقد حاولت اقتاع والدي
بالنهاب معي ألى المستشفى لاخضاعه
للعلاج من المخدوات والكحول وكان
يرفض حتى أنهى العلالة وشردها.
والا اردت القائه من المحنة التي كان
يعاتيها فرفض، وقا الفي تهمة
الافتراه في حتى الوالد الذي توفي
قال مدة مانا في السحن، عافي في قبل مدة وانا في السجن، وأذي في واد واحْتِي تَائِمَةً وامي طَالَقَةً وَلَمْ يَبِقُ

لهم ان حققوا مع الوالد رافت البرجاوي مرتين بجرم الادمان والاتجار

المنعي العلم نديم عبد الملك طلب في مطالعته من المحكمة تجريم مصباح رافت برجاوي يجريم الاقتراء على والده سند إلى قرار الاتهاب معلى الدفاع عننان البنا طلب له البرادة لعدم الدليل. وارجأت المحكمة اعطاه الحكم الى اليوم النميس ١٢ كانون الاول.



يتقدم جورج مقبل رئيس بلدية وادي شحرور العلبا بخالص الشكر والامتنان من جميع الذيـن عــاموه في المستشفى بسبـب الوعكة الصَّحِيثَ التِّيُّ أَلْتَ بِهِ، مَتَّمُنْيًّا لَهُمْ دوام الصحة والعافية.



يقرأ "التهار" ويعسح حدًاته في طرابلس.





صلاح ستيتية في معرض بيروت العربي والدولي للكتاب









في انتظار مَنْ في جيبه ما يملأ البطون.



حمى (الإيقوت مي وشفاؤها





الفقر كما في بيروت كذلك في الشمال، والبطالة أينما كان "وما حدا أحلى من حدا"، وعلى ارصفة طراباس كما على ارصفة بيروت عاطلون عن العمل وفقراء ينتظرون أن يصل من في جيبه ما يما البطون ويزيل الكرب عن القاوب.

وَأَنَّى مِشِيتَ فِي لِبِنَانِ، فَقَرأَهُ، عولُطجية، معدمون يموتون من الجوع وسبحان للتي البلقي.

Rentals

& Reservations

in more than

150 countries

AVIS Rent A Car

أ أحجام مختلفة من *ا* اشجار الميلاد مع زينتها

🖂 بطاقات معايدة

مكتبة فريحة

₹ 3-7377 TCAYYT

أمين سر بلنية النامور مبشال

منه العادة درج عليما امآلي بلدة

الدامور لكنها لم تعد صالحة للتطبيق،

مجمول. مزارعو سمل الدامور النين زرعوا في ارضمم تعب العمل وآمال المعودة، حصدوا مواسم سرقات

تصاعبت وتيرتها تباعا، من دون ان

تتمكن جمود الإمالي ومساعي المسؤولين من وضع ُحد لـهـذه

يشكل سهل الدامور، الذي يعتد على مساحة لربعة الاف دونم، المصدر

اليما ١٠٥ عَلَّلَاتَ، في حين شرع ٨٥ في المِنَّة من الاهالي في بناء

قي بناية عام ١٩٩٣، ليركزوا جمودهم على اعدة زرع تاتة آلاف

دونم من مساحته؛ غير أن السرقة

اغناطيوس يروي: "ارتفعت نسبة المرقات هذه السنة، اذ سرق خلال اسبوعين حوالي ١٢٠٠ قرط، والضرر ففرنسيس يوسف الاسمر على سبيل المثال فقد ١٥٠ قرطا من اصل

المسؤولون في البلئية بادروا الى اجرا التَّمَّالِاتُ مع الْمُراجِعِ السَّيَّاسِيَةُ والامنية، أملين أن تتخذ أجراءات عملية للحد من هنَّهُ الطَّاهِرة،

ويضيف اغناطيوس؛ "الموز ذهب الدامور الخضر والركيزة الساسية في تعمير البلدة، فلا يكفي تقديم مساعدات ملاية لتشجيع ابناء البلدة على العودة؛ المطلوب أن يتمكن المواطن من العمل والانتاج ليستمر في ارضه، نريد أمنا ليتسنى لابن







الموز المباح أكْلُه في السهل تسرقه الايدي في العتمة

ذَهَبُ الدامور الاخضر "طار" منه ١٢٠٠ قرط في اسبوعين

هواجس تستولي على الاهالي والمزارعون يطلقون الصرخة المعتادة: أين الدولة؟

سُرق حقَّله أربع مرات متثالية في الأونة الاخيرة، وقد تنفئن السارقون في مهمتهم فاستخدموا الأكياس المغلفة لاقراص الموز يملأونها موزا وبانتيانا من تناج الأرض؛ "ما زلنا في بُدَايةً للموسم وقد سُرقوا هتَّى الأنَّ ثلث الانتاج، وإنا استمروا على هذه

لن يتراجع المختار ممنا عن زراعة بداية عودة الامالى، "آلا اذا رافقتنا يستمر في النسارة". جورج فاضل زرع ۵۰ دونما

الدامور، لانه يموى الزراعة وتعود حياة البُلدة. ورغم أن حقَّله يقّع في منطقة بعيدة وودرة، فان السارقين

يقول فاضل: "لم يشهد المقل سرقاتٌ كبيرة لان المُوسَّم مَا زال في بدليته والموز ليس صالما للأكل، ولكنهم يسرقونه رغم نلك ليعضروا للموز ومنها اجرة العمال وكأفة تميئة ومؤُكَّـداً آنـه لَـم يُـتّـمُ تـقـديمُ أي مساعدة رسمية لاعلاة زراعة السهل

وترميم هذه البيوت. وبريم منه اليوسة ويضيف: "أن مزارع الموز يعمل طوال السنة ليجني غلته في ختامها، فنذا بقي الوضع على حاله وازدادت المسارة المزارعين، فسيضطرون الى ترك الارض والبحث عن مورد رزق أذرً.

وراء النهر يقع حقل جاك غريب خلف نهر الحامور وكان والده قد فبرك عام 1900 تَلْفُرِيكُا بِدِلْيًا لِيتَمْكُنِ مِنْ الومول اليه من دون أن يضطر لتجاوز النهر. جاك بادر بعد عودته من أميركا ألى أصلاح التلغريك حديثا وزراعة حقله البالغة مساحته ٤٠ تونما. غير أن يد السرقة امتنت الى ما وراء النمر لتلدق اضرارا متنوعة به: ما وراه النمر لتلدق اضرارا بتنوعة به:
"تلدق السرقات اضرارا بالغة في
الدقل، أن اتمم يسرقون لمشلطا من
القراط عديدة، الأمر الذي يؤدي الى
تلف الاقراط كلما. فكرت في وضع
سياج حديد لحماية الدقل غير أن
النطوة قد لا تجدي نفعا".

فُقَد كمال أبو مرعي ٥٠٠ قرط من حقله البالغة مساحته ثلاثة الاف دوتم وينضم ٢٥ الف شجرة موز: 'السرقة ظاهرة معمودة في كلُّ موسم غير أن نسبتها زائت هذه السنة لا أحد يشكو أو يعالج، وربدنا مثيل لاتهم يأخذون نصف قيمته، الارض هي سبب عودتنا الى ديارنا، فانا فشلت زراعتنا وخسرنا أموالنا فسوف نترك ارضا ونرحل مجددا".

ويعلق أحد المزارعين غاضبا، من دون ان يدلي باسمه: "بات المزارع يسرق رزقه سرقة وقرط الموز عمره سنة يخدمه العزارع الني عشر شمرا، فانا قصد حقله ليقطفه وجده مفقودا، هل للكلام من قيمةً أزاء الوضع الراهن؟".

مسلسل السرقات ما زال متواصلا ومو يستنفد جمود أمالي البلدة ويتير في انهانهم مواجس ومخاوف تشل السنتمم حتى عن السؤال والشكوى، ويبقّى الأمل معلقا على جُمود قَمسؤُولين، على أن لا تندصر في حدود كلمة، "لا حول ولاس".

فاطمة العيساوي





### المسرج والكواليس انتخابات ٩٦ في فصولها

مرجع مهم للانتخابات-الفضيحة اللبنانية [فيه] الكثير عايقال حول لبنان-الدولة ولبنان-السيادة ولبنان ... المغلوب على أمره . حسن أحمده الخياة؛

لوحة فسيفسائية هدارة ... لكي يتم استدراك الحدث كمولد لأحداث أخرى جسيمة في تاريخ البلاد . عبيدو باشاء السفيرا

يأتى مواكباً للحدث [و] يشكل نهجاً جديداً في التعاطي مع الآمي الراهن . سوسن الأطلح والشرق الأوسف

كتاب ملغوم بالجديد والطريف والسري والْأَنْهَامي والمُتفجّر ... جان ي م. النهارا



في معرض بيروت العربي والدولي للكتاب (النادي الثقافي العربي) مركز بيروت للمعارض ماحة الشهداء ، جناح دار النهار للنشر

التقنية والملحية آلتي قدمتها منظمة

الفاو سجلت واقعا سلمم في اطلاق

التشاطات الزراعية في لبنان من خلال

اعادة تأميل الفريق التقني في الإدارة

المركزية لوزارة الزراعة وفي المثاطق

المختلفة التي نفنتها منظمة الفلو في لبنان بالتعاون مع وزارة الزراعة.

وستكون زيارة الدكتور ضيوف فرصة

التمتين الروابط الوثيقة بين لبنان

جمود التعاون طبقا الولويات الحكومة

المهجرين الى مزارعهم في الجبل

والدامور والجية والرميلة والقاع وزيادة

للمسلحات المعمية في عكار والجنوب

والقاع التي تزرع بالنظر. ٦- مناك عليا في لينان لكثر من

١٢٠٠٠ دونم من الزَّراعات المعميـة

تنتج ندو ١٥٠٠٠٠ طن من الفضر في قصل الشتاء وهذه الكمية تفوق

حلَّجة السُّوق اللبنائي. لذاك، نطالب بوقف الاستيراد فورا

علما أن أغراق الاسواق لا يستفيد منه

المستملك بلّ ينهب آلى جيوب بلاعي

نطّالب دولة الرئيس رفيق العريري بالتحمل فورا قبل حلول الكارثة

ولفلاس آلاف المزارعين وتـشريـدهم مِن قرامم وتمجيرهم الى لمزمة

واوضح المزارع الياس عطالله من

بلدة الرميلة أن الاحتجاج في الاساس هو على الاتفاق مع الاردن "والذي من شأته ضرب انتلجنا المحلي".

من جمة اخرى، اينت النائب بمية

الدريرى مطالب اللجنة التأسيسية

و"عليناً أن ندرك أثناً نولجه الظمة

اقتصادية خارجية عملاقة تتحصن بنظم

المفرق فقط (....)

لبؤس حول بيروت".

الزراعات الحمية تحذر من كارثة

وتطالب بوقف الاستيراد ومنع الاغراق

ايضاً. الى ذلك قدمت تجميزات. لوجستية عدة في اطار المشاريع

المدير العام لنظمة الاغذية والزراعة

يصل الاحد في زيارة ليوم واحد

يصل ألى بيروت العاشرة والنصف

ليل الاحد ١٥ كُانون الاول قادماً من

لارنكا في قبرص، المدير العلم لمنظمة

الاغنجة والزراعة للامم المتحدة "الغاو"

الدكتور جَاكَ ضيوف في زيارة قصيرة للبنان؛ يلتقي فيما المسؤولين الكبار

ويجري محالثات في شأن التعاون

بَيْنَ لَبِنَانَ والمنظمة. وامس اعلى ممثل "الخاو" في لبنان

الدكتور عمر بن رمضان برنامج

للزيارة، وفيه أن النكتور ضيوف

سيلققي وزير الزراعة الساعة ٨.٣٠

مباح آلاتنین، ثم یقابل رئیس

الجممورية في قصر بعبدا ورئيس

مجلس ألنواب في ساحة النجمة ويعقد الساعة ١٢,٢٠ مؤتمراً محلفياً

في مقر وزارة الزراعة ويلبي دعوة الوزير الى مأنبة غناء على شرفه.

ورعد الظمر يلتقي رؤساء بعثات الامم المتحدة في لبنان في مقر "الفاو" في بعبدا. ويغادر بيروت الذامسة صباح

وصرح الدكتور بن رمضان "ان

منه الزيارة تؤكد التعاون المستمر

بين لبنان والمنظمة وهو تعلون لم

يكف عن التطور تبعا لعاجات لينان

في مجال الزراعة. وقد دأب الدكتور

غيُّوفُ مَنْدُ انْتَخَابِهُ فِي تَشْرِينِ الثَّالَي

1997 على تمسين مستوى المساعدات التقنية التي طلبتما

الحكومة اللبنانية وتأمن دعم المنظمة للبنان على رغم النقص في الموارد

### وجوب استشارة مجلس شورى الدولة في النصوص التنظيمية قبل صدورها

العامة والمؤسسات العامة والبلديات

"نصت المادة ۵۷ من نظام مجلس شوری الدولة علی ما یأتی، "یجب آن یستشار مجلس شوری الدولة في مشاريع المراسيم التشريعية وفي مشاريع النصوص التنظيمية وفي جميع المسائل الَّتي نصت القواتين والتنظمة على وجوب بالأصول الجوهرية التي ينص عليها نظام مجلس شورى الدولة وخصوصا لجهة": ويمكن ان يستشار في مشاريع

المعامدات الدولية ومشاريع التعاميم

ولما كان عدم التقيد بهذه الاصول

لجومرية يشكل مذالفة للقانون

للانتظام العلم ويعرض القرار الاداري

مطعون فيه لوقف التنفيذ ثم

للابطال مع ما قد يستتبع ذلك من

لرسمية ان مجلس وزراء الشؤون

الاجتماعية العرب المنعقد في القامرة

الى تنفيذ قرار مجلس الامن الرقم

وصدر هذا الموقف كتوصية في بند

"أن مجلس وزراء الشؤون الاجتماعية

العرب المنعقد في مقر الامانة العامة اجامعة الدول العربية في دورت

السادسة عشرة في تاريخ

١-١١/١٢/١١)، وبعد استماعه

لى البيان الشامل الذي أدلى به معالي يوب حميد وزير الشؤون الاجتماعية

ي الجمهورية اللبنانية في شأن الوضع

الأجتماعي المأسوى الذي يعيشه سكان البنوب البنتي والبقاع الغربي من جراء الاحتلال الاسرائيلي وممارساته العدوانية

في تنمير البيوث وقتل المنليين

والأعتداء على الممتلكات والاراضي

تزراعية واعتقال المدنيين وابعاد الاسر

والْأَفْرَادُ عَن قراهم ومنازَّلَهم. وتأكيدا من المجلس لسيادة لبنانٍ

ووحدة أراضيه وتدرير أرضه قتي تحتلها

استناداً الى قرارات الشرعية الدولية

ولاسيما منما القرار ٢٥٥ القلضي

قسماًب القوات الاسرالايلية المحتلة منّ

وللمؤسسات المالية ولمؤسسات

الصرافة رقم ٤٨٩ تأريخ ١١ كاتون

آهال مصرف لبنان على كل من

جمعية مصارف لبئان ونقابة الصرافين

جملية مصرف لبني ويحمد استرسي في لبنان صورة عن كتاب المديرية العلمة القوى الامن الداخلي – ميثة الاركان – شعبة الاتصال الدولي الرقم

١٩٩٦/١١/١٤، مرفقا بها صورة عن

اً - نشرة معلومات عن جراثُم النَّقد رقم جن/١٧٦٥ تاريخ ١٩٩٦/٩/١

اً وجه وظمر لورقة تقدية مزورة من فقة الخمسمثة ريال سعودي، ارقام التسلسل ۲۱۷/۱٤۲۵۸.

٣- نشرة معلومات عن جرائم النقد

رقم جن-/۱۲۵۲ تاريخ ۱۲۵۲/۹۱۲. ٤- وجه وظهر لورقة نقدية مزورة

من فقة المشة مولار اميركي، ارقام التسلسل B38768676C .

مستسط ١٠٥٥/٥٥٢٠ عن جرائم النقد رقم جن./١٧٦٤ تاريخ ١٩٩٦/٩/٢ -١- وجه وظهر لورقة نقدية مزورة

بن فئة الخمسمئة ريالُ سعودي، ارَقَام لتسلسل 1726/9 (.

٧- نشرة معلومات عن جرائم النقد رقم جن ١٢٥٨/ تاريخ ١٩٩٦/٩/٢.
 ٨- وچه وظهر لورقة لقيية مزورة

من فئة الخمسين دولارا اميركيا، ارْقَامَ التسلسل E47140906A.

٩- نشرة معلومات عن جرائم النقد
 رقم جن-/١٧٩٢ تاريخ ١٩٩٦/٩/٢.

أ- وجه وظهر لورقة نقدية مزورة من فئة النسمئة ريال سعودي، ارقام التسلسل ٥٩/٧٢٨٤٩٦.

11- نشرة معلومات عن جرائم النقد رقم جن./١٧٦١ تطريخ

١٦ وجه وظهر لورقة نقدية مزورة من فئة المئة دولار اميركي، ارقام التسلسل 101852512A.

١٢– نشرة معلومات عن جرائم

رحبت هيئة دعم العمل وتطويره

البلدي في بيروت، في بيانَ اصدرتَه عقب أجتماع لما برئاسة رئيسها نبيل

سوبرة، بالقرار الذي اتخذه مجلس

الوزراء اخبرا في شأن لجراء الانتخابات

البُلْدَية في الأول والتامن من عزيران

١٩٩٧)، وذلك قبل عملية التمديد

"فمئذ اكثر من سنتين وندن نطالب بتحديد موعد لابراء الانتخابات البلدية

قبل التمنيد لما، وذلك لاقتناعنا بأن

تَفُعيلُ العمل البلدي وتطويره في

بيروت وخارجها لا يتم من دون قيلم

مجلس بلئي جنيد يمارس صلاحياته

ويعبر عن رأيه ويقدم اقتراداته

وَيَشَارِكُ فِي سَن قَانُونَ بِلَنِي جَنِيدٌ . وقالت: أن الميثة تخشى الصراع

المأصل بين السياسيين في شأن الانتخابات البلدية، هذا الصراع والجدل

يمكن أن يؤدياً إلى الفه الانتخابات

وأيجاد الكثير من المبررات والاعظر

لعبم اجراء الانتخابات البلدية سأ

ينعكس سلبا على مستوى الذدمات

التي يمكن البلنية ان تقدمها وعلى

نوعية حياتنا ويوملنا الى التخلف

هيئة الدعم ترحب بتحديد الموعد

وتتخوف من الغاء الانتخابات البلدية

ول 1997 منا تصه

۱– وجنوب عنرض منشبارينغ وفي أي موضوع هام يقرر مجلس الوزراء استشارته فيه". المراسيمُ التَنْظَيميةُ وَمَشَارِيعِ القَرَارَاتُ وبقية النصوصِ التنظيمية على استشارة مجلس شورى النولة قبل

 ٦- وجوب نشر كل النصوص
 التنظيمية بما فيها القرارات التنظيمية في الجريدة الرسمية وفقًا الاصولُّ.

وأمآ كان عدم نشر النص التنظيمي

حسب الاصول يجعله عرضة للطعن

في كل وقت ذلك ان مملة الشمرين

للطعن في النص التنظيمي لا تسري

لذلك، وحرصاً على ألمصلحة العامة

وعلى عدم هدر الأموال العمومية،

يطلب من جميع الادارات العامة

والمؤسسات العامة والبلديات التقيد

الا من تاريخ نشره اصولا.

تعويضات تترتب على اشخاص مجلس وزراء الشؤون العرب

دان احتلال الجنوب والبقاع الغربي والجولان

اعلام بأوراق نقدية مزورة

٥٠٠ ريال سعودي و١٠٠ و٥٠ دولاراً

أصدر امس حاكم مصرف لبنان البنقد رقم جن./١٢٥٥ تـاريـخ

١- ادائة اسرائيل لاستعرار احتلاما بعد استماعه الى بيان لوزير الشؤون الاجتماعية ايوب حميد، قرر اللة الاحتلال الاسرائيلي في الجنوب والبقاع العربي والجوان ودعا المجتمع الدولي لجزاء من الجنوب اللبنائي والبقاع الغربي والجولان المحتلة ويدعو المجتمع الدولي ولاسيما منه منظمة الامم المتحدة وكل لجهزتها الى العمل على سرعة تنفيذ قرار مجلس الامن ٤٢٥ لعلم ١٩٧٨. ٢- ادقة الاعتداءات الاسرائيلية المتكررة على الاراضي اللبنائية وعلى المواطنين العزل واملاكمم وارزاقهم

وادانة الإجراحات التي تـقـوم بـهـا اسرائيل في المناطق المتلة مخالفة البسط قواعد حقوق الانسان وتحميل اسرائيل مسؤولية التعويضات الناجمة ٣- تأكيد الدعم والتأييد لجمود الدولة اللبنانية في بُسط سيانتها وسلطتها على كامل اراضيها بما في ذُلك الأرامي الّتي تحتلما أسراكيل في الجنوب اللبنائي والبقاع الغربي. 2- تقديم الدعم المادي والعيني

اللازم لتوفير مقتضيات صمود المدنيين في لراضيهم داخل المنطقة المحتلة خارجها ومساعدة الأسر البيعدة منهم نَّي ٱلْعودةُ أَلَى أَرَاهَا وَبِيُوتُهَا، كَتَلُكُ الطُّلبُ مِن أَمُؤْسِسَاتُ والميئاتِ الاجتماعية العربية الرسمية والأملية المساهمة الفاعلة في تثبيت السكان في قراهم والعمل لادباط مخططات

٢٦ - وجه خمس اوراق نقدية مزورة من فئة قمئة دولار أميركي، ارقام التسميل E61848461A ،

النقد رقم جن./۱۲۲۶ تاريخ

اً اُ- وجه وظهر لورقة نقدية مزورة من فنّة المئة دولار لميركي، ارقام التساسل B95118413E.

يرجى جميع المصارف والمؤسسات المالية العاملة في لبنان مراجعة جمعية المحارف، ومؤسسات الصرافة العاملة

في لبنان مراجعة نقابة الصرافين الاطلاع

على مضمون المستندات المذكورة

أن من أهم إيجابيات تفعيل العمل

البلدي ودعمه الآتي، رفع مستوى النعمات ونوعية الحياة

في العلممة وخصوصا الاحياء الشعبية

ان حسن ادارة الإوطان يبدأ بحسن

لا يمكن اصلاح اي دولة في غياب

البلئية مي اسلس فصل الطوائف

اضافة خدمات ثقافية، رياضية،

لَجتماعية، بيئية، ترفيهية الى العمل

وقررت الميثة البدء بالتحضي

أمشروع الدليل البلدي -Public- Pro

cedare بالتعلون مع الدينة بيروت ونقابة المعنسين الشرح القطوات والستندات المطلوبة سلفا اي معليلة

مُع مملحة العندسة في بلديةً بيروت

بطريقة حضارية، مما يخفف عناه

المواطنين ويحد من الفساد والرشوة

ويقطع الطريق على السماسرة".

عن ادارة الدولَّة، والتوعية الديووتراطية

ادارة الحي أو المدينة.

والنس العنني والسلوكي

نظلم بلدي فعال.

C61848425A .E61848451A

.B61848468Dg J61848406A

اسرائيل القاضية بافراغ الاملكن المحتلة

في ابثان محمد بن علي النعيمي وعرضاً الاوضاع الرامنة والعلاقات الثنافية.

لشؤون الصناعة ١٤- وجه وظهر لورقة نقيبة مزورة من فئة الفبسمئة ريال سعودي، قام التسلسا، ١٧٦/١٢٤٧٠. 0 (— نشرة معلومات عن جرائم النقد رقم جن./۱۲۵۷ تاریخ ١٦ - وجه وظهر لورقة نقدية مزورة من فئة قنمسمئة ريال سعودي، لرقام التساسل ١٤٤٨/١٤٤٨.

 ١٧ - نشرة معلومات عن جرائم
 النقد رقم عن ١٧١٠/ تاريخ ١٨ – وجه وظمر لورقة تقدية بزورة من فَتُة الْحَمِسَمِّلَةَ رَيِّالَ سعودي، ارقام التسلسل ٥٩٥-٤٠/٥٤. 91- نشرة معلومات عن جرائم البنود رقم جن/١٧٦٣ تىاريخ

 آ - وجه وظمر لورقة نقدية مزورة من فئة المئة دولار أميركي، ارقام التسلسل B32924861F. (۲- نشرة معلومات عن جرائم النقد رقم جن/۱۲۵۹ تاريخ

رئيس الاتداد العمالي

عند الدص

العلم الياس أبو رزق.

لخبراء المحاسبة

وزير الصحة يزور بعلبك

ثم أستقبل النائب عاهم قانصوه يرافقه وفد من مستشفى بعلبك المكومي برئاسة النكتور رامي قائصوه، وعرض معهما الوضع الصحي في بعلبك – المرمل، وأعداً بزيارةً المُنطقة وتفقد مراكزها الصحية. والتقى نوابا لُخرين مراجعين في

#### شجون النقل امام الوزير

ناقش لمس وزبر النقل عمر مسقاوي مع وفد من اصطب مكاتب ثقل التراتزيت في مرفأ بيروت؛ موضوع النقل والشائنات العائدة الى للنقل الخارجيء وطللب الوفد بالتخاذ الموقف البناسب من الشاحنات التي تتعاطى النقل الفارجي وخصوصا ما يسيبه وقوفها على جوانب الطرق من

واستقبل وفدا من النقابة ألعامة لسائقي السيارات العمومية في ابنان برئاسة مروان فيلض الذي تمنى عليه الأيعاز الى الدولار الرسمية بتطبيق التعرفة الرسمية الصلارة عن وزارة النقل بموجب القرار الرقم ١٢ /ن/٩٥ تاريخ ١٩٩٥/٨/١٦ واللر الوفد ايضا موضوع الشركات الناصة للتي تنقل الركاب بالإجرة من أمام الفنادق وكازينو لبنان.

#### سفيرا تونس والسودان عند مرمج

استقبل امس وزير شؤون الاصلاح الاداري بشارة مرهج سُفيرٌ تُـُونس فيّ لبنان محمد نجيب حشاتة في زيارة

الدرنيـري الذي أوضح أن زيـارتـه كانت بروتوكولية لتمنلة الوزير

سفير قطر عند حبيقة

استقبل امس وزير الموارد الماثية وللكهرباثية قيأس حييقة سغير قطر

وزير الدولة

التقى لمس وزير الدولة لشؤون الصناعة نديم سالم وفدا من غرفة التجارة والصناعة في بيروت هم تلابي الرثيس روبير نبآس ورشيد بيضو والاعضآء مجيد ميقاتي وسمير طويلة وروي يعارو ويحث معه في سيل تشجيع المناعة اللبنانية شرط الا تنبو على حساب قطاعات اقتصادية اخرى.

تدشين مركز جرافات الثلوج

ينشن وزير الاشغال العامة المهندس علي حراجلي قبل ظهر السبت مركز جرافات الثلوج التابع للوزارة في المديرج ويتفقد اوضاع

ضمان المزارعين

تسلم لمص وزير العمل اسعد حربان مذكرة من الاتحاد العلم للنقابات الزراعية في لبنان تضمئت اقتراحات لتطبيق للضمان الاجتماعي على المزارعين.

استقبل امص الرثيس الحكتور سليم الحص رئيس الاتداد العمالي

### الانتساب واليمين

زارت امس لجنة الثعاون مع مجلس القماء الاعلى في نقابة خبراء المحاسبة المجازين في لبنان برئاسة النقيب موفق اليافي الرئيس فيليب خيرالله رئيس مجلس القضاء الاعلى مؤكدة ضرورة حصر جدول خبراء المداسية المطلوب لداؤهم لليمين والجاري اعداده لدى مجلس القضة بالاعضاء المنتسبين آلى النقابة وذلك عملا بأحكام المأدة ٥٦ من قانون تنظيم المهنة الرقم ٤٤/٣٦٤. واكد الرئيس خيرالله اهتمام مجلس القضاء بحصر الانتساب الى جدول الذبراء بأعضاء النقابة رفعا لمستوى ممارسة المهنة وتنظيما لها.

دراسة المشروع الاخضر

حقط سحوآ امس ان دراسا المشروع الاخضر لمخطط زراعي تمميدآ لسيأسة شاملة وضعما رئيس مجلس لدارة المشروع منيره للعلم المهندس سمير ابو جودة. فاقتضت الاشارة

الأمم المتحدة "الفاو".

الدكتور سليم صراف ممثلا المدير

العلم أأمساعد والممثل الاقليمي

للشرق آلابني المكتور عاطف يحيي

بخاري والمدير العام لوزارة الزراعة

المكتور عادل شويبري ومديبر

الدراسات والتنسيق في الوزارة

المكتور جورج منصور، ألى خبراء من

لبنان وسوريا والسودان والعفرب والسلطة الوطنية الفلسطينية والعراق

وايران ومصر ولليمن والامارات العربية

الْمُتَحَدَّةُ وتَركياً وتَوَنَّسُ وممثلين للمركز العربي لدراسة المناطق القلطة

والأراضى الجَّافة "ايكاردا" والمنظمة

أعربية للتنمية الزراعية ومركز البيئة

والتنمية للاقليم الغربي ولورويا واللجنة

الاقتصادية والاجتماعية لفرب آسيا "اسكوا" وجامعة الـدول العربية

ويرنامج الامم المتحدة للاثماء ومنظمة الاغنية والزراعة ومنظمة الصحة

النشيد الوطنيء فتعريف للمكتور

جورج منصور، ثم كلمة للنكتور

علطف يحيى بخاري القلما نيابة عنه

النكتور سليم صَراف، فلاحظ ان

الميثة تبتمع اليوم في بيروت بعد خروج لبنان من قِتل عنيف ومعاداة كبيرة جداً اذ بلغت الاضرار المقدرة

٢٥ مليار دولار لميركي، وقال ان

تطوير الوضع الأنمائي في لُبنان وأن زيارة المدير السام لـ"الفاو" ملك

ضيوف لبيروت طيل على تعزيز

اولصر التعاون بين لبنان والمنظمة.

وذكر أن أقليم الشرق الاننى مو

اقليم عريض الأ أن الأراضي الزراعية التي تروى فيه والصائمة للزراعة

تتعرض للتآكل والملوحة، بينما

تتعرَضَ الاراضي الدرجية والمراعي التصدر. وقد شمدت السنوات الـ٥ (

الاخيرة لمتملمآ بالإراضي والموارد

وحذر من أن تلوث المياه الناتج

من المدن يمثل غطراً على بلدان

النشرق الاننى واتنه بنفضل

التكنولوجيات المتطورة يمكن هذه

البلدان أن تستفيد من معلومات

تتعلق بتحديث السياسات البأثية

والسعي الى أيجاد حلول للمشلكل

التي تتعرض لما وتوثيق التعاون في ما بينما. واشار الى ان دول الشرق

الادنى كاتت تتمتع بالاكتفاء الفذائي

في الستينات وينبغي ألا تحجب عنماً

ورات مريح من المتحدد والمتحدد التحدد التي تعلي التحدد التي تعلي التحدد التي تعلي التحدد التح

نتأشج بارزة وان الاجتماع يتيح

مناقشات نأت فائدة وايجاد حلول

للمشلكل الجسيمة في الاراضي

الزراعية في منطقة الشرق الأنتى

وشدد على ان بلدان المنطقة في

عاجة آلى جعد مستمر وتبادل مستمر

للمعلومات، ومن الممكن التوصل الى

سياسات مائية جديدة ملائمة. ان

المنطقة معروفة بشح المياه واله وضعت توصيات في شأتها يمكن

لْسَلَمَاءِهَاءُ كَمَّا يَمِكَنَّ تَوفَيرِ الْفُ مِتْرُ مِكْعِبَ مِن الْمِياهُ فِي الْسَنَةَ لَلْشَخْص

الواهد أنَّا صُح أنَّ مِن الضروري

توفيرها. وابرز وجوب وضع سياسلت

ملكية واضحة وتطبيق أجرآالت ناجعة

والسعي لدى البلدان المكتفية مائياً

الى الاستفادة من ميامها في شكل

ثم القي روس ماونتن كلمة جاء

فيما أن الطلب المتزايد على المياه قد

يتسبب بصراعات ينبغى تفاده بين

دول الاقليم. لذا من الضّروري تنفيذُ

استراتيجيات تتوافر فيهأ حماية

نوعية الموادر والمياه المتاحة وتوفير

عرض لبس وزير الاقتصاد والتدارة

ياسين جابر مَعَ السفير التُونسي البديد في لبنان محمد نجيب حصاة

وتددث السفير لدى أتصرافه فقال

انما زيارة تبعارف وكانت مناسبة

لعرض العلاقات بين لبنان وتونس بصورة علمة والتفقنا على تعديل

الاتفَّاقُ المبرم بين البلنين منذ ٣٠ سنة وتدسينه لياتي مواكباً للتطورات

المستجدة على الصعيدين التجاري

والصناعي في كل من لبنان وتونس

والمستجدات الاقليمية والدولية التي

طرأت لخيراً". وأعلى أنه أبلغ الى

الوزير اقامة اسبوع تونسي في لبنان اواسط سنة ١٩٩٧ أوسيكون منا الكسبوع تجارياً، صناعياً، سيلحياً وتقافياً شاملاً وطلبت منه ان يرعى

هذا الاسبوع مع نظيره وزير التجارة

التونسي المُنَذر الزناددي". وعقد لجتماعاً للجنة المشكركة

اللبنانية - المصرية امتاقشة اقتراح

لنشاء منطقة تجارة حرة بين مصر

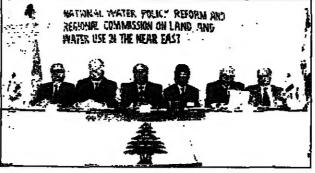
العلاقات الاقتصادية بين البلدين.

اسبوع تونسي في لبنان سنة ١٩٩٧

لفضل ووضع خطط للامن الفذآئي.

البوم تلك الوفرة في الفناء.

والمغرب



ني الافتتاح من اليمين: الدكتور منصور، الدكتور صراف، بريكمان، الوزير فلخوري، ماونتن، (معمود قطويل)

رعى لمس وزيـر الـزراعـة شـوقي فَلْخُورِي فَي فَنْدُقَ "أَلْكَارُلْتُون"؛ افْتَتَأْحُ الدورة الثقية عشرة للميئة التقليمية لاستخدام الراضي والمياه في الشرق الادنى التابعة امتظمة الاعتية والزراعة وخضر منسق برنامج الامم المتحدة للائماء روس ماونتن ومدير الاراضي والري في المنظمة روبرت بريكمان ومنير أأموارد المائية والري في أمكتب الاقليمي امنطقة الشرق الادلى

يلق معالجة جنرية حتى الآن،

بطرق الري العديثة، فيمكن ان تُخَفِّضُ هَذَّه الكمية إلى نحو ستة

ومن جمة لذرى، لا بد من الاشارة ليضا الى ان وزارة الزراعة لعظت برتامجا عشريا لتشجير لبنان بعدل ٠٠٠٠ هكتار سنوياً(...)".

اضراب تحنيري

للعاملين في الريجي

نفذ أس البوظفون والعمال لادارة حصر

التبغ والتنباك في المديرية القليمية في البقاع اغراراً كنديرياً في مكاتب بعلبك من

لجل تحقيق مطالبهم. وثلا باسمهم معمد الديراني بياناً اكد فيه

حقوق العمالُ ولوضح أنَّ مُحَفَّ الإشراب التحيري مو الفقط على الامارة لتعليد الرار

مجلس شورى النولة الصائر عام ١٩٩٣

أ من مراسل "اللهار" في عبدا أن عمال الريجي في الفازية استجابوا للدعوة الى الضراب الرمزي الذي معت اليه نالجا

للموظفين وللممأل لادارة حصر التبغ والتتباك

لتوقفوا عن كل الإعمال ولكدوا مضمون بيأن

النقابة بتصعيد التدرك وصولاً الى الاضراب

الملتوح في حال عدم لحائق الُحق. وتقد العلماون في مكتب النبطية اضراباً

ومثلهم فعل العلمأون في مبتَّى الريجي

والذي قض باعظاء هذه الحقوق.

بعليك - "الثمار":

### في غرقة بيروت

التقى امس رئيس غرفة التجارة والصناعة والزراعة في بيروت وجهل لبنان عنفان القصار سغير بلجيكا في لبنان وعرض معه العلاقات الاقتصابية وسبل تعزيز التعاون والتبادل التجاري بين البلدين. وكلُّ ما يسمل لمور رجال الإعمال البلجيكيين في لبنان من خلال تقديم كافة الندمات المتوفرة لدى الغرفة.

ثم التقى سفير الصين أن موي هو وبحث معه في امكاتات زيادةً الصادرات اللبنانية ألى الصين وتبادل الزيارات بين رجال الاعمال اللبناتيين والْصَيْنِينَ، وَفَيْ "مَؤْتَمر اصَدَقَاءُ لَبِنَانَ" المقرر عقده في واشنطن،

واستقبل ايضا في حضور المنير العلم الدكتور وليد نبا عضوي لجئة العلاقات الذارجية في نقابة وسطاء التحديد التحرجيد مي مبير و التحديد ال

مركز الجمارك

افتتح امس رئيس اقليم البقاع في ادارة الجمارك اللبنانية محمد عبدالله مركز مغرزة راشيا يعدما استعادته الدارة من مالكه وتولت تأميله

#### زيادة رأس مال البنك اللبناني للتجارة

أعلنت أدارة البنك اللبناتي للتجارة شمهل. نجاح الاكتتاب في زيادة رأس مثل المصرف ٢٠ مليون دولار ليركي، وتأمن ثلثا هذه الزيلاة من طريق شمادات ايناع دولية واثثلث من طريق اسهم رأس المال، علما ان طلبات الشراه فاقت العرض ثلاث مرات ونصف مرة. وبخلك يكون الاصدار أقد تمتع بأعلى نسبة الاقبال على الأكتتاب في رأس مال مؤسسة

#### ي المؤتمر العربي لطب العيون

عاد من عمانِ البروفسور وفيق يعتما رآس وفد لبغان اجتمأعات اللجنة التحضيرية للمؤتمر للعربي النولي الرابع لطب العيون المقرر عقدة في الخليس من أيار ١٩٩٧ في العلصة الاردنية. وقررت فلجنة فتحضيرية عقد

لقاء تعاضدي لمستشفيات الشوف

دعا المندوق الوطني للتعاضد العندي في لينانُّ جمِّيع مُستشفيات الشوف الى حضور لقاء تعاضدي موسّع في حضّور المحير العامّ التعاونيات المهندس انطوان شمعون، غدا الجمعة ١٣ كاتون الاول الساعة الثالثة بعد الظهر.

#### توزيع مواش على جنوبيين

اعلن أمس أن جمعية فرح العطاء بالتعاون مع جمعية "-Le Guide Eu ropeen du Raid ويمساهمة من السفارة الفرنسية في لبنان، ستوزع مواشي من يقر وغنم وماعز ودواب على أمالي البنوب النيين فقدوا مواشيهم خُلال العنوان الاسرائيان في نيسان 1991، في اقضية مرجعيون وبئت جبيل وصور، السبت 31 **كانون الاول**.

الساعة ٠٠,٠٠ مبادا: تقطة التوزيع الإولى؛ شقرا. تـوزع البواشي عـلى شـقـرا، تـبنـين، جـمـيـجــة، السلطانية، برعشيت. " الساعة ١٢,٠٠ ظهراً؛ نقطة

المواشي الطلاق من مجدل سلم على اهالي مجدل سلم، خربة سلم، تولين، الساعة ٢,٠٠ بعد الظهر؛ تقطة التوزيع الثالثة؛ الفندورية. توزع

وعلى مصار آخر، يتم التوزيع

الساعة ١٠,٠٠ صباحاً: تقطة للتوزيع: قامًا. ثوزع المواشي انطلاقها من قلنا على لعلى قلنا، صديقين، الساعة ١٢٠٠٠ ظهرا: نقطة

التوزيع الثالية. القليلة. توزّع المواشي انطلاقا من القليلة على لمالي القليلة، الساعة به ٢,٠٠ بعد الظهر: نقطة التوزيع الثالثة، مجدل زون. توزع المواشي الطلاقا من القليلة على اهالي

على "اعمال التنقيق الخارجي وفقاً معايير التحقيق الدولية والمتطلبات المطية" التي تنظمها مؤسسة موروث ابو شقرا في فندق ماريوت". والقى رئيس مجلس أدارة موروث

واكلُّ أبو شُكَّراً كلمة أوضح فيما أن النورة تهدف الى تطبيق ما يصد عن الاتحاد الدولي للمحاسبين ولجنة معليير المحاسبة الدولية من معايير تتعلق باعمال المداسية والتدقيق تأميناً لسلامة العمل. وقال إن الجزَّ الاول من الدورة يتضمن شرحاً لمعايير التدقيق الدولية وامثلة عليها وان القسم الثاني سيعالج برامج التدقيق واوراق العمل واعمالا تطبيقية

ثم تعدث الوزير السنيورة: "ان

# لتذنم مصالحها الاقتصادية ".

والاجتماعية لتطوير الاراضي وموارد أميناه في دول الشرق الانذَى، مَي متشابهة ألى حد بعيد. فعلى مذه قتي توصلت لليها لمواجمة هذه وايجاد للحلول لكل الصعوبات التي تعليما هذه الدول".

مناطقه ما يقارب تسعة مليارات متر مكعب ستويا، ولكن يا للكارثة. من مجمل هذه الكمية لا يبقى سوى مليار ونصف مايار تقريبا والبقية متها مياه سيلان ونويان ثلوج تتدفق في البجاري من دون خابطٌ حيث اتقرضٌ الغطاء الاخضر فتتجرف معما ملايين الامتار المكعبة من التربة الغنية وتذهب بها الى البحر. ومنها ما يتبخر ومنها ما يخمب الى جوف الرض. لُّمار تَتَصْدُم وتَغْيضَ ثَم يَأْتَي وقَت الحاجة فلا نجد ما يروي الغليل. وعلى رغم ان الحكومة تـقوم بعمل كبير

واستناداً للى الدراسات التي قلبت

الاف متر مكتب سنوياً(...). ومن هذا المنطلق تهدف وزارة الزراعة اللبتانية الى حسن الاستفلال المستديم للمياه وزيادة الرقعة الزراعية المروية ورفع ُنسبة الانتلجية لسد الفجوة الفذائية والحدّ من استيراد المواد الفذائية، علماً أن لبنان يستورد سنويا من هذه المواد ما توازي قيمته ١٤٠٠ مليون دولار اميركي ويصدر في المقابل ما توازي قيمته ٢٠٠ مليون دولار اميركي

مجمل المجلاغ التي سيطالب بها امدقاء لبنان لتذميمها لمشاكل الميله والري والسدود والبحيرات وغيرها ١,٦٢٠ مليون دولار لميركي



#### ادارة لتلك المياه النادرة وابدا التعاون بين الدول. وقال ان الامداف الطويلة المدى لا يمكن ان ترتكز على الاستعامة البيئية وتوفير فرص العمل، ومنا يتطلب وضع تصميم دقيق. كُنْكُ ينبغي معالجة وضع الاراضي القاحلة او شبه القاحلة، وتوفير الاطار المنآسب للمشاركة الحقيقية الادارة المطية، وحماية النظم الاقتصادية المشة. خلص الى ان

مهمة الهيئة اليوم مي ضمان حماية المياه في الشرق الادنى، والآ فان رفاهية السكان ستكون عرضة للنظر.

فأخوري واخيراً القى الوزير فأخوري كلمة، "(ـــ) أن البشاكل الغنية والاقتصادية الدول التعاون في ما بينها لتبادل الذبرات الفنية والاعتشافات العلمية المشَّلَكلُّ. فالتعلُّون يؤدِّي من دون شك، الى تطوير التقنيات المستعملة

ونّحن في لبّنان، لا بد لنا من التطرق إلى الموضوع الاكثر أمية الا وهو موضوع استثمار المياه، الذي لم لبنان بلد أأمياه، يتساقط هُوق

أبعالية هذه المشكلة ألا أتنا لا نزال يما وزارة الزراعة ومؤسسة ألبحاث العلمية الزراعية والجلمعة الميركية في بيروت، يتبين أن حاجة المكتار الواحد مَنْ المِياهُ – باستعمال طرق الري التقليمية المتبعة تبلغ ١٠ ألاف متر مكعب سلوياء لما عند الاستعلقة

ولملم هذا للوقع المرير الذي نعنيه لعدم تولفر الامكانات المالية لحسن استفلال البياه وتغطية للعاجة الكاملة من مياه الري، كان لا بد للحكومة من ميد طري حس و بين الموضوع اللبنانية من ان تولي هذا الموضوع الاهمية المطلقة، فبادرت، غيمن خطتما العشرية لتطوير موارد المياه وحسن استفلالها أأمستديم، الى تخصيص مبالغ كبيرة لمذا الموضوع، كما أن دولة الرئيس الحريري، الذي يولى أيضا اهتماما بالغا للمياه في لبنان، يحمل الى مؤتمر اصدقاء لبنان الذي سيعقد قريبا في واشنطن، ملفا ضخما يتضمن نسبة ٣٠٪ تقريبا من

### سفيرا بلجيكا والصين

واستقبل ألنائب جميل شماس وقوم معه الاوضاع الراهنة ودور مطس النواب في المرحلة المقطة. وتلقى تهنئة وفد من جمعية تجار مار ألياس برئاسة عننان فأكماني ونائب الرئيس سليم حبيب واعضاء مجلس الأدارة باتتخابة نائبا لركيس

غرفة للتجارة الدولية.

### لمفرزة راشيا

# المؤتمرُ التالي في لبنان سنةٌ ٢٠٠١.

وتتم عطية التوزيع كالأتي، التوزيع الثانية: مجدل سلم. توزع

المواشي انطلاقا من الفندورية على امالي ٱلغندورية، فـرون، قالويـه،

الطية، زيقين.

مجدل رون، المتصوري

#### سبير القطب وأعضه اللجنة التأسيسية الذين شاركوا في المؤتمر الصحافي. ميدا - "النمار": عقبت امس الأجئة التأسيسية

للنقابة اللبنانية الزراعات المحمية في لبنان مؤتمرا صحافيا في حسبة صبنا للمديدة حضره عددآمن اصحآب الزراعات المعمية في صيدا والجنوب والشوف والجيل وعكار والشمال ورثيس اللجنة سمير القطب والإعضاء ورثيس تبمع مزارعي البنوب وتلا القطب بياتا جاء فيه: "ان القطاع الزراعي ولاسيما مته الزراعات

والسياسة التي أعلنتها وزارة الزراعة للاسباب الاتية، (– عدم نشر الروزنامة الزراعية ني الوقت المناسب. ٢- ارتباط الوزارة باتفاق مع الاردن غير معان حتى الان على عساب منتجي النضر مقابل تصدير كميات قليلة من المنتجات اللبنتية ٣- يتعرض السوق اللبناني مثدُ

اكثر من شمر لتمريب كميات كبيرة

المحمية يتعرض لكارثة تتنافى

غبر المدود البرية. مؤكَّدَةُ أَن فتح باب استيراد كميات ٤- فتح بأب الاستيراد بكميات كبيرة ونوعية رديثة من كل الاصناف كبيرة من قواع الزراعات المدمية قيل الموعد المعدد في الروزنامة عشوائيا من شأنه الاضرار بمصالح الفئات الشعبية. ودعت الجمات المعني ٥– لم تـأخذ وزارة الـزراعة في

#### الى أعادة النظر في الانفاقات؟ المعقودة لاستيراد النضر والزراعات الاعتبار زيادة الانتاج الزراعي الكبير هنه السنة وخصوصا بعد عودة المحمية من دون مراعاة كلروزنامة السلام للى لبنان وعودة غلبية

دورة تدريبية على التدقيق الخارجي افتتح امس وزير الدولة للشؤون الملاية فؤاد السنيورة الدورة التدريبية البنية المالية والاقتصادية هي من البنيات الاساسية التي تساهم في أرسآء لقتصاد سليم ومعافى، وأحدى حلقات هذه البنية، أن لم نقل أحدى لبناتها الساسية، من أقامة بنية محاسبية ترتكز على ما توصل اليه العلم المعاسبي الحديث من اسس وقواعد معاسبيةً تمكن من توفير بنية معلوماتية نقيقة ومعبرة من شأتها المساهمة في تطّوير المؤسسات الاقتصادية المنتلفة وجعلها محل لقة المستثمرين ورجال الاعمال". واشار ألى أن الاستخدام المستمر للمعايير الوطنية المختلفة لا يفي بحاجة السواق الشاملة في عصر الحاضر



استقبل امس وزير للصحة العامة سليمان فرنجيه سُفير بريطانيا في لبنان ديفيد روس ماكلينان وبحث معه في تطوير التعاون الصحي بين



# افتتاح دورة الهيئة الاقليمية

# الهدف تأمين ١٠٠٠ متر مكعب للفرد سنوياً

# لاستخدام الاراضي والمياه في الشرق الادنى

#### الاسواق المالية

		<del></del>		رىل.ر	17:00	ييرزا	<u> </u>	- آان	٠	ار ما		1.0		
الدولار الكندى	Regio	لبيزيتا	الكورون ا	للين	للوران	فرنك الأ	لير الا		<u>ن :</u> قمارك	الفرنك	الفرتك الفرتك الفاء	الجنيه الاسترابني	النولار النولار	
112.70		1	4.,	الياباني ۱۲,۲۷	ولندي ۱۹۵۰	E. EA,T	۲ ۱,۰	<del>-</del>	الالمأني 2.70 ع -		الفرنسي ۲۹۲،٤٥	107E,T0		الشراه
1358,70 البراخما	المان	۱۲٫۰ الثرة	154,70 م	۱٤٬۲۷ الريال	۱. ۹۹۸ ر <del>هم</del>				۸۸٬٦٥ الريال	البينار	۵۹۸٫۶۵ الجنبه	FOYE,TO	الليرة	الميرع
اليونائية	النمسوي ا	نبرمية ا	القطري ال	السعودي	مارات ۲۰۰۸	ويتي الا		<b>1</b> 12 12 12 12 12 12 12 12 12 12 12 12 12	العماني	البحرائي	البصري ٤٥٥.٠٠	التركية	السورية To.oo	+
٧	121,10		1		1 - '	1		•	٠ ١	٤١٢٠,٠٠	200		77.00	المبيع
		,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,		(	رزيا	7 2.3:	ت راا	الذر	وخأر	ار		19 mg		134
اونصة الغمة		کیلو الفظ	اونصة النهب	الزهب 990		، بیزوس کسیکی		ليرة ثمانية		لليرة يرقية		رة الانكليزية باب لو <i>ل</i>	الله	36:00-0 31
Y070.	·	9	04	14.0	•••	7400	••	114.	••	177-		377***	1 *	لشر
Y150.	52	3	040	-	1400 T9.0						)   17A		الميد	
للبواتر	النقد (	ا وحدة	CENT WILL	<u> المارك (</u>	1055	1/ <del>1</del> /1/1	ِ رِيْطِ فين		مدران مدران الفرتك	ت الات الجنيه		الدولار	7. J. W.	5.4.67
الكندي	ECU	الاوروبية ۲۰۰۷	للفرنس <i>ي</i> ۲۳۱۱،	الألماني ٢٤٨٨ ،	+	الإيطًا	الياباني	ري	السويسر ۱,۰۳۱۲	سترلینی ۲٫۲۵	ي الا	الاميرگ ـــ ۲۵۸۵.		juš
7.440.1 774.7 1771.1	1,0	- 1140 151-	1701,	-,019T F,TA0+		**************************************	¥1 713	•	48.7,4 1778,7 4.41,1	177,1 137,4 137,4	10 0	.F.0	<u>حي</u>	الاتحاد الاورر فرنسا المانيا
3,119.£	19-	75.3	191,1£ 11,71	9AA,9- VT,£0	] .	- .•¥£T•	17,07	١	77.74 77.74	FOIT,	.79 14 F- 1	17.10 -		ليطقيا اليابان
**************************************	.,4	163 Poo	7707,. Ac(f,. 278(	130A,• 1797,• 1.01,•			·,··07	0	.(13,. 371Y.	1,101		.T)		سويسرا بريطانيا الواتيات النا
	-			77	يا [ و.	عمر إك		1.51		4 .		VII.		
-	س الالماني	مؤشر باک		نيكي البابان		س البريطاني				ع الفرنسي	اشركاك ،	کی م	جونز الامير	<u>رې تا</u>
		الخفال اليوء	TIATA	ليوم ۲۸. السابق ۲ ( .	الأفال ا	EN TOAT		تغال اليوه		TT1T, TA TT01, E+3	غال اليوم	A 75	1 70,7°	لقذال اليو
السابق ا ۲۰٫۶	الاقفال	uaker Oats	السابق 52.50	الاقفال   51.73	Johns &		قاسلېق 79.63	الانتخال 79.88 ا	-			ت (\$)	وول سترب	
100 SA 53,00	95.58 S	anta Fe Sih. chlumberge: cott Paper	Pac. 95.13	95.13 10.88 65.50	JP Mora K Mart Kelloga	gan Co.	46.38 24.50 42.75	45.88 34.38 42.50	Csx C	orp, s Amax Min	64.50 64.50 64.38	[ 63.63 ]	Alcoa Allied Sign	ı.
67 75 67 62 42.50	40.25 S	cost Paper cars Roeb, ony Corp Ad andy	45.23	45.13 45.75 93.25	Litton	d Martin	76.25 40.38 73.25	75.38 39.50 72.25	Delta d	Air Lines I Equipment 7 Corp.	89.25	48.38 53.50	Am Expres	9 55
51,61 99,50 64,56	91.50 T 95.00 T	enneco exaco exas lastr.	79.63 78.38		Malline Merck Merril I		73.43 48.63 94.13	80.38 48.00 94.50	Eastm	Kodak Lander -A-	4 63 26.75 138.75	4,38 25,88	Armeo Asarco Inc Atl Richt	
40.77 40.77 47.70	92.58 T 39.75 T	extron ime Warner al	84,38	83.13 119.75 39.88	Min Min Mobil Monsan	ning	47.88 32.75 44.38	47.63 33.13 43.63	Ford Ford G.T.E.		57.13 98.63 95.50	50.73 97.25	Avon Prod Bankameri Bozing	
41,38 7,38 60,00	7.U U	nion Carbid nisys p John		53,58 35,50	Motorol	a niconductor	70.88	69,38 71.00	Gent I Gilette Grace	ynamics .	13.00 112.63 78.75	32.13 110.50	Boise CAS Bristol My Caterpillar	
900 25 25 30 25	900 U 24.39 U	S Life Inco sx Marathor sx Steel Gr	Fund 23.00 Grp. 40.50	22.25	Occ. Per Olin Pac. Gas	rol.	58.50 28.25 66.50	58.25 28.00 68.25	Hallib Hilton Honey		63.75 35.75	58.63 62.88	Chase Mar Chevron Chrysler	ıh.
132,75 73.00 18.50	65A3 U 7538 V	td Techno.  arner Lomb  estinghouse	5L50 29.79	50.A3 29.50	Penny Pepsico Plizer		158.00 16.13 33.85	156.13 16.09 33.38	IBM INA Inco L		103.63 49.63 91.75	10L00 49.25	Citicorp. Coca Cola Colgate	
23 KJ 52,KJ	SIJA X	oolworth erox	31.63 41.50	** A3	Placer D Polaroid		41.25 42.65	40.63 42.90	Intl Pa	Der	61.63 45.25	63.88	Columbia	
Jas		500	السابق 7.42 1.31		Charter Coats Viv	nells.	السابق 127.60	128.00	Nord-E		السابق	ال.) الإذفال	باريس (ف	بورصة ب
13 40 13 51 1.99	1361 Un	kan EMI nikver ni Bisculus	6.70 2.15	6.48 2.11	Commerc Conkson	ial Union	270,00 240,00 1645,00	261.50 239.50 1816.00	Norsk I O.N.A. L'Oréai		650,00 811.00 505.00	632.00 788.00 905.00	Accor Air Liquide Aispi	
21d 40.25 0.30	an.75 Ve	ckers xisione Grp. mbia Cop. In	0.94 3.90 3.22	380	Cordizus Courtzuk Daigety	is	1670.00 208.40 2056.00	1650.00 198.50 2009.00	Pinauh	Electronics Printemps-R	205.00 289.00	196.50 285.00	American T Anglo Amer Bail-Equipe	LCSA.
JR3	و (ين)	صة طوكير Electric		1.78	Dixons Ecc Pic General A	Locklent	630.00 558.00 25.35	620,000 552,000 552,000 552,000	Radiote	and Gamble chalque	\$88.00 155.00 219.00	578.00 153.90 210.00	Bancaire (ci Barrick Gol Bayer Aktie	ie) d
2210 2568 1830	2160 Bri	idgestone Co non Inc ii Bank		3 86 10.55	Geal, Ele GAON Glaxo		1439.00 863.00	1420.00 846.00	Rochet Rousse Royal I	l-Úciaľ Duích	465.50 777.00 1301.00	466.09 765.00 1301.90	BHV Bic Bon March	
38% 10-0 3770	3790 Fu 1070 His	ji Photo Film racid rada Motor		5.73 4.38	Granada ( Grd. Men	opal. Ple	734.06 1258.00 436.09 190.00	716,00 1230,00 443,90 185,50	Saint-L Saint-L Salins of SCOR	onis is Midl	568.00 350.00	556.00 350.00	Botrygues Bq Commer Buffelsfonte	
1146 1146 1968	64 Jal 1150 Ki		4.38	2.66 4.31	Guard, Ry Guinness	Ple	109.70 64.35 251.00	107.00 84.00 245.10	SGE	nusport	3180.00 185.00 231.20	3150.00 192.00 236.00	Carrefour Casino Gui Casino Guid	Per Adp
1244 (439 630	120 Mi	isuhishi Cor e Corporatio hou Kugaku	1262	12.25 1 7.58 1	Hanson T HSBC Hi IC1 PLC !	LDGS STK UTS	112.50 141.00	111.60 142.90	SKF AL	ktieb ssignal	70.70	70,00	CFF Chargeors Chase Man.	
1890 200	333 Na 1910 No	p Steel Corp mura Secu meer Elec.	A.24 7.33 8.29	7.20	Kingfishe Land Sec Legal Ger	PLC	149,00 167,50 402,60	143.39 166.00 397.00	Thomse Total	r-Allibert on-CSF	171.00 347.00 9.75	170.50 335.00 9.35	Ciments Fra Chib Médite	nçais manés
1741 7450 1870	1790   Sh 7840   So	arp Corp ny Corp mitogra Bani	429 (2)	4.17 1.20	Lloyds B: Lourho Pi	nok Pic. Ic.	318.00 273.00 2977.00	321.00 269.00 2030.00	Valeo Vallour Volksw	aten AG	127.90 730.00	134.50 732.00 108.00	Comprois de Crédit Lyon Danone (ex DMC	
24au 78yu	2001 Ta	keda Cham L milomo Corp shiba Coro	cds 4,91	4,5% 1 0,00 1	Locas Ind Marks Sp Microbix	encer Biosystems	133110 318.90 6.45	1423,00 310,00 6.25	Worms Zambia	Copper Inves	505.00	483.60 1.86 629.00	Du Pout Ner East Rand P East (Gle D	DOT
244 1661 24	Say Ya	ou Motor C	1 73	£67   3	National I National P. and O.	Power	145.00		Zellidja '، (استدا	، s.a. ورصة لندر	437.30	431.00 803.06 545.00	ELF-Aquita Eridania Ber Esso	ine
ا بهد: ك الماني)		۲۱ لمصمحت صة فراتک	7.21	7.D	Pearson C Pilkington Prodentia	, ,	4.29 1.21	4.32 1.30	Allied	Domecq Stoup Pic	2305.00 480.00 (827.00	2295.00 481.00 1810.00	Eurafrance Exxon Corp Fives-Lille	
	142116 Ba	set Aŭ 5 Mot Werks 100let Benz A	2.47 4.39	240 I	Racal Ele Rank Org	ctromes	4J7 487	442 485	Assoc BAA P	Brit Foods Ic	252.00 252.00 240.10	300,00 24,5.90 239,50	Galeries Lai General Mos GTM-Entres	tors
n Trum Ange	Ann De	mier eenz e gussa AG Babeeek St esdoer Bank	711	7.10 I	Reed Inil. Reuters Retam		4,97 10.74 6.15	4.56 10.26 8.09	B.A.T. Barcia; Bass		845 00 68.40 327.80	817.00 67.00 317.10	Hoechst Akt IBM Corp ICI Ltd Ptc	AUSG
	TON HO	esquer Bank estes AG VE-DEA AG hering AG	4,45	436 I	Rolls Roy Royal Sor RTZ Corr	1 2.	172 169 904	269 3.55 8.97	Blue C Boe Gr	comb	882.00	\$74.00	ldis Lafarge Leorand	
13050) 7400) 6100)	man Se Rana Ba	nenng AO men AG y Vereiesbaz efbof Holdas		0.42	Sansbury Sears Hol Shell		6.27 11.29 6.43	6.11 11.23 5.84	Boots (		\$70,00 \$80,01 \$6,00	571.00 571.00 770.00 56.00	Legrand AD Locindus Longometal	
	205 Dr 491.44 Ma	Lufthansa A maesmanti A msaag AG	9,94	Ru8 3	Saebe Ple Skbeec. Sad, Chari	Bank	2.39 6.89 145	2.16 6.72 3.90	British British	Gas Petroleum	1305 00 484.20 46.50	490,50 45 95	LVMH Lyounaise di Metaleurop	
40 01 2.7741	2300 To	rinsig AG Visep AG Na AG Rangen AG	25	251 S 537 T	Storehous F.I. Gray Farmer	•	253 (nus	2.52 10.82	BTR Bu <del>sin</del> al		637.00 119.76	60 10 618.00 116.50	Mitsubishi ( Mobil Corp. Moulunex	
7:0	To De	uische Bank de AG			Fale and i	Lyle	455 453	4.83		Wireless y Schweps	556,00 33(1,20	611.00 330.20	Nicolas Niles Galeria	<b>15</b>
				٠		یک را	۔ تحری	نجت	<u> </u>	3 :		-	75	414
وحدة النقد ورونية ECL:	, ,	فلوران مولندي			الير الأياب	الغرنك الغرنسي		للغرنا السويد		المار ا الإثماث	الجنيه تسترليني	لار کی ا	الدو	
E 1A	Y.Y3 Y.70	14,1	F,41		٤٦	T. FG T. TT	7	,	f	YA,	44,0 07,7	٤.	AY £A	ليومين كشهر
2.17	7,fT	7.9.7 AP.7	7,70	٠.	77 73	7,77 7,77	١ ١	γΑ, γΑ,	7	3:	1,51 73.5		EA .	17 اشمر 13 اشمر
- 11	7,00	7,15	T, av		£.	7,21	'	,q. 	'	-	7,7f - -	0. 1, 1	ت (۸	السنة الـ0 سنوا الـ-۱ سنو
	<u> </u>								{	-	_	1.0		1.1
	المستريدون للاحتاق													
السلع الزراعية التناق ا										المعادر		لثمينة	لمعادن ا	
الإقفال السابق	الإقفال		السابق 🚽	الاقفال	(34)	<u>ليويورك</u> عصاب	<b>گ</b> ِقفِلُ السابق	بالإقفال		لندن (به ال	السابق	الإقفال	ونمة بـ 5)	
TA	TAT. 3-	مح ون الاول	보 [] TTO 네 [] TAT	)TTY,		کانون الاو آنار ــــــ	124A.F	SABI	.fo	ظنداس ــــ الألومينيوم	77A,00	,		
TOT	TT5.**		ایا الاد۲٫۰۰ الا	12.9.	•	ابر سکر افا	0777,0	OYAT.	<del> </del>	القمدير النبكل	TTA,T.	77A, FO		البلاتين
\$3T.0.	11E.0-	ون الاول ر ر	(۵.۰۱ ایا	1 0 0			1.14,1	1.10	,	الزنك	114,0	1155-	1	البلانيو

With the cooperation of Merrill Lynch

150 .... 1578.

1510 ... 155 - . . .

-0. TAF 67.AYF

TT.YY TT.AF

747.0

174.40

Y1.30

.A.10 1.A.). 1.0.4.

1-0.0-

Y7.3.

بن كالون الاول ـــ ١١٩٠٠

زي**ت المويا** كفون الول \_\_

A tradition of trust:

#### استقرار الدولار في بيروت

الذي ادلى به امس الى صحيفة "وول ستريت جورنال نائب رئيس مجموعة غولتمان ساش المالية روبرت هورماتس وقال فيه أن المستثمرين الياباليين يميلون الى الأحجام عن التوظيف في انُونَات الْخَزِينَةُ الأميركية، الإمر الذي سيشكل في نظّرة كرة ثَلج سرّعَانَ ما تكبر وتطيح اسواق · السندات والاسمم. للى ذلك، راجت شائعات كثيرة عن أن شركة "أي بي أم" أبدت تحفظات عن النتلاج التي سبق لها أنَّ اعلنتها عن أربلدها، الأمر الذي استتبع عمليات بيع ضنمة طاولت اسهم شركات اذرى التكنواوجيا المتطورة واشباه المواصلات آخذة بجريرتما اسهم الشركات الصناعية والكيميلاية وغيرها، فيما جاء ارتفاع معدلات الفائدة على أنونات الذزينة الاميركية لمدة ٣٠ استة من ٦,٤٨ الى ٦,٥٩ في المثَّة أيطيح سوق السندات، دافعا مؤشر "داو جونز" الصناعي الى ادنى على (٦٣٤٣،٣ نقطة قبل ان يسجل منتصف التداول في جلسة بعد الظهر ٢٣٩٥٫١٠

نقطة متراجعا ٧٧,٦٥ نقطة عنه اول من امس. والقي هذا التطور بثقله على البورصات الاوروبية الَّتِي اعترَاها قلق شُعيد بعد التحسُّن الذي سُجلتُه في اليومين السابقين وبدا لبس مشا الى حد حمل المتعاملين فيما على التخلي عن اسممهم وسنداتهم تحسبا لتدهور مرتقب لاسعارها. فكان أن هبط مؤشر "الفاينتشال تايمس" في لندن ٥٢,٢٠ لقطة ليقفل على ٣٩٨٢,٥٠ تقطة، كَذَلُكُ مَوْشَرِ "مَكُسِ" في بورصَةً فراتكفورت 29.90 نقطة إلى 00, ( \$42 نقطة، فيما كاتت خسائر مؤشر "كاك ٤٠" في بورصة باريس في حدود ٣٨,١٢ نقطة على ٣٢,١٢,٢ تقطة، وذلك تخوفا من انتقال عدوى تمهور الاسعار في "وول ستريت ً للى البورصات الرئيسية الاخرى على نُحو

اسرع اليوم وسبق ذلك صباحا تراجع بورصة طوكيو على نحو حلد لتيجة تغير الاجوا المحيطة بـ "وول ستريت" في ساعة متقدمة من ليل أول من امس، وا حجب اهتمام المستثمرين الباباتيين أمس بادراج اسمم شركة "أورينتال لاند" المستثمرة لمشروع شهدت البورصات للعلامية تدهورا سريعا في "ديزني لاند" في اليابان على لواقح البورصة، اسواق الاسهم وللسندات المالية بفعل تغير فأقفل مؤشر "بيكي" متراجعا ٢٠٥٢,٢٤٤ نقطة الى اللجواء المديطة بـ"وول ستريت" بعد التصريح ٢٠٥٢٨.٦٨ نقطة.

في المُذَّة، في خُطُوة غير متوقعة استتبعت طابا أسيوبا كثيفًا على العملة البابائية سرعان ما أنعكسُ سلباً على الورقة الخضراء. الى ذلك، شكل تغير اتجاه "وول ستريت" الى التراجع تتيجة ضعف سوق السندات الميركية بعد نشر صحيفة "وول ستريت جورنال" أمس معلومات مقادها أنّ أقبال المستثمرين الياباليين على أصدارات الذرينة الاميركية سيخسر كثيرا في هذه الفترة على نحو قد يضفط بشدة على الاسواق المالية في الولايات المتحدة، عاملا آخر في

– 1,7070 للجنيه الاسترليني في مقابل ١٥٣٥, ( ، اول من لمس في نيويورك. — ١,٥٥٢ ، مارك الماتي في مقابل ١,٥٥٧٠. - ٢٠٩٠, أ فرنك سويسري في مقابل

غير مصلحة الدولار الذي اقفل في لندن ضعيفا

.0,501. - ١٥٢٢,٠٠ لير ايطالي في مقابل

.1077. ... - ۱۱۲٫۶۰ ين يابلني اي مقابل ۱۱۲٫۶۰.

تقلبات هيقة للذهب والفهة لم يطرأ تغيير على اسعار المعادن الثمينة التي مِفَتُ تُتَمِّكُ ضَمِّنَ نَطَّلَقَ ضَيِّقَ فَي غَيِّابِ الْمِلِدِراتُ الجديدة، فاقفلت اونصة النَّمِبِ في لندن يـ٥٥،٨٢٦ دولارا في مُقلِيل ٢٦٨,٧٠ دولارا اولُ مَن أمس في نيويورك، يعدما ثبتت بـ ٣٦٩, ٣٦٩ دولارا قبل الظهر وبـ ٣٦٨,٢٥٥ دولارا بعد الظهر. كُذِلكُ بِالنَّسِبَّةِ لِلَّى الْفُضَّةِ التَّى لَقَفَلتَ الأُونْصَةَ منما في سوق لندن بـ٨١. دولارات في مقابل ٤٠٨١ د دولارات اول من امس في لـيويورك، بعدما ثبتت ظمرا بـ ٤٨٨٥ دولارات.

البورمات العالمية تتراجع بشدة

مع "وول ستريت" شمنت البورصات العلمية تدمورا سريعا في

استقر سعر صرف الدولار الاميركي في سوق الاساس لديه بواقع نصف نقطة متوية الى ٣,٠٠٠ القطع في ديروت نتيجة ادقاء مصرف تبنان ماهش في المئة، في خطوة غير متوقعة استتبعت طابا تدخله من دون تغيير مشتريا ايله بـ، ١٥٤٩،٠ ليرة وبالعا له بـ ١٥٥٧,٥٠٠ ليرة، ليقفله في آخر العمليات بسعر وسطي ١٥٥٣,٢٥ ليرة، شأته

> وقد فتح الدوار صبادا في سوق تميزت باستمرار الطلب عليه لاغراض تجارية عند الدد الدنى لمامش تدخل مصرف ابتان، في ظل مضي البعض في بيعه فوق هذا المستوى بقُليل. عندماً جرى تعلوله في العمليات المصرفية معظم ساعلت أعمل ضمن نطاق ضيق بما بين ١٥٤٩,٢٥ و١٥٤٩,٧٥٥ ليرة، قبل أن يقفله المصرف المركزي ظهراً كما فتحه، بما بين ١٥٤٩,٠٠ و ٬ ٬ ٬ ٬ ۱۵۵۷ أيرة وبسعر وسطي ۱۵۵۲٬۲۵ ليرة، في مبادلات هادكة ومتوازنة لم يتجاوز حجمها ستة ملايين دولار أم يكن له فيما أيّ

> ألى تراجع في الفارج في الفارج، عاد الدولار الى التراجع في اصواق القطع العالمية بعدما توقف عن الارتفاع أول من أوس، تيجة تشافر عوامل عدة في غير مصلحته. وجأء اعلان وزارة العمل البميركية أن أسعار الانتاج فِّي الولاياتُ لَلْمُتحدة ارْتَفْعتُ لَلْشَهرُ الماضيُّ بنسباً في المئة، شأنها في تشرين الاول، وبنسبة في المئة اذا ما استثنيت المشتقات النفطية والمواد الفنائية في مقابل تراجع لسبته ٢٠٠ في ٱلْمُئَةُ فِي الْفُتْرَةُ نَفْسُهَا، لَيْثِيرُ مَنَّاوِفُ تَصْحُمِيةً فِي نفوس ألمستتمرين وليعيد ألى الذاكرة ما سبق لرئيس الامتياط الفيديرالي الاميركي آلان غرينسيان ان صرح اواخر الاسبوعُ الماضي في مذا

وكان سبق ذلك صباحا صدور ارقام ميزان قدسايات الجارية في اليابان التي أظهرت تراجعاً الفلاض مع الدول الاخرى بنسبة ١٩,٦ في المئة في تشرين الاول مقارنة بالفترة ذاتما من العلم المُّاضى، بُاستثُنَا الْولايات المُتحدة التي ارتفع الفائضُ معما بنسبة ٢١٠٣ في الملة نتيجةً مبيعات السيارات اليابانية، الامر الذي شكل عاملا داعما للبن ازاء الدواتر، ولاسيما بعد اقدام المصرف أمركزي في لوستراليا على خفض معدلات الفائدة

أداد وأحد وأربوغ

المحاجب والمشهود من الله · · · · · · · · ·

أأسته عرائرها

معراسم المعاقلهم

ن ۾ در کيواره

وسنفت والمصافرة

توريقها والمناوي

يراسر مطوع فراو

#### بورصه بيروت

- الجلسة الأولى: ١٧١٦ سهما للفلة "أ" و٩٩٠ سهماً من للفئة "ب". - الجلسة الثانية: ١٨٩٠ سمما للخنة "أ" و-١٢٥ سمما للغنَّة "ب". وارتفع "مؤشر لينان والمهجر للاسهم اللبنانية" بنسبة ١٠٢١ في المئة واقفل على ٩٦٣.٨٧ بنسبة ٤٠٠٠ ليبانون الفست ١٩٢١.٨٧ في للبثة ولقفل على ٨٢,٦٢ لقطة. هنا حركة البورصة ليوم الاربعاء ( أ كانون الاول ،

فوائد سندات الخرينة والودائع

- سندات الذرينة (قيمة السند الاسمية ١٠٠٠٠)

سندات خزینهٔ لسنتین (بالمناقمة)

تاريخ دفع القسيمة - قيمة الكسيمة للسند الواحد 🏟

عملیات حسم سندات الخزینة لدی مصرف لبنان (لجمهور مصرف لبنان فقط على ان یکون عمر السند ثلاثة اشهر على الاقل)

ودائع لاجل بالليرة اللبنانية للممارف لدى ممرف أبنان

ودائع لاچل بالدولار للممارف لدى ممرف لبنان (من ٥٠ مليون دولار وما فوق)

فُولَاد العسم والشراء على السندات التجارية وفقا لتطبيق ألية القرار الرقم ٦١١٦

T0:--

15443

۹۰ نوما

Y, ā

7.0 منه المعطيات من المعلومات فقط فوائد الحسم منه ممكن أن التغير في أي اعظامًا

♦ طبقاً للمذكرة الإدارية الرقم ١٢٢٥ الصادرة عن حاكم مصرف لبنان التي تشير الى عدم لعظ ما يقل عن الوحدة اللقدية (القروش والسنتيمات) عند ايراد العبالغ بألعملة البناقية.

1.50 1-50

1-50 1.10

فاثدة الدسم

£0. . .

10...

A3T+. --

AYOT, ..

STYY, ..

3,447

7 %YO

2 **%** A T

Z1-4-Y

211cf4

217000

4

Z acottto

Z %10350

2 %-9TV0

Z 1474350

Z 742.750 % %0T150

î û. . .

IGIT

۱۸۰ یوما

4,750

1.150

164

Y.4EOT?

T.9EOT)

لعميم فكدة

TAAT TEAS

للمردود اليمة الصلد

AATS

17.77

14:54

- نتائج المناقمة

1997/1/17 1997/17/15

لاريخ

2527

تاريخ

16AE 1999/17/33 3997/17/35

27 71/71/7PP -1/71/APP1 2A31 -01-7

1444/7/15

1997/37/33 1444/1/11

1994/15/1+

المدة من تاريخ الاستحقاق

قيمة الحسم للسلد الواحد لغير سندلث فتة السنتين

المدة من تاريخ الاستحقاق

٩ اشمر (۲۷۴ يوما)

٢ اشمر (١٨٢ يوما)

۲ اشمر (۹۱ یوبا)

ودائع ليوم ولند

وداثع لتلاتة أيام

ودائح لسيمة أيأم

ودلاع كثلاثين يوما

ودنائع لاسيوع ولحد

ونكاع لشمر ولند

وداثع لثلاثة أشمر

ودلائع لسنة ولحية

وطلع ثسنة ولصف سنة

fores

Y,027Y0

هراه د ۱۱٬۲۸

شراء ۲٫۵٤۲۲۵

شمانات ليباع لمنة 50 يوما

شمائلت أيباع أبدة ٢٠ يوما

٩ اشهر (٢٧٣ يوما)

۲ اشهر (۱۸۲ یوما)

٣ أشمر (٩١ يوما)

1417/17/15 1447/17/15

ارتفع امس سعر سمم "سوليدير" بفئتيه "أ" و "ب" في بورصة بيروت وثبت في جلسة التداول الاولى على (أزا — ١١٥ ١١٥ دولارا، وفي الجلسة الثانية على ١١٨ - ١١٣ - ٢/٨ دولارا، في مقابل ١١٨ (١١١ – ٤/٨ 1) كا الدولارا تثبيت اول من امس. وبلغ عدد الأسهم المتداولة ١٩٥٣ سمما توزعت على جلستي التداول

#### حركة التداول في 15/11/ 1997

FIXING	10 <u>e.m</u>			( – تثبيت الساعة العاشرة مبلحاً					
CONTEST TRACKO MATCHES Best Bross	ورودون الكمية الحلاوية	نسفر الكبية		HXP40 PRC88 اسار التثريت	LAST PRICE 5 سعر فلتأبيت قسابق	SHARE اسم الشركة			
2713	4233	35925	172411	111	111 1/8	Solidere "A" سوليدير			
1099	2484	12506	179788	115 6/8	114 4/8	Solidera "B" سولينير			

FIXING 11 a.m 1 – تثبيت الساعة الدادية عشرة ميلدا

القسيمة	معودي معودي المتداولة المتداولة	قكبية	الكبية	PEXCENT PRICE 	PERNG PRICE : دساور التثنيت	1457 PECS 2 معر التاريث السابق	SHARE أسم الشركة
-	1890	3130	35407	176294	113 4/8	111	سولينير "A"
_	1250	2460	13650	179983	115 7/8	115 6/8	سوئيدير "B"
7	•	ı	26500	1893		1 7/32	شركة الترابة البناية Classe Liberath
4	•	•	1000	9611	-	6 3/16	المبتد كوش (أداء) Cleant State
3	-	-	1600	2718	-	1 3/4	الرئيت ETERNIT

LAST DATA ٣- الاسهم غير المتداولة N. COUPON ATTACHED LAST FIXENG DAT LAST FOUR SHARE فسم فشركة لتاريخ آخر تثبيت ارقم فقسيمة المربوطة آذر تثبيت 22/1/1996 الإسمنت الإبيض (أسعي) Grace Blood (Yessian) رابة ابنانية حق بدل قسيمة رقم "0" ناباد مساول مسا 17/8 12/7/1996

دخلت نمين مرفأ يبروت ١٤ بلخرة نكلة ركاباً و٢٥٩٤ طناً، منها ٢٦٣٠ طناً شحنت في سبع بواتر. وبقيت ناقل الحواض ٢٩ باذرة، بيتما ثلاث بواذر من دون عمل و 1 بلفرة مسافرة من "كنينيا" و"ميري" و"بلو بيرد" و"فولف شهبيون" و"يوري لا" و"فيكتور كارا" و"به كوندوفيو" و"يوخ (" و"بسنجر" و"كوستا ريغييرا" وفيكتوريا" و بولين متر" و"فيل ديني" و"دقوب شكل" و"ترانسشيب ا".

الاولى بحسب لاقحة	ب 1 . علنت لتنظار ومولما للعرة	عقوب شقل و تراسمي : بلغرة، بينها (1 بلغرة أ	ويتنظر وصول ٥٠
	لحديدة 🌣		الغرفة التولية للبلاحة
الوكيل البعري	البحكع (طن)	البلذرة	فيزميد
بدر شيبيتغ	Lun TEAD	الجميل	Υ
رابوليون	۲۰۰ ماشیة	عامر ۱	A
رفيونيون	٢٠٠ ماشية	لايدي ك	4
م میلا	little off	غيكتور كارا	15
كاميلوت	٠ ٨٥ حديثاً	سي لُورد	11
ماركومار	٥٥٨ مطلتفا	ناتألي مار	1)
كأشيب	١٠٠/٨٨٠ مستونب	فريزيان ترايدر	15
هـ هيئد	ركاب	كوستاريفييرا	15
فاست ليجنسي	Hittie 17	فأس ترايدر	ir
بدر شیبنغ	- ۲۷۲۶ حنیداً	أفلييا ستأر	17
فرعون	lairia 341.	دالوب شاتل	3(
مد شيونغ كوجاني	۲۷/٤٥٠ مستوعباً	ترانسشیب (	18
غولف ايجنسي	۲۵/۲۵۰ مستوعباً	فيل نيجي	3(
متز ماريتيم	٩٢/٩٥٠ مستوعباً	بولین متز	1£
	المنتظرة	ألبواغر	3
الوكيل البحري	البخائع (طن)	المرفأ	اليلذرة
مد کونرو	٠٥٠ مختلفاً	تخير	اً، نروتیف
مد کوئرو	و٨٦ فسلطل	كورثتيا	کابتن مصفق
ڇ. بطرس	- ٦٥/٧٥ مستوعراً	ليماسول	قيدر ب
متز ماريتيم	٤٦/٤٢٥ مصتوعياً	بورسفيد	وريان م
عيمال	قلطرة	طُرُابِسُ (ابنان)	مرق ا
عبمال	<u>قلطر</u> ة '	طراولس (البتان)	تاكيقا
ر. سعادة	٠٠٠ (٩٧/ مستوعباً	دمياط	فاس جنایک
ليتلبيا	۲۰۰۰ عبيناً	ِ اوگرائیا	قدرييه بوبنوف
للبكتب للبزلاري	١٩/٢٧٠ مستوعباً	بورغلس	جياو اگسبرس
مينرفا	للشحن	أسكندرون	بن و مساور ی استان
يونايتد نافيافيهن	∙ 10 نطسآ	ليماسول	بــــــــــــــــــــــــــــــــــــ

لندن اسعار السكر (بـ \$ الطن)

بائعو الحظُّ لا حظُّ لهم

والدولة تزيد قهرهم باستعمال الباعة الغرباء

سلعاتا ارض محروقة واهاليها وعمالها يصرخون:

#### شهيب وقع مشروعاً للتعاون وماونتن

#### تخفيف التلوث وتنفيذ معاهدة تغير المناخ



لوزير شهيب ماونتن وسبلاني خلال التوقيع.

وقع وزير البيئة أكرم شهيب أمس مشروع تعاون بين الدول ممثلة بوزارة قبهلة وبرنامج الامم المتحدة للإنماء معثلاً بروس مأونتن، منسق انشطة ومجلس الانماء والاعمار ممثلا بالدكتور

معلَّمَدة تغيَّر المُنَاخُّ التي ابرمها لبنان في 10 كـ قـون الأول عـام ١٩٩٤، واعداد لائحة بالغازات المنبعثة من الغيم البلاستيكية وتدسين ادارة الموارد الضيقة، وزيادة فأعلية استعُمَالَ الطاقّة والتخفيف من التلوّث

ترجيب ثم تغيث شميب عن لمشروع "الذي يهدف الى تعريفُ المنططين والمنفئين على مستوى الدولة بشؤون تغير المناخ وتدريب خبراء وطنبين على آلامور المتصلة بهذا

مِي ٢٤ شَمِراً والجمة المنفذة على مستوى الدولة مي وزارة الهيئة، والشمويل من GEF ويسلخ ُ ٢٩٢,٦٠٠ دولار الميركي، أما القيمة التي قدمتما الدولة فتبلغ ٥٦ مليون

البيئة، المجلس الوطني للبحوث العلمية، وزارة الموارد المالية والكهربائية، برنامج الأمم المتحدة لتتمية ومؤسسة كهربآء لبنان وغيرها.

#### مذكرة توقيف في استيراد النفايات

واصل قاضي التحقيق الاول في بيروت سعيدٌ ميرزا التَّمَقَيْقُ فيُّ فطيحة استيرك نفيات سامة الى مرفأ بيروث، واصدر مذكرة توقيف غيابية فَيْ حَقّ الْمُتَهُمُ الْفَارُ نَيِيلُ انْطُوانَ قَ، (٣٦ عاما)، بعدما ادعت النيابة العامة ني بيروت على جان ارتين س. (٤٣ نأما) وهو صلحب معمل لتصنيع لكياس النابلون، ورودي عبده م، (٣٧ عاما) مدير شركة لتخليص للبضائع في مرفأ بيروت باستيراد نفايات كيماوية سامة من بلجيكا تم

زغرتا – "النمار":

خاالب ممثلو جمعيات بيئية وهيثات

لملية في زغرتا بالاسراع في تلزيم

شَيْكُة المُجَّارِيرِ ۗ في محيطَ لَبعي رشعينَ والقاضي وتنفيذها في اشراف وزارة

طبيب البترون:

مباه القضاء نظيفة

أكد طبيب قضة البترون

المكتور موريس الحويك أأن

مياه الشَّفَّةُ فَي القَصَاءُ نظيفةً

وسليمة وصالحة للشرب، وهذا

ما اكدته نتائج الفحوص التي

لجريت في المنتبر المركزي في بيروت على عينات من مياه

واعلن "أن طبابة القضاء تجري فحوصاً مخبرية دورية على مياه

الشَّفَة للتأكد من سَلَمتما".

أم معمد "تسلّق" في حقول عكار.

"تسليق" ألاعشاب موضة قديمة

علمت الى الظهور في حقول عكار بعد

غيلب طويل، ولعل أرتفاع امواج الفقر

وعجز المرء عن تأمين رزقه دفعه الى

التغيش عن لقمة العيش في الطبيعة. لم محمد (٦٠ عاما) دابت منذ

إموام على الشُماب إلى الدقل لجمع المنتباء البرية والنبيزة وقرص العثة

متنافصون والبزيزة وغيرها. أما الغلة

فتقسمها حصتين ألاولى لعائلتها

والثالية تبيعها من الجيران. فالفقر،

بتلزيم مجارير رشعين

لتطبيق غايات المعاهدة. الى ذلك، رعى شهيب حبالاً تكريمياً اقامته لمنة رعاية البيئة في الشمال لمؤسسيها التسعة، لمناسبة مرور عشرة اعوّلم على تأسيسها، ومما الممتدس نزار البملء الممندس فلروق حميصيء أحسان درويشء المدلمي مأمون دملج، نماد الزيلع، مَلَكَ شَديدً، صَلاح صَيداوي، مُدمَد سعد الله قرحاني والدكتور مصطفى

(ماري زعرب)

والجماز المعني بتسميل الموضوعات البيئية على المستوى العالىي او جماز

دُعُمُّ البيئةَ الذي تُأسس عَّامِ ١٩٩٢ُ

اثر مؤتمر الامم المتحدة للبيئة والتنمية

(قمة الارض) الذي عقد في البرازيل. وأوضح أن لبشان صُدق عَلَى معاهدة تغير البيئة في آب ١٩٩٤

العلمة للمعلهدة:

وحُضر الحفل الذي اقيم في قاعة ودسر اللجنة في الميناء محافظ الشمال خليل الهندي، رئيسا بلديتي طرابلس والميناء العميد سامي منقارة وعبد القائر علم الدين وفاعليات سياسية وتقافية وبيئية. وفي رعلية شهيّب وحضوره، تنظّم أكاديمية البيئية والطاقة للابحاث

العلمية" مؤتمراً في عنوان "حماية البيلة في لبنان 1991" في الرابعة بعد ظهر آليوم في مطعم "لو بون" – اجسلمهم وكواهل اهليهم". وفي البرنامج: – كلمة لعضو مجلس نقابة

المحرريــن طولي شـَـعـُــون عن زرع الشجرة لمناسبة أسبوع الشجرة. – كلمة لرئيس الأكاديمية الدكتور ميلاد جرجوعي عن حماية الطهيعة – كلمة لرئيس التجمع اللبناتي لماية للبيئة أسعد سردال عن العيد

وشددوا بعد اجتماع عقدوه لمس

وناقشوا خلاله استمرار تلوث نبعي رشعين والقاضي، على ضرورة معالبة

المشكلة في شكل جذري عَبر تدييد مياه المهارير والدفر الصحية وعدم مياه المهارير والدفر الصحية وعدم

التعويل على المعالجات الموقتة

مطالبين باعلان منطقة النبعين

وقرر المجتمعون تشكيل لجلة متابعة ووضع خطة لعملها وتدركها.

ألى نُفْكَ، زار مفتشون صحيون

واداريون أمسُ نُبعي رشعيْنُ والقَّاطَيُّ واطلعوا ميدانياً عِلَى أوضاعهما، على

ان يقدموا تقريراً في هذا الشأن الى

لَلْمِسْوُولِينَ. وأعَلَنُ مُديرِ مصلحة ميله الشفة في زغرتا حنا الجعيتاني "أن

المصلحة سُتَضْطُر الى قطع المياة حتى

مساء الاحد المقبل ليتمكن المتعهد

الذي يتولى حصر نبع القاضي من

على قولها "بيعمي القلوب، والرجال علطتون عن العمل. فما الدل".

أم مصطفى رفيقتها فى المشوار

اليومي قطت: "لم يبق لنا ألا الارض،

نلجأ اليها بعدما ضاقت بنا سبل

العيش، أنها أيام تذكرنا بما النبرتنا

أمهاتنا عن الحرب العثمانية، فالتسوة

كن يقصدن الدقول لتأمين قوت

لمِ يتفير شيءً... او تفير كل

مب ذران العمر الاساسي".

تسليق" الأعشاب بحثاً عن اللقمة!

ومحيطها محمية طبيعية.

البري وحباية الطبور. ري – كلمتان الناكبين شاكر ابو سليمان والياس سكاف وكلمة خُتاميةٌ هيئات زغرتاوية كررت المطالبة

المحة، وناشعوا محافظ الشمال قفل كل الأبار المفتوعة القعر والمفر

الاشجار احترقت ولم يعد اي شيءُ الاشجار احترقت ولم يعد اي شيءُ يدفعنا للي العيش هنا. اكثر من ٢٠٠ عَلَالَةَ تَهَجَّرَتَ مَنْ بَيُوتُهَا وَلِتَتَقَلَّتُ الْي قری ومناطق آخری او هاجرت قی لميركأ واوسترالياء تناركة وراعما

"العيش ليس مجازفة بل هو هو الموت!" سلعاتا – من باسم البكور: "العيش في شكا وسلماتا ليس - نشار السلمات المساحة مجازفة فحسب، بل هو الموت بعينه! مِذاً ما قالته لنا أحدي المواطنات في منطقة سلعاتا تيمنآ بكلام مسؤول

> مكتب "غرين بيس" البدر المتوس فؤلد حمدان الذي وصف الاقامة في شكا وسلعاتا بانه "مجازفة". اضاًفت: "اتنا نموت في الـ الواهد الف مرّة... بيئمًا تحمّى الدولة مجرمي للترابة والاترنيت والكيميائيات

الوصول الى سلعاتا يعنى ان الانسان رمى في بحر شكا نصف عمره لا شيَّ مَنَاكُ يَدعُو الى الأمل في الْحِاتُ، فسلعاتا ألتي عُرفت ببساتينها الفنّاء ومواكما النقيء والتي وصفها اللبنانيون بـ الجنائن الذضراء'، وعروس الشاطئ الن اخضرارما يُلامسٌ زَرقة البحر، باتت اليوم لرضاً مُحروقَّةً عُالَـتُ فَيْهَا سَمُومٌ "شُرْكَةً كيماويات لبنان" فساداً، حتى حواتها خرابآ تنعق فيما البوم والغربان بدل زقزقة المساسين والوان الغراشات

والتي دخلت حيز التنفيذ في ٥٥ آنار ١٩٩٥°، محدداً النقاط التي يجب ان أفنذ ان لعصرت منه الشركة النور على شاطئ سلعاتا عام 1907، ترسلما البلدان النامية ألى الامانة جديث النور عن ارزاق اهالي البلدة، فهجر بعضهم الى مناطق اخرى، وهجر لائحة بعدد البيوت البلاستيكية. يعضهم الآخر وطن الاجدأد بعدمآ وصف عام للخطوات المتخذة حوكت أشجار الرمإن والتين واللوز لتطبيق المعاهدة واي معلومات اخرى والبلح والعنب يبأسآ تأكل منما النأر تعتبر البلدان النامية انها مفيدة ا يُطَيِّبُ لَهَا مَيْفَ كُلُ عَلَمٍ. "النَّهَارِ" زارت "خَراب" سلعاتِها وشلمدت كيف تموت الاشجار ومي

غیر ان اضرار "شرکة کیماویات لبنان في سلعاتًا لا تقتصر فقط على البَرَاتِ، بِلَ تَطاول ايضا صَدِة الكِمالي في العنطقة الذين أضحت حياتهم اشبه بكابوس ينقص عيشمم ليل

أطفال السموم كارول سلوم، صبية في عمر الورود، بنا عليما اليأس من العيش في بلنتها. سمعت عنها أنَّها كُأُنتُ 'جِّنَةُ على الارض"، قالت، "لم يبق لمد في سلعاتاً الآ أصيب بلمراض صدرية كالربو والمساسية وغيرها والمصيبة تكبر فندما يولد اطفال وقد أمثلأت مدورهم بغبار السموم فيعيشون كل حياتهم وألدواه يرمؤ

دورا عبّود، ربة منزل لكنت ان الامرأض لا تُغارق المنزل العائلي من ربو وسعال وبلغم وحساب فَالشَّرِكَةَ تَقَلَّتُ دَفَأَتُهَا فَيَّ اللَّهِلَ حَتَّى لا ينفضح لمرها. لما في النّمار فإن ما يصدر علها من فبار لا تزيد نسبته

على عشر ما يخرج منما ليلاً".

ولكن مَنْ دون جدوى". أما فيليب سلوم، الثمانيني، فقد عرض لرغه وبيته التراثي العتيق البيع بِأَيِّدُمْ الْاَثْمَانِ، وَلَكَّنَ "مِيْنَ بِنُو يشتري الموت لنفسه" اضاف، "لا أرض تُزْرع في قريتنا ولا ثمار تؤكل.

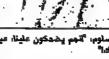


اخافَتُ: "لَقَدَ اشْتِكَى أَهَالَى سَلَعَاتَا مثلت المرات من مصيبة الشركة وغالباً ما كان لصحابها ينكرون ان "البودرة" البيضاء السامة التي لملا بيوتنا هي من شركتهم لقمم يضحكون عليها "عينك

واتعتمت في ألبلدة كل المزرومات بلم تعد تری ای شيء افضر.

وقالت "أن ما يزيد الطين بلَّة مو ان الشركة تعمد الى زيادة سمومها خلال فصل الشتاه لان اصحابها يعتقدون أن الابطار تخفف من الدخان بَهِما كُلِّن كَثِيفاً. لَقَد شكلنًا وقوداً عدة زارت القلامقلمية والمسؤولين

الارزاق التي تقضمها السموم على مدار



من الدولة"، موضحاً أنه عندما يأتي وزيـر او مسؤول لـلـكــــف عـلـى الْمُذَالْخَاتَ، تَهِرُعُ الْشركة الى عملياتُ التنظيف، ووقَّف كلُّ المدلَّفُنُ عن لذراع السموم من بطونها. فيذهب المسؤول ويكتب في تقريره آنه لم ير شيئاً مخالفاً للقانون او البيئة".

تحتوى على أسيد السولفوريك واسيد البغوسفوريك، وهما مانتان كيمياثيتان تتسببان في يباس المزروعات. لقد كان في سلقاتا اكثر من ٢٠٠ شجرة بلح بالاضافة الى شجر التين واللوز والزيتون امآ اليوم، فلم يهق من تلك النعم شيء بذكر. وفي حديقة منزلي ألفاص أشجار امبحت صغراء، واذا اثمرت

كان ثمرها أسود كالقمع". وروى لله كان عاملاً في الشركة يستطع البقاء فيها اكثر من ثلاث سُنوات بسبب العوارض الَّتي ظَهرت عليه حينها: "بدأ الدم ينفر من تفي... فتوقفت فوراً عن العمل".

تعميم "الخير"! سموم "شركة كيماويات لبنان" لا يتضرر منها أهالي سلعانا فقط، بل تطاول أيضا كبا وراسنداش وحامات ووجه الدجر والبترون وغيرهاء صباح نصر، مهتم بالبيئة من

شرَّكة سلَّعَاتًا للاسمَنة من نخأن وسُموم يتسبب في ضيق التنفسُ لأمالي حامات وكأنما أسيد في الطق، ولاشأك لن الدخَّان الكثيفَ الذَّى تنفتُه الشركة يـؤثر سلباً في البشر

اقوى من الدولة وصرخ: إمده الشركة (ــ) الوي

ولغت الى أن سموم هذه الشركة

حامات؛ قال: "لا يحق لأي مؤسسة أو شركة أن تعتدي على الطبيعة الخضراء التي تعتبر هبّة المية. وما تنفرزه

والبسأتين وكروم الزيتون". واشار الى ان سلعاتا كانت م اجمل القرى اللبنانية شاطئا واخضرارا وفواكما من لجود الفواكة في البلاد



شركة كيماويات سلعاتا" تصرف في البحر مياهما الماوثة والمبينة.

تثيب المخر مذه الشركة، فكيف بالتسان! كما أن الاراضي ألزراعية التي تحوط الشركة اصبحت فير قابلة للحياة".

واذا كسائست لضرار ش

الصَّحَادِا الاحيَّاء؛ عَمِل في هِذَهُ الشركة اكثر من عشرة اعوام، وها على العمل".

قاحلة تقع تحت رحمة من لا رحمة في قلوبهم"، مؤكداً أنه "بجب عدم حماية الشركات التي تعيث فساداً في منطقتنا، ورفع أيدي السياسيين

لما نديم جواد عدرة، من كفريا، فأكد ان "الصخر ينوب بسبب الافرازات الكيمائية التي تنفرج من

الكَيْماويات في سلَّمُآثـا تـطَّاول معيطها بهذا الشكل، فما هو ممير عمالها الذين يتعليشون يوميا مع رهيف السمروط (٥٥ علماً) لحد

هو اليوم يتلبع ملاجه من مستشفى الى وستشفى بسبب شعف شبيد في جسده. يقول شقيقه على عنه، "كان لذي يتعاطى بشكل مباشر مع للموآد الكيماوية ويتنشق بخارهآ لسام، الامر الذي سبب له امراضاً داخلية وخارجية شتى، فطلب طبيبه نقله من القُسم الذي يعمل فيه ألى قسم آخر في الشركة، فاستديب طلبه ولكن بعد فوات الاوان. اذ ترلجعت صحته كثيرآ ولم يعد يقوى

المدير... مشغول وأقفل الخط! "النمار" قصبت "شركة كيماويات لبنان في سلماتا ليومين متتاليين من دون السماح لما بالبدول اليما أو التصوير أو الحديث مع مديرها سعيد ونَّا، رغَّم وجودهُ داخلُ الشَّركة، ولما أتصلنا به هاتفياً وعرف اننا من "الثمار"، تخادى الرد على استأتنا أو حتى مواجهتناً بحجّة اته "مشغول وغير مستعد لاستقبالنا لانه لا يملك أي معلومات تفيدنا أما عليكم سوي

والمحية على الشجر والبشر مي اكثر أضاف أرغم اتني اشتغل فيما منذ الطرقات، يركض من ...... رمم من استغل فيما منذ اعوام، الا الني غير راض لبناً عن عملي هذا، لأننا نتعاطى مع الموت يومياً ولكن هذا هو مورد رزقي الوميد". شارع آلی شارع ومن مكان آلى مكان، يقف منا ومناك مرددا بصوت مأخوذ طالما أعتدنا سهاعه أيقضيها بكرة .وقال آخر: "فاثباً ما نصاب ولادوار ونفن تعمل يلئل الشركة يسبب طيون تراه يغدو كل الروائح الكريمة والغازات الغريبة التي يوم مع بزوغ الضهر نتنشقها. فَمِنْدُ أَشْهِر تُوفِي العاملُ سعدالله سلوم وهو يحرّك مأدة كيميائية لزجة، فأطب فوقها، ومات المُدُّونَةُ التي لا يخرِغ منها الاحين يد

فيعود بعد رحلته للطويئة جاءلا الفلة وقد أدركه الضعف ومدم التعب قواه وأغل منت المحوع والظمأ مأخذا لكثرة

سا محشني ومنعند وموت طوال النمار. يتوقف صيفا ولا

عامل بُقَتْ، بَدا علَيه الإرماق والمرض، "مل يعقل أن تكون الشركة، مهما كلات منعومة من زعامات معلية(...) اقوى من البولة اللبنانية أما زلنا في زمن الميليشيات؟". لبع أعمال الشركة يعانون

الرأطأ منزية وباخلية عدة بسيب عدم استعمال أي وسائل وقائية (كالكمامات) ضد هذه المواد أَلْكِيمِياتُيةُ الْقَاتَلَةُ، أَنَا نَدُوبُ مِعْ ثُلُّكُ السموم. لئوب. ئئوب...".

أضاف، والدمع في عينيه، "لن

اتساه ابداً فقد هدى بحياته من لجل

عمله. كل ما يمكنني قوله أن يث الشركة ملوثة بدمائه". لقوى من الدولة

("غرين بيس")

الضحية سعد الله سأوم.

بكثير من متأمعها".

على الرقم ٥٨٠٤٢٢ والتحدث مع مسؤول العلاقات العامة هناك". واقفل

فير ان "اللمار" التقت بعضاً من عمالُ الشركة في البطعم المجاور لما اثناء فترة الفداء، وكانت منهم هذه

الشمادات رغم الاصرار على عدم ذكر

حقيقية، التم قَدْلُ مِنْهُ الشركة منذ

اعوام طويلة، لان اضرارها البيلية

#### التَّصَالُ بمكتبُ شركتنا في بيروت الْعُربِيةِ "أَمَا الآن فَاصِيمَتْ جَرْدَا اربعة مشاريع في جبة بشري ضمن "ذاكرة البيوت المتوسطية"

### الوادي المقدس ملف كامل ووفد ايطالي هذا الشهر وبقاعكفرا برنامج حافل وترميم ليستمر تراثها

تشارك فيه كل من قفصة من تونس

ورشة ترميم البلنة

تُشْهِد منطقة جبة بشري في الشمال اربعة مشاريع اتماثية بدعم اوروبي، موزعة بين بقاعكفرا ووادى قاديشا وبشري – حدشيت وُعُلِبةً

- انجاز الخرائط الطوبوغرافية



واليسقيريا من أيطاليا وبالمادي مليوركا من أسبلتيا، اجتماع أوروبي --متوسطي عقد نهلية الشمر الفائت الدَّطُوات التي لنجزت خلال ١٩٩٢ في

- الماء البراسات النيموغراذ

البلدة قبل ١٩٩٧/٥/٢٤. للبلدة مع تدييد الاملكن الاثرية البنينة ألتي اكتشفت فيما نوآية الميف الفائد بين ٢١/٢/١٩٩٢

- الما مشروع صيانة البلدة بين ١٩٩٧/١١/١٥ تمهينا لتمويلُ



فيه حاجاتهما".

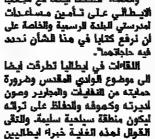
البلطن المشاركة برنامج عمل أسنة ١٩٩٧ يتضمن النقاط الرتية: والسوسيوا وجية والاقتصادية



في البساندريا الإيطالية، وعرضت فيه منطقة بقاعكفرا والمشكلات الملحة والتقنية التي تعترض العمل وسبل مثّل لبنان في الاجتماع منسق المشروع انطوان القوال ووضع معثلو

> لبقاعكفرا قبل ١٩٩٧/٥/١٠. - انجاز لوائح بالاملاك العقارية في

.1994/4/114 ١٩٩٧/٧/١٢ و٢٠/٨/١٩٩١ لعرضه على المؤتمر العام الذي يعقده اعضاء شبُّكة "نَاكُرة البيوت المتوسطية" في



المشروع الثالث يعني منطقة

بشري - حدشيث ويمنف ألى معالجة

فضأيا البعوقين والمسنين عبر درس

داداتهم واحصاء عندهم وتقديم

النبمات اليمم. ويشارك في منا

المشروع الذي يتدرج ضمن برنامج

(سوریا)۔ واسباتا واتقق معهم على اعداد ملف كامل عن الولدي بعدما سلمهم كل الذرائط والمستندات المتوافرة عنه وتوقع أن يصل الى لبنان متتصف هذا الشهر وقد ايطالي برئاسة المهندس والتر بربارو سيجول في الوادي أأمقدس لألأطلاع على اوضاعه من كثب وشكلت ليضا أجنة خبراً فرنسيين امتابعة موحوع الوادىء علما ان وزارة الثقافة والتعليم العالي كانت قد طُلبت لدراجه على لائحة التراث

تعاونت "وكالله المدى غابة الأرز في اقامة مدرات





شتآء، يركض وراء لقمة العيش عله بذلك يستطيع مولجمة مصاعب الحياة شته، يرخص ورم تحمه معيم عنه ينعث يستميع مرسب القاما ولا القاسية والظروف المشؤومة التي تتعثر نفسه فيها فلا يعرف كيف يلقاما ولا كيف يحمل أعباهما وينفذ من مشاكلها، اللم يحدث أن ملاخته؟ ألم تقرأ الحزن والفقر في مينيه؟ ألم تعرفه بعد؟

أنه بالمع العظ. بقولون، "عيب أن لحكي عن الفقر في لبنان"، كيف أنا أن لنساه وندن نعايشه ونراه كل يوم شلخما أمامنا متذكراً بمظاهر وحالات عديدة في المجتمع، في الشارع من المتسول الي بائع العلكة، إلى ماسع الاحدية وزجاج السيارات، الَّى... بِاللَّمَّ اليَّالَمِيبِ الَّذِي أَمْضَى أَيِّلُما طويلةً حَافِلةٌ بِالْفَرْعُ وَالْضَيِّقُ ولم تُمْنَعُهُ الحرب من السعي ورام الرزقة، فشهد الرعب يعينيه ورأى الموت أمامة واستمر في مسيرته نحو مستقبل غامض ومصير مجمول، وانتمت للحرب وبقيت المسيرة

بأَتْع طَيلتَصِب فَي أين؟ وما هو مصيره في ظل غياب للدولة وتجاملها لوضعة للسبيُّ؛ وفي ظل تفاقم الازمة الاقتصادية وتصاعد النفقالت البامظة والغلاء الفَفْضُ الَّذَيُّ يَغُرضَ الأعباءُ ويثقل المموم على ذوي الدخل المحدود والفقراء والطبقة الشقبية الرآزحة تحت آثار الازمات السياسية والاجتماعية والاقتصادية وقت تسخو الدولة في اسلاس القيد للمشاريع البعيدة عن معوم الشعب الحالية اليومية، فتبقى الحال خليقة بالشكوى وتبقى المعالجات عقيمة؟

مديرية اليقصيب الوطني هي أدارة علمة ذلتُ موازنة ملحقة مباشرة بوزارة المال، وتقوم بجميع أعمال اليقصيب الوطني من طبع الاصدارات ولوائح التنافع وبيع الاوراق من المتعهد العلم الذي كان قد رسا عليه التلزيم بعد المتلقصة في مُقَابِلُ جَمَالَةَ تَبِلَغُ ١٤٪ ويموجبُ دفتر شروط جرى اعتلاه حسب الاصول والبتعمد للعلم يسلمها بدورة الى البتعمدين للغرعيين بنسبة كلاء ومم يوزعونم على الباعة بنسبة • ( ٪، ويشكل اليقصيب اقتصادياً قطاعاً مهما قلاماً بنقته في نطلُّق توفير فرص العمل أمثلت المواطنين، وتنشيطٌ حركة تداول الموال النقدية

في السوق التجارية في جميع أنحاء أبنان. فضلا عن أن الايرادات والمناخيل المثانية من أنواع البانصيب (وطني والوتوا تشكل موردا ملموسا في تغنية واردات المنبرية التي تغطي الاعتمادات المخصصة للندمات الاجتماعية التي تتولاما وزارة الشؤون الاجتماعية، اذ ان المساعدات التي كانت تخصص للمؤسسات الاجتماعية تحولت موردا في الموازنة قعامة التي ترصّد فيما الاعتمادات الكزمة في بلب الوزارة وتتناول حصة المديرية ايضًا ٨٥٪ من الجوائز غير المنفوعة الى اصدابها والساقطة بفعل مرور اكثر من ارْبِعة اشهر عَلَى نُتَائِج السَّحِبُ أَمَا الدَّوِلَةُ فَتَأَخَذُ مَا نُسِبَتُهُ ۗ ﴿ } كُلِّي الدِّولُأَزّ المنفوعة الرابحين في حلل تجاوزت قيمة الجائزة خمسة اضعاف قيمة ثمن الورقة، من هنا فان هذا القطاع يعتبر من أهم دعلام الدولة بغيراداته وارباحه وتقديرا منها لأهميته فهي تسعى للى التضييق عليه ولزالته! ويبدو نلك خلال ما قام به وزير المال في الدَّكومة السابقة الذي الفيّ التيكوتاك وعمل على خَفْض البعالة ألى ١٤٪ بعنما كانت ١٧٠٥٪ بحجة أنه يسعى لافلية البولة من أي قرش أينها يكون حتى لو على حسلب المواطن. طبعًا، فالدولة لم تعد في حاد الَى الْبِلِّعَةَ الْبِعِلْيِينَ أَذَ اتَّهُ فِي وسعما النَّستعلَّةُ بِباعة غُرِباءُ وتوفير ألاموال

وُمِنَا تَجِدر الشَّارَةِ إلى أَنْ الْكَثِيرِ مِنْ الْمَتَعَمِدِينَ الْفُرِعِيِينَ يِسَلَّمُونِ الْأُورَاقِ لَلْبِأَعَةُ الْفُرِبَاءُ فِي مَقْلِبُلُ جَعَالَةً نَسِبِكُما \$% ويستفيدون من النسبة الباقية

ومما زاد في الطين بلة ودفع بالبلاع اللبناني للى التنحي عن مهنته بعدما قضى عمره في خدمة الدولة.

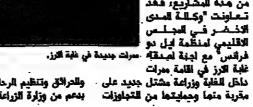
واليوم عندما طرقت بلب أحدمم وطرحت عليه الموضوع أجابني بنبرة السخرية، من قال أن بلاع الياتصيب يعاني الفقر والدرمان، وأمانا هو في حلبة الم الضمان؟ فمو عم يأكل البيضة والتقشيرة"، ومعظم الباعة لا يستمرون في المهنة. اكثر من فقد معددة مراكبة السيمة الذرا أكثر من اشمر معدودة وينتقلون الى معنة اذرى... وَلَكُنْ كَيْفُ لَهُ أَنْ يَبِقَى وَمُو لِلْمَرُومِ أَنْنَى حَقَّوَلَهُ، مِنْ صَمَانَ صَدِي وَاسْتَشْفَا وتعليم؟ لذ أن الربح الذي يجنيه لا يكفي لتأمين الأكل والملبس والمسكن

لماذا لا تسعى الدولة لتنسيب بالعي الياتصيب الى الضمان الصبي الذي هو · · · التتمة في الصفحة ال . · ·



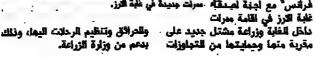


(ُفَرَنسا) وطرطوس بالنية بشري -دنشيت كانت قد وتعمل حاليا على تجهيز مركز خاص بالمعوقين يوشر اعدادة قبل اشهر لجعلهم اعضاء فاعلين في ولفَّابة "لرز الرب" حصة











مقربة منها وجمايتها من التجاوزات





أعلان بيع مادر عن دائرة تنفيذ كسروان بالعاملة التنفيذية الرقم 47/510

المتفنون، جانَ سُجيعَ الشعباق وورثة

المرحوم جوزف سجيع الشنياق وهم والده

سجيع غطاس الشنيال ووالنته أليس نقولا

مطر وزوجته لينها أنيس شنيد بصفتها الشنمية وبصفتها ومية على ولنيها

مبلغ حمسين مليون أيرة لبنانية وبأن يدفع لى جان الشدياق مبلغ خمسة ملايين ليرة

ساس مرسوم ومسروس العقار المطروح للبيع ١٢٠٠ سمماً في العقار الرقم ١١٥٢ عشقوت وهو عبارة عن

مصدر سرحم (۱/۷۰ حصوب وهو عجرت من قطعة ارض مشجرة فلكمة وضمنها بنا<sup>ط</sup>ل الاول يحتوي على طا**بقين، السفلي مؤلف من** 

غرفتين ومطبح ورواق ومنتفعات والارضي

حرسي وهنجع ورون ومنتحدة وعرسي مؤلف من اربع غرف ودار ومطبح ومنافع وفسحة ممدودة بالبلطون وخزان، والبناء

الثاني يحتوي على غرفتين دار ومطبع ومناف، والعقار المنكور مرتفق بالتنطيط وفقاً للتمرسوم الرقم ١٩٨٤ تاريخ

٩٦٤/٩/٢٦ واشارة بتوجب/ ٩٦٤/٥/٢٥

رسم فني ومسلحته ٢٠٨مهم. تقريباً حسب بيان العسلحة ويحده فرباً طريق علم وشرقاً ١١٥٨ وشمالاً طريق علم وجدوباً ١٢٤٧ء ١١٤٤ء ١٢٤٨ء

تاريخ محضر وصف العقار ٩٦/٧/٦

وتاريخ تسجيله ٩٦/٢/٢٤. قيمة تخمين حصة المنفذ عليه البالغة ١٢٠٠ سمماً

وقد تعين يوم الاثنين في ٩٩٧/١/١٢ الساعة الثانية عشر ظهراً موعداً للمزايدة

الساعم بمعيد المراقب أمام وأن. أمام رئيس بالثرة تنفيذ كسروان. للراغب بالشراء بفع بدل الطرح نقداً

وتقديم كخالة وافية من احد المصارف المقبولة من الدولة فيعطى شمادة للاشتراك

بلامزايُّية ويتحمَّل رسُوم التسجيل والدلَّالة وعليه لتخاذ محل اقامة ضمن نطلق الدائرة والا عد قلمها مقاماً مختاراً له.

أعلان تعلن مصلحة مياه جبيل للشفة والري الى

كافة المنتزكين الكرام من وجوب حضورهم الى مكتب المصلحة في سراي جبيل — الطابق الثاني – لتسديد اشتراك المياه

المستحق عن سنة 1991 وذلك قبل 1997/1//11.

وفي حال التخلف ستضطر المملحة أسقة لقطع الميله وتحديل المشترك فرامة التأخير وفقاً للانظمة المسول بها.

لجراه امتحان لوظيفة عامل اختصاص

مملي) في الإختصاصين التاليين، — عباد (عبد ١).

(عامل معنى) في معادلة مياه طراباس تجري معلدة مياه طراباس، في طراباس اعتباراً من يوم السبت في 10 كالون الثاني 1992 المتحلة الوظيفة على اختصاصي (عامل

– سباك لتذويب ومب المعادن (عدد

يمكن الاطلاع على شروط الامتحان

وبرنامجه في مبنى مصلحة مياه طرابلس الكائن في شارع قعرة بناية الحلاب

تقدم الطابات في معلمة مياه طراباس في معلمة اقصاعا يوم السبت في ١١/ كانون التقل ١٩٩٧، تعلن النتائج على باب مصلمة مياه

طرابلس في مملة اقصاما يوم السبت في 10 شباط 1997.

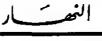
ِ جَبِيلَ فِي • 1/11/17 1943

أرثيس قسم التنفيذ

هي/٢٦٠١٥/د.آ. وبدل طرحها /٢١٦٠/ د.أ.

لتكليف ££٠٠

عداعن الرسوم والمعاريف



القاصرين نعيم ونيفين جوزف الشيباق. وكليمم جيماً الاستاذ كمال حالم. المنفذ عليه: الطوان الياس محمود النَّسَنْدُ التَنْفَيِذِي: استِنْابَةَ مِن دَائْرَةَ تَنْفَيْذُ بعبنا بقرقم ١٦/٢/١٦ تاريخ ٩٦/٦/١٦ بتنفيذ حكم محكمة جنايات جبل أبنان الرقم ٩٦/٩٠ تاريخ ٩٦/٢/٢ والمتضمن الزام الننفذ عليه بأن يدفع ثورتة جوزف الصعياق

المنفذ عليه: مَيلاد دُعمة مسلم ~ السند التنفيذي، قرض وتأمين بقيمة /٥٤٨٤/ خمسة آلاف واربعماية واربع وثمانون دولارا لبيركيا والفلادة واللوادق. – تـقـرر قصهـز غي ١٢/١١/١٩٩٥ وسيل في تاريخ ١٩٩٥/١١/١

و1047 مجدل المعوش لرض سكي سليح تزرع خضار — حالياً يوجد فيما نصوب من الزيتون - منتفعان بدق الري من مياه نبع الصفا هسب العرف والعادة – رخص الصائب العقارين بأخذ حصته بالري من نافذة المرور النفق الرقم /٨/ الرواق الرقم /١٢/ وجرما الى مقسم مجدل المعوش بدلاً من لخنها من تلفذة المرور النفق الرقم /4/ الرواق الرقم /11/ بموجب المرسوم 1-11 تاريخ -1/0/10) المقار ١٥٢٠

المزأيدة، ستجري المزايدة يوم الجمعة الواقع في ١٩٩٧/١/١٠ الساعة العاشرة مبَّاماً امامٌ عضرة رئيس دلارة التنفيذ في محكمة دير القمرء فعلى راغب الشراء وقبل البياشرة بالعزايدة أن يودع باسم رخيس دائرة تنفيذ بير ققمر لدى منتوق النزينة او ادد المعارف الطبولة قيمة الطرح او تقديم كفالة مصرفية معادلة واتخلا محل اقامة

ضمن نطاق الدلارة وبذلال ثلاثة كيام ثلى قرار الادالة ايداع كلمل الثمن والا يعد للكلاً وتعاد المزايدة حكماً بزيادة العشر. أنا لم يتقيم لمد للشراء وجبت امادة المزايدة فوراً على عمدته فيضمن النقص ولا يستفيد بن الزيادة وعليه خلال عشرين يوماً تسعيد الثمن ويتوجب على الشاري

رقيس قلم عاثرة تنفيذ دير القم كبيل ناميف

التكليف ٢٠٢٩ أعلان رقم التسجيل - ۸۲/م

لتقنيم الطلبات في مصلحة مياه الكورة تتؤمل المهاراة على اسلس الالقاب لوظيفة ممندس رثيس داثرة والمباراة

تفتح مملة هبينة لتقييم طلبات للمرشحين اقصاما يـوم السبت الولقع في ا ؟ كانون الاول ١٩٩٢. يمكن الاطلاع عشى شبروط المباراة ويرنامهما في مصلحة مياة الكورة للشفة في

ليبون قضاه الكوراد اميون في 1997/16/0 مدير معلدة مياه الكورة الشفة التكليف ٢٠٤٢ المعندي جابر عويجان

شقتان للايجار في زوق مصبح ؟ نوم، صلاون وسفرة مطبخ وحمامين المراجعة التلفون ٢٨٩٠٩٢٨.

وصلاون مفروش خط مأتف تعفثة

مستودع ١٦٠٠مم للاستثمار ارتفاع عُ امِتَارُ + مِدخَلَينَ سَنَ الْغَيْلُ – جمبر ألباشا السعر والشروط للمناقشة. التلغون ١/٤٢٢٥٩٠ - -

·T/570.23 للاستثمار مقر سينما اورلي شارع بلس بنأية بلو بيلننغ مسامة

عيادة مفروشة مواصفات عالية، فذبة جدا، قریطم ۵۲۰۰ شمریا کل المصاريف مشمولة (سكرتيرة، تأمين، ضرائب، خدمات). ت ٢/٨٨٨٧٦٦،

للايجار منزل مارتقلا - الدازمية. الإتمال ٢٠٠٠٤

الاختصاصات مركز بريستول الطبي الحمراء، هلتف، تحفَّتُهُ تبريد، ٤٠٠\$ شمریا ۲۵۲ - ۲۲۰۹۲۲ – ۲۸۱۵۹۲۸

مطلوب أرض نيو سميلة عين الريحانة كفرحياب ادما الربوة العظيرة مزرعة

LANOY - - T/FIFAAF Rabieh-Duplex (4ème et 5ème ét.) sup. 500m² avec terrasse-jardin 300m² - Imm. grd. standing entouré d'une pinède. Vue panoramique. Park., 4 v.

> شقة جنيدة في طرابلس طريق الميناه قرب السنترال سويربولوكس المسادة • 70مم. الطابق الثاني مع ديكور خشبي بلب اول مؤلفةً من صالونان، سفرة — فرفة جلوس ٤

للبيع بيت في المنصورية ٠٠٠مم. + مواقف عدد ٢-١٢٥ الله ٤ - للبيع محل في برج حمود سئتر Master)

غرفة طعلم، مطيخ، حمام عبد؟ موقف السعر 5 Sodeco Gestion SAI 01/203070

ادوليس شقتان ٢٣ (مم. الشقة:

غرفتا نوم، صلاون، فرفة طعلو، Sodeco Gestion SAL 0 · · · · \$

مُوَقَّفُ تُـصَلَّحُ لُعَيِّكَةً طَابُقُ أُولُ قطياس. ت ٢٢٤٦٩

·7/777Y\\

قَرْبُ مُسْتَشَعَى بَيطِلُرُ ٱلتَّلَقُونَ ٢/٧٢٢٧٢٠

المبيع أو اللاسجار شقتان (٢) ٣٥ أَمِّمُ. السبتية قرب مستشفى بيطار التلفون ٣/٧٢٢٧٧٠

للبيع او للاستثمار شقة ۲ لوم مالونان، سفرة ومنتفعاتها مساحة ۲۰ مبر مار الياس ط٥ موقف سيارة + تكييف، ت ۲۹۵۹/۱۰ - ۲/۲۰۵۲۸۱، من ۱۰ قظ - ۵

طابق صناعي للبيع او للايجار ٢٠٠ مهم مزرعة يشوع المنطقة الصناعية موقع معيز، الماتف ٢٢/٢٦١٨٠٠ – ٤/٩٢٦٤٣٢ بعد الظمر للبيع او للايجار مغروشة شقة ٢٥٠

مِمْ فَي المعاملتين مُكيفة + شوفاج + مطبغ مجمز. ت ٩/٩١٥٢٣٠ -· T/ T · · · 17

Studio meublé luxe, caime parfait état, vue dégagée Kaslik,

génér. A/C. chaud-froid, terrasse. T: 03/668772

للإيجار جنيعة المتن الاوتوستراد مكتب عدد ؟ - ١٦٥ و١٨٥مم. متقابلان الطابق الاول بناية ستراند

قبالة مصرف عبر الشرق موقع ممتازه مُوقف سُياراتُ وعَ خُطُّوطُ، ٱلمَّاتَّفُ ٢/٣٤/٨٠١

ginning Broummana near Rest. Mounir \$27000/ year. p.m 03/

للايجار مختبر اسنان كامل التجميز الاتصال بالمقد ( ٢/١٨٨٢) - -773974 - 7... للإيجار شقة مساحة ١١٠ مم مطلة

Le garden center: fleurs de la Sagesse demande une ven-

deuse pour la salle de vente 01/ 888257 - 03/327161 مطلوب مهندس كهربائي وميكاتيكي لادارة براد — التقافة اتكليزي العمل

مطلوب مربية نأت خبرة. التلفون ·1/TT1957 - ·T/TT1957

مطلوب سكرتيرة لمكتب محاماة ڪومبيوتر عربي – فرنسي – ت ١٩٢/٢/٤ مروط جينة

خادمة لبنائية وعشية العمر ٢٥ سنة

Bardawil specialities requires

chief accountant minimum 5

years experience intimate

knowledge of computer and

programming - Cobol, Foxpro send C.V to Bardawil Buildg.

Dora or fax 01/884187

مع منامة التلفون £34037/7• --002-34 -- ٧٤٨٣٤٧

عقارات

للبيع في بعلشميه مقابل فندق سبلاناً دا بناءً على العضم مؤلف من ٦ طوابق، مسلمة • • ٥ مسم، مع امكانية اضَافَةُ طَائِقَ الْمَرِ + رَخْصُةً بِنَّاءُ سِارِيَّةً المقعول للإتصال 1804/11100 - ــ ·T/11TYTT - ·T/310T.F

تسميلا*ت* في الدفع، للبيع مقار ٢١٢مم. في بيروت طريق النمر منطقة الرميل التلفون T/7107.5 - 1.7017/T.

تسملات في الدفع شقة جامزة وجديدة – للبيع ؟ نوم مالون وسارة وتوابعماً ٨٠١مم سعر ٥٥ الف ٤ – شقة ثانية ٢ نوم صالون وسفرة ٣ حملمات مع تراس ٢٦٦م، السعر ٥٩٥ التسلم فوري ٣/٢٢٢٦٦، تسميلات في الدفع.

لأسِع مكتب فخم مفروش + تلفون + فاکس + تبرید + مولد + موقف ١٨٢مم متفرع من مار الياس المصيطية. التلفون ٢/٢٨٢٢٢١ – -1/T-T-EA للبيع شقة في كفرحباب ٢ نوم مع

سفرة وصالون مساحة ١٥٠مم مناظر خلابة تسميلات بالدفع. التلفون .T/1011.1 - .1/AA1.YY للبيع شاليه ١٤٥ ميم + سهم في Zaarour sur neige سعر مفر ٢/٢٧٩٧٢.

شقة Deluxe جديدة جاهزة السكن منطقة قصقص المسلمة ١٣٠مم ٢ نوم، صالون وسُفرة ومتافعهم للبيع نقدا او بالتقسيط للمراجعة الماتف ·T/700770

للبيع ارض ٨٠٠مم، في تلة بيت مري/ دير القلعة، فوق مطعم L'OS، منظر رائع مطل على البدر وبيروت، الاتصال نمارا ٢٠١٦٥٥ – ١٦٥٧-١/٧٠ مساء ١٨٥١٨٥٩

للبيع شقة عين سعادة ١٥ ؟مم. مِنْظُر خَلَابِ يُسَعِّرِ ١٤٠,٠٠٠\$. الاتمال بالهاتية ٨٨٢٢٧٩/٤٠ –

شقة النقاش تلة سرور 100مم. مع تراس ٥٥ (م.م. تنفُثُة مكيف في حالة جينة السعر النمائي ٧٥ الف \$. سعد الله مردولة الاتمال ٢/٢٩٨٩٠٩.

للبيع شقة في عبرا للبنيدة ١٣٠م.. صلاون، سفرة ۴ نوم سعر نمائي ٤٣٥٠٠٠. ت ١/٢١٥٠٨٠ بــظ، Bureau 132m2 et 500m2 +

park. Facilités de paiement sur 40 mois. Dora 261387 2 app. luxe 300m2, 240m2, 3 et

4 ch., 2 et 3 salons, park., p. art. Sioufi, Collège Saint Cœur, imm. Acra. Tél.: 216147

لىلىيىع ارض ••• ا مهم، في ادمـا وارضُ ١٠٠ُ أَمْم، في بيتُ مري الاتصال بالملتف ٢/٦٢٤٧٧٠ – 0 - 175 - E99AE .

Appt. 200m2 luxe à vendre region Haret Sakhar, vue sur mer 3 ch à c. salon s.a.m., Gr. cuisine equipée de mecker. Cave 30m<sup>2</sup> + parking + générateur. Contacter 03/211412

للبيع في الاشرفية شقة ومكتب قيد الانشاء مع تسميلات بالنفع. التلفون 1703A0 - ATTTAO\(.

الكارلتون مبلط ومجهز بمكاتب وحمامات يصلح لكافة انواع التجارة مُع أو بدون تُكييف للُمراجعة ١٩٨٦٨ – ١٩٨٢٨

موقع ممم، لماحب مَهنة حرّة منظمة بقأتون طب، هندسة، محاماة £12.41

A NE PAS RATER Achrafieh, Zahret El Ihssan, Rue Marie Geahchan

Appartement super luxueux de 265 m<sup>2</sup>

Facilités de paiement

Tél: (01)339 106 - 339 046

عارضات، لعرض الازيـه وتـصويـر וציבעום גדודוו/ד.

في منطقة زحلة، للمراجعة يوميا من المراجعة يوميا من المراجعة المرا

البضاعة ت ٩٩/٩١٢٦٠٨ - بين 5.5 .9 A.T. مطلوب للعمل في فندق كفالييه

الانكليزية والمام بالفرنسية مطلوب خبرة سابقة. - شيف دو ران مع معرفة اللغة الانكليزية والمام بالفرنسية مطلوب خبرة سابقة للمراجعة الاتصال بارقام الماتف 1 . . 707 - 03377A

team of professionals. For a monthly membership, we take care of your answering service, correspondence, fax, E-mail and data entry. For further details, please contact Mrs. Assouad 03/622334 from 9 a.m. till 2 p.m.

Required university graduate, minimum BA or BS degree, computer knowledge an asset. Good writing command of English and Arabic essential, to work in public relations company location Ras Beirut Area, Must be able and willing to travel. Please call from 8:30 am - 5:00 pm. 01/740393 740378 - 741223

مطلوب محاسبة جامعية خبرة لا تـقل عين آ سيلوات للمراجعة ١٩٥٢٥٢٩ من ١١ مبلط حتى ٥

growing magasine is looking for agressive outgoing sales with 2 years experience. Attractive salary. For more in-formations Call 01/407074 -03/289909

A Steel Engineering Cie Recruites SENIOR ACCOUNTANTS

Univ. degree 5 years experience in industrial Acct. Call: 01/897735 897681

Mr Farah.

**LIBAN** 

gineer to set-up and defor contracting cies. Exp. in siteworks required. CAD is a plus. Future to 01/601615 - 448759

Requires

ACCOUNTANTS BT/TS LEVEL COMPUTER KNOWLEDGE

EXPERIENCE IS A PLUS

NEAD OFFICE: BEIRUT, TEL. 442773 - 582951

Department Store

recherche cadres dynamiques (H/F, 30-40 ans) et trilingues, avec une expérience d'au moins trois ans dans le textile ou le ménager.

ABC - Dbayé - BP 590 Beyrouth. Attention: M. Huslin.



Dans le cadre de son expansion

GALERIE COMFORTIUM Cherche pour la réouverture de ses salles d'expositions à Raouché

Jeunes salesmen ou/et saleswomen

présentables, universitaires ayant de préférence un diplôme de décoration ou d'architecture d'intérieur avec expérience dans la vente.

Secrétaire de Direction

trilingue, avec expérience, saisie sur ordinateur (Excel, Windows, traitement de texte etc...)

Gestionnaire finance ou marketing

avec ou sans experience.

Dessinateurs/dessinatrices

diplômés avec 5 ans d'expérience dans dessins d'architecture.

ملار عن دائرة تنفيذ دير القمر رقم للبعاملة \$3/199 المنفئة، الجمعية التعاونية الابنانية للاتماء

وكيلها المعلبي موسى كلاس

المطروح، كَأَمَلُ العقارين الرقم ١٥٧٠

السلعة مم. 1110. قددود، طريق و٢٢٥ (. قيمة التخمين، ١٢٥٠٠ ما. العقار ۱۹۲۳

التسلط مم ١٠٠٠ العدود، طريق و١٥٧٢ و١٥٧٤. اليمة التضين، ١٢٠٠٠ هـأ. الطرح المنفض، ١٤٩ه مـا.

رسم الدلالة ٥٪ ورسم التسهيل.

تأجيل موعد لجراه مباراة على اسلس الألقاب أونليفة مهندس رئيس دائرة ومباراة لبعض الوظائف العارية وفتح مهلة جديدة

ليُعض الوظائف الادارية في مصلحة مياه الكورة تلشفة التي كان مارراً لمراؤها اعتباراً من يوم الموت في ١٩٩٢/١٢/١٤. بحيث العربي المتاراً من يوم السبت

اولاع في 1997/1/11.

تتمة الإعلانات الرسمية

### في الصفحة -- ٢ -

### **DEMANDONS**

INGENIEUR EN CHIMIE INDUSTRIELLE

-3/5 ANS D'EXPERIENCE EN PRODUCTION/TECHNICO - COMMERCIAL - POSSEDANT LANGUES ETRANGERES POUR R.D.V CONTACTEZ: 04/921120

DE 9 am A 4 pm

#### شركة تمنيع كابلات كهربائية في منطقة الدامور في حاجة الى فنيين متخممين

ومهندس كمرباه ومساعد تخصص تحكم لوحات تشغيل آلات. ممندس ميكانيك ومساعدين تخصص تركيب آلات ثقيلة. مشفلين آلات سحب كبير – جدل كبير – عزل كبير – جمع كبير. ممندس كهرباء خريج الجامعة الاميركية وآنسة للاستقبال منطقة

الرد على العنوان الماتف: ٩-١/٧٨٥١ • أو فلكس الرقم: ١/٨٦٢٢٠٤ - ص.ب. الرقم: ١٣٥٢٥٤

سنتوات آخرشقة

التسليم والتسجيل فورآ شقة سكنية ٤ نوم - ٤ حمامات - صالون - سفرة - مطبخ

خادمة – موقف سيارة – طابق حادي عشر – بناء جديد برج أبي حيدر -- سليم سلام الاتصال بين التأسعة صباحا والثانية بعد الظهر ·0·4·4\( - TAA3FA\( )

#### A VENDRE

OCCASION A NE PAS RATER Tal al Ghazal, Route de Bsalim LAPLAZA MALL -MAGASIN 300 m² Aménagé, pouvant servir de Banque Bureau d'assurance, Salle d'exposition et autres...

Parking sous-sol Facilités de paiement

Prime Figure (el. (el.)407022 03/259009/10

للانجار محل ٩٠٠ مِم الممراء شارع

المعماري. التلفون ٢٤٤٦٥٥ ايلي. للايجار مكتب ١٨٠ مم ٢ غرف

تَبريدُ للبريستُول يصلح لشركة، تَعِلِهُ ٣٤٠٦٥٣ ـ ٨٦٥٩٧٧

٥٠٠ (مم. للمراجعة التلفون ·)/TEATY0 - ·1/TEE9Y0

عيلاة دولبوكس جاهزة لبكل

0 . . 797 -مطلوب للإستثمار صالة ٢٠٠ – ٣٠٠م. في منطقة عائشة بكار او طريق الجنيدة او جوارما. تصلح أمطهم للمراجعة ٢/٢٨٢٩٥٧.

مرسینس ۲٤ 300SL عباب ۾ ۹۲ كشف Hard Top اسود جميع الزوائد شبه جديدة ٥٠٠٠ كلم. للمراجعة الماتف ٢/٢٢١٢٢٠.

للبيع سيارة كريزلر LHS موديل ١٩٩٥ لون ميتقيك حقة ممتلاً ة ۲۰۰۰ کیلے سے سے ۲۰۰۰ PEOPLY TIPPTING - TRICTY Jeep grand Cherokee limited, 1993 fully equipped 24500\$. Tel. 893465

Chevrolet Blazer, 1992, fully equipped 15700\$. Tel. 893465 Chevrolet Yukon sport, 1994, black - fully equipped, 23500\$. Tel. 893465

matique, full - 9200\$. Tel. BMW 5351 mod 90 full option.

Auto + cuir noir. Tel 03/ Audi 90 Quattro coupé mod. 88 full 6500\$. Tél.: 321926 -

مرسيدس £300 مونيل full Ao options نمرة سيارة ٥٨٧٢ سعر ٤٤٠٠٠ الماتف ٣/٨١٥٥٢٠

لاجل السفر فرش مصري ستيل ومودرن وميئي ولوحات زيتية بيقو الملتي وفيترين وتماثيل بأي ثمن ١٨٠١٠ كورنيش العزرعة – رضا. بداعي سخر ديبلوماسي للبيع مفروشات تدف – سجاد عجمی -

تابلوهات - كتب ومجلعات ادبية

·1/441-EA--1/101740 -4

### متفرقات

Portable comp. Toshiba pentium 100, 8MB, 810 Hard Disk, CD, Brand new 03/ 283393 - 01/431025

للبيع رقم سيارة "25557". الماتف ١٠/٦٤٦٤٦٢ من ٥ – الى ١٠ بعد

Briquet Cartier or vermeil Saphir numéroté, montre Rolex Oyster Royal 1960 collier Ambre Corail. Tel.: 01/450754 معروض في مقابل شراكة او عرض تجاري، مكتب واسع مقروش مع سكرتيرة. العمراء شأرع المقدسي. ت

+T/Y11 - · Y ان السيد طانيوس وجوزف بطرس ابو خلیل یعلنان عن فقدان سندی الملكية للعلامين لهما وهما تحت رقم (٢٧٦٧/ و٢٧٢) من المنطقة

العقارية بسكنتا رقم الماتف

#### مفقود

· E/10 - . 9T

هرِبت فليريلانكية -Thommage Li liy Elizabeth Fernando من منزل مخدومها المهندس سليمان حداد نرجو من يعرف عنها شيئا الاتصال ١/٤٠٤٩٧٤ - ١/٤١٧٣٤١ كما نعفر من استخدامها تعت طائلة المسؤولية.



Aley à vendre terrain à Bâtir dans un domaine Privé vue panoramique. Tél.: 03/300760 03/378821

شقة سوبرىولوكس موقع مميز عين

الثينة \* مكتب تقاطع الحمرة

الرئيسي ٢١٧٠٨٠ - ٢٩٩٩ من محل تجاري ٣ طوابق وصالة عرض تصلح لبنك ط اول مار الياس قرب

بنك البحر المتوسط الماتف ٢٠٢١٢٤ شقة سوبردولوكس ٢٨٠ مم مع موقفان للسيارة ومكتب تجاري ط؟ ٩٠ مح، شارع مار الياس قرب بنك البحر المتوسط ٢٠٢١٣٤

الحدث، شقة ١٠٦ مِم، ٢ غرف نوم، صالون، غرفة طعام، ثلاث حمامات، موقف لسيارة السعر ٨٥٠٠٠ \$ Sodeco Gestion SAJ 01/ 203070

ارض ۱۲۹۰ مم مصا**یف** بیبلوس أوتوستراد قرطباً التلفون ٣٥٢٧٧٦ – ٣٤٢٦٧٦

cave, génér, etc. Tél.: 01/ 412142 - 03/272050

غرف نوم ومطبخ كبير غرفة خادمة ٥ حمامات بثر ارتوازية مولد كهربه موقف سيارتين. ت ٨٤٤ ٢/٢٣١٨٠

به به المجلس ال الاشرقية؛ شقتان؛ في عمارة Le TMontparuasse فرف نوم مالون؛

للبيع أرض في المونتيخردي ٠٠ أ أَمْجِرُ + المنتزه ٠٠٠ (مُرمِ. تُ

للبيع أو للاستثمار شقة ١٤٠مم. +

للبيع او للايجار شقة جديدة مع او يدون فرش في ادونيس ١٨٠م، ٢توم صالون وسفرة ٢ حمامات ت ١٤٥٨/٢١٤٥٨ – ٢/٢١٤٥٨ –

للببع وللايجار محل ومستودع السبتية

مدل للاستثمار او للبيع الممرا<sup>4</sup> قرب محتشفی خالدی وباتیسری کاندی ت ۲/۲۲۰۱۷ - ۲/۲۲۰۸۹،

شقة مفروشة للايجار ١٨٠مم الاشرفية شَّارع مار متر، التلفون ٥٢/١١٢١ - ٠٢/٢١٠١٢

New high-standing appt. 360m<sup>2</sup>, 4 b/r, v. nice view. Be-

علَى البحر في البوار الْلاثُمال. ١٣/٢٩٦٩٠ -

مطلوب مدير عام امطعم اديه دبرة لا | Beamy Agency تطلب مضيفات،

مطلوب طباح درجة أولى خبرة ١٠ سنوات وما فوق، أرسال السيدة الى صندوق بريد ١٤/٢/٦٨ بيروت —

شركة مواد بناه تطلب شاب لتسويق

المعراء: - بارمن مع معرفة باللَّقة

Your paper work trusted to a

Sales position available. Fast

Frensh interior designer needed for Saudi Arabia. Call 01/ 201240 - 219798

### <u>BETABAT</u>

Requires entrepreneurial motivated marketing Envelop dept. of formworks partnership possible. C.V

#### North Assurance

البيع ١٣٠٠ مم نمر الموت – صناعة درجة أولى الاتصال ٩/٩٤٥٤٢٢. للبيع مستودع مسلحة ١٥٠ مـم قرب

خلوط ۲ انطلیاس ۲۵۰مهم. ذات

A VENDRE **OCCASION** 

En cours de construction

تقل عن 0 سنوات، ارسال السيرة الثانية C.V مع صورة شمسية الى صندوق بريد ١٤/٦٦٨٢ بيروت -

Opportunities are yours!! University graduate? know Eng lish? Computer literate? Looking for a decent job? Fax your C.V to 01/454790 or mail it to P.O.Box 6220 - 302 Hazmich -

مطلوب فني حاكز على شمادة ممنية (BT) لدية خبرة لا تقل عن سنة ولمدة يرجى الاتصال على الارقام - XT90-T - X-0PTA - T-0PTA -TOPPA - INDPYA

i∞ dearee in

Lebanou.

مطعم في جوتيه بحاجة الى بارمن ذي خبرة الفمر بين ١٨ – ٢٥ سنة 🏝 التمال بعد الدادية عشرة قبل الظهر

> Experienced marketing secretary, fluent in English, P.C. knowledge for Zayat Trading Est. Zarif Area, Tels. 01/

على الرقم ٢/٢٧٠٤٣١.

A leading air conditioning company, requires male/female sales rep. university grad. exp.: 2 yrs. for interview, Tel.: 01/ 586089 - 602878

#### SPECIAL XMAS OFFER

PRIMAVERA GARDEN APARTMENTS A WAY OF LIFE Tel Al Ghazal, New Bselint Road

10 Selected Apartments 185 sgm. on Sale News

Special Discounts, Facilities, Amenities.

This Special Offer is valid until

the end of 1996 FIRST COME FIRST SERVE



Cyberia<sup>\*</sup>

seeking 2 salesmen with the following requirements:

computer literate at least one year experience good knowledge of English

please fax your C.V. to 01-744102 or call us at 01-744101 before 15 of December 1996

# Business Management

a Business Computer

□ Computer Science

مدير حفلات (يتقن الانكليزية) - طباخ اول

مدير مطعم (يتقن الانكليزية) - طباخ ثاني

مسؤول مطعم رئىس طيّاخين ۔ شیف حلویات

الاتصال International Human Resources

المطلوب من المتقدمين أن تكون لديهم خبرة لا تقل عن

ثلاث سنوات في هذا الحقل.



Ecrire en joignant CV et photo à:



et à Dekwaneh, ainsi que pour son siège social à Mkaless:

Receptionniste

trilingue jeune et présentable.

Pour R.V. contacter M. Victor Chammas aux (01) 284000 - 424349 - 497788

أما كرامنيك؛ فخلض معركة طويلة

والطغاري توبالوف، أنتمت بالتعادل

أيضًا في النقلة • ٨ اثر ست ساعات

المُولة الثَّلاية برميد ١٠٥ نقطة.

وجمع كل من كاربوف واتلاد

وسيأتقي الشقيقان العدوان

الرسألة مع التضامن بيروت الى الدرجة

الثالثة، وكفة المجد تبدو لرجح؛ والتعادل وارد ومو إذا ما تداق فلن

سياحة الميلاد الـ٤٠

ينظم نادي الجزيرة سياق الميلاد الـ-2 للسباحة على كأس العماد اميل لمود قائد للبيش، الساحة العاشرة مباح الارمعاء 10

كانون الاول في خليج النادي المسكري في المنارة، في اشراف الاتعاد التبنائي للسيادة

ومشاركة الاندية الاتطنية وقلوى المسلمة الجيش وقوى الامن وامن الدولة والمسارك

طائرة الدكوانة

المَلَّارَةُ لَنَادِي مِارِقُلِياسُ الْنِكُولَةُ عَلَى مِلْعَبُ. سنتر شرف في اشراف الاتعاد اللبتالي للكرة

الطائرة، بمبارأتين، الساعة ٧٠٢٠ مارالياس

– الجبل برماناء الصاعة ٩٠٠٠ اللواء الفتار –

ووشو بودا

اقلم للدى بودا الكسايك مباراة في ثعبة

الووشو (كوَّنَغُ فو) مع نُكي طبرها بُيتش في قاعة المدينة الرياضية للنادي، اسفرت،

عن هوزه ٦-٠٠ الله المباريات المكمان الأن

طاولة مدارس الشمال

تنظم المديرية العامة للشياب والرياضة

عَثَرَةَ الْتَحْدَلُطُ الرّبِنَافي المدرسيّ بطولة معلقظة الشمال في كرة الطلوقة للتكور والتلث في قاعة تقوية طراباس الرسمية في

عضور ممثّل المديرية في الشمال عبدالرحمنُ

النطيب ابتدا من اليوم وفي ١٤ و١٨ و١٩

أتحاد كرة السلة

بعد توادي اليقاع والشمال والبنوب وقضة جبيل، زار رئيس الاتداء اللبناي اكرة

السلة وأمين السر العلم النادي الرياضي يروت ولوادي بيلوس جيل والحكمة وابثا

تبتون، وعرضا مع هيئاتما الانارية الاوضاع

شطرنج انترانيك

لظم نادي الشرائياء للشطراج الاحد

الماشي في مركزه في حرج تابته دورة الخريف السنوية في الشطراج السريع

وَجَاتَ السَّلَحَ كَالِينِ، ( – احمد نبار ق.ق نقاط من أمل

تبدأ مساء اليوم دورة الديلاد في الكرة

والامن العام والسبلمين القدلس

قدموس عبرا.

شمالي وقطوني معنك

من الجاري.

والحلجات والمطالب

بمشاركة ٢٢ لاعباد

؟ – عيدو صوبوف ۾

٤ – قرلس عبود ٤,٥

۵ – وليد داغر ٤

٧ - خلاد شيعاب ع

٨ -- علي الجاويش ٤

• 1 – انطوان قسیس ٤

اورو نيزني للشطرنج

سافر لمس الى باريس الوقد اللهاني الى

بطولة أورو ديزني الدولية الثانية للشطّرنج،

للتي ينظمها كبير ألساتنة الغرنسي

ويشارك في البطولة للشبل مارون طلب

ويرافق البعثة بطل لبنان في الشطري

وكميل خلف (مولايد ١٩٨٢) وكثرين

البنسية العربي الاصل بشار قوتلي.

۲ – نبیل نامر گ

٣ – عبدالعزيز مصود ٥.٥

ست معکنة

يتصدر كاسباروف الترتيب يعد🅏

من اللعب المتواصل.



الكرامة - جبلة ، تشرين - الوثبة

ثبلة من لاعبيه التوليين الذين يدافعون عن الالوان الوطنية على البهمة الأسيوية. كتب معمد زهير: تفتتح بعد ظهر اليوم النميس المرحلة الـ17 الافيرة نماياً من الدوري العام السوري المآك لكرة القحم بمجاراة واحدة بين حطين والمجد. وتختتم غدا الجمعة بست مباريات تعتبر مباراتا الكرامة - جبلة

> على ملعب مجينة الأسد الرياضية في اللانقية بلتقي فريقا حطين وتعادلين وخسارتين، والمجد الثامن وُله ١٤ لَقُطة مِن أَربِعة انتصارات وتعادلين وست خسأرات في ذهاب لُدوري الماضي التقي الفريقانُ الجمعة ١٩٥/١٢/٢٩ على ملعب الجلاء في بمشق واسفر لقاؤهما الذي عضرة ١٠ الآف متفرج وقاده المكم فايز مخاوف واحمد كأمل وأكرم مرتضى في النقائق £٢ و٥٥ و٨٢، ولعطين عارف الآغا وعمر كتفاتي بضربة جزاء "بنالتي" تسبب بها التارس المجدي الربحاني باعاقته عمر كنفاتي داخلُّ المُنْطقَّةُ في الْدقيقُتين عُأَّ و٨٩، وفي الإيابُ السّقيّا الجّمعة الاسد الرياضية في اللائقية واسفر لَقَاؤُهِماً آلَـذَى لَجَّرِي خَلَفَ لَبُولَبُ موصدة في وجه المممور تنفيذا لعقوبة اتدآنية في حق حطّين وقاّده المكم الدولي محمد سالم عن فوز • سجلها عبد السلام العلى في الدقيقة ٦٦، وكفة حطينُ

الوهدة – الشرطة على ملعب الفيحة في بمشق ياتكي فريقاً الوحدة والشرطة في أدري" العاممة.

للوحدة وصيف للقاع وله ثماني نقاط من فوز واحد وخمسة تعادلات وست خُساراتُ والشرطة العاشر وله ١٢ نقطة مِن تلاِثة انتصارات وثلاثة تعادلات وست خسارات. في ذهاب الدوري الماضي التقى الفريقان الذميس ١٩٩٥/١١/٣٠ على ملعب العبأسيين في نمشق ونسفر لقاؤهما الذي أحتشد له ١٠ الف متفرج وقاده الحكم الدولي سليمان أبو علو عن فوز الشرطة ١ - • (الشوط الاول • - به محمد سويداتي في المحمد سويداتي في المحمد سويداتي في المحمد الم الَّذِلَّ في نمشُق ولسفر نقاؤهما الذي احتشد له ٢٠ الـف متفرج وقادة المكم الدولي معن كيالي عن التعلال المكم الدولي معن كيالي عن التعلال المملبي • - • ، وكفتا الفريقين التعافيتان مع رجمان نسبي لكفة

الكرامة – جيلة على ملعب خُتَلد بن الوليد البلدي

في حمص بلتقي فريقا الكرامة الدمعي وجبلة الساحلي. الكرامة وميك تشرين وله ٢٦ نقطة من ثمانية انتصارات وتعادلين وخسارتيَّن، وجَبلة السَّابع ُوله ١٨ نَقَطَةً مَنْ خُمُسَةً انْتَصَارِآتُ وَثَاثِثَةً تعادلات واربع خسارات. في دُماب الدوري المأضي التقى الفريقان الجمعة معورت المجمع المناع المجمع ال (الشُّوط الدول أ - أ). سَجِل للكرامة فُوارْ مُندو "بنالتي" وعماد خُلْتُكان في الدَّقيقتين ٢٣ و٩٠، ولجبلة مَازِنَ الاسعد في الدقيقَة ٦٧. وفي الايابُ التقيا الجمعة ١٩٩٦/١/٢٦ على ملعب البعث في جبلة وأسفر اقلؤهما الذي حضره ١٠ ألاف متفرج وقاده الحكّم الدولي لبرميم الملا عنّ تُجديد الكرامة فوزة بالنتيجة عينما ٢ – ١. سجل ليبلة فراس خليل بضرية جزاء "بنالتي" تسبب بها احمد غرير بلمسه الكرة عنفل المنطقة في المقيقة ((، وسجل للكرامة تامر الأوز واحمد غرير في المقيقتين ٤٦ و٠٦. وكفتاً

مولودة لكريم مروة رزق الزميل كريم كامل مروة وقرينته السيدة ريما عسيران مولودا لاتى هي التأنية بعد باكورتهما علي (مستشفى الدامعة

### نهائيات كأس الامم الاسيوية الـ ١١ لكرة القدم

### ايران والعراق تأهلا بفوزهما على السعودية ٣ - • وتايلاند ٤ - ١



الدرية – اليقظة

على ملعبٌ Y فيسان في حلب يلتقي فريقا الدرية العلبي واليقظة

ثلاثة لنتصارات وثلاثة تعادلات وست

خسارات، واليقظة الـ ١١ وله ١٢

نقطة من لتلاَّج مماثلة. في ذهاب

الدوري الـ11 مـوسـم 1991 -1997 التقى الفريقان الاربعاء

1997/15/۲۰ في نيسر السزور واسفر لقاؤمها الذي قاده الحكم

الدولي محمد كيفيا عن فوز اليقظة (

- • سجلها محمد عبد القادر في الدقيقة ٢٧. وفي الاياب التقيا الجمعة

1997/0/٣١ على ملعب ٧ نيسان

في حُلب واسفر لقاؤهما الذي حضره

• أُ آلاف متفرج عن فوز المرية ٦ –

للحرية حسام الدين التنجي وحاجي قادر (٣) وضومط التوما واحمد

صمريج في النقائق أ ولااً و٢٠

و٨٢ وَأَنْ وَأَلَّ وَسَجَلَ لُلْيَقَظَّةً

سيف الدين الصالح وعيسى شوهان

تشرين – الوثبة على ملعب الاسد في اللانقية

يلتقي فريقا تشرين لللأنقي والوثبة

الدمعي في مباراة معيرية للأول، مامشية الثاني.

نقطة من ثمانية لاتصارأت وثلاثة

تعادلات وخسارة ولحدة والوثية

الرابع وله ٢٢ تَقَطَّة من سَبِعة

انتعاراتُ وتعادلين وثلاث خسارات.

١٩٩٤ – ١٩٩٥ التقى الفريقان النميس ١/(١/١٩٩٤ في اللانقية

واستغر لقاؤهما الذي اجري خلف

بولب موصدة في وجه الجمعور تنفيذاً

لْمُقَوِيةً أَتَّحَادِيةً فِي حَقَ تَشْرِيْنُ وَقَادَهُ الْحَكَم الْدُولِي اسْكَنْدَر حَمَالُ عَنْ فُوزِ

تشرين ٢ - • سجلهما سالم بركة

وعماد سليطين في الدقيقتين ٤٧ و٥٠، وفي الإساب التقيا الجمعة

١٩٩٥/٢/٣ في حمص أمام سيعة

الاف متفرج فجدد تشرين فوزه

ا - • . في قيادة الدكم الدولي محمد سالم وسجل اصابته النظيفة عبدالله

مندو لأعب قريق شباب الساحل هذا

الموسم في النَّدَّيَّةَةُ ٦. وكفة تشرين

ارجح، والتعادل وارد لجودة عروض

الفتمة – الاتحاد

فريقا الفتوة النيري والاتحاد الحلبي.

تقلط من فوز واحد وثلاثة تعادلات

وثمائي خَسَارًات، والأتحاد السادس

وله ١٩ نقطة من ستة انتصارات

وّتعادل ولحد وخمّس خسارات, ُفي خمـاب الــدوري المـاضـي الــتــقـى الغريـقان الخميس ١٩٩٥/١٢/١٤

على ملعب للحمداتية واسفر لقاؤهما

النِّي حضره ١٥ الفَّ متفرج عن

التعادل الايجابي ١-١ (الشوط الاول (--). سجل للاتحاد ياسر مواش

"بنالتي" في النقيقة "١٠ وُللفُتوة

مُؤْمَنَ ٱلْخَلَفُ بِرأْسَهُ فِي الدَّقِيَّقَةُ ٠ ٱ. وفي الايــاب الـــــقــيــا الجــمــــة

1997/7/79 في نير الزور واسفر القاؤمما الذي قانه الحكم توفيق

قرأم عن فوز الاتماد (-- سُجِلُها

فَانَيْ عَفْشٌ فِي الْنَقَيْقَةُ 19. وَكَفَةً

على ملعب القامشلي البلدي بلتقي

فريقًا الجماد القامشاي والبيش

الجمَّاد الثلقي عشر وله ١٠ نقاط

من ثلاثة انتصارات وتعادل واحد

وثماني خسارات والجيش الخامس وله

١٢ نقطة من سبعة انتصارات وتعادل

واحد واربع خسارات. في نماب الدوري الماضي الاتفى الفريقان الجمعة ١٩٩٥/١٠/٢٧ عسلس مسلميب

العباسيين في دمشق واسفر لقاؤهما الذي قاده الحكم الدولي محمد كوسا وحضره اربعة آلف متفرج عن فوز

البيش ٢ - · سجاها قدَّاقي عصمتُ واحمد نطر في المقيقتين ٤١ و٢٠.

وفي الايناب المتنقيبا السبيت

١٩٩٦/٢/١٠ على ملعب الدسكة

تنفيناً لعقوبة لتعلية في حق الجهاد

واسفر اقاؤهما الذي قلدة الدكم فادز

بيطار عن ثار الجهاد ٢ – ١. سجلً

أصابة السبق للجيش مدافه اسلمة

النزوزو في النشوط الاول، وسجل

أصابات المهاد الثّلاث عبد السلام

بيجو (٢) وريلض نعوم في الشوط

الثاني. وكفة البيش أرجح مع كونه مستطافاً.

الاتحاد أرجح مع كونه مستضافاً.

على ملعب دُير الزور البلدي يلتقي

الفتوة صاحب القاع وله ست

الفريق الدمصي في المراحل الاخيرة.

نهلب النورى السقاا موس

تشرين صلعب للصنارة وله ٢٧

الفريقين متكلفئتان.

#### المرحلة الــ ١٣ من الدوري السوري الــ ٢٦

في حمص وتشرين – الوثية في

س محميد يسمي دريقا خطين اللائقي والعبد الدمشاي. حطين الوصيف الثاني للقمة وله ٢٦ نقطة من ثمانية انتصارات

القريقين متكافئتان لافتقاد الكرامة

### خوره الد والفراث

يسر النكتور نقولا مسلم وقرينته ساندرا المولودة بلخوس لن يعلنا بغرح ولادة ابنمما البكر وسمياه جورج مكسيم (مستشفى الروم، ٩ كاتون الاول).

هيم يرس بدر المعود عول المباراة التي الجريت بينهما امس على ملعب "آل مكتوم" في نادي النصر في مدينة دبي وحضرها ١٢ الله متفرج، في المرحلة الثالثة الافيرة من تصفيات المجموعة الثالثة الافيات كآس الأمم الاسيوية المأدية عشرة كرة القدم التي تستغيطها الامارات. واذا كان المنتخب الإيراني حامل الكأس ثالات مرات اعبوام ١٩٦٨ و١٩٧٢ و١٩٧٦، خَاصَ اللَّعَبَّة بروح قتالية عالية وتصميم على الفوز لعلمه ان التعادل أو الفسارة قد يُذَّرجانَه من البطولة ، فلن المنتخب السعودي الـذي لمرز الـكـأس علمـي 198٤ و٨٨٩ وخُسر في المباراة النمائية بعدما كان ضمن صعوده الى الدور ربع لنمائي الاحد الماضي بغوزه على النمائل ا--، الا انه غوجي بالنتيجة سور الا

الثقيلة التي ضمنت مكانا الايران في الدور ربع النمائي. ويدا المنتخب الايراني، الذي شجعه نحو خمسة الاف متفرج نوحوا باعلام ايرانية؛ المباراة مهاجّما وسُجل لـهُ مَّدَافَعَه كريم باقري الأصابة الأولَى في المقيقة ١٢ بقنيفة من داخل المنطقة السعودية متجز حارس المرمى السعودي محمد الدعيع عن صدماً. وفي الدقيقة ٢٧، سجل علي دائي رحي التصابة التربية التربية التربية التربية التربية التربية التربية التلقية التربية ا تغييرين في مستمل الشوط الثأني، فحل أبرهيم ماطر محل خميس العويران وحمزة ادريس محل خالد الرشيد، ألا أن الأمور أزدادت سوط بعد دقيقتين فقط عندما راوغ خوداداد عزيازي ثالاثة مدافعين سعوديين تأذل المنطقة وسجل الاصابة الثالثة. وفي ما تبقى من الوقت، لخفق الغريقانُ في هر الشياكُ على رغم محاولات متكررة. قلد للمبارآة الحكم للينجلني اوكلابا

أَفْضُلُ لَاعْبُ فَي الْمِبْارِاةَ. العراق – تايلاند ومجز العراق مكانه في الدور ربع الشمائي بغوزه على تأيلاند 3-( (الشوط الاول ٢-١) على المنعب نَفْسه أَمَام ثَلَاثَةَ ٱلاف مِتَفْرِجٍ،

ماسايوشي واختير الايراني باقري

وكان منتخبا السعودية وليران معداً للى النور ربع النمائي من المجموعة الثانية، الآ أنهما تساوياً نقاطاً واصابات في المركز الاول، فيمًا لحتل العراق المركز الثالث يفارق اصابة. ويجتمع اليوم الاتعاد الاسيوي التحديد صاحبي المركزين الاول والثاني، وقد يلجأ لني القرعة، الا أذا أرتأى اعتماد لتيجة مباراة المنتخبين.

وسيطر المتتخب العراقي على مجريات اللعبة وسند الى آلمرمى التأيلاندي ٢٧ مرة طوال الدقائق التسعين، وتألق منه مهادمه قمطان

#### الصين على اليابان واوزبكستان على المصل على فقيت كل أمل وخرجت من البطولة، تصعد الغرق الثلاثة الاخرى للى الدور ربع النمائي، جثير ألَّذي أربك العفاع التابـلانديّ وبذل جمداً كبيرا في الشوط الاول، بنفيكا - فيورنتينا في كأس الكؤوس

ونيوكاسل - موناكو في كأس الاتحاد

سحبت لمس في جنيف (سويسرا) الالكليزي موناكو الفرنسي في ابرز قرعة مباريات الدور ربع النهائي من كأُس عَامَلَي للكؤُوسُ الْأوروبِيةَ لَكرةً القنم وكأس الاتعاد الاوروبي والذي يحرز لقب هذه المسابقة علم (٩٦١) لَّكُنَّهُ لَم يُلْجَع بِعَد نَلْكُ في أَحْرَارُ لِي لَقَب في المسابقات الأوروبية الثالث. وهو يعول على مهاجمه الارجنتيني غبربال باتيستوتا وصائع العابة الْبُرْتُغَالَي مَاتُوبِلُ رَوِيُ كُوسَتَا. أَمَا يِنْفِيكَا فَنُو خُبِرَةً وَاسْعَةً عَلَى الصعيد

الاوروبي وهو قادر على المد من وَّفي ما عدا المباراة الاولى، جنبت ودي ما حد المبدرة ان تلتقي في القرعة الفرق الكبيرة ان تلتقي في هذا الدور، وسيلعب باريس سأن جيرمان الفرنسي حامل الكأس في للموسم الماضي ضدُّ ايك اثينا اليوناتيُّ، ولن يـواجه برشلونة الاسباني الذي احرز كأس الكؤوس ثلاث مرات، صعُوبة في تخطي أيك استوكهُولم الاسوجي نحف الممترف، فيما يتعين على لْيَقْربول الانكليزي عدم الاستهلَّةُ بقدرات فريق برأن برغن النروجي الذي حقق مفلجاة في الدور الثاني باخراجه بي اسفي. اينده وفنّ المواندي. ومنا البرنامج وننكر اولا الفريق المضيف،

ريى مصحة. بنفيكا (البرتفال) – فيورنتينا (ايطلاياً). باریّس سان جیرمان (فرنسا) – ایك الینا (الیونان). 

برشلونة (اسبانيا) - ايك استوكمولم (اسوج). تقام مباريات النماب في ٦ انار 1997 ، ومُبارِّيْت الإيلَب في " ؟ عنه ـُ كأس الاتحاد

الاسْبِاتِّي وشَّالكه عَّهُ الأَّمَانِي. وسبقً لفائنسيا أن أخرج فريقا المانيا آخر من هذه المسابقة هو بليرن ميونية حامل الكأس في الموسم الماضي في الدور الاول. وهنا البرنامج: نيوكلسل پونايتد (الكلترا) -مونلكو (فرنسا). تَينُّيْرِينُّكُ (أسبائيا) – بروندبي (الدائمارك). (اسبانیا).

شالكه ٤٠ (المانيا) -- فالنسيا

النزليكت (بلجيكا) -انترناسيونالي ميلاتو (أيطليا). تقام مباريات الذهاب في ٤ اذار ١٩٩٧ءُ ومباريات الاياب في ١٨﴿

#### ويلتقى نيوكاسل يونايتد الدوري المصري: المقاولون تعثر أمام أسوان

فاز فرياق اسوان على فرياق المقلولون العرب حَلَمْل كأس مَصرَّ وكأس الكؤوس الفريقية الـ11 إكرة ٱلقدم ال-أ (الآشوط الاول ٠-٠) في المبارأة التي اجريت بينهما بعد ظهر مبررة على ملعب اسوان في اقلصي الصعيد المصري والبؤجلة من المرحلة السابعة وكان المقاولون لعزز كأس حلملي الكؤوس الإفريقية الـ٢١ الجمعة آ مِنْ الْبُلْرِي بِـفُورَةُ عـلى فـريـق سوديوراف الزائيري ٤-٠ في لياب الدور النمائي من المسلحة على ملعب الدور النمائي من المسلحة على ملعب القامرة (تعادلا نمايا --- في كينشاساً في ١/٢٤ (/١٩٩٦) وتوج يطلا للقارة أأسمراه للمرة الثالثة بعد عَامَى ١٩٨٢ و١٩٨٣ مَعادلة رقـم

مواطنه الاملي القامري الذي أحرز

اللقب ثلاث مرأت في الثمانينات ليضا. سُجلُ المُقَاُولُونَ أَصَابَةُ الْسَبَقَ فَي الدقيقة الثالثة بواسطة محمد عودةً. وحقق محمد محمود التعادل لاسوان فِّي الْدَقيقَة الحَامِسَة. ثم اضاف زميلُهُ عبد الناصر عباس اماية التعزيز وبه صعد الى المركز التاسع وله ١٩ نقطة من خمسة أفتصارات واربعة تعادلات وست خسارات، والتعثر الثالث للمقاولون وبه ظل رأبع عشر وله ١٢ نقطة من ثلاثة انتصارات وُثلاثة تعادلات وثّلاث خسارات، ألى سَّت مباريات مؤجلة مع كل من القناة

والزمالك والجمم ورية والكروم

والالومينيوم والاسماعيلي.

### البطولات الاوروبية الوطنية لكرة القدم

#### جوفنتوس انفرد بصدارة ايطاليا دقيقتين عندما ارتدت كرة سندها

الدوري الإيطالي لكرة للقدم بغارق ثلاث تُقلط عن أقرب مناقسيه بخوزه لمس على مضيَّفه أودينيزي ءُ—( فَي مبارلة مؤجلة من المرحلة العاشرة. سجل لموفنتوس حامل كاس النوادي القارية التركونتيننتال؛، للكرواتي الن بوكسيتش واليساندرو دل بیپرو (۲) من ضربتی جزاه ولاودينيزي ماسيميليانو كابيولي في الدقيقة ٤٥٠.

۲- فیتشنزاً ۲۲ (۲۱–۱۲).

٤- بولونيا ٢٠ (٢٠-١٦).

سجل اصابتين. واختير افضل لاعب

في المباراة، واقتتح حيدر ماجد محمود

التسجيلُ للمنتخب العراقي في الدقيقة ١٧ بعدما تلقى تمريرة عرضية من

قَعَطُانَ جَثَيْرٍ. وَاصْأَفَّ لِيثُ حُسِينٌ الاصابة الثانية في النقيقة ٢٢

بصاروح من ٣٠ مترا عجز الحارس

التايلاندي وأتشارابونغ سومسيت عن

تعطيله. وقلص دوسيت شالرمان

الفارق الى ١-٢ في التقيقة ٢٦ مندما وصلته الكرة ومو غير مراقب داخل المنطقة العراقية، فارساها على

يسار الدارس عماد هاشم. وفي الشوط الثقي، ولصل المنتخب العراقي ضغطه وسجل له حيدر محمود براسه اصابته الثالثة في

للبقيقة `٥ بكرة من ضربة ركنية

رفعها ليث حسين، واختتم ليث حسين التسجيل في المقيقة ١٥ عندما تخلص من مراقبه واطلق الكرة

قَنْيَعُهُ مِنْ ٩٠ُ مِثْراً لِتُسْتَقَّرِ فَي الزاوية العليا امرى الدارس التايلاندي

أقاد ألمباراة الحكم الكوري الجنوبي

تُصَدِّرتُ أيرانِ الترتيبِ النهائي

لفرق المُجموعة ولها ٢ تقاط من أ

مباريّات (٧–٣)، تليما السعودية ٢

(٢-٢)، ئــم الــــراق ٦ (٢-٢)، وتاياند لا شيء (١٢-٢).

المجموعة الثالثة

وتختتم اليوم مباريات الجموعة الثالثة، فتلتقي اليابان والصين في مدينة العين في مباراة المة، ثم

أوزبكستان وسورياً. وضمنت اليابان تأهلها للدور ربع

للنَهْلاي بعد فُورَهّا على سوريـاً ؟ ۗ ﴿ ٱ

وعلى أوزيكستان ٤-٠، ولن يكون

أبباراتها مع الصين أي تـأثير باستثنا

تصنيح أول المجموعة، وأذا فارت

مباريات الدور ربع النهائي من كأس الاتحاد الاوروبي، ويذكر أن أي فريق

فرنسي لم يتجلوز أي فريق الكليزي في المسابقات الاوروبية الثلاث طوال 1 سنة، علما أن آخر فريق اجع في

ذلك كان باستيا بغوزه على يوكاسل بوايتد لفسه علم ١٩٧٧

فيَّ الدور الْثَاتِّي، وستكون مواجمة اخرى بين مماجم نيوكاسل يونايتد

الكُولُومِينَ فَأُوسَتَيْنُو أُسْبِرِيلًا وُمُمَّاجِم مُونَاكُو النيدِيري فيكتور ايكبيبا النين يتصدران ترتيب المنافين في

هذه المسابقة ولكل منهما حُمس

ولن تقل مباراة أندرليكت البلجيكي

وانترناسيونالي ميلائو الايطالي حامل المكساس عدام ١٩٩١، اتحارة عسن

سابقتهاً، مع ميل الكفة المصلحة

الفُريق الايطاليّ، واوقعت القرعة برونديي الدائماركي

وتينيريف الاسباني معاً. وكان

الفريقان حققا أبرز نتيجتين في الدور

السابق، الاول بفوزه على كارتسروه

الإثماثي خارج أرضه ٥-٠ بعدمًا حُسر

نماياً ١-٣، والثاني بخوزه على فينورد روتردام ٤-٢ في تينيريف

وفي المباراة الاخيرة، يلعب فللنسبا

(مباراة الذماب ٠٠٠).

ل الكاس عام ١٩٨٢

٥- نُلُولَيَ ٢٠ (١٢-١٢). اسكوتاندا ماكلارين. وصعد ابرندن الى المركز

دندي پونايتد ا– الرينجرز، دنفرملين آ- هيبرنيان آ هارتس۱ – ابرنین۱ مذرول -- رايت روفرز ا

وهذا ترتيب قرق الطليعة، أ – الرياجرز 70 نقطة من 10 مباراة (70–11).

(10-11) ٤- هارتس ۲۱ (۱۹–۲۱). ۵– طنی بونایتد ۲۰ (۱۸–۱۲). فرنسا

الآن كافيغليا من صدر العارس برنار لاما كلى فراتك غلفا فلودعها المرمى. وشتت الدفاع الباريسي كرة خطرة لفافا قبل ان تبتاز خط المرمي في الشوط التاتي الذي أضطر فيه بأريس سان جيرمان الى الدفاع تعت وطأة خفط ليون وخرج غافا معابا بارتجاج في المخ آثر أصطَّنامه بلاماء ثم نجع بديله فريديريك بلاويار في تسجيل اصابة الفوز في الدقيقة ٧٥ بعدما فشل دفاع باريس سان جيرمان في تشتيت رمية ركنية. وفاز مرسيليا على اوسير الذي بلغ الدور ربع النمائي من كأس أوروبا الدير ربع النمائي من كأس أوروبا

لابطال الدوري ٣-٢. واهدر مرسيليا

فرمتين مبكرتين للتقدم، الاولى

عندما أطاح سأعد الدفاع لودوفيك

اسوار الكرة فوق للعارضة والمرمى

خال من حارسه، والثلقية عندما سدد

ريناك بدروس في العارضة. وسجل

ستيف مارلية اللذي حقق امابتين

حاسمتين في كأس اوروباء الاصابة

الاولى لأوسير خلافا امدريات اللعبة

مستغيدا من خطأ ارتكبه المدافع

حماده جامبيه في الدقيقة ١٦. وعادلٌ

مارك ليبرا لمرسيليا بعد ست مقائق.

فلبيان كول أثر كرة سنقطة "لوب

ولضاف بدروس الأصابة الثاقية في التقيقة 53 براسه في مرمى الحارس

للبلغاري يوردان ايتشكوف من فُوق

ثلاثة ممافعين، وهي الاصابة الاولى لبدروس منذ التقاله من نافت الي

بتسجيلهُ الثصابة الثَّالثة امرسيليا في

النقيقة ٥٩، قبل أن يرد مارلية

بلصابةً ثانية لاوسير ّ أي ّ للْدُقَيقة أَا أَرّ

ليون؟– باريس سأن جيرمان!

مُونْبِلْيِيهِ؟ – بِلستيا؟ بعد وقت

تيس؟– كان؟ أبعد وقت لضافي.

ستراسبور۳– سانت اتیان (۱۵)،

اضافي. فَارُ موناكو بضربات الترجيح

تولوز (د۲) ۴- لومان - خويرو (د۲) ۲

تولون (د۲) ۲- لیل۱

موللکو۲– تروا (د۲) ۳ بعد وقت

اضافي فاز موتبلييه بضربات الترجيح

لومان (د؟) ؟- اينال (د؟)٠

مرسيليا ٣- اوسير؟

رین۱۰ المافر ۰ ثیور (د۲)۰ الس۲

متزاً - اوريان (د۱) •

كانَ ١-- تاتسي•

ناتت؟- فالنس (د؟)١

فاز كان بضريات الترجيح ٥-2.

١- جوفنتوس ٢٥ نقطة من ١٢ ٣- انترناسيونالي ميلانو (؟

خسر الرينجرز متصدر لالحة للدوري ألاستكوتلنني امام دندى يوناُيْتُد •~( في المرحَّلة الــُـــُّ ( منَّ الدوري. وسجل كابتن الرينجرز ريتشَّأُرُد غُوعُ خطأ في مرمي فريقة لُصَابَةَ بُنْدِي يُـونايِتِد فِي الْمَقْيَقَةُ ٢٦ بعدما لخطأ في تشتيت تمريرة لاندي الثاني بدلا من السلتيك بفوزه على مضيفه مارتس ١-١. سجل للفائز منكان شيرر ودين وينداس، والخاسر كولين كلمبرون. ومنا النتائج وننكر أولا الغريق

۲- ایسردیسین ۲۸ مسن ۱۲

خُرج باريس سان جيرمان، الذي نُــزل عــن صـدارة لأنـــــة الــدوري الفرنسي لمصلحة موتلكو بخسارته لمام ُ لَتَسَيِّ (-؟، من الدور الثاني من كأس النوادي الفرنسية، أن فاز عليه ليون ٢–١ قي ليون، وسجل ساعد الدفاع لوران فورلييه اصابة باريس سان جيرمان في الدقيقة الثالثة من

#### ئيم (وطنية) ١- غلتفان، بوردو۲- شاتورو (د۲)٠ مجمة مرتحة. وعلال ليون بعد بيكر أنهى السنة المضربية كما بدأها بفوز كبير ومبلغ مالي ضخم

بخوز كبير ومبلغ مللي ضخم، للكبير آلاول منذ خمس سنوات بخوزه يبطولة اوستراليا المفتوعة في ملبورن فّي كَاتُونَ لَلثَانّيَ المَاضَيِّ، ثُمّ بَفَتْتُم السنة بفوزه بدورة "كأس الفران شيليم" وهي أعنى الدورات من حيث الجوائز المالية، ونال ٨٧٥, ( مليون

ولم يكن طريق اللاعب الالماني سَمَّلًا بِينَ الْبِطُولَتِينَ، اذ اصيب في احدى عضلاته وغلب عن بطولة فراسا على ملاعب "رولان غاروس"، ثـم لاسحب من دورة ويملدون للبريطانية لاصابته في رسفه على رغم أن قرعة المباريات كانت امصلحته الااته بعد غياب بضعة اسابيع عن الملاعب، نُجح يبكر بطل ويمبلنون ثلاث مرات، في تُدسِّينُ تُنْائِجَهُ وتَغْلَبُ عَلَى الْكُرُواتِيُّ غوران ليفلنيسيفيتش في لَمالَي دُورةٌ "كأس الغران شيليم" وأحرز البطولة. وهو سيعود للى ملبورن الشهر المقبل للَّدَهَّاعِ مَنْ لَقِبَهُ فَي بَطُولَةَ لُوسُتَرَالِياً، والى بيكر، سقط الكثير من

اللعبين البارزين في ويمبلدون التي احرز بطولتما المولندي ريتشارد كرابيتشيك وبات اول لاعب غير ممُنَّفُ يحقق هذا الأُجَّارُ بِعُستَثَنَّاءُ بيكر علم ١٩٨٥، ولراح كرلييتشيك من طريقه في ويدبلدون الأميركي ويت سلمبراس المصنف اول في العالم والثماثي ميكافيل ستيتش، ثم فاز عَلَى الأَمْيِرِكِي مِّلَايِفَايَّ واشْنَطَنَ فَيُّ الْمِبْرَاة الْنَمَاثِيَة.

اولاجوون، ففاز ميوستن روكتس

متصدر مجموعة الغرب الوسط في دوري الولايات المتحدة لكرة السلة "أن بي أي" على مينيسوتا تيمبر وولفز ٩٤ – ٩٤، محققا فوزه الما ا

فّي مُقَابِل حَسارتين، وهو رقّمَ قياسي حتى الآن. وسجل دريكسلر ٦٦

نقطة، ومو رقم قياسي لـه منا أموسم، منها نقطنا الفوز، قبل انتها

المباراة بـ١،٢ واولاجوون ٢٩، فيما

سجل تشارلز باركتي المصاب في

صب سیم صد وفي میلووکي، فار دیترویت بیستونز علی میلووکي بلکز ۹۳ – ۵۵. وسچل جو دومارس ۱۶ من

نقطه الـ 19 في الربع الرابع وغرالت ميل ٢٦ للفائز الذي حقق فوزه

الذّامس على التوالي. وفي كليفلاند، فاز ميامي هيت متصدر مجموعة الاطلسي على كليفلاند كافلاييرز ٢٦ – ٧٤ بدّهل نقطتين

لفوشون لينارد قبل انتماه الوقت

الأصَلَى بَكَّا كَانْيَةً. وسجل تَّيم

مارداولي ٢٥ نقطة الفَلارُ والونزو

وفي أتلانتا، فاز لتلانتا هوكس على

نتفر ناغتس ۸۹ – ۸۸ بفضل

تقتطين لستيف سميث قبل انتهاه

المباراة بـ ٢٠٩ ثـوان. ومو الـفوز

السابع على التوالي التلانتا موكس

قدمه سبع نقاط

مورنيتغ £1.

اتمى لاعب كرة المضرب الالمائي بوريس بيكر سنة ١٩٩٦، كما بداماء

المفتوعة، فشهدت ارتفاعا في الدرارة وعواصف عاتية وفوز سلمبراس اللقب واحتفاظه بالمركز الاول في الأمرة الاول بيد نشخه المرة الاول بيد نشخه المرة الاولي بيد نصف قرن يحتفظ المرة الاولي بالمرة المرة الاولي بالمرة المرة الاولي بالمرة المرة الاولي بالمرة الاولي

دوري الولايات المتحدة لكرة السلة

رقم قياسي لهيوسان روكتس ١٨ - ٢

ئيوپورك

للدعوى مستمرة. وخُفَّت ضُوءً النجم الاميركي اغاسي هذه السنة التي اختتمها بعبارات الاستمجان والاستياء لمبوط مستواه ومزائمه المتكررة. وقال أنه في حلجة الى فترة راحة أذ بات يلعب من دون حافز وسيفيب عن يطولة اوستراليا. وودع الدرغ الملاعب بعد ١٤ سنة من الاحتراف أحرز خلالما بطولة (٤ دورة بينُما ستُّ دورات كبرى. ومو قمى السيّة باصابة في كاحله في

على ارضه. وسجل له كريستيان لاتز ٢٢ نقطة. لما دنفر ناغتس، فمني بخسارته الـ١١ في مبارياته الـ١٢

الخيرة، وفي نيويورك فاز نيويورك نيكس ثاني مجموعة الطلسي على ولشطن بولتس ٨٥ – ٧٣، وهو

الْفُورْ الْـالَّا( عَلَى الْتَوَالَي لَنْيُوبُورِكُ

نيكس على واشنطن بولتس في

وهذا ترتيب الفرق؛

المنطقة الشرقية:

– مجموعة الاطلَّسي، (– ميلمي هيت ٦ ( – ٥

؟- نيوپورك تيكس ١٢ - ٦

٣- اورلائدو ماجيك ٩ – ٨

(- شَيكَاغُو بُولُزُ ¥را - ٢

مجموعة الفريب الاوسط:

۲ – یوتاه جاز ۲۲ – ۲

۲− نیترویت بیستونز ۱۲ − ۲

۲ - كَلْيَغْلِنْد كَلْغُالْبِيْرِزْ ۱۲ - ۷

۱- میوستن روکنس ۱۸ - ۲

r - تَالِّس مَلَّدُريكس ٨ - (١

۱- سیاتل سوبر سونیکس ۱۲

۲ – اوس انجلس الایکرز ۲۱ – ۷

۲– بورتلانه ترایل بلاینزرژ ۱۲ –

- للمجموعة للوسطى:

المنطقة الغربية:

- مجموعة الملدئ.

وشهدت بطولة اتكلترا سقوط الاميركي النعرية اغاسي والاسومي ستيفان ادبرغ والاميركية موليكا تيم هنمان آلى الدور ربع النهائي ليصير اول بريطاني يفعل ذلك منذ أمآ بطولة الواتيات المتحدة

بطلا الرجال والسيدات بلقييهما بعد فُوزَ الأَمْلَيَّةُ شَتَيْفَى فُرافٌ بِبطُولة السيدات، وللسنة الثقية على التوالي تفوز فراف يبطولات فرنسا وانكلترا يبدو بعيدا. والوُلْسِاتُ المِتحَدَّة، مَلَمَا أَنْ الإصابَة وموريط المحددة عن مطولة المحددة المحددة عن مطولة الانتصارات ووالدها بيتر في السجن لتمريه من دفع الضرائب ملى دفاها، واقرع منه بكفالة للشهر الملقي، لكن

نَهُكُى كَأْسُ دَيغُيمَ فَدَ فَرنَسَاً مطلع الشهر الجاري.

#### اتحاد الرماية والصيد

- كأس التعاد اسكيت، مكرم ربير، – كأس النوائي تراب، جمال قصاب - كأس النوادي اسكيت، زياد ريشا. - بطولة لبنان تراب فئة ١٣. موريس - بطولة لبنان اسكيت: زياد ريشا. بطولة الاستقلال تراب فئة ""،

موريس الأسمر، فلة "ب"، عزيزٌ عكر. بطونة الاستقلال اسكيت: مكرم ربيز.

دعا الاتعاد اللبناني للووشو في حضور ميدأليتين نمية وفضيد

تكرم اللجنة الرياضية للميارات في النادي اللبنائي للسيارات والسيادة – الكسليك، السادة التاسعة مساء اليوم،

# دورة لاس بالماس الدولية للشطرنج

### التعادل سيد الموقف في الجولة الثانية



من قيمين الروسي القولي كاربوف والمندي فيسوقاتان الْأَلَناء كذلك تعادل كاربوف وانقد في ساد التعادل الجولة الثانية من دورة لاس بالماس الدولية للشطرنج

التّي اجريت امس في جزر الكناري اقوى الدوراتُ في تُلريخُ الشطرنج؛ لفضل سنة لاعبين في العالم. فألى بطل جمعية الشطرنج للمحترفين المصنف اول في العالم الروسي غاري كاسباروف (٢٢٨٥ نقطة)، يشارك بطل للعُلَم الروسي اناتولي كاربوف، المنافس الدائم لكاسباروف، والنجم الروسي الآخر فالاديمير كرامنيك،

وليغانتشوك وكرامنيك نقطة واحدة، فيما جمع توبالوف نصف نقطة ولاعب أوكرانيا الاول فاسيلي أيفانتشوك والمندى فيسوانان الله:، والبلغاري فأسلين توبالوف. في ٱلْجُولَةُ ٱلْتُلْتِيةَ تَعْلَيْلُ كَأُسِبَارُوفَ للذي اعب بالحجار السود وايفانتشوك

#### للشَّطَّرنج الرَّوسي مُرتينٌ في لاُسُ بالماس في الجولة النامسة في 10 كانون الأولَّ وفي الجولة التاسعة في ٢٠ منه، وحصيلة لقائلتهما حتى الآن هي امصلحةَ كلسّباروف الذي حققَ ٢٧ فورا في مقابل ٢٠ لكاريوف و١١١

التصفية الرباعية لنوادي الدرجة الثانية وفوزه بحزام البقة ومبوط فريقي السلام صور ومدى الرسالة بعلبك كتبت مدياتا حبيدي مقرء تجرى بعد ظهر اليوم الغميس ولحاقهما بالتضامن بيروت الى الدرجة باراتان في المرهلة الثانية من دورة الثالثة، كذلك يكفيه التعادل لتحقيق التصفية الرباعية في كرة القدم بين لتلاج مماثلة. أما السلام الصوري فلا الفرق الاربعة آلتي لدتل كل منها البركز الأول في مجموعته في مسابقة الدوري العام لنوادي الدرجة الثانية لموسم 1990–1991. بديل له من الفوز ليغثم حزام أأبقاء اذ عندها يرتفع رميده ألى أربع نقاط في مقابل لُلاثُ لُلمجد وولَحدُهُ لمدي الرّسالة ووقوعه في شرك التعادل الشباب الغازية يعني بقاء المجد ومبوطه هو ومدى

الاجتماعي طرابلس ، ملعب نادي الصفاة يلتق المعاد الساعة الثانية فريقا الشباب الفازية التعديد الشاعة الشباب الفازية والاجتماعي طرابلس ويرأقب لللقأه

اثر خسارة ٠-١ اسام العمد بيروت المِمعة ١٩٦١/١٢/١ في طرابلس. والاجتماعي الرابع ولا نقاط له اتر حَسَارِتُهُ ( T أَمَامُ الْاهِلِي صِيداً في اليوم عينه في برج حمودً. وفوز أي من الفريقين يتعش أمله في استمرار التنافس على اهدى بطاقتي الصعود الى الدرجة الاولى، في حين تعني

من معرجه مومي، في حين حصور النسارة لاي منهما البقاء في قدرجة الثانية. وكفة الفازية تبدو لرجع. الألهاني مديداً – العهد وفي طرابلس يلتقي على ملعب رشيد كرامي البلدي فريقا الاملي

ألاهلى عيدا صلدب الصنارة وله ثلاث نقاط من فوزه على الاجتماعي طرابلس ٣-١- والعمد الثاني وله ثـُلُاثُ نَـُقَاطَ لِيضًا مِنْ فَوَرُهُ عَلَى الشباب الفازية (-٠٠. وَالْفُرِيْقَانَ هِمَا الاوفر حطًا في الصعودُ هذاً الموسم في الدرجة الاولى وخسارة لي منهما او وقوعه في شرك التعادل قد يخلط الاوراق. وكفة الاملي صيدا تبدو

ارجح، والتعادل وارد وفوز العمد لا يبدو بعيدا. ألمجد – السلام مور وفي دورة الاواخر يلتقي الساعة الثانية بعد ظمر اليوم فريقا المجد والسلام صور على ملعب بلنية برج ممود، ويسراقب الملقمة ارتسين مارغاروسيان وذلك، في المرحلة الثالثة الخيرة من الدورة التي كاتت رباعية وصآرت ثلاثة بعد انسحاب التضامن بيروت وتأكد مبوطه الى الدرجة الثالثة في دورة التصفية بين الفرق التي احتلُّ كُلُّ منها المركزُ

الخَيْرَ في مجموعته في مسابِّقةً الدوري العام لنوادي الدرجة الثانية. المُجَد الاول وله ثلاث نقاط من غوزه على هندي الرسالة بعلبك ؟-· الأربعية ١٩٩٦/١٢/٤ في صيدا. والسلام صور الثاني وله نقطة واحدة مَن تَعَادَلُهُ أَمِحَابًا ١-١ مع مُدى الرسالة بعلبك السبت ١٩٩٦/١)/٢٠ في برج حمود، فوز المجد يعني بقامه في الدرجة الثانية

كرم اتعاد قرماية وقميد ابطال ابتان في المسابقات والبطولات التي تخلمها سنة 1997 في للدي أيشتار في حضور رئيس الاحداد ميشال سلسين والاعضاء وقالمقام كسروان ريدون حي. وتكلم خايل لحاس وزياد ريشا ووزعت

كۋوس على البستدقين كالاتي: - كأس التداد ترف: جو سالم. الاسمر، فلة "ب"، جوزف سافاتي.

### اتحاد الووشو

مؤتمر معافي يعقده الظمسة بعد ظهر الاتنين ١٦ كُلُون الأول في مقر اللجنة الواميية لاعلان لتأقع بمثته أأى بطولة أوروبا ألتي لمريت في روما ولدرز فيما لبنان

المُعَنَّفُ الْدُولِي لَعِيد بُجَارٍ. الله الرّبة التنفيذية الاتطد الله النالي نائى الكسلىك للشطرنج دعوة الصعية العبومية كي النعلاد المسبث (1 كلقون الاول ١٩٩٧ في دار بيروت لتتخلب أعضة عدد بعل النين قتمت مدة ولايتهم بالقرعة وهم: محمد لبطال لبنان في السيارات اسنة ١٩٩٢ أي مطعم عويشن ، سكر، سعير سرسق، ايلي خيرالله، المكتور شكرالله شاوحي وايلي الاشغر.

### المرحلة الـ١٣ من الدوري الـ٣٧ لكرة القدم

### الانصار بطل دور الذهاب بفارق ٩ نقاط والنجمة وصيفه وتراجع الهومنمن والهومنتمن

كتب علي حميدي مقر: اجريت بعد ظمر امس مباراتان في خُتَام المرحلة الـ ١٦ إلاَّ فيرة دُهابًا من الدوري العام الـ٧٧ لكرة القدم، ففار التصار على المومنمن ؟-. في صيدا، والصقاء على المومنتمن ٢-١ في طرابلس.

وكائت المرجلة افتتحت الاثنين بثلاث مباريات فاز فيها قراسيتغ على السلام ٢-١ في صيدا، والرباضة والانب على الأخاء الأملي ٢-٠٠ في طرابلس، والتضامن صورً على الحكُّمة ١-١ في وطى المصيطبة وتوجعت الثلثاء بببأراتين فاز فيهما الشبيبة المزرعة على للبرج ١-١ في وطى المصيطبة، والنجمة على شياباً

الساحل ٥–٦ في برج حمود. المباريات السبع جانت كلها خلسمة ولم تنته أي منها بتعادل،
 وسجلت فيها ٢٤ أصابة بينها ست سجاها لاعبون اجانب وخمس بالرأس وواحدة بطريق النطأ وولحدة بضربة محرة غير مباشرة. واحتسبت ضربة جزاً "بِنَالُتِي" وأحدة أمصلحة التضامن صور سنتما عصلم رضا وصنما خارس الحكمة جورج معاصري، ومي سيد من حارس المحسد جوري معاصري المعاصري هذا الموسم. وتجح بلال فليفلّ مماجم النجمة في تسجيل ثلاث اصابات متواليات ماتريك مي الرقم ٢ منذ بده الدوري وكالت الأولى لريمون نجم (المومنمن) في المرحلة الاولىء والثانية لترو كميايان (المومنتمن) في المرحلة الخامسة، ومع ختام الذهاب توج الانطار بطلا أه وانتزع النجمة مركز الوصيف وتراجع المومنمن آلى المركز الثالث وللمومنتمن ألى المركز الرابع والاخاء عاليه الى المركز السادس وشباب الساحل ألى المركز السابع وقفز الرياضة والادب من المركز السابع الى المركز النامس والتضامن صور من المركز الدادي عشر الى المركز التاسع، واحتفظ الصفاء بالمركز الثلبان ونزل الدكمة من المركز العاشر في المركز العادي عشر

الولايات المتحدد الامركية

مسالون من القماش

والمنا المقوائدي

محارا كالترابطانين

ست کیا۔

9-1-1-1

المراجع مراشع بندد

haring and

د در برسونود در در ساه گذات

Section .

الشبيبة المزرعة عن وصافة القاع فصعد من المركز الثلاث عشر الى المركز الثاني عشر وظل الراسينغ منفردا بالقاع (الـعُدُ) منذ المرحلة وارتفع عدد الاصابات المسجلة من ٢٠٥ الى ٢٢٩ بينها ٢٦ سجلها عُ٢ لاعباً اجنبياً و١٥ جزائية من اصل ٢٢ ضربة جزاء "بنائتي" محتسبة (سبع ضائعة) و11 بضربات حرة مباشرة وغير مباشرة وسبع بطريق للفطأ و(٤ رأسية.

والسلام زغرتا من المركز الثاني

عشر الى المركز الثالث عشر وتخلى

المومنين •- الانصار ٢ • ميدا - "النمار":

على ملعب صيدا البلدي التقي

فريحاً المومنعن الوصيف والانصار بطل الدوري وحامل الكأس وصاحب الصدارة امام جمهور ضاقت به المدرجات، فأسفر لقاؤهما عن فوز التصار ٣-٠ (الشوط الاول ٣-٠). وبذلك توج الانصار بطلا للذماب مبتعدا تسع نقأط عن النجمة والمومنمن الآرب منلفسيه على الصدارة و( ( نقطة عن المومتتمن والرياضة والادب اللذين يحتلان المركزين الرابع والذامس متساويين رميداً ((٦ نقطة)، في حين تفلى المومنمن من مركز الوصيف النجمة وتراجع آلى المركز الثلث بعدما ستأثر بالومافة ست مراعل هذا

لاعبه الدولي المصاب أرمين اكينياشيان ومنافه السوري الدولي عبد اللطيف الداو وظهيرة الايسر الدولى الموقوف أتماديا كوركين التومي الموسود المنكباريان، بتحركات واثقة في قيادة كابتنه المنضرم "المعلم" وساد الساحة وبدا مسلسل الفرص

On Farra design center

افتتح المومنمن، الذي يغيب عنه

متذ يدة البوسم. بابكين ماليكيان، وما هي الا دقائق حتى أنتفض الانصار الذي غاب عنه اللأده التريئيدادي دافيد ناكيد الضائعة فأمدر له فلدى حلاق فرصة بتضاميخ أميركية لراحتكم اليومية

"مقص خلقي" عن المقص الايسرء كما لمدر مو نفسه بعد ثلاث مقادق فرصة ثقية لار تمريرة متقنة من فلاى عيادً لذ لطَّاحُ الْكُرةُ فَي رعونةً فوق العارضة. وفي النقيقة ١٩ كسر خطر برجاوي مصيدة التسلل اثر تمريرة المامية طويلة من علي قبیسی، لکن احمد صقر عطل کرته منقضاً تحت المقص الايسر- ثم امدر علق في النقيقة ١٤ فرصة ثالثة له وهـو تُدَّت الْمقـص الايمـن. وفي النقيقة ٦٥ يخطيء بيتر بروسبار عرضية ليمقويل وهو منفرد وسط زئير المدرجات الخضر، وفي العقيقة ٢٤ تثمر أددى الهجمات الانصارية المكثفة ضربة ركنية الى يمين لحمد صقر، فينبري منير حسين للكرة ويحرُكما لعلى قبيسي الذي يرسلها مواثية سلقطة فوق المنطقة بيسراه ليحولها فادي عباد برأسه متطاولا خاطفة مسجلا عبر المقص الايسر البعيد لصابة السبق للتصار ١-٠

وهي الاولى لعياد منذ بدء الموسم ويبرد ريمون نجم بعد دقيقة واحدة بقنيفة صاعقة وهو منفرده لكن كيفورك كان في المرصاد فحولها ركنية بأعجوبة خارما المومنمن قرصة ولا أندر للتعادل. ويحلول فيتألَّى تعويض ما لمدره نَدِّم بعد دليقتين، لكن على فقيه ينقذ الموقف في براعة، وفي الدقيقة 27 ينبري على قبيسي لَضَّرِبة حَرة غيرمباشرة الى يمين المنطقة العمراء ويرسل الكرة هوائية سلقطة فوق "الصندوق" ليدخل فيما ايمالويل اوكبولا برأسه الى يمين ألمارسُ لحمد صقرمسجلا لصابة التعزيز للانصار ؟-- وهي الاولى لايماتويل

وفي الدلايقة 20 يتلاسن فادي عیاد وقره بت کریکوریان "غارو فيطردهما المكم من دون داع ويثير مغيظة المتقرجين اذ كان يمكن معالجة الامر بالحسني.

وفي الدقيقة ٨ من الشوط الثانى يعلن طه بإمداره لصابتين محققتين وهو في مواجهة لحمد صقر استمرار مسلسلَ الغرص الضائعة وكل من في المدرجات يقرك عينيه بين منكر ومصدق، اذ كانتا من النوع الذي لا يمدر. ويزيد ايمانويل اوكبولا الطين الالصاري بلة بامداره بعد دقيقة ولمدة قرصة ثالثة من طراز سابقتيها. وفي الطبقة ١٩ تزار المدرجات لأزيز صاروخ يطلقه فادي علوش نجم الشوط الثاني واللعبة من نمو ۲۰ مترا يطيش آلي يمين العقص الاحمر بسنتيمترات. ويواصل طه في الدقيقة ١٤ مساسل الامبار

أحدد صقر بعد مشوار. وفي الدقيقة ٢٥ يأبى المسلماني الا أن يحذو في العقيقة لا حين إتاح أحارس المومنمن أحمد صقر تدويل كرته من حذو طه وأيمانويل فيطير بالكرة في مركز الجناح الايمن ويخترق المنطقة وينفرد، ثم يدع المقر يخطفها من بين قدميه منقضا. وفي الطبقة ٢٢ تعف رأسية لريمون أنجم بأسفل القلام الإيسر. وفي المقيقة ٢٢ يمدر اوسوسو بنيل طه فرصة بطريقة لا تصدق وبيتر ينتظره بلذل المنطقة ويصد أدمد مقر بأعجوبة في المقيقة ٢٨ قنيفة للمسلماتي ومو منفرت ويتغوق أحمد صقر على تفسه بعد ثلاث بذائق حين يتمدى للمسلماني ومو منفرد والمدرجات النضر تجار "غول» غول"، وفي الطبقة ٤٢ يتفرد بيتر بصقر متيامنا والمسلماني يواكبه متياسرا وبدل أن يمرر الكرة اليه ا. يسوكرها"، اذا به يخطفها ارضية ماعقة تعف بأسفل القائم الايمن البعيد للمرمى الاهمر مختتما مسلسل

الغرص الضائعة، أدّ بعدها بطبقة ولحدة يخترق محمد المسلماني المنطقة مراوغا ويعاجل لحمد صقر بقنيفة ترتد من يعيه الى بيتر بروسبار المواكب في مركز الجناح أليسر فيلمها ويحضرها مع لصف استنارة استعراضية آلى غوردون اوسوسو المتنفع من خارج المنطقة ليخطفها بيمناه قثيلة تتفجر عبر السقف ويرفع الغلة الانصارية الى ٣- وهي الأولى لأوسوسو منذ بدء الموسم. وفي العقيقة الاخيرة ٤٥ يأبى علوش الا ان يكون ماهب الطلقة الاخيرة فيطلق من نحو ٢٠ مترا صاروها من طراز ارض -- جو يحف بالمقص الايمن لمرمي لحمد

\_\_\_\_ بــــس هيمن عمرمى لحمد عقر وسط لمازيج الجمهور الأخضر "لحلى من الفول أهلى... لحلى من الغول لحلى". وهذا هو للقوز العاشر الاتصار ويه عار رميده ٢٦ نقطة والتعثر الرابع للمومنمن ويه ظل رصيده ٢٣ تقطة وتخلى عن مركز الوصيف للنجمة للذى عادله رصيدا وقضله بقارق

مثل الانصار الدارس على الفاليه واللاعبون خضر برجاوي طابللو وكيفورك قره بتيان وسليم حمزة ومتير حسين وجمال طه (غوردون أُوسُوسُو) وقَادَيُّ عيلا وعليُ قُبِيْسَي وليهاتويل اوكبولا (محمد المسلماتي) وبيتر بروسبار وفادي علاق (فادي

علوش). ومثل الهومتمن الدارس احمد صقر واللاعبون سلبي قليط ودوري زخور وفيصل قبوط وبولو وبلبكين وربيع أبوشعيا (أميل مسروبيان) وطوني نخلة (كارلو) وقره بت كريكوريان "فارو" وريمون تجم

صلاح وعاونه الدوليان محمد على سعد ومحمد عبدقله سعد والدولي يزبك يزبك هكما رابعا احتياط وراقبها نزيه معيملي. وانتر الحكم بولو وربيع ابوشعياً من المومنمن ومنير حسين وجمال طه من الاتصار وُطرُدٌ غارو (المومنمن) وفادي عياد (الانصار) اولذر الشوط الاول من

#### المغاء ٢ - المومنتين ١ # من طرابلس كتب بلال

على ملعب رشيد كراس البلدي في طرابلس التقى فريقاً الصفآء والمومنتمن، فأسفر لقاؤهما الذي حضره زمه ۱۵۰۰ متقرح وجه قویاً وشيرا وحلفلا بالمماسة والفرص عن فوز الصفاء ١-١ (الشوط الاول

لعب الصفاة للفوز سعيا الى تدسين للبركز، فحققه واستحقه بما بذل لأعبوه من جمد سخي طوال الشوطين فسجلوا اصابتين واهدروا اربع فرص حقيقية في الشوط الاول تتاويها نبيه الجردي في الحقيقة ١٢ والماتويل هاريمن متفردا مرتين في الدقيقتين ٢٠ و١٥ ووليد محروج في المقيقة ٢٥ اذ اصاب المقص

الأيصر للمرمى البرتقالي. اما المومنتمن فللهُ لم يكن في مستوى اللَّعبة علَّى رغم اكتمال قوته الضاربة بعودة تروكهيليان وادراكه التملال في هذا الشوط بواسطة فلتشيه جلكريان اذ مو امدر اربع فرص حقيقية تناويما ترو في الْمِقْمِقَةَ 11 ورافي برأسه في المقيقة 12 وترو تكرارا في المقيقة ١٥ وفاتشيه في التقيقة ٢٩، في حين فرض الثثاثي الصغاوي وليد الميرى ودلتيال الاعور رقابة لميقة على مدافه الدولي وارطان غازاريان وشلاً حركته تعلماً ولم يمكناه من التفاذ الى المنطقة الصفراء ولو مرة

طُولُ الشُّوطين. وفي الشوط الثاني للصفاويين طلعات مكثفة على مرمى افيديس بغية للتعزيز، لكن الوسلاط الدفاعية البرتقالية تكفلتها بقيادة غربيس خضربان (بعدل انطو طوروسیان مستمل الشوط) ولعل أخطر الغرص الصفاوية تثك التي لمدرما ماريس متقرداً في الدقيقة ٤ ووسام أبو يحين في الدقيقة ٦٠ حُين اصابُ المقص الإيسر المرمى البرتقالي، في مقابل فرمتين للمومنتمن أمدر أولاهما راقي جولفاجي في الدقيقة ١٦ وترو كميايان في المقيقة ٢٧.

ليس في الشوط الاول فحسب واتما

امتلفسيهم فعززوا أصابتهم الاولى بثقية في البقيقة القاتلة. الإصلِّيات؛ في الْدَقْيِقَةَ ١٨ مِنْ الشوط الاول تلقى عثمان صالح

الكرة رأسية من وليد محروج فلمها وأخترق المنطقة مراوغا العارس لفيعيس ومسجلا بيمناه عبر الزأوية اليمنى للمرمى البرتقالي المشرع اعابة السبق للصفاء أ-• ومي الاولى لعثمان صلاح منذ بدء الموسم، وفي النقيقة ٢٢ انطلق ماغوب كولوميان بالكرة في مركز الجناح ألايمن ولخترق المنطقة "مرقصا" الثنائي للصفاوي احمد نعماني ودانيال الاعورة ثم مررها عكسية الى فاتشيه البتريص عند حدود

"المندوق"، فقطفها بيمناه مسجلا عبر الزاوية الرضية اليسري امرمى بلال ماشم اصأبة ألتعادل للمومنتمن وفي النقيقة £٤ من الشوط الثاني قطع وليد دحروج كرة خاطئة لرافي الى آرا وانطلق بها مخترقا المنطقة، ثم ارسلها بيمناه لعظة خروج الحارس لملاقلته للى الزاوية

البسرى البعيدة مسجلا اصابة التعزيز للصفاء ١-١ وهي الاولى لدحروج هذا الموسم. وتعبيرا عن سخطه على عرض فريقه، هنف الجمهور البرتقالي أمنافسه الصفاء عقب انتماء المباراة وهذا هو الغوز النامس للصفاء

وبه ظل ثأمنا وله ١٨ نقطة من خمسة انتصارات وثلاثية تعاطات وخمس خسارات. والتعثر الرابع المومنتمن وبه نزل من المركز الثالث الى المركز الرابع وله (؟ نقطة من ستة انتصارات وثلاثة تعادلات وأربع

مثل الصفاء الحارس بلال ماشم واللاعبون نبيه الجردي وعصام يلوق ودانيال الاعور ووليد الميري ونبيل شيخو وموسى شاهين (وسلم أبو يحيى) ولحمد تعملي (محمد مرتضي) وعثمان صالح وايعانويال هاريس (نييما كولتز) ووليد دحروج.

ومثل المومنتين العارس افيديس افيديكيان واللاعبون آرا جانسزيان وآرتور ميرزويان وبلنوس غازاريان وانطو بيدويان (انطو طوروسيان ثم غربيس خضريان) واستيبان بقنساريان وماغوب كولوميان وفاتشيه جاكريان وترو كميايان ووارطان غازاريان ورافي جولفاجي. قاد المباراة الدكم الدولي عمر مصطفى وعاونه عزام اسماعيل ومصطفئ طالب وراقيها المهندس



غلدي عملا – في اليمين – مرسلاً الكرة برأسه ليسحل الأعابة الاولى للانصار في مرمى للعارس

الاصابة الثقية الالصار التي سحلها ليعانوبل اخبولا، وبنا طوني فخله وبولو وفادي عياد، (سلمي تياد)

المدُّ مقر غام فلاي حلاق ١٣ وفيصل قبوط ودولو وابدانويل اكتولا ١٨.

أصابة التعادل للمومنتمن التي صحابها فاتشيه في مرمى حارس الصفاء بلال هاشم.

سمعان فنياتوس. وُلدُنر الحكم ترو كمهايان من المومتمن ولم ينذر أيا Meladies. Tel. 01. 283885/6 - 03. 306734 - Fax. 283887 بيد أن الصفاويين عوضوا ما كاتوا حين يُضع الكرة شعيفة بين يدي وفيتال اغلسيان. من لاعبي الصفاء. لمدروا ونجدوا بتحركاتهم الواعية في dime... a child was given a toy... med happily ever after! Your Source of Toys

### دوري غولد في القاهرة

### مبارك صدمه رفض اسرائيل توسط مصر في مفاوضات الخليل

بان الدولة العبرية سترد بعنف على أي مجوم سوري، فلجلب: أقمم لن يضربوا سوريا ولا شيء من مذا القبيل. أن ضرب سوريا معناه خطورة رميبة جدا للمنطقة وعلى اسرائيل... وقد قال الاسرائيليون ليست لدينا النبة لذلك ولا تية لدى سوريا أن تدارب، فالدرب اصبعت لعبةٌ قَنْعِيةً لما بالنسبة الى قطع العلاقات مع مصر، فاعتقد أنهم سيكونون الخاسرين، لو اضطررنا الى هذا الوضع

وتمن لا تفكر في هذا البوضوع". وفور وصوله الى القامرة التقار دوري غـولــد الـى وزارة الفــارمــــة المصرية ولم يعرف جدول لقاطته

شُارِعٌ ٱلشهداء ﴿... ﴾ أهل لكم أن أكثرً من ٨٠ في المِكَّة من المشكلة لا تزال

والأمر الاخر اللتي اراد ميارك التطرق اليه في مؤتمره الصحافي هو محاولة اسرائيل الايحاء بأن القاهرة تبسعى الى عقد قمة ثلاثية تجمعه ونتنيلمو وعرفات حتى قبل أن تنتمى مشكلة الخليل، فلكد انه عار منّ الصحة، لانه "لا بد أن يكون المناخ جاهزاء وكل المشاكل وصلت أثى حل او على وشك أن تصلُّ الى حلَّ (سـُ) نُستَضَيْفَ الطَّرفَينَ حتى نُنَهِي المشكلة، لكن المشكلة لا تزالُ

مروان المعتشر امس الله أجرى محادثات مفيدة" مع وزير الخارجية محادثات مفيدة" مع

الاسرائيلي ديفيد ليفي حذر فيما من

بخاطر السياسة الاستيطانية على

مسيرة السلام، ونقل من ليفي التزام

الحكومة الاسرائيلية اتفاقات اوسلو وتعهدها تنفيذ التزاماتها ومنها اعادة

وقـال في حـديث الى الاذاعـة لاسرائيلية أن الموقف الاردئي واضح

في ما يَتعلق بالمفاوضات السُّورية ،

الأسرائيلية، وهو يشدد على ضرورة

التسحاب الكامل من مضية الجولان،

آملا في ان يستطيع الجانبان معاودة

وسكل عن لصرار رئيس الوزراء

الاسرائيلي بنيامين تتنيامو على أبقاء فور الاردن خاضها المسيادة

الاسرائيلية، فأجاب ان الاردن برى

ان التصريحات المتعلقة بذلك أنت

الى توتر الوضع في المنطقة لان بلاده

تصر على ضرورة أنسماب اسرائيل

وتناول العلاقات الاسرائيلية

الارىئية، فرأى اتما تبتار مرحلة

صعبة، موضحا لن زيارته لاسرائيل

تمدف الى تنفيذ الاتفاقات المعاودة

مع الفلسطينيين ومع الاردن والعمل

رواية عن محاولة فاشلة لاغتيال القذافي

القامرة – أب – قال مسؤولون في المعارضة الليبية رفضوا تكر اسمائهم أمس أن ناشطا التي قبلة على العقيد معمر القنافي، لكن الزعيم الليبي نوا لعدم

لتَقْدِارُهَا، وَذَلكَ اوَلَفْرِ تَشْرِينَ الثَانِيِّ المَاضِي فِي يِرَاقَ عَلَى مَسْلَقَةً ١٥٠ كياومترا

متموري، وسد. وسد. وسوب التعديد و التعديد التعديد التعديد التعديد و التعديد التعديد و التعديد و التعديد و التعديد و التعديد

المغارفة التي تعارض سيطرة قبيلة القذافي على السياسة الليبية. ونادرا ما تعلق السلطات الليبية على اثل هذه التقارير التي يؤكدها عادة مسافرون غادروا ليبيا بعد ايام من وقوع الدوادث التي تتناولها.

نيقوسيا – و ص ف – أفادت ممادر غربية أن الموفد الأوروبي الخلص لعملية السلام في الشرق الاوسط ميغيل اتخل موراتينوس قام بزيارة خلطفة لقبرص

التنقل بين دول المنطقة "، مُوضَحة أن زيارته لقبرص "تَعَجَلُ في اطارٌ مِنْهُ النَّيَّةُ

والتي لا تزال في مرحلة الاستكشاف وسيعلن قراره رسميا في حال التخاذة". وكان موراتينوس الذي غلار الجزيرة مساء امس الى اسرائيل صرح الاثلثاء في بيروت أن مهمته في المنطقة ستستمر "بين ثلاث ولربع سنوات"، وقال الله سيشارك في "مؤتمر اصحقاء لبنان" الذي يبدأ اعماله في " ( كانون الاول

الجاري؛ ومن ثم يتوجه الى موسكو، على أن يعود الى لبنانٌ مجددا في كانون

ومعلوم أن الميئة الادارية للجنة الدولية لمراقبة وقف النار في جنوب لبنان

اتَخُنْتَ أَيْضًا نَيقُوسَيا مقراً لَها، فَيِما تَعَقَّدَ لَجَتَمَاعَاتُهَا فَي الْنَاقُورَةَ،

وأشارت الى "تية موراتينوس أن يكون له مقر في قبرص يستطيع من خلال

قبرص نقطة انطلاق لهمة موراتينوس؟

أمس وأنه يدرس أمكان جعل الجزيرة نقطة اتطلاق أمهمته في المنطقة.

من كل الإراضي المحتلة.

اجتماعاتهم في اقرب وقت ممكن،

الانتشار في الضفة القربية.

سائقه الشاحنات الاسرائيلية يشكون من الاردنيين

#### محادثات "مفيدة" بين المشر وليفي تناولت تحريك عملية السلام

صرح وزير الاعلام الاردني الدكتور من اجل اشاعة جو ايجابي والسير قَدُما في معلية السُلُام. وذكر بأن للاردن الولاية المرحلية على الأماكن المقدسة، وسيسلمها الى الجانب القلسطيني في مرحلة لاحقة، وإن الجانبين على اتفاق تام في هذا

احتجاج اسرائيلي من جمة لَخَرَىء أَفَادُ مُصدر في الشرطة الاسرائيلية أن عشرات من سائقي الشاحنات الاسرائيليين تدفقوا امس آلي تـل ابيب لُعرقلة حركة السير لحتجاجا على منافسة زملائهم

الاردنيين لهم، ويتذكر أن الشامنات الارشية تستطيع بموجب لتفاق وقع الخيرا دخول الاراضي الاسرائيلية والتنقل

الاسرائيلية، الذين يتفاضون رواتب شَمَرِيةً يُبِلغُ مِتَوْسَطَهَا نَحُو اللَّهِيَ دولار، من مَلَقْسَةً السَائِقِينَ الْاردنيين الَّذَيْنَ غَلَّاهَا مَا يَكْتَفُونَ بَّرُّولَتُبُّ أَقَلَّ يعشرة لضعلف ولآد سمحت الشرطة بالتظاهرة

وعملت على تفادى الانتفاقات سير دادة في هوادي تلّ ايب. ("النمار"، و ص ف)

القاهرة – من دلال أبو غزالة: قبل ساعات من وصول المستشار السياسي ارئيس الوزراء الاسرائيلي دوري غولد آلى مصر، اكد آلرئيس هسني مبارك ان الاستيطان "قنبلة متنفجر في أي وقت ، وقال أنه "شعر بالصدمة" من موقف أسرائيل قتي غيرت رأيها في ما يتعلق لطة مصرية لاشراج المفاوضات للذَّاصة باعادة الانتشار في الخليل من

وبدا واضحا ان الرئيس المصري كان يريد ليصال رسالة أأى رئيس للوزراء الاسرائيلي بنيامين نتنياهو عنْدُمَّا دعا الصَّحَلَفَيِينَ فَجِأَةٌ الى قَصر الاتحادية الرئاسي صباح امس ليبلغ اليمم شعوره بالفضب و"الصدمة" لبولقفُ اسرالين المتضاربةُ في شأنِ زیارة كان آتفّق على ان يقوّم بها وزير خارجيته عمرو موسى لاسرائيل

والمناطق الفلسطينية، وافلا. مراقبون أن غضب الرئاسة المصرية ازداد عندما نقل عن مسؤول اسراكيلي اول من امس أن زيارة موسى غير مرغوب فيها وآن مشآركة القَامِرَةُ فَي مُفَاوَحَاتُ الظَّيْلُ سَتَّعُقَد المسائل وُقد تؤدي الى مواجمة بين البلدين. ويبدو أن هذا ما دُعا مبارك الي ان يـقول: "ان مصر هي التي بدأت عملية السلام. دورنا لا يحتاج (الى ان تقول اسرائيل) قد يكون أوّ قد لا يكون. دور مصر قائم ولا يمكن الاستغناء منه". وزاد متدديا، "دعونا تر ما في امكاتهم عمله من دون

وُكشف ان موسى وتتنيامو اتفقا على الزيـارة في لشهولة، وانه عزز التقاق مع لتنيلوو في أتصال مقتفي و"هو ما تُقرر في ضوئه ايفاد غولد أنَّى الْقَاهِرة"، لَكُنْ الرئيسُ المصري اميب "بعدمة" حين سمع التصريدات الاسرائيلية التي وصفها القما "سيئة جدا وخاطب نتنداه و قائلًا: "من المؤسف جدا أن تناقش شيئًا ثم تدلي بعد عونتك آلى اسرائيل بتمريحاتُ مثلقضة لكل ما أتفق عليه".

ويظهر إن الرّسالة وصلت الى اسرَّائيلُ، اذَّ نَقُلُ التَّلَفَزيونَ الاسْرِائْيْلَي عن مسؤول في دُيُواْنْ رئيس الوزراء، ان الدولة العبرية، مل استمداد للاستمالة بمذه الامكاتات واضاف المصدر ان فولد توجه للى القّامرة لاجراء محادثات مع مدير مكتب للرئيس للمصرى للشؤون التسيياسية التوكييل الأول لوزارة الخارجية الدكتور أسامة الباز في شأن تنسيق الدمود المصرية – الاسراليلية تمهيدا لزيارة موسى لاسرائيل

وشمان نجاح الزيارة. الأسرائيلية القاتلة بان مصر مندازة الى الفلسطيليين وان دورها "عدواتي" حيال اسرائيلَ، قَالُلا، "أَيْس دُورْنَا منم النيسن دورمنم عندوالني، فالمصريون فير عدواتين بطبيعتهم. ندن نريد السلام والتنبية، وهم الذين بريدون ان يخلقوا دورا عدوانيا. واتأ

لقول لمم العبوا غيرها". وردا على الأتملمات الاسراثيلية بان ورد على المصحف المصروبية بن الفلسطيني يلسر عرفات برفض المقترحات الاسرائينية في شأن تعديل اتفاق الخايل الذي تم التوصل اليه مع المكومة للسابقة، قال، "مم اليه مع المكومة للسابقة، قال، "مم يريئوننا ان لضغط على عرفات لُقَبُولُ لَقَتَرَاحُاتُهُمْ سُواءً وَافْقَ لَارِأَي العام الفلسطيني عليها أم لا (...) فمذا لن يمنث ابدا، ولا يمكن القيادة الفلسطينية أن تقبله، لأن أمامها شعبا يسائلها"،

ونفى ليضاً ما تحاول إيهام العالم به في ما يتعلق بمشكَّلة الخليل من أقها على وشك الحل واقه لم يبق منها سوى اثنين في المنّة، وشدد على ان المشكلة "باقية كما هي ولم يتم حـل اي شيء من الـقضايـا الاساسية وهي، المطاردة الساختة

#### بيت لحم لم تتزين بعد



عاملان فاسطينيان يحملان شريط معابيع لتعليقه في سلحة كثيسة المعد. (رويتر تيليفوتو)

والقى تبعة تبني واردات خزينة البلدية على الطوق الامني المستمر الذى تقرضه السلطات الاسراليلية على المنأطق الفاسطينية واقتطاع ضريبة العوائد الخاصة بالمدننة كننك قثة الدعم الذي تأقعه السلطة الفلسطينية وتبرعت فنلندا بشجرة ميلاد طولها ١٤ متراء لكنما لم تنصب حتى الان لقلة الامكانات؛ واقتصرت الزينة في المدينة على تعليق مصابيح (و ص فَهُ رويتر)

لي قضون ذلك، أستمر التوتر

القطري – البحريني، فأهاب مجلس

الوزرة القطري في بيان لـه بـ"المواطنين القطريين كافة توذي

العيطة والجذر عند أضطرارهم الى

زيارة دولة البحرين خشية أن يتكرر

ما هنث من السلطات البحرينية

لمواطنين آخرين"، وقال ان لمير البلاد

"أمر بــاهـاطــة جميــع المواطــنين البحرينيين في دولة قطر المقيمين او

الزائرين بحرصة البالغ على توفير الرعاية الكلملة والمعاملة الكريمة

لمُم"، ولكد أن "حلَّدَلَةُ اعتقالُ هَلَيْنَ

للقطريين وملابساتها يهب الا تؤثر

على طبيعة هذه. المعاملة المبتية على

وفى المنامة عرض التلفزيون

وكالأت مكومة البحرين لدالت

البحريفي شريطاً لاحد القطريين المتقلين في البحرين وهو يقر بتمعة التجسس اممحلة قطر،

القطريين فهد حمد عبدالله الباكر

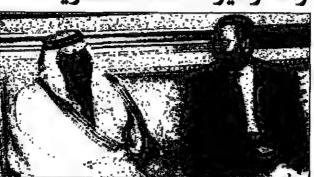
وسلوى جاسم محمد الغذري على المحكمة بتهمة التجسس،

(وص ف، رویتر)

شكا امس رئيس بلنية بيت لمم الياس فريج من عدم توافر الاموال الضرورية الكافية للاحتفال بعيد الميلاد في مهد السيد المسيح. وقال في مؤتمر صحافي: "آننا في حاجة الى مئة الف دولار لتزيين المدينة ومساعدة الفقراء والتحفير الاحتفالات؛ أكن مدينتنا فقيرة جداً، وفي الوقت الداّضر أم يقدم أُحد أي مساعدة لنا". واضاف ان السلطة قيمتها لأ تتعنى أثلثى المبلغ

#### الدوحة نصحت مواطنيها بالحذر في البحرين

#### أمير قطر التقي والده المخلوع وأعد وشيراك اتفاقأ عسكرياً شاملاً



(رويتر تيليفوتو) اكمال العتاد القطرى الفرئسي الصنع لفادت وكالة الانباء القطرية ان بنسبة ٨٠ في أأملة وتدَّديث لمير قطر قشيخ حمد بن خليفة آلُ ثاني عقد أمس في روما لقاء ووالده الامير السابق الشيخ خليفة بن حمد وتجديده، وخصوصًا في مجالي الطّيران الدوحة والمنامة أَلُ ثُلَتي هو الإول تُمما مُنذ أَنْ أَطَاح

الابن والده في القلاب سلمي في حزيران ١٩٩٥. وأوضعت ان الاميىر الذي امضى قرابَّةً عُ؟ ساعةً في ألعامية الإيطالية قَبْلُ أَن يتوجه الى باريس، لجرى مع والده "مملاثات ودية".

وكان وزير أفارجية القطرى الشيخ عمد بن جاسم بن جبر آل ثلثي مرح الأثلين في الدومة ان الأمير سيتوجه الي روما التناول الفدا مع الشيخ ظيفة بن حمد وسيبحث معه في عودته القريجة" الى قطر. لكنه أضاف أن الإمير السابق "الذي هو والدنا لن يعود قُورا الى البلاد. وسبق لامير قطر ان سوى في شرين الأول خلافا ماليا مع والده

اللذي يُعيشُ خارج البّلاد والنَّمم باختلاس مليارات الدولارات. وفي باريس التقى الشيخ حمد ودي بحريس محلى مسيح مسيح المراكس الفرنسي جاك شيراك وقوم معه التعاون القطري – الفرنسي الذي وما وما المارسي بانه تفضيلي، وافلد مصدر في قصر الاليزيه عقب اللقاء أن الدوحة وباريس تعدلن المارس تعدلن المارسة المارس تعدلن المارس تعدلن المارسة المارس المارسة والمارس تعدلن المارسة والمارس المارسة والمارس المارسة المار اتفاقاً؛ شاملاً في شأن التجهيزات العسكرية وان فرنسا تطمع الى

#### الرئيس الغراسي جلك شيراك مستقبلاً أمير قطر الشيخ حمد بن خليفة آلِ لقي في الصر

واشنطن وباريس على صعيد گذر، اعلن القنصل العام

وجند للنأطق بغسم وزارة الخارجية الاميركية فلين ديفيس موقف واشنطن من توسيع المستوطنات

ومقاده أن المستوطئات "تزيد الامور تعقيدا وتثير الازماج ولا نعتقد انها تسعف عملية السلام في الشرق

وقى باريس طلبت وزارة لاذارج الفرنسية من العكومةُ الأسرائيلية التذلي عَن مشروعها لبناء مستوطئة في الْقنس الشرقية، وقال الناطق سم الوزارة جاك روميالارت ان سياسة "الأمر الواقع" هذه تشكل خطراً على "عملية السلام برمتها" وانأمل الا ينفذ المشروع (...) من شأن هذا المشروع أن يعدد بصورة خطيرة التركيبة البغرافية للقدس خطيرة التركيبة البغرافية للقدس الشرقية وتاليا أن يمس مجدداً بوضع المدينة (س) مذا المشروع يشكل خطراً على العولية السلمية برمتها وقد يؤدي للى توتر جديد يُنعكُس سلباً على الإطراف كلفة".

(رويتر، و ص ف، أ ب، أ ش أ)

### مقتل مستوطنين قرب رام الله ونتنياهو يتعهد الرد تنديد من السلطة الفلسطينية وتذكير بالمأزق السياسي

الفطة الاسرائيلية بأتما "قنبلا موقوتة"، محذراً من أنه سيشعل موجة جديدة من العنف أذا نفذ، في إشارة الى أعمالُ العنف التي تفجِّرت في ايلول بعد فتح اسرائيل نفقاً سيلحياً قرب المسجد الاقصى ما أدى الى مقتل ٦٠ فلسطينياً و٥١ اسرائيلياً۔ ورنت اسرائيل على التعنيرات

الفلسطينية بالتمديد باقفال عدد من المؤسسات الفلسطينية العاملة "بصورة غير شرعية" في القدس الشرقية. وصرح ألامين العام للحكومة الاسرائيلية داني نافيه ان عدداً من المكاتب الفلسطينية يعمل في القدس وسنحقق في ما اذا كانت تابعة للسلطة القلسطينية واذا كانت مذه هي الدال فسنغلقها"، وأضاف: "قبل الى السلطة الفلسطينية واضطرت مؤسسات عدة للى اغلاق أبوابما".

وتصدحت الاذاعة الاسراكيلية خصوصاً عن مكتب لوكالة الانباء الفلسطينية "وفا" وعن مركز للابحاث الخاصة بالطاقة ومركز امساعدة

واعتدى المستوطنون اليمود في الخليل على رئيس بلَّدية المَّدينة مصطفى النتشة ووفد من مدينة نابلس اذ رشقوهم بالحجار والزجلوات الفارغة ودفعوهم بالايدي لدى مرورهم قرب مستوطنة بيت نافا في

وتخالمر نحو مئة طالب فلسطيني ونحوه من الاساتخة وموظفى جامعة الخليل امام مبنى الجامعة للمطالبة باعلاة فتحما ، ويذكر ان الجيش الاسرائيلي اغلق الجامعة قبل تسعة اشهر بعد آربع عمليات انتحارية لغلما اعضاء في حركتي المقاومة الاسلاميــة "حـمـاس" و "البـمـاد الاسلامي" في شباط ولذَّار أَمَاثَ بِين ما ادى أَى مَقْتَلُ ٨٥ فَسِراتُيلِياً.

وقال شمود ان لحو الف من انصار 'حماس" تظلمروا أمس في محينة غزة واضرموا الغار في علم اسرائيلي في مغاسبة الذكرى السنوية لاغتيال اسرائيل المسؤول العسكري للدركة يحيي عياش الملقب "المونندس" في

الاميركي في القدس أدوارد ابنغتون ان أُسْرِآدُيلٌ تمارس سياسة تفرقة هد الاميركيين من أصل فلسطيني من طريق التهديد بحرماتهم حق الأقامة في القدس ما لم يتخلوا عن جوازات سفرهم الإمبركية.

ويعود المجوم النموي السابق الذيُّ استمعف أسرائيلييُّن الى ٢٦ُ تموز الماضي عندما قتل ثاثة فسراكيليين كاتوا في سيارة جنوب

قتبلة موقوتة ولند ناطق رسمي فلسطيني باعمال العنف أيناً كان مصدرها

أَن التزامُ تنفيذ الاتفاقات والعمل علي اقرار السلام من شأته ان يضع هداً لبثلٌ مذه الاعمال من المعارضين لعملية السلام من الجلتبين. واعانت هذه ألعملية تسليط الضوء بقوة على قضية البستوطنات في ألارأضي الفلسطينية. ورأى عرفات أن الفطة الاسرائيلية لبناء 177 وهدة سكنية لليهود في قلب القدس الشرقية تمثل خرقأ ألتفاقات السلام مع منظَّمة التحريرُ الفلسطينية. وقال: أُمْنَا انتماك جُسِّيم للغاينَة آما أَتَفْقَ مليه". وأجرى عرفات اتصالاً ماتفياً

بالملك حسين. وومف عضو السلطة الغلسطينية



مسعفون ينظون المستوطنة الجريحة الى المستشفى حيث توفيث لاحقاً. ﴿ أَ فَ بِ تَيْلِيقُوتُو ﴾

هذه في غلية الخطورة (...) واسرائيل

ان تسكت عنما. ممنوع على السلطة

الفلسطينية ان تؤوي مخربين وقاتلي

أطفال". واجتمع نتنياهو مع وزير النفاع اسحق موردخاي وقررا اتخاذ

وقال وزير الامن الناخلي افيغدور

كملائي للاناعة الاسرائيلية ،"اتما

ضربة موجعة للغاية، لم تشكل هذه

المحاولة الجميمة لضرب الشعب

اليموني مفاجأة لي". ورفض اقتراح

المستوطنين أن يشن البيش

الاسرائيلي عملية داخل منطقة رام

الله آلتي تشرف عليها السلطة

الفتسطينية لمطاردة المهلجمين

وأضاف ان اسرائيل سترفع الامر آلى

لمِنَة الارتباط الاسرائبَانِيَّة –

الفلسطينية المشتركة و"نأمل في أن

تطارد الشرطة الفلسطينية الارمأسين

(ـــ)ٌ لن نفير سياستَنَا بينَ ليَلَةَ

وضحاها لاننا تعرضنا لحادث مؤلم

سلسلة اجراءات

في ظل الطريق المسدود الذي أتتمت اليه المفاوضات الذاصة باعادة انتشار الجيش الأسرائيلي في الخليل وبعد التحنيرات الفلسطينية والعربية والدولية لأسرائيل من المضي في خططها لانشآء مستوطنات جبيدة وخصوصاً في مبينة القدس ، يُخشى ان يكضي المأزق السياسي الى تطورات عسكرية وخصوصا بعد مقتل اثنين من المستوطنين اليهود برصاص مسلحين مجمولين قرب رام الله والذى قابلته الدكومة الاسرائيلية أغلاق المنطقة حتى إشعار آخر وتعهد

النار أطلقت على سيارة اسرائيلية من سيارة تنبل لوحات أصدرتما السلطة الفلسطينية في الضفة ـ ولضافت ان الدادث وقع في محيط قريبة سرده القريبة من رام الله والتي تبعد عن القدس ٢٥ كيلومترآ.

وبئت الاذاعة الاسرائ السائق تمكن من الوصول الى أقرب معطة بنزين قرب مستوطنة بيت ايل اليمودية حيث أبلغ عن إطلاق النار. وأوضحت الشرطة الاسرائيلية كذلك المستوطنون ان المهاجمين وصلوا الى رام الله في سيارة "سوبارو" بيضاء بسجلة في الاراضي الفلسطينية، وقد تجاوزت محده التسييارة سيبارة المستوطئين المسجئة في اسرائيل بتطلقوا في اتجاه رام الله. واسفر المادث عن مقتل مستوطنة وولدها البالغ من العمر ١٢ علما وجرح اربعة أولاد آخرين من أفراد العلالة.

وروى شمود ان البيش والشرطة الاسرائيليين طوقًا المنطقة فوراً ما يعني أَنَّهُ لَنَّ بِكُونَ فِي امكانِ سُكان رام الله البالغ عددهم ٤٠ ألفاً دخول مُذَهُ المِدينَةُ لَوِ الخَروجِ مِنْهَا.

وصرح رئيس الوزراء الاسرائيلي بنيامين تتنياهو انه بعث برسالة "قاسية جداً" إلى الزعيم الفلسطيني ياسر عرفات بعد اول هجوم دموي فِي الْمِناطَق الفلسطينية مِنْدُ حَمِسَةً أشُّمر. وقالَ: "قنا نعتبر عملية القتل

### الواشنطن بوست"؛ الرياض قدمت ادلة على تورط ايران في اعتداء الظهران

شأن قضية قيد التحقيق". وكان مسؤولون أميركيون قد شكوا في وقت سلبق من قلة تعاون السلطاتُ السعوديةُ التي لم تسمع لهم باستجواب مواطنين سعوديين وانمع لم يحاطوا علما بالاعتقالات التي حصلت گذلك سبق لوزير النفاء الاميركي وليم بيري أن أكد للمحافيين الشهر الماضي ان الولايات المتحدة لم تحدد بعد المسؤول من ( رويتر، وصف)

طهران ترد على مجلس التعاون

طمران – أب، وص ف، رويتر ،

نددت طهران امس بالموقف الذي اتذئته دول مجلس التعاون الظيمي في ختام قمتها السلوية واتهمتها فيه "بتمديد امن" الخليج "من طريق التسلح بكثافة". وقالت وزارة الخارجية الايرانية في

بيان وزعته وكالة الجممورية الاسلامية لَلْانْبِأُ الرَبُا الله التَّفَاذُ هُذَا الموقَّف أيخدم اهداف النظام الصميوني والقوى الاجنبية في منطقة الخليج الفارسي". ودعت جيران ايران العرب الى اتخاذ خطوات من اجل ترتيبات امنية مشتركة مع الجممورية الاسلامية الشمان السلام في المنطقة. واضافت: التؤكد الجمهورية الاسلامية في ايران مرة اغرى لقماً لا تمثل لي خطر على اي من جيرانها في المنطقة وتدعو مُجدداً للى اخذ زُمام المبادرة في ليجاد ترتيب امني مشترك للدول في المنطقة ضمانا للاستقرار والامن الأقليمي ومساعدة الجمهورية الاسلامية في ادران على حماية ميلمها الاقليمية الواسعة... لمصلحة الجبيع". وأشار البيان الى النزاع بين طَهران ودولة الامارات العربية المتحدة على جزر ابوموسى وطنب الكبري وطنب المغرى، فكرر أن "هذه الدزر تشكل جزًّا لا يتجزأ "من أيران وأن "مذا النوع من المطَّالب يُمدِّفُ الى تَعْطية التقامم بين منه الدول والنظام المميوني الذي لا يزال يحتل الاراهي

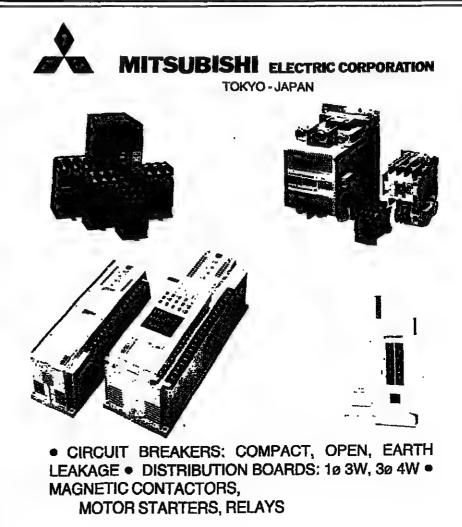
نشرت صحيفة "واشنطن بوست أمس أن السلطات السعودية زونت الانأرة الامياركية معلومأت مُفْصِلَةَ تَدَعُم اعتَقَادَ السعوديين ان الانفجار الذي استهدف مجمعاً مسكرياً لميركياً في الظهران وراح شيعة متشددون "سعوديون تلقوا تدريبات في ايران ولينان، وأوضحت ان وزير الحاخلية

السعودي الامير تايف بن عبد العزيز سلم المعلومات الى مدير مكتب التحقيقات الفينيرالي "أف بي أي" لويس فريه لدى زيارته الرياض الشهر الباضي، وتُشمل ألادلة اعترافات نحو اربعين شيعيا سعوبيا محتجزين لاتهأمهم بالتورط في الانفجار الَّذي وقع في ٢٥ دُريرانَّ الماضي و قتل فيه ١٩ جنديا لميركيا في مُجمع سكني للقوات الجوية الأمَّيركية في الظمِّرانِ، كَثَلَكُ تَشْمَلُ نتائج عمليأت المراقبة والتسجيلات وعمليات التنصت الالكترونية الأخرى وْبِيلَةا مفصلا بتحركات منْ يَشتبه فيْ اتهم المخططون الرئيسيون بين السعودية وسمل البقاع اللبناتي ودمشق وطهران.

الاميركي بيل كلينتون الى ان واشتطن يمكن ان تقود دولا اخرى في شكل من اشكال العمل العسكري والديبلوماسي ضد أيران أوائل السُنّة المقبلة اذا ما اقتنعت ان طهران متورطة في الاعتداء.

ُوبِثُبَتُ شَبِكَةً أَي بِي سي" الاميركية للتلفزيون الجمعة الماضي لَنْ مُسُوِّولِينَ سُعُونَدِينَ عَرَضُوا عَلَى فريه أشرطة فيديو تحتوي على تسجيلات لاعترافات ستة متهمين لفلدواً ان وكالة إستخبارات ليراثيّة جننتهم في أحتفال ديني في دمشق، واتهم تلقوا "تدريبا بينيا" طوال ١٨ شمرا بعد نلك في مدينة قم الديرانية، ` ثم أمضوا يعضُّ الوقت في معسكرين لتدريب اعضة "حزّب الله

<sup>و</sup>في سوريا ولبنان. وامتثع الثاطق ياسم البيت الابيض مايكلٌ ماك كاريُ عن تأكيدٍ معلومات "الواشنطن بوست"، مكتفياً بالقول "أنها معلومات افتراضية في



Available of shelves at:

Comptoir d'Electricité Générale - Liban

R.C. 10071 BEYROUTH

Sole and Exclusive distributor for Lebanon CEBACO CENTER G. FLOOR BLOCK A - DORA HIGHWAY Sales: PHONE: (01) 896610 - 894737 FAX: (01) 896500 TELEX: CEGLIB: 48150 LE P.O.BOX: 11 - 2597 BEIRUT - LEBANON

#### IT'S NEW, IT'S HERE. YOU WANT IT, WE HAVE IT.



\* Monitors sold seperately. Gredit facilities through LINK

At 410 The Multimedia Store,

we carefully

select our Hi-Tech

products.

Come have a look-

and get a

Pentium PC

at a starting

price of

\$1299

Multimedia

### قطب ملاحي فراهله من الثورة الشيوعية

١٩٤٩ من الثورة الشيوعية في

الصين، تُجلُّط تَاريكيا سعلا أمس في

السلطة التنفيذية في هونغ كونغ بعد

رحيل البريطانيين عنها في الاول من

تمور ١٩٩٧ وعونة هنه البستعمرة

فقد أتنضت لجنة الاختيار المؤلفة من ٤٠٠ عضو التقتمم بيجينغ

بعناية، بغالبية ٢٢٠ موتا تائغ الذي

اتقنت السلطات المينية إمبراطوريته

الملاجية من الافلاس قبل عقد من الزمن، في مقابل 21 صوتا الرئيس السابق المحكمة العليا في مونة كونغ السير تي ليانغ يانغ (٢٧ علما) و٣٦

صوتاً لرّجل آلاعمال بيتر وو (٥٠ علماً) واعتبر صوتان باطلين.

وسيكونَ على تألغ، بصفته رئيس السلطة التفييدة في حكومة "شبه

مستقلة!، اقتاع بيجينغ لنه حليف لما وفي الوقت ناته اقتاع مواطنيه

سبيل الدريات ألتي وعنتهم بهأ الدكومة الصينية، وهو يدعم الديموةراطية ودق التظاهر، لكنه

يفضل أن يحقق مواطنو هونغ كونغ

مطالبهم بالدوار وأن يتقدموا مسؤوليتهم حيال المجتمع على

ووصف الماكم الجديد فوزه بأثه "الأمتياز الأكبر أي حياته" وناشد الاطراف كافة تندية خلافاتهم جانبا

و الودوق بأنفسهم". لكنه لاحظ أن

مُونَغُ كُونَغُ "كثيرةُ التسيس" وهي عَبْرُةٌ تَقَلَقُ الديمُوقراطيينَ في ضُوَّءُ النطط الصينية أدل مجلس النواب

المنتخب وتعيين آخر موقتا في انتظار

أجراء انْتَفْلِاتُ وَلَمْ بِيْدَ الكَّثِيرِ مِنْ التسلمع حيال الدزب الديبوقرلطي،

قَائَلا أَنَّهُ مُعَادُ الْمُنِنُ وَيُنْبِغُي أَنْ يَكُونَ "آكثر لِيجلِية".

ُ وُمَدَرِكَا، فَي مَا يَبِدُو، بَعُدُ قَرَارُ لَجْنَةَ الْاِخْتِيارُ بِالنَّسِيةَ الى السس

الديموقراطية في المستعمرة، قال

وزير النارجية الصيني تشيان تشي شنغ في معرض الدفاع عن هذا القرار الذي "يجسد القيم الصينية

التقليدية"، أنه "عادل ويوفر متأفسة

مفتوحة"، وقال أن الانتخاب سيتيح

همان نجاح صيفة "بلد ونظلمين" التي

وضعت لاندُرة "منطقة مولغ كونغ

الاداريـة الشاصة" بعد رسيل

وخارج قصر المؤتمرات حيث عقد

المتماع اللبنة المتع عشرات

المتظلمرين من الحزب النجموةراطي

المعارض، على هذا الانتخاب ونددوا

بطابعه الصطناعي معتبرين اته مدبر

ويعين رئيس السلطة التنفيذية

لولاية مئتما خمص سنولت مع امكان

التُجديث له مرة ولُحدة، وهو مسؤولُ

باسم يبجينغ عن كل ما يتعلق بالقمل التداري في مونغ كونغ من غير ان

يملك لي سلطة في مجال الدفاع

السياسة القارجية. علما أن هذه

المستعمرة ستحريب. وموجب دستور معفر يحدد وضع "المنطقة الادارية الذاعة" في اطار العين بـ"درجة عالية من الحكم الذاتي" مع اعتبارها "جزاءا فير قابل للتصرف" من الحمين

الشعبية وستحتفظ بأتظامها

الرأسمُللي" و"تمط حياتها" الدالي

🛎 في تغيوان، رأى المسؤول عن

العلاقات مع الصين ومونغ كونغ وماكلو وليم لي أن "تالغ يمكنه

لُلَقِيامٌ بُدُورُ ايِّجابِي في تُعزيز العلاقات المِستقبلية بين تايوان

حقوقهم الفرنية

الى خطيرة العين-

### تانغ تشي هوا يقود عودة هونغ كونغ الى الصين جِقَقَ القطب الملاحي تقفع تشي موا (٥٩ علما) الذي فرت علالته علم



حكم مونغ كونغ أما بعد الاستعمار تائغ آشي موا وزوجته بيتي بعيد انتظام في لجنة الاختيار "المينية"، لعس.

### ازدراء جمهوري في تلة الكابيتول سِيْ الْمُسْرِيلِ ورير الدفاع الصيني "سفاح بيجينغ"

قاطع أمس عدد كبير من النواب الجمهوريين الميركيين لفطاراً في تفة الكابيتول على شرف وزير الدفاع الصيني الزائر تشي مواتشيان، كان يأمل المبنيون على مراتشيان، كان يأمل المبنيون أن يمحد الطريق الى الكونفرس ذي الفالبية الجمهورية، ويعد الافطار صرح السناتور الديدوقراطي كاليمورن بل أن الحديث مع تشي كان "عاما جداً" ولم يتطرق الى القلق الاميركي على حقوق الانسان في الصين. وقال، "كان من شأن فتح الموضوع أن يفسد اللقة (...) وقد ارجى الى القاطت الدها.

وكان السنة ور الجمعوري كريستومر سعيث وصف الجنرال العيني بـ"سفاح بيجينغ" نظرا الى دوره رئيساً للاركان في الاشراف على القمع المسكري التظاهرات المطالبة بالندموقراطية في سلحة تيان أن مين عام ١٩٨٩. وفي كلمة أمام جمهرة من التلامئة الفصاط الميركيين في اليوم العالمي لحقوق وفي كلمة أمام جمهرة من التلامئة الفصاط الميركيين في اليوم العالمي لحقوق الانسان، لم يظهر الوزير الصيني أي ندم على الاسلوب الذي قبعه في فض تلك التظاهرات حين قتل المئات وربما الآلاف من الطالب المتظاهرين والمدنيين، واكد ان "أي روح أم المراقبة في تعطية الأحداث: " أخذا على وسائل الاعلام المتعادم الميالة في تغطية الأحداث: "

وعن تايوان التي تعتبر موضوعاً حساسا في العلقات المينية – العيركية قال ان بيجينغ للتزم اعادة ضمما و"ان تقف جانبا" في اي تحد لمذا المدف، مشيراً الى أستبعاد الحكومة في سيأستما الخارجية الاعتداء على جيراتها – النين لا من استامات محدودة في المتعلقة المراجية المساحة على جيرات المساحة المساحة المساحة المساحة المساحة المساحة المساحة الفرسين يحددون رقما أعلى. وتوقع أن تحل المساحك التناقية مع واشتطن شرط أن يتعامل الطرفان على

منَّ جمة لُخْرَى، قَالَتَ الاخت الصغرى وي لينغ للناشط الصيني الاكثر شموة 

#### المؤتمر الوزاري الاول لمنظمة التجارة العالمية الاقتراب من صفقة شاملة للاتصالات

وتنادي فرنسا والولايات المتحدة

التوجه وترى فيه مناورة من الدول الغنية لحماية أسواقها من السلع

الواردة من أسواق تتدنى فيها كلفة

للغروج من الطريق المستود عيفة جديدة للبند الغامس من مشروع

جيدة تعبد المجدد من مسروع البيان التعلي بحث يشير إلى احترام البدول الإعضاء الحقوق الساسية للعمال ويضيف أن منظمة العمل الدولية هي المذولة معالجة هذه المسائل، لكن مجلس وزراء التعاد

الاوروبي الذي اجتمع على هامش

العالمية رهيئة. وتدنثت في كلمة

العالمية رمينة، وتدبنت في حليمة القتما أمس عن سلسلة من الجراءات المضايقة التجارية، ومن ضفوط أخرى على الدول النامية، ورفضت مناقشة المسائل الاجتماعية في إطار المنظمة التي الا يمكن أن تمتبر متعددة المحبف لتناقش قضايا اجتماعية وكل

المشلكل التي تعليها الكرة الأرضية.

مسرح بيروت

سن ٥ إلى ١٤ كانون الأول ١٩٩٦

(ا ب، و ص ف)

واقترح وفد ملايزيا في محاولة

البد العاملة.

المسألة في البيان الختامي الذي يصدر تعطت الأنباء الواردة أمس من سنفافورة حيث يعقد ألمؤتمر لأوزاري الأول المنظمة التجارة العالمية عن تقدم بضرورة معالجة منظمة التجارة العالمية مسألة احترام الحقوق الاساسية للعمال كبير في اتجاه التوميل إلى اتفاق لفتح . أسواق الاتصالات الماتفية بكل فروعها وسمرما على حظر تشفيل الأولاد من مُلَّتَفُ وفاكس ونقل معلومات عبر الكومبيوتر، وعقد لمذه الفاية اجتماع والسجناء وهمان حرية معارسة الحقوق التقابية في الدول الأعضاء في المنظمة. لوزراً وخبراً من ٤٠ دولة على هامش الاجتماع العلم الذي تشارك فيه ١٢٧ ( لكن دولاً نامية عدة تعارض مذا دولة من اعضه المنظمة وعًا دولة

دوا المدعى لكن لجوتم

الراعيم ألبين إغاة

ساخ در لېسلام

الشراجية تشوير تخية

و المراجع مع

المد المدانية في تنوا

والمرين المثرارة

أخرىء أينما المين، بصغة مراقب، وقال مساؤول تجاري شارك في الاجتماع وطلب عدم ذكر اسمه لوكلة الأسوشيتد برسّ إنّ طلقه كان مشجعاً وتعمدت إلا دولة فتح أسواقها كلِّياً أو جزئياً لتدخَّل السوقّ للعالمية الاتصالاته التي يقدر عجمها بـ ٥٠٠ مليار دولار.

وأبدى البريطاني نيل ماكميلان الذي يترأس الاجتماعات المتعلقة بمذا الموضوع تفاؤلا بعقد صفقة متكاملة لتمرير سوق الاتصالات قبل ١٥ شباطٌ أَلمقبُلُ، وهو الموعد الذي رحددته جولة الأوروغواي من المحادثات

التجارية قبل ستتين. وفي موازاة ذلك، تحقق تقدم أيضاً لفتح سوق تكنولوجيا المعلومات التي تشمل أجمزة الكومبيوتر وبرامج المعلوماتية وأشباه الموصلات والتي يبتغ حجمها ٥٠٠ مليار دولار سنويا، واقاد مسؤول أميركي إن واشنطن والاتعاد الأوروبي اتفقا على إعفاء نحو وهر سلفة تتعلق بتكثولوجيا المعلومات من الرسوم الجمركية بحلول سنة أ • • ٠٠ وعليهما الآن إقناع الدول الأسيوية بذلك

علاقات العمل في المقابل، لا يزال ملف علاقات العمل في حال مراوحة وجمود إذ تصر دول نامية في طليعتها المند وأتدونيسيا على عدم الإشارة إلى هذه

المؤتمر رفض الاقتراح. ثم طرمت باكستان نصاً آخر وهونغ كونغ". (أب، و ص ف، رويتر) مع طرحت بمحسدين تنط المر مستوحى من الصيغة الملايزية يتضمن إشارة بسيطة إلى المسألة الاجتماعية في قائمة التناكج التي ستعدما رئاسة المؤتمر ولم تعرف بعد ردود الفعل أمرض حرب الذليج" موضع دراسات وانتقدت وزيرة التجارة والصناعة الماليزية رافدة عزيز الدول المتطورة واتممتما بمحاولة جعل منظمة التجارة

طوال ٥٠ ستة.

واشتطن – وص ف – اعلتت وزارة الدفاع الاميركية "البنتاغون" أمس استدرآج عروض لاجراء سلسلة دراسات عن تتائج التعرض الاسلحة الكيميائية، في الوقت الذي يؤكد الله من الجنود الذين شاركوا في حرب الذليج انهم يعلنون أمراضا قد تكون ناجمة عن تعرضهم لمواد

امركية وبريطانية

كيمائية او جرثومية ويأتي الاعلان في اليوم الذي اكد الاختصاصي في علم الوراثة الدائز جائزة نوبل للسلام جوشوا ليدربرغ، الذي سبق له ان أجرى دراسة عن اسبَّاب "مرض حرب بالخليج" عام ۱۹۹٤ ان استنتاجاته قد یعاد النظر فيها في ضوء معلومات جديدة عن لحتمال الإصابة بمواد كيميائية، مشيرا الى أن "البنتاغون" لم يعلمه بأن بعض الجنود الاميركيين يمكن ان يكون تعرض لفاز الأعصاب "سارين" لدى تدمير مخازن النخيرة

ونفى البنتاغون أن يكون سعى الى اخفاء اي ملعومات عن لجنة التحقيق مؤكدا انه لم يعلم باحتمال تعرض العسكريين الاميركيين لهذا الفاز الا في ايار ١٩٩٦.

المراقية بعد درب النليج عام

وفى لندن، أعلن وزير الدولة قبريطاني لشؤون الدفاع نيكولاس سومز طُلب براستين عن "مرض حرب الذليج". وأبلغ الى مجلس العموم أن الأبحاث ستكلف وزارة الدفاع ١,٢ مليون جنيه استرليتي (مليوني دولار) وستستمر ثلاث سنوات واقر بأن عددا قليلا من للبنود شكا من اعراض غير معروفة، لكن معاذرين عقوا لمراضا يصعب على العلم توضيحها حتى الان"؛ مؤكدا أن الدراسات البريطانية "ستنسق بعناية" مع الدراسات

### كريستوفر يصف الاتفاق بأنه "طيب للغاية" بريماكوف رافضا توسيع الاطلسي



### بعد عقود من سيطرة العسكريين



تعقيدا لعملية اصلاح القوات

#### ٢٤ يوماً على تحرك المعارضة الصربية وكلينتون مع الاستماع الى "صوت الشعب"

ومطالبين باصلاحات سياسية . البلبية ألتي أجريت في ١٧ تشرين الثاني والتي الغت السلطات نتائع

يقودها طأل شُعِلَ الإطَلَسي.

#### لقادت أنه مصاب بالسرطان. (وص ف ، رویترعُب) وكالات انسانية بدأت عملية جوية لاغاثة آلاف اللاجئين في زائير

المدرومينُ في مساعدة منذُ اسلبيع في زائير، فيما كانَ "تعلف القوى الديوقراطية لتدرير زائير" يحكم قبفته على بونيا البلاة الرئيسية الإذيرة في سلسلة بادات وارض تعتد اكثر من ٥٥٠ كيلومترا عند العدود الشرقية البلاد استولى عليما التُولُر ٱلذين ينوونُ الوصول للى كينشاسا.

وُصْرِح النَّاطُلُ يَفْسِمِ النَّاجِنَةُ النُّدُولِيَةُ لَلْصَلِيبِ الاَحْمِرِ فِي جَنِيفَ بِيتَر أَسَيْلِي أَن طائرة أولى من طرار "ميركوليس مي ~ ١٣٠" تابعة تلجنة النَّعَت من نيروبي حاملة مساعدات الى منطقة شابوندا على مسافة ١٢٥ كيلومترا غرب بوكافو حيث حدد مكان نحو مثاقف لأجئ روقدي وبوروندي. وأفاف أن رحلة ثانية ستنظم اليوم، مشيراً للى إن المليب الأحمر يدرس طرق تنسيق عمله مع المقوضية العابيا للاجئين التابعة للامم المتحدة.

وهي قمرة الاولى تنقل منظمات أنصانية مساعدات من طريق الجو الى الجنين (أب وص ف)





ايفور روديونوفه ليصير اول مدني يتولى وزارة الدفاع في روسيا منذ عشرات السنين في إطار حملة لاصلاح القوات المسلدة الروسية. واعلن مكتب الرئيس بوريس

يلتسين أن رونيونوف سيبقى في منصبه وزيراً للدفاع. وقال أن الجنرال البلغ من العمر ٢٠ علماً "أعلى من التلفيمة المسكرية لبلوغه السن القاد ونية"، وأوضح ان المكومة الروسية تريد اخضآع وزارة الدفاع للمدنيين بعد عشرات السنين من تعيين جنرالات في هذا البنصب. ولكد ان إشراف المدنيين عليها ضروري لعبلية الإصلاحات ولتأمين قدر اكبر من المداسبة، وأضاف ان روديونوف سيواصل معالجة التوادي الاكثر

وندبت البعارضة الشيوعية فورآ بمدّه للفطوة، وقال رئيس لَجِنَّة الأمن

# فَيْكُتُورُ الْيُوخِينُ؛ "طَبِعًا هِذَا أَيْسُ

# دواكر فاز فيما مرشدو المعارضة، وقد

الصربية الذامة تدرس الزعيم

مرخص يماء

بدأت وكالات لتصانية عالبية امس عملية اغلتة جوية لتموين الاف اللاجئين

# يوافق على البحث في العلاقات المستقبلية

وزير الخارجية الروسي يخفيني بريماكوف – الى اليصار يتحدث في الواتمر المحافي ح الامين العلم الطف الطانسي خافير صولانا.



ممتشار الرئيس الروسي يوري باتورين – الى اليسار – يسلم اوراقاً الى وزير المفاع الروسي البنرال ايفور روديونوف الذي تقاعد من البيش أس

بجيد، فلا إنفباط في الجيش حتى في تقاعد وزير الدفاع الروسي الجنرال الوقت الدأضر، وسيكون مناك وزير مدني قوق كل ذلك"، وتوقع حصول

"قوضى في العلاقة" بين الوزير والجنرالات الكبار على رغم الخلفية العسكرية الروديوتوف وكان روديونوف عين وزيراً للدفاع في تموز المُلْفي بعد عزل البنرال المتصدد بافل غراتشيف الذي لم یکن پختی بشمبیة.

من جمة أخرى، أبدى آخر الرؤساء السوفيات ميذائيل غورباتشيوف في مقابلة مع أذاعة "اوروبا أ" لدي زيارت مدينة ليونُ الْفُرنسية، استعداده لتأييد أمين السر السابق مدلس الامن القومي الكسندر ليبيد الذي يحظى بشعبية واسعة اذا تعاون الاخير مع "القوى العيموقراطية

وكان يلتسين عزل ليبيد من منصبه في تشرين الاول الملضي بحجة (ا ب، رویتر)

"ولشنطن عبرت عن موقفما بوضوح"

وأَضاف: "لا تُـدن تسعى، ولا غيرنا

يسعى، الى التبخل في الاحداث التلظية المربية. لكننا نتباطف دائماً

مع شعب حر يكافح من أجل التعبير

من حريثه ويريد أن تعترم" نتاكح

وتزامنت تصريحات كلينتون مع

الفاء زيارة مساعد وزير الذارجية الاسركي للشؤون الاوروبية والكندية

جون كورنبلوم أبلغراد الاجتماع مع

وامس حنر وزير النارجية الأميركى

وسى معر ورير محرجية الميردي وارن كريستوفر في مقابلة أجرتها معه شبكة "سي بي اس" الميركية للتلفزيون ميلوسيفيتش من أن استمرار "سياساته القمعية غير

التيموة واطية" سيضر بامله في

التضمام الى الغرب، وقال ان حلف

الاطلس بعث برسالة شديدة اللمجة

الى ميلوسيفيتش الثلثاء تذكره بان

عليه "الاستماع ألى صوت الشعب

الصربي واليوغوسلافي وعليه ان يأذذ اختياراته في الاعبار".

للكرواتي شريطآ ظمر فيه الرئيس

في زغرب عرض التلفزيون

قلطع ائتلاف "معاً" المعارض الجلسة لليوم الـ16 لزل عشرات الالف الى شوارع بلغراد ، منددين بالرئيس متهما المجلس بالتستر على تألاعب محهد معبدس بمسعدر على تعديد الدزب الاشتراكي بالنتائح . ودعا الرئيس الميركي بيل كلينتون ميلوسيفيتش الى الاعتراف الصربي سلوبودان ميلوسيفيتش ولنضمت قوى البعارضة الى الطلاب بنتائح الانتخابات البندية . وقال أمام في تظاهرة مرث بمبنى البرامان الصحافيين في البيث الابيض ليل الرِّوغوسلافُي الْفَيدِيرِالْي الذي عَدَّدُ الثلثاء جنسته الأولى منذ الانتخابات الثلثاء يجب احترام الانتخابات والاستماع الى صوت الشعب"، وأبدى تعاطفه مع المتظامرين، مشيراً الى ان

#### دورية الامم المتحدة شاهدت كارادزيتش

سارابيات - أب - صرح الناطق بأسم ألمم المتحدة في ساراييفو الكسندر ايفاتكو أن دورية للمنظمة الدولية صادفت الزُعْيم السياس السَّابِق لصرب البوسنة رادوفان كارادزيتش الذي تتهمه محكمة الجزاء الدولية بارتكاب درائم حرب

وأوضح ان عنصريـن غيـر مسلمين من شرطة الامم البتحدة توجها نحو كارادزيتش ندى مرور موكهه في بالي معال الصرب القريب من سآراييفو. وقد لاحظ الشرطيان الدوليان اللنان كاتا يقومان بدورية راجلة، عناصر من الشرطة

السابق وهي تعمل أسلحة غير ولم يتعفل الشرطيان قدوليان لاهما لا يحملان أي مذكرات توقيف وقد ابلغا الدادث فوراً الى قوة تتفيذ انخاق السلام أيخور التي

#### فرانيو تودجمان وهو يلعب التنس وكان يشاهد البباراة أعضاه الدكومة في ما بدا محاولة للتأكيد أنه ينعم بصحة جيدة على رغم تقارير أميركية

١٩ كلتونُ الاولُ الجاري في موسكوُ في اجتماع رسمي "من دون شروط

### ومسيرك ويشار إلى أن الاعتراضات التي أبداها مندوبو الدول الدائمة العضوية، وهي الولايات المتحدة وروسيا وفرنسا والصين وبريطانيا، يرجح أن تتحول استعمالاً احق النقض طلفيتو» هم أي مرشح كما فعلت الولايات المتحدة ضد بطرس غالي الذي علق نتيجة الضغوط ترشيحه ولم يسحبه.

المارية والمتوادرة

الموريتاني أحمد ولد عبد آلله.

ممآ الولايات المتحدة ويريطانيا.

المصادفات ، ومنو ما اعتبيره

بسؤولون في العلف تبدلا أيجابيا

في سياسة الكرماين . وقال

مسؤول: "من العدمش أن يشير الروس الى رغبتهم في التقاوضُ معنا في التقاط الساسية. فلم

يعودوا يطلبون منا تغيير سياسة

وفي مؤتمر محافي مشترك مع سولتا عقده بعد انتهاء محادثاته مع

تَظَرَانُهُ اللَّـ ١٦ ، صرح بريملكوف:

تلقينا عرضا لاجراء محادثات من اجل تسوية أي قضايا قد تممنا. أننا

توافق على هذا العرض. اعتقد ان هذا سيفتح الباب امام اجرا

محادثات مثمرةً و في الوقت الراهن أرغب في تأكيد التزلمنا موقفنا

الرَّافُضُ لُخْطَطَ تُوسِيعَ لُطَاقَ الْحَلَقَ". موضحاً أن "هذا الموقف لم تمله لراء

غير موضوعية للقيادة الروسية

الدديثة للعهد نسبيا بل هو تحليل

موضوعي لجقيقة انه اذا وسع نطاق

حلف الاطلسي (...) سيتتج من ذلك

وضع قد ينسفر عن القسامات

وترغب موسكو، التي طالما عرضت توسيع نطاق الناف بدعوى

أنَّهُ يهدد أُمنَّهَا؛ في التفاوض في

شأن اتفاق يتعلق في شكل مدد بمصالحما، إلا أن بريماكوف لم

يُوضح متى يمكن لن تُبِدأ المحادثاتُ التي أمل سولانا أن تبدأ قبل قمة

رؤسًاه دُول الدُلف في تُمُورُ ٩٩١ُ. وسرعان ما أشأد كريستوفر

بتصُريحَاتٌ نظيره الروسْيّ ، وقَالُ للصدافيين، "اليوم سمعنا أنها طيبة

للغاية عن موافقة وزير الذارجية

الروسي على بدء معانقات مع حلف

شمال الاطلسي من اجل التوصل الى

وثيقة من نوع ما "، وأمل أن تفتح هذه المدادثات "الطريق لملم

ورأى وزير الضارجية الالمات

كلاوس كينكل ان مستقبل الامنّ

الاوروبي رهـن بــروسـيــا. وقــال للصحافيين ان "من الواضح أن نجاح

القارة يعتمد خصوماً على العلاقة

اعادة انتخاب

جيري رولينغز

رئيسا لغانا

اکرا – و ص ف – اعثن رئیس

اللجنة الانتخابية كوجو افاري مجيان

امس اعلاة انتخلب جيرى رولينفز

رئيسا لغانا لولاية ثانية من أربع

سنوات في الدورة الاولى للائتخابات

ُ وَفَارُ رُولِينَعَرُ مِـ٣٠،٢٥ فِي الْمِئَةُ مِنْ الْاصواتُ فِي مِقَائِلُ ٣٩،٩ فِي

المُنَّةَ لَجُونَ كُوفُولَر وَلَقَلَ مِن ثَلَاثُةً

وأوضح فجيان أن هذه النتائج

تشمل ١٩٧ باكرة انتخابية من

۲۰۰ و"منع ذلت بنرز فنوز احند

وكاتت نتائج الانتخابات العامة

التي أجريت في اليوم فأته اظهرت فيوز حيزب الميؤتمير البوطيني

الديموقراطي بزعامة رولينفز بـ٣٠ آ

ووصف المراقبون اقتراع السبت

اتفاق لوقف النار

في طاجيكستان

اعلن الرئيس الطاجيكي إمام علي

رحمئوف وزعيم المعارضة سعيد

عبدالله نوريء عقب اجتماعهما في

شمال افغانستان امس، توقيع

بروتوكول لوقف النار ببدأ سريأنه

السَّاعة ١٩٠٠٠ بتوقيت غرينيتش.

ولم ترد تفاصيل عن الأنفاق،

لكن معاونا لنوري كشف ان البعث

جار في شكل من اشكال الدكومة

وكاتت الاشتباكات بين قوات

المعارضة الاسلامية المسلحة وقولت

الدكومة الشيوعية الجديدة أحتدمت

في الاشهر الاخبرة على رغم تجديد

العمل في تموز الماضي باتفاق لوقف

النار يسري نظريا منذ أيلول

وقعد بحثأت المصادئسات بعين

رحمتوف ونوري الثلثاء في خوستدخ في اقليم طاخور شمال افغانستان

على مسافة ١٥٠ كيلومترا من

الحدود الطاجيكية – الافغانية،

واتفقًا فيما على اللقاء مجددا في

الرئاسية أأتي لجريت السبت

في المئة لادوارد معاماً.

المرشحين".

مقعدا من ١٩٥٠.

بأته كان حرا وشفافا.

( أ ب ، رويتر )

قيام أوروبا موحدة ".

بيكلية الامن الاوروبي

بين للحلف وموسكو "

جديدة في أوروبا".

التوسيع قبل البدء بالتفاوض".

#### كابول: مفوضية اللاجئين تعاود عملها

بوادر معركة فرنسية - اميركية

على الامانة العامة للأمم المتحدة

التصويت الأولي الذي أجراه الأعضاء الـ 10 في مجلس الأمن التلثاء ينبئ بمعركة حقيقية بين الفرنكوفونية والأنفاوفونية، أو بالأحرى بين فرنسا والولايات المتحدة. ذلك أن الأولى تصر على أن يخلف الدكتور بطرس بطرس غالي الذي

علق ترشيعه إفريقي من دولة فرتكوفونية، فيما يبدّو أن الثانية تؤيد، ولو من غير تصريح، مرشعاً إفريقياً من دولة انفلوفونية.

وَدُلِّلُ مَسَاعَدُ الْأَمِيْنُ الْعَامِ لَشَوْونِ حَفَظَ الْسَلِّمِ مِرشَحَ عَفَا كُوفي تَنَانَ في التصويت التمهيدي عشرة أصوات في مقابل أربعة، منها صوت لدولة دائمة التصويت التمهيدي عشرة أصوات في مقابل أربعة، منها صوت لدولة دائمة

العضوية في المجلس، مع امتناع دولة عن التصويت، بينما حصل وزير خارجية

المنطوبة عن المعلمان في المنطق الموات في مقابل أربعة، منها الثان لدولتين منافعتي العضوية، مع امتناع أربعة أعضاء عن التصويت. وحل وراعما الأمين العام لمنظمة المؤتمر الإسلامي رئيس وزراء النيجر سابقاً عامد الفابد والمرشح

ُوْلَكُنْ كَانَ أَنَانُ يَجِيدُ لَلْفُرنسية، فهو من دولة أنفلوفونية، بينما يرضي العاجي يسي فرنسا ليس لأنه من دولة فرنكوفونية فحسب، بل لأن بلاده على علاقة

وْتَيِقَةُ بِالْمِسِتِعِمْرِ السَابِقِ. لَذَا يَعِتَقُدُ أَنْ الدُولَةِ الدَائِمَةِ الْعَضُويَةِ التي اعترضت

عُلَى أَتَانَ هِي فَرِئُسا وأُنَّ الدولتين الدائمتي العصوبة اللتين اعترضنا على ليسي

وفي بآريس، رفض التّلطق باسم وزارة الخارجية الفرنسبة جلك روميلارت أن يكشف كيف صوتت بلاده لأنان وقال إن باريس حريد أميناً عاماً كفياً ولا بد تلامين العام الكفي أن يجيد لغتي العمل في الأمم المتحدة، ومما الفرنسية

جنيف – أ ب، و ص ف، رويتر – اعلنت المفوضية العليا الاجلين التابعة الامم المتحدة امس معاودة عملياتها في كابول بعدما اطلقت ميليشيات حركة "طلابان" الاسلامية موظفيها المحليين الاربعة الذين كانوا محتجزين

وكلتت المفوطية العليا جمدت برلمجما في العلصمة الافعانية الشمر الماضي اثر اعتقال لربعة من موظفيما الافعان في الشمرين الاخيرين. وهي تحتج ايضا على منع الحركة موظفاتما الافعانيات من العمل منذ استيلافها على العاصمة في

وأوضحت الما تلقت تأكيدات أن يعض النساء اللواتي يعملن لحسابما يمكن أن يعاودن العمل الميداني قريبا.

وقال مسؤول العمليات في افغانستان سري ويجيراني: "نأمل أن يكون ذلك بداية جديدة"، مشيرا الى "إننا تلقينا تأكيدات دارمة من سلطات طالبان اتها ستكفل امن العاملين معنا في المستقبل". وقد لات المعارك التي اعقبت سقوط كابول بين الحركة وقوات التحالف الحكومي الى حركات نزوح كبيرة من العاصمة ومن أقليم قادغيش الشمالي.

#### انقرة تبحث في تعاون دفاعي وطهران

أنقرة - أ ب، رويتر - صرح الناطق باسم وزارة الخارجية التركية سرميت لتَكَاتُلَي امِس أَن أَنَفَرَةُ تَبِحثُ فَي تَعَاوَنَ دَفَاعَيْ مَع طَهُرَانَ. وقالَ: "بحثُ فَي عدد كبير من فرص التعاون في زيارة (نائب وزير الخارجية الايراني علا) بوروجيرتي لوزارتنا. وكان منها التعاون في مجال التصنيع الدفاعر والتقى رئيس الوزراء التركي نجم النين لربكان المسؤول الايراني الذي وصلُ لمسَّ الَّي لَّنَقَرَّةٌ قَبِيلٌ زَيْلُرةُ سيقومٌ بَمَا الرِّنْيِسِ الْأَيْرَاتِي عَلَّي لَكَبْرُ ماشي رفسنجتي للبلاد في وقت لاحق من للشمر الجاري. واشار اتاكاتلي الى احتمال اثارة موضوع التعاون الدفاعي في اثناه زيارة

وامتنع مسؤولو وزارة الدفاع عن التعليق على الامر. ومعلوم أن الحكومة التركية وقعت في شُباط الماضي اتفاقا للتدريب العسكري مع تل أبيب أثار أستياء للدول العربية وليرانء آلى اتفاق لأتصنيع الدفاعي تتولى بموجهه اسرائيل تعديث مقاتلات تركية من طراز "ف-٤"،

#### باريس راضية عن التحقيق في الانفجار

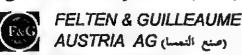
باريس – أ ب، و ص ف – قال وزير الداخلية للغرنسي جان لوي دوبريه اس امام مجلس الوزراء أن التحقيق في الاعتداء الذي استمدف في الثالث من كانون الاول الجاري مترو باريس واتى الى مقتل أربعة اشخاص، يجرى في "ظروف مرضية"، مشيدا بتعاون الدكومات الاجنبية مع حكومة باريس. وفي ما يتعلق بالتعاون مع أجهزة الاستخبارات الالمقية والبريطانية

والايَطأَلَية والاسبانيّة؛ تقل أتناطقٌ باسمٌ الحكومة ألانُ لاملسور عَنُ دُوبَرْيه "أَتنا تعمل معما باستمرار". واوضح ان ١٦٠ شخصا استجوبوا في اطار التحقيق. وقد أحال وزير العدل جاك توبون على مجلس الشيوخ الفرنسي مشروع قاتون ينص على تعديل يسمح لقضاة التحقيق المكلفين الفضايا الرهابية بالقيام بعمليات تغتيش لبلية. وقال أن الحكومة "عزمت أملا على تُقديم مشروع قاتون مستقل، لكن الاعتداء المأسوي لظهر ويا للاسف الطابع الدالي للتعديد الارمابي وهذا يستدعي في شكل عاجل اقرار ۗ المشروع. في غضون ذَلك، اطلق صباح لمس ١٢ من ١٤ اسلاميا اوقفوا لاستجوابهم

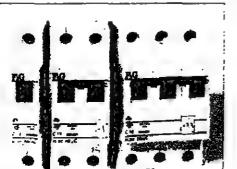
التُلتُّاءُ ولا يُرَال الشخصان التُّحْران رَهن التَّحقيق في مُقر القيَّادة المركزيةُ

وافادت مصادر ثقة ان لا صلة مباشرة لعمليات الاستجواب هذه بانفجار المتَّرو الذي يشارُ بأصابعُ الاتهام فيه الَّى المتطَّرفين الاسلاميين الجزاكريين. وقد شمئت الدملة التي شنتها الشرطة القضائية وجهاز مكافدة التُحسّبي بُبائي بِعَطْنِها اسلاميونُ، بناء على اذونات تَفْتيشُ مِن نيابة مكافحة الارهاب التي تعقق في انفجارات أعلن اسلاميون متشددون جزائريون مسؤوليتهم عنماً علم ١٩٩٥ وادت الى مقتل ثمانية أشخاص.

الجمودة الأوروبية المثالية في اجهزة وقاية وتوزيع النيار



LOW VOLTAGE SWITCHGEAR ACCESSORIES AND CONSUMER UNITS



-COMPLETE RANGE -مفاتيح تفاضلية -RESIDUAL CURRENT DEVICES -قواطع تلقاتية مع حماية نفاضلية - قراطع تلقائية منمسة -MINIATURE C. BREAKERS

• حجم ضعفی Modular Design Breaking Capacity 6KA, 10KA علية عالية 6KA, 10KA

-PROTECTION DEVICES متممات حماية -CONSUMER UNITS - لوحات توزيع متسوفرة لدى

كونتوار الكهرياء العامة - لينان هاتف: ۱۳۶۹۸-۱-۸۹۲۷۳۷/۱۰ فکس: ۱۳۸۹۸-۱۰ الطابق الأرضى - سيبكو سنتر - السدورة



◄ هجوم على المستوطنين ومبارك غاضب من سياسة نتنياهو

ان "مدى الانسساب مرتبط بمدى

السلام". وذكر بأنه اعلن هذا الموقف

قاطع، او قبل به، ولكن لريد ان أمل

وحمل ليفي بشدة على فيلنائي

الذي حذر سوريا من انها "ستلقى

هزيمة نكرك أذا اشعلت الدرب

ولكد استعند البيش الاسرائيلي

لِحُوضِ الدرب، وقال وزير الخارجية:

"لا داعي الى مثل هذه التصريحات.

فقوة أسرائيل معروفة"، ولاحظ ان

تصريحات كهذه ستجلب على الارجح

اتهأمات سورية بان اسرائيل تستعد

امهاجيتها، علماً "اثناً نعمل على

للعودة للى مفاوضات السلام (مع

سوريا) واي تصعيد من خلال

ورجح الامين العآم للحكوم

الاسْرِلاَيْلِيةَ دُلْتِي نَافِيْهُ أَنْ "تَعَاوِد

المفاوضات مع سوريا في اسرع وقت

لأن ذلك هو احدى مهمات مادلين

لولبرايت"، وزيرة الخارجية الاميركية.

واقترح وزير الامن الداخلم

افيغدور كملائي حلا وسطا للمشكلة

السورية – الأسرائيلية يقضي بلخلاء

الجولان من الاسلحة والوسائل

القتالية في البانبين السوري

والاسرائيلي من اجل أعادة الثقة

PENS COLLECTION

\* PARKER

SHEAFFER

WATERMAN

DIPLOMAT

التصريحات أمر لا داعي اليه .

ان يشاطرني واقعيتي .

-- تتمة المنشور في الصفحة 1 --من أن "أي تسوية سلمية مع سوريا لا يمكن أن تتحقق من دون تنازلات تتعلق بهنه المضبة الاستراتيجية". واضاف: "يمكننا بالتأكيد أن نرفض التحرك قيد انملة وتأثيا عدم بدء المفاوضات. ولكن اذا كُنا نَطَمَعُ أَلَى السَّلَامِ فَعَلَينًا أَن نعترف بأنه من غير الممكن ان نجعل ابقاءُ كِلِ الْجُولُانُ فِي الْبِدِيْنَا شرطا مسبقاً. وبعدماً وصف هذا الشرط بأته "الطريقة المؤكدة لنسف المفاوضات من البداية"، قال انه من "خلال المفلوضات يعرض كل جانب موقفه ويذهب للقاء الاخر".

#### طرابلس تنفى صفقة صواريخ مع اوكرانيا

تونس – رويتر – نفى المندوب لليبي لَّذي ۖ أَلْامَمُ الْمِتَحِدَةُ لَمِسْ مِا نشرته صعيفة "الواشنطن بوست" الاميركية عن شراء بلاده صواريخ ناتية الدفع من اوكرانيا. ونقلت عنه وكالة الجملهيرية الإنباء اوج الليبية أن " "هذا هُو الارهاب اللذي اعتادت الولايات المتحدة ممارسته لترويع الشعوب واستغزازها وارهابها، وأصَّفا التقرير بانه "حيَّلة قنيمة تلجأ اليما ألاستخبارات الامبركية"، وقال أن اليبيا حرة في شراء السلاح من اي مكان تريده بما في ذلك الصواريخ للنفاع من نفسما، على رغم أن في أمكان العالم ان يشَمَّد أنمَّا لا تُملك ايّ

وكاتت "الواشنطن بوست" نقلت الاتنان عن تقرير لوكالة الاستخبارات المركزية الاميركية "سي أي إي" أن اوكرانيا عقدت صفقةً بيع ليبيا صواريخ ناتية الدفع كميرة المدى وصياتة غواماتها

MONT

Cartier

S.C. Dupont

BLANC

ومذا يتطلب تنازلات من الجانبين وسئل مل يعتقد انه يمكن واسرائيل لا ترى اي مبادرة حسن التوصل الى حل وسط، فأجاب، "وسط أجل، ولكن لا أرسم خطا نية من الجانب السوري. واثأرت تصريحات لبغى ارتبلدا مُحددا (للإنسماب). إذا كان الهدف فيَّ اوسًاط حزبُّ العملُّ المُعارض. مو السلام فلا يمكن اي جانب ان وقدم الامين العام للحزب عضو يحصل على مثة في المثة من ألكنيست تسيم زفيلي اقتراحا ألى مطالبه"، ورفض "رفضا قاطعا الشرط جدول اعمال الكنيست في هذا السوري بالانسماب الكامل من الصند. ورأى ان ثمة مجالا للشعور الجولان". والصيغة التي دعت اليما بالارتياح لتوصل لحد للوزراء الكبأر الحكومة العمالية السابقة وتنص على

المبنئي حين عقد حزبه الجسر والسلام مع سوريا ايضا غير أن رؤساء المستوطنات في (غَيْشَيْرٌ) تَمَالُفا انْتَخَابِيّا مع تَكْتُلُ الجولان وجمُّوا رسالة الى تتنيلهو "ليكود" في ليار الماضي. وعين رأي نتنياهو في هذه اسْتَنْكُرُّواٌ فَيهاً تُصريحات ۖ ليفي، ۗ طائرات أيرانية المسألة، قال: "لا يمكنني القول ان وفي اطار لمجة الدرب نفسها نتنيامو رفض موّقفي ّ في شُكِلُ

نسبت مصفة "مآرتس" إلى اجهزة ستخبارات غربية ان ايران ارسلت اخبرا سريا من الطائرات الدربية الى سوريا، وقالت ان مذه الاجمزة "لم تدند بوضوح ما أذا كانت الطلارات تشارُكُ فَي مناورات سوريـةً – ايرانية مشتركة او ما اذا كات تُمرَّكَزْتُ في مطَّارِ دمِّشْقَ في أطار عملية معادية لاسرائيل ".

الى أستنتاح أن سياسة حزب العمل

وحدما تستطيع أن تقود أأى الأمن

وْكان ضَالِط كُبْيَر في الجيش الاسرائيلي ابلغ اخيرا الى "مآرتس" ان ايران تنظم منذ اسابيع عدة جسرا جويا عبر دمشق ومنطقة البقاع لنقل لموال ومعدات عسكرية الى "حزب الله". ونقلت "معاريف" من ضابط اخر أن الاسلحة ألَّتى وصلت الى المزب تشمل خصوصاً مواريخ "ساغر" و"ستريالًا" المضادة

لكن مصدرا رسميا سوريا وصف هذه الإتهامات الاسرائباية بانها تهدف الى صرف الانظار عن خطط

ولتسميل العملية التفاوضية في شأن بستقبل المضية. وذكر أن فقدان الثقة بين الجانبين يزول مع الزمن

خفل خايستلزم للغصطات

OFFICE PRODUCTS

ARTICLES DE BUREAUX

Stationers SAL

YOU ARE WELCOME TO Star Stationers

كركلا يقدم اسطورة الفن والتاريخ

إليسا ملكة قرطاج على مسرح الايفواد

\* سَنِيه حونيه ٢-١- ١٠٠٩ / ٢٠٧٠ مكنية أنطوان الجمرا ٢٠١٠ - ١٤٧٠ مَنْ الْمُعَمِّلُ الْمُعَالِّدُ الْمُ

HAMRA\_MAKDESSI STR.

gara<u>eall</u>a

اسرائيل لتوسيع مستوطناتما فى الـقــيس. وقال"، "أن مثــل مــنّه الادعاطت لا تستحق الردا. وشدد على أن كل ما تمارسه حكومة ئتئيلمو يهدف الى "تدمير عملية (و ص ف، رويتر، ي ب، ا ش ا)

TOP GIFTS TO BE REMEMBERD OF FINEST

ملف الأسلدة

في غضون ذلك، اعترف رئيس اللجنة الخلصة الأمم المتحدة المكلفة أزقة أسلمة النمار الشامل العراقية

#### ◄ توقف السجال واستمر الخلاف

التى سيعرضما لبنان وقد يطلب

البعض العودة الى حكومته مما

يستدعى عقد اجتماع لاحق"، واوضح

أن التفاقات ستكون تناكبة بين أبنان

وكل دولة على حدة "في اطار مصالح

وسيفأدر الدريرى بيروث غدا الى

واشنطن من طريـق باريس وسط

تُفاؤل بُنتائج المؤتمر عيرت عنه

اوساط حكومية بقولها ان ادنى

لنتلاج سيكون رفعا جزئيا للحظر

الاميركي على السفر الى لبنان مع

تَحَضَّرُاتٌ لِلنَظَّرِ في بَعضُ الْمَشَّارِيعُ واقصلها رفع الحظر كاملًا مع قرار

فوري يتعلق بتمويل مشروعين على

لرجاً بت اقفال مكب برج حمود الى

جُلسة ستعقد في ٢٧ من العاري.

وُوافَق مِن خَارِج جِنُّولِ الْاعْمَالُ عَلَى طلبين لتلفزيون "امؤسسة اللبنانية الارسال انترللشونال" و"تلفزيون

المستقبل أوستنجار قناة البث

الغضائي آمدة ثلاث سنوات، وقرر

تسمية المدير العلم لوزارة الأعلام

ويشاّر أخيرًا الى ان مجلس الوزراء

لبنان وسيانته".

الاقل في لبنان.

بالنسبة إلى لبنان، فلجاب "هناك

شعور في الولايات المتحدة بأن لبنان

والوثيات المتحدة بلدان تربطهما

مدلقة طويلة الامد. وفيماً تُنتقل الى

ولاية ثلنية الادارة العيركية، سنتمكن

مَنَّ التعاون عن كثب والتشاور في التطورات في المنطقة وفي أعادة بناء

ابنان وتطوره وندن تنطلع الى نلك .

تقدمه للى لبنان في المؤتمر وملّ

يشمل ذلك، إلى الجانب المادي، أمورا

أخرى يتطلع اليها اللبنائيون مثل رفع

العظر عن السفر؟ أجاب: "أن هاتين

المسألتين مختلفتان. اننا ننظر منذ

مُترة الى مَا يمكننا القيام به لمساعدة

لبنان في خططه المستقبلية وتنسته

الأقتصائية واعادة بنائه ومستقبله

معتصدية واحدة بعدة وسوف نعان خلال المؤتمر بعض الاجراءات الاطلاية على ما كنا نفعل في السابق، لكنني أترك التفاصيل

الوزير الفارجية وأرن كريستوفر

ليعلنها؛ فمو رئيس وفطأ. لكن ما

سيعلن ستكون له جواتب مالية وغير

وعن التقارير الاعلامية التي تتوقع

رفع الحظر او تخفيفه خلال المؤتمر، قال بيلايترو، "أعلم أن هنگ بعض

التكمنات في هذا الموضوع، ومذا

طبيعي بعد الزيارة الاخبرة لرئيس

الوزراء الدريري وبعدما طرح الموضوع

بينه وبين الوزير كريستوفر وجرى

الدبيث عنه علنا. لكن القيود على

السفر والمؤتمر مسألتان متفصلتان

ومن المهم أن تطفظ على هذا الفصل

مل يعني هذا أنه لن يصدر أي اعلان في شأن العظر خلال المؤتمر؟ اجلب: "أننا جميعا نقطاع ألى الامام؛

الى اليوم الذي يمكن فيه تخفيف

قيود السفر. وهذه القيود اساسما

المذاوف الامنية فقط ومذه المذاوف

الامنية تتعلق بالمواطنين الاميركيين

في آجزاه مختلفة من ابنان عند

زيارتمم له ولا دواقع واسهاب

سياسية وراء هذه القيوت لقد قال

البعض لحياتًا أن ثمة دافعا سياسياً.

هذا غير صحيح. أن القلق على سلامة

مواطنينا مو السبب". وذكر بله في

السلوات الثلاث الأخيرة "عمدنا الى

مراجعة المظر كل ستة اشهر لكى

اوتوماتيكية. ان العظر قيد المراجعة

باستمرار وعندما تتوصل الى ان الوضع

تصن بحيث نستطيع أن نففه أكثر، فاتنا بالتأكيد سنفعل ذلك لكن حتى

اللحظة لم يتخذ قرار في هذا الشَّأَنِّ.

وعبّر عن سروره لانّ "لبعض رجال

الاعمال الاميركيين اعمالا في لبنان تدار اما من خلال مكاتب لبنانية واما مواسطة اشخاص من غير المواطنين الاميركيين، اتنا نريد ذلك أن يستمر

وعَن تَقَرير امني يتعلق بالوضع في

ليتأن ترند آته قدم الاسبوع الماضي

للَّى كريستوفر وانه سيكون عنصراً

مهما في القرار للذي سيتخذ، قال بيلليترو، "إن القرار لم يتخذ في هذا

الوالت، الله تحاول أن نضع الوضع

الرَّمْني في لبنان قيّد المراجعة الدّائمة ونتطلع الى اليوم الذي لرى فيه

تمسياً في الوضع الأمني يسمح بتغفيف القيود على السفر التي كنا

خَفَفُنَاهَا سَابِدًاء أَنْ هِذَهُ سَتَكُونُ عَمَلِيةً

وعندما قيل له ان البعض يرجح

أعلان الادارة تخفيف القيود على سخر

وُلْتُنْرِج، لَكَتَّفَى بِالْقُولْ: "مَا هُو

وكان السؤال عن تقرير لصحيفة "الواشنطن بوست" في شأن التحقيق في الغجار في المملكة العربية

السُّعودية مقادة أنَّ المتعمين والتَّفُجير

تلقوا تنريبات في سمل البقاع وما

لذا كان هذا النوع من الامور يؤثر على

رفع الحظر، وامتثع بيلليترو من التعليق

على التقرير أن التحقيق جار ، وتكن

"من الواضع أنه اذا كان ثمة دليل

على اعمال أو تخطيط شد الاميركيين

لما أي لوع من العلاقة بلبنان" قان

السلام والمرب والى الموضوع الخاص بلبنيان

ومؤتمرة، كأن مولّر مع بيلليترو في

شأن تبطور الوضع بين بسوري

واسرائيل وتصاعد الددة الكلامية في

ظُل جَمُود عَمِليةَ السلامِ، وقد حرص

على تأكيد استمرار امتمام الجانبين

بِ"َابِجَادَ وسِيلَةً للعُودة الَّي

أُلمِقالُوضَات"، و"أمَّسنا اهتمامًا كبيراً

(الديمة) بالمقاوضات وبجعلها مثمرة

ونحن مستعرون في جمودنا للمساعدة

عَلَى وَهُمِ اسْأُسْ يُرضَى عَنْهُ الطرفان ويؤدي الى معاودة المفاوضات" ولكن

"لم نجد صيغة بعد وربما اقتربنا منما

لكن خلك ليس شيئاً يمكن القول معه

ما اذا كأن حصل تنقيم أم لا"،

واضاف آلتنا تعرف لممية معاودة

لَّمَعْاوِصَاتَ السورْدِةَ – النَّسراكيلُية

ليس لذاتهنا فحسب بل لاهميتها

للمَّهُ أُوضَاتَ اللِبِنَائِيةُ - أَلَّاسُرِائَيْلِيةً

وبالنسبة الى موقف واشنطن من

للفلاف السوري - الاسرائيلي على نقطة معاودة التفاوض ومل تكون من

ليفي يهدد بالاستقالة

ردا على خفض الموازنة

القدس – و ص ف ٰ – هند وزير

الخارجية الاسرائيلي ديفيد ليفي ضمنا بالاستقالة امس اذا لم تتراجع

الحكومة الاسرائيلية برئاسة بنيامين

وقاد ليفي، زعيم حزب "غيشير"، في الإيام الخيرة حملة اعتراض دلظ

الاثتلاف المكومي على خطط عصر

النفقات، معتبرا انما "قد تزيد

وُمُو صوت الاثنين في جلسة المجلس الوزرة الاسرائيلي ضد

اقترادات تمدف الى اقتطاع مبلغ

٠٠٠ مليون دولار من موازنة ١٩٩٧ آ

بالمقارنة مع الموازنة السابقة. وقد

حصلت اقتراحات رئيس الوزراء على

موافقة ١٤ وزيرا من أصلُ ١٨ في

للفروق الاجتماعية

تتياهو عن سياستما الأقتصائية.

ولعملية السلام برمتها

ألامر يَؤْثرُ عَلَى موضوع للحظر.

رجال الاعمال وان مذا يتب

سَوَّالكَ الْتَلَلِي؟".

بل ان يتوسع".

لتبت أن تجميده ليس مس

مالية وطرق لمساعدة لبنان اكثر".

وملذا تنوي الولايات المتحدة ان

أمام وطاقيات ألا حُصر الها. وقالت وساطه انه عرض للمراوى وجهة نظره المتعلقة بمطس النواب ان من حيث المهل او من حيث حل المجلس ومدة ولاية رئيسة. واضافت أنه أتفق على التفكير في هذه الطروحات وان رئيس المجلس ابدى استعداده للتعاون في درس أي مشروع قانون يرسل الى مجلس النواب ويتعلق بتنظيم آلية العمل داخل المؤسسات (مجلس الوزراء).

في المقابل، خرج نواب زاروا المراوى بعد اللقاء بانطباع مفاده أن اللقاء أتَّارُ لجواء ارتباح لكنَّه لم يبدلُ موقف رئيس الجممورية المصر على طرح التعديلات التي لم يفصح عنها كلياً بعد على مطس الوزراء، في حين لم يغير بري من جانبه موقفه من

مجلس الوزراء مـنه الاجـواء غـابت عـن جـلـسـة مجلس الوزرة مسة في القصر المرابع المكوميء وقد استملما الحريرى بقدديث عن "مؤتمر اصدقه لبنان" مستبعدا أنّ يعلّن جميع المشاركين مساعدات لن هذا المؤتمر "مو لاعلن

- تتمة المنشور في الصفحة ( – في غضون ذلك، أعلن وزير النفط

لتزويدها كميات من النفط في الأشهر الثلاثة المقبلة تبلغ قيمتها لا تعنَّي التحميل العاجل للكَّميةٌ " على النفط الثَّلثاءُ، من فير أنْ يكشفُّ تركيا قبل أن يحسمها للفنيون

وبالنسبة إلى الشق الأخر من

كيلوغرام وربع كيلوغرام حالياً.

#### رئيسا لهيئة تنظيم البث التلفزيوني والاناعي (رلجع ص٢).



لِيُكِروس يتحدث ألى الصطلبين في وفعاد أمر. (أب تيليفوتو)

يتحليل لهزاء من نحو ٦٠ صاروخ "سكود" عثروا عليها في العراق في متبرات في الولايات المتحدة ليحدوا مداما ومكان صنعما، فإذا كالت مصنوعة مدلياً يثبت أن الترسقة العراقية لا تزال تدوي عدداً كبيراً من الصواريخ لأن النجنة تعرف عدد المواريخ لأن النجنة تعرف عدد صواريخ "سكود" المستـوردة من الاتحاد السوفياتي السابق. وقال: "لم ئتمكن من التفاهم على نقل بقاياً الصواريخ ويما أن العراق ليس مستعداً للسماح بذلك اتفقنا على أننا الم نتفق (...) لقد جمعنا منا للموضوع على أن لتلقشه في محلالاتنا

السياسية المقيلة". وعقد الديبلوماسي الأسوجي قبل

(و ص ف، رویتر، ا ب)



الاجمالية ٤٠٠ مليون دولار. ونحن اليوم في صدد توقيع عقود أخرى مع شركات أوروبية"، وأضاف ان "عقوداً أخرى مع شركات إيطالية وفيليبينية ونمسوية وروسية وتركية تنتظر البصادقة الاحقة من الأمر المتحدة ، الفتاُّ إلى أن "المصادقة على أي عقد الناقلات، ونفي أن يكون مطل كمريلاي أدى الى تأفير بده ضغ سبب ما هصل. لكن وكيل وزارة النفط طه حمود موسى قال إن مشكلة فنية بسيطة عظلت الضغ إلى

العراقيون بسرعة وكالة الأنباء العراقية "واع" الرسمية تصريما لوزير التجارة العراقي معمد ممدي صالح جاء فيه إن الوزارة "باشرت اليوم (أمس) إبرام عقود الموك الفذائية" مع شركات عربية وأجنبية، غير أنه لم يذكر أسماء الشركات أو اليمأة المواد التي ستستورد. وأضاف أن كل عراقيا سيحق لـه بمجرد وصول المواد للفذَّلَايَّةُ للمصول على حصة شمرية مقطرها تسعة كيلوغرامات من الدقيق بدل سبعة وعلى كيلوغرامين

رُولْف إيكيوس بأنَّه فشل في لَقَناَّع المكومة العراقية بالسماح لذبراً اللَّبِنَة

#### ◄ إيكيوس يعلن فشل مهمته في بغداد



رئيس اللجنة الخاصة للامم المتحدة المكلفة أزآلة أسلحة الجمار الشامل العراقية رولف

إن يفادر بغداد إلى البحرين اجتماعاً الْمِراً مع نقب رئيس الوزّراء المراقي طارق عزيز وصفه بانه "ودي وبنه"، بينما أكد الثالي أن "العراق حريص على التعاون والتعامل البناَّه مع اللَّجنة الخاصة بمحق إنهاء مهمتها التي شَعَبِنَا". وأَضْلَفُ أَنْ "الْعَرَاقُ وَفَى بالتزاماتُه الدومرية في ما يتعلق القسم "ج" النَّاص بالأسلاماً المعظورة ممآ يوجب تطبيق الفقرة ١٢ من القرار ٦٨٧" الذي يحدد

مذكرة الى (الرئيس) الفريق عمر

حسن احمد البشير وخطابا الى

(رئيس المجلس الوطني) الدكتور حسن الترابي اشرح لهما الموقف

وأطالب النظام بتحقيق مطالب الشعب

الْمحددُة في مُذْكرةٌ يُونيو (حزيران) ١٩٩٦ بـسـرعـة". وهـنه المـنكـرة

اعنتها المعارضة من اجل فتح حوأر

وكان اتقلاب عسكري قاده الغريق

للبشير عام ١٩٨٩ أطَّاح المكومة

النيموقراطية المنتخبة برئاسة المهدي

ومدّ نُنكُ ظُل رئيسُ الْوزراء السَّابِقُّ يتعرض للاعتقال أو للاقامة الجبرية

في منزله ومنع من مفادرة العاصمة

المنْضوية في "التجمع الوطني الحيم وقراطي" اسمرة مقرا، وقد

النب وقراعي عسمر بسر.. ر سلمتها الحكومة الاريترية بعدما

قطعت علاقاتها النيبلوماسية مع

الخرطوم مبنى السفارةُ السُّوماتيَّةُ فيُّ

واكد المهدي انه "بعد خروجي

سأُقوم بأكبر مجمود سيأسي وديباوماسي ممكن عبر الامم المتحدة

ومنظمة الوحدة الافريقية وجامعة

الدول العربية واصدقاء السودان

وجيراته لممارسة لقوى ضغط ممكن

على التظلم ليستجيب لمشروغ للسلام

السوداني في اطار مبادئ الايفاد

(منظمة التثمية ومكافحة الجفاف

والتصمر في شرق لفريقيا والقرن

الأفريـقي) في ظَّل أشراف دوليّ

ويعاني السودان حربا املية بين الشمال والجنوب منذ ١٢ سنة.

وساعت علاقاته مع جيراته من الدول

العربية والافريقية منذ تولي الحكومة العُسُّكرِيَّةُ أَلْتَيْ تَسَلَّدُهُمُّا الجَبِّهُةُ الاسلِّمِيَّةُ القَوْمِيَّةُ السَّلْطَةُ قَبِلُ سِبِع

سنوات، بسبب مواقفها من حرب النليج والتمامات الموجمة اليما بدعم

واقليمي وليحقق التح

السوقراطي .

اسمرة ليكون مقرا لمًا.

مع الحكومة.

لسودائية

شروط رفع العظر،

- تتمة <del>ال</del>منشور في الصفحة ١ – علم ليا كان، ثلثيا – ربط النظام التصرف نحوي

تأكد للجميع من تخبط النظام الأن

وسيقنم البرنامج تقارير الامم للمتحدة عن انتماكات حقوق الانسان في العالم وعمليات المنظمة ونشاطاتها والمؤتمرات والاجتماعات ألدولية والمعاهدات والوثائق المتعلقة

وتناقضه وما يحيط به من يأس جعلت للجهات المعارضة المعنية في كياتنا تتخذ قرارا يوم الخميس الماضي الموافق ١٢/٥ بأن ندرد النظام من فُرِصَةَ الرَّهِينَةَ الْتَي رِكْنَ الْيِمَا. الْقَرَارِ الْهَذَةُ فَجِأَةُ وَنَفَدُ فَي خَمِسَةَ لِيامِ بِلْمِكِالِّانَا الْفَلْقِيةَ. وقبلِ الذَّروجِ كَتَبَتْ

لي الرجل الثلاث في الأمنّ الداخلي في مايو (اينز) 1990 عندما ابلغ الي قَرِلُرُ اعْتَقَالُيْ أَتَذَلِكَ، قَالَ لَى أَتَنَا نُتُوفَعُ تدركات تقوم بما المعارضة المسلحة تستهدف أمن البلاد وأتنا نحملك المسؤولية وقررنا اعتقلتك حتى ينجلي الموقف وقال أيضا كن على علم أتت ومن معك أنه أذا وجمت الينا أي

الب ٤٨ للاعلان السالمي لمقوق الاتسان، دشن الثَّلثاء المفوضُّ الاعلَّى نعقوق الانسان في الامم المتحدة خوسيه ليالا لاسو علّى شبكة أتترنت برئامجا للدفاع عن حقوق ألانسأن سيصير للمصدر الاكمل للمعلومات عن نشاط المنظمة الدولية على صعيد حماية حقوق الانسان وتشجيعها.

أعملل عنف ثالثاً: هذا التصرف يؤكد ما قلله

#### حقوق الانسان للإمم المتحدة على الائترنت

وُستجرى كبرى عملياتهم في رواندا وبوروندي ويوفوسلافيا السابقة

### ◄ الصادق الهدي

بمفادرة البلاد لأي سبب شخصي او بتدركلت المعارضة المسلحة، وفي اطلِّر ألتعبئة الحالية التي يمارسها ألنظام في وجه احداث الجبمة الشرقية جدد ملاحقتي بمتابعة امنية مستمرة واعلنت ابواقه أنني مسائل عما يحنث من

ضُرِيةَ فَلَتَنَا سَنْرِدِهِا فَي صدوركِم."، واضاف المهدي: "هذه الحقائق وما

جنيف – و ص ف – في الذكرى

بحقوق الانسان.

كُنَّلك بشنّ مكتب الامم المتحدة لحقوق الانسان مكتبين جديدين في كينشاسا عاصمة زائير وسوخومي عاصمة جورجيا، على أن يعلم مراقبو الاسم المتكنة بانتهاكات حقوق الانسان ويضطلعوا بدور وقائي ويقدموا نصائح الى الدكومات

آلار هآب. (ي ب، و عن ف، رويتر، أش أ)

#### ◄ بيليترو لـ "النهار": "اصدقاء لبنان" سينجح البرانية كما تطلب اسرائيل أو مِن

ترى احيانا شُعوراً حَقيقيا بالتحرك ألى النيار الخر.

لكن بعد قول ذلك، اقول ان سوريا واسرائيل تعاربتا من قبل حيث توقفت كما تطلب سوريا، رأى وهناك استمرار مغموم لعدم الثقة بِبَلْيِتْرِوُ إِن احدى النوادي التي يجب بينهما. لذلك فان أستمرار الدن 💇 لذَّنْهَا في الإعتبار هي وجهة نظر الدكومة ألاسرائيلية التي تقول انها التخبت على اسأس برنامج معين وترغب في ايجاد وسيلة أمقاربة

المغموم مبرر ومنا شيء تشاركهم المفاوضات بما ينسجم وبرنامجها. الا قه بدًا متشجعًا "بواقع أن المكومة السورية مقتنعة باتنا حققنا بعض ومل كان احتمال العرب واردا بين الدولتين؟ أجاب أن منطق السلام عكس منطق الحرب وعندما يكون الاطراف ممتمين امتماما صادقًا بالسلام، لا مجال للخيار الاخر. فقط عندما يصير طريق السلام مسدودا

لبنان أولا وعن اقتراح "لبنان اولا" ومدى حديثه ومل لا يزال مطروحا اليوم وسيلة لمعاودة المفاوضات، قال بيناليترو ان معظم الكلام عن لبنان أولا هو كلام نقله صحافيون محترفون وتمبوا في تطوير امكانات في لَلْصِحْفُ لِعِدَّ مِن أَي تُفْكِير رسمي في هذا الموضوع، لذلك لا اعتقد أنه كان مثاك يـوما أي شعور جدي او متطور لدي اي من الاطراف بالتقدم في ذاك الاتحاد".

#### ◄ انور هدام اعتقل في واشنطن



جندي جزائري يعقق في لوراق ساقق شاهنة عند هاجز تغتيش بن خليل جنوب الجزائر

"المتشددين" في الدركة المقربة من - تتمة المنشور في الصفحة ( - -السائس من كانون الأول في ظروف "غير السائية"، وقال أن هنام كان يقيم مع ملائده "في الولايات المتحدة "الجماعة الأسلاميّة المسلحة"، الا أنه ابتعد عن هذه البجموعة اثر اعدامها مسؤولين فسلاميين كبيرين كأن مقربا منهما قبل سنة. بُصُورُة قَاتُونِية". وقد أنجب ثلاثة من في واشنطن اكدت سلطات أُولادُهُ فِي أَلُولايِاتُ للمتحدة. واضاف المجرة الأميركية أنما اوقفت مدام أنه تـقنم بطلب أملحه حق اللجوء

السياسي في هذا البلد عام 1997 ورفض طلبه من فير ان يتبلغ اي وكان هدام على لائحة المتتخبين من "الجهمة ألاسلامية للانقاذ" في المورة الاولى من الانتخارات النيابية الجزَّلْأُرِيةَ الْتَي اجْرِيتَ في كَانُونَ الْأُولُ (٩٩) ثم الفيت نتائجماً. واعتبر من

واته معرض للطرد بعد محاكمته 🤻 في روما أفاد مصدر في الشرطة الإيطاليَّةُ أَنَّ اسلاميا يعتقدُ أنه أحد قلدة "للجيمة الاسلامية للالقلا" ف اوروبا هو جميل العوينسي (٣٤ علماً) سيحلكم في نابولي ابتداء من ا ليسان المقبل بتهمة تهريب لسلحة (و من ف، رویتر، اش ا)

فمذا لن يغير شيَّكُهُ والبِّدُ الغريبة

بتكفي اذ أن مسظم المتعمنين

يوزعون الاوراق على الباعة الغرباء

والسوق ولقفة، هذه الايلم بسبب

لُرَتَفَاعُ ثُمْنُ الورقَةَ، أَنْ لَيْسُ فَي وَسَعَ كَلِ الْنَاسِ أَنْ يُحَقِّمُوا 2000 لَىلَ،

🗣 وفي مخيم صبرا ارشدنا لحدهم

لَى بِلاَعَ قَديمَ يُسمونُه ۗ الْاحْمِرِ ۗ الذَّيْ ۗ رغض أعطاحًا أسمه الدقيقي قائلًا: أنَّ

بِأَكُعُ الْيُقَصِيبَ في هذا البِّلْد مهدور

أَلْحَقِّ، وَأَنَا لُولًا أَنْنِيَّ أَعَلَى مِنْ عَلَمَةً فِيَّ جسدي كما ترين لما عملت في مذا

المجالَّ، ولكن لَيْس في اليد حيلة، واضاف، اماذا لا تتعاطى الدولة مع

مكاتب تابعة لها تسلم الاوراق للبلاع

بدل أن يتحكم عدد من الاشخاص في مهنتنا؟ لماذا لا يعطى البلاع بطاقة

صحية؟ أمانًا لا تقوم النولة بتجزئة

الجائزة اذا كان المباغ بالمظار

أيداعها في البتك والاستفادة من الفائدة لمصلحة الرابع فلا تحمل

سَلَقَدُ وَعُدُ رَئِيسَ الْـوزراء بأن تكون القضايا الاجتماعية من اولويات

المحيرية والوزارة أعباء

مقابل شراه ورقة ياتميب

#### ◄ بانعو الحظ لا حظ لهم

الإمانات التي تلمق بالبلاع. وعندما -- تتمة المنشور في الصفحة ١٢ --سألناه عن تعليقه على الكلام الذي حق لهم اسوة بغيرهم من السائلين العموميين وصيادي السمك، كمهاولة منها لضمان مستقبل البائع وعائلته ورد على لَّـسانَ أحدهمُ أن "ألبائعً بِأَكِلُ الْبَيضَةِ وَالْتَقْشِيْرَةٌ ۚ قَالُ: بِأَ مممره فالأرياح تعلمم وهم وقصون وتحسيا للمساعدة في حال حصول اي مُكروهُ لِلْيَادُعِ؟ فَفَيَّ فَتَرَةَ الْاحْدَاتُ، غي بيـوتـمـّم لا يـعـرغـون او ربمـا يتنَّسُونَ تَعبَنا وَلَشَتَكُمُ الْتَي يُوْجُهِمَا الشارع لبلاع الياميب، فمعظم الناس ينظر الينا وكأتنا شعادون. مثلاً، قاتى الموت بظّلاله على قعديد من الباعة وهم في فمرة البحث عن 🗣 مروان فقيه، يبيع اليانصيب منذ اكثر من عشر سنين، لديه ستة لطفال، يمشى كل يوم من مملة صفير للى لاطلياس ثم للى جونية حتى يتمكن من بيع مدد معقول مر الاوراق عله يستطيع تأمين لقمة العيش لأطفالت ويقول بصوت مقبوض، مانا نفعل وكيف نطاقم بحقوقنا؟ بتوقفنا عن العمل والاضراب؟

قوت عيلهم. فكان أن أدترقت الأوراق بالقذائف مخلفة وراعها رملاا تذريه الرياح وايتلما توارثوا المهنة لفقداتهم المعيل الاول والدرع الولقيء من فضيأت القدر وركلات الزمن، كلُّ ذلَّك والدولة لم تُمرك سلَّكناً ولم تسأل عن مصير اطفالهم ومستقبلهم. وفي مُنّا الصدد جالت "النمار" على الباعة الذين صادفتهم خلال مدارستهم المهنة في الشارع او قصدتهم أأى منأزلهم وكاتت الشواهد 🖷 قداج ابو كامل متعمَّد له تحو الاربسين عَلَمًا في مصلحة بيعً اليقصيب، نمبنا الى منزله في حارة

حريك حيث أستقبلنا بلطف قائلا، "كَانْ البتعمد في ما مضى يعيش ملكاً، وفي فترة ما بعد الاحداث ويعد الميار الليرة اللبنانية قامت الوزارة بخفض الجعالة من ١٧٠٥٪ الى ١٤٪٪ منها آ٪ للمتعهد، وهذه النسبة لا تؤمن لنا لدنى مقومات الحياة النظيفة. فأتا مثلا لدي أحد عشر ولدا، ووقت كان الجميع يسرقون أموال الدولة كنا لحن لعظيماً، في الدرب سقطت ليرتنا وبقيت على ما عليه في حين شوُّل الأشرون اسوالهم الى دولار وكوِّنوا من وراكما ألثروات. وللمناسبة لتقدّم بطلّب استرعام آماين من الوزير النظر برفق الى وضعنا وليجاد

الدل المناسب أمشكلتنا"، المجلل منذ تحو ثمانية أعولم، يبيع في المجال منذ نحو ثمانية أعولم، يبيع في اليوم من ٢٠ الى ٤٠ ورقة. مركزة النظم أمام العطية والمستشفى للعسكري، يُأمل في تحرّك للباعة منّ لجل تأمين الضمان الصحي، لذ ان كل مبل حصين ما يجنيه البلاغ لا يكفي لدخول المستشفى او حتى شراء الدواء، عدا

مشاريع حكومته الجديدة. وندن تأمل إن يكون البائعي اليانصيب تصيب ياسمين لطفي قطيش

### مركز النهار للابحاث والمعلومات "النهار" على ميكروفيلم

اكثر من ١٥٠ مدرراً ومدالاً ومعلَّقاً وكاتباً خبيراً في شؤون العالم العربي، يشاركون في تدرير "النمار" وتكوين مصدر غني وموتوق به من المعلومات. " ان أعدك النمار موجودة على ميكروفيلم بقياس ٢٥ ملم من سنة ١٩٣٢ حتى

الاشتراك الإتمال بالملتف (١٠) ٢٤٠٩٦٥ المقسم ٤٦٢ مركز النمار الابحاث والمعاومات ص. بد ٢٦٦–١١ بيروت لبنان



خلفيات أجواء الحرب

الكلام عن الدرب بين سوريا واسرائيل يعلو ويخفت، لكنه لا ينهب.

توقف مسيرة السلام هو ولا شك العامل الابرز وراء تصاعد اللهجة

الدربية بين البلدين. لكنه لا يكفي وحده لتفسير الاصرار على ابقاء النيار

العسكري على جدول اعمال المنطقة، على رغم كل الكلام عن استحالة

حرب شامَّلة في ظل تكدس الاسلمة غير التقليبية في المنطقة وتصاعد

تقرير نشرته مجلة "تأيّم" في عدد اخير القي اضواء على عوامل مهمة

الاهم، بين هذه العوامل، وعلى لسأن قيادات عسكرية اسرائيلية

الاستنفار التسراطيلي الذي جرى في الفريف إثر الانباء التي تحدثت عن

نقل قوات سورية من بيروت الى خط الجبمة أثبت مثلا أن سبعين في

ويتحدث العسكريون الاسرائيليون عن وصول مخزون قطع الفيار

والنَّذائر إلى مستويات "غير عقلتية". ويركزون على عدم جاهزية

الاحتياط للمعركة، والاحتياط في اسرائيل يشكِّل الدسم الاساسي في

ويعزو العسكريون الاسرائيليون حال الاسترخاء في الجيش الاسرائيلي،

الى جو السلام السابق، والى مرور اربعة عشر عاما على آخر حرب خاضتما

أسرائيل مع العرب، والاهم، إلى حللة الرضى عن الذات السائدة في

في مقابل نلك تدنث ضابط اسرائيلي كبير للمجلة عن ان المشكلة مع

سوريا ليست في احتمال ان يشن الرئيسِ حافظ الاسد هجوما على

البولان في وقت قريب. وانما في كونه "يحضّر النيار العسكري بجدية".

الاسرائيلية الى أخذ آحتمال خوض المعركة على جبمتين في الاعتبار على

والعنصر اللافت في التقرير هو الدبيث عن عودة القيادات العسكرية

فَعِعَ أَن الثقَّة بالسلام مع الاردن كبيرة، ألا أن التصريحات المصرية

جو التقرير يعطي موضوع سعي الجيش الى زيادة موازئته من ٩٠٥

واثارة اجواء ١٩٧٣ التي تبدو من الزاوية العربية غير واقعية، رغم كل

التغييرات في المواقف المصرية، لا يبدو في اسرائيل صعبا. لذ تكفي

المقارنة بين ۗ الاقتناع الاسرائيلي آنذاك باستحالة المجوم العربي، وحصولة

هناك ولا شك أمداف سيأسية مباشرة وقصيرة المدى للتفنية

الاسرائيلية المتقطعة لاجواء الدرب في المنطقة. وهي تستغيد ولا شك

من المصلحة السورية في ابقه الذيار العسكري مفتوحا وإن في خدمة

السلام. لكن الاهداف التي ينبغي أن تعظى بلهتملم أكبر هي حادِّة الألة

للعسكرية النسرائيلية، والمجتمع الذي يحضنها ويرعاها، الى جو الاستنفار

للاطمئنان الى التفوق، والمشكلة تُبقَى في الذيط الرفيع الذي يغصل

المناورة عن المواجمة الدقيقية. هذا اذا استبعننا وجود تصميم لسرائيل

على توجيه ضربة قاسية لسوريا. والاستبعاد مصدره الآن اميركي، وأفق

الخسائر المحتملة. الا اذا تغير هذان العاملان، في المدى المنظور.

مليارات دولار الى ٥، ١٠ مليارات دولار، حجمه الحقيقي، فزيادة المليار

الخيرة حول "عدم بقاء مصر لامبالية حيال هجوم تتعرض له سوريا"

اعادت الجيش المصرى الى الدسابات العسكرية الاسراكيلية.

ليست السبب في "مناورات" الجيش، وانما النتيجة على الأرجح.

فعلا، أجعل أي كلام عن أي هجوم يبدو معقولا في أسرائيل.

المِئَةُ مِن القوات المدرعة المستنفرة قد لا يصل الى ساحة للمعركة.

استقت منَّمًا المجلة معلوماتها، أن القوات الأسرائيلية غير مستعدة

ومع أن واشنطن تعمد في كل مرة الى اصدار التطمينات، ونقلها الى

الطرفين، الا أن حديث الحرّب سرعان ما يعود ألى الواجهة.

لبقاء التوتر العسكري على الددود السورية - الاسرائيلية.

احتمالات استخدامها في لي مواجهة شاملة مقبلة.

"تماما" لنزاع مسلح مع سوريا.

الجيش الاسرائيليء

مستوى التخطيط العسكري.

Street and or other

والمتار متاويلين

👂 الله الله شاهو

سار مستبه شر عبيها

ے اسر تعالیہ

ء سر سدر تھ

اللي السينة وتنفيا

الوعم الدرائح تتكويه

والمستبهه لأشال

والمراطب وكنفاق

سد سار جنب

ن بالناه شنق

🗣 🚙 نام فقيم بين

 $\label{eq:definition} A = \frac{1}{2} \sum_{i \in \mathcal{I}_{i}} \sum_{j \in \mathcal{I}_{i}} \sum_{j$ 

water than 1 to

45 Jan 1941 1941

Property and the second

ي يونونون

والرائيس والمطار

ي وي سيد عبار

6-12- 10

والمستعدد والما

سندي للديارة

---

---

The state of the s

Marie Land

Agriculture.

عجف لأحطي

225

سندر سنتي شي

### علاقة الاطباء مع الصحافة

#### على وشربل عازار

منذ ما يقل عن خمسين علما خرج الاطباه

المائدات.

مذا التولطؤ المؤسف بين الاطياء ورجال العلم والصعافيين سمح للصطاة بالممول على معلومات مثيرة وللأطباء بالاستفادة من الظمور

تداطاته العلمية وأبداته ققون الأطب الطبية

بعض البؤسسات الرسبية.

٤- من غير المقبول أن يظهر في وسائل

وتكرر أن مركز الطبيب ووظيفته لا يعفيلنه من

ب- إن الجزء الثاني متعلَّق بالملاة ١٤ من قاتون التداب الطبية: معين المسبب السيب. وهي تحدد واجبات الطبيب في إعلانه عن نشاطاته العلمية وعن أبحاته وعلاجاتِه في الصدافة العامة ومثأ يطرح احد أمم وأصعب وأوسع الاستثقاء كيفية ليصال الاعلام العلمي لَّى النَّاس ولَنَتِيارُ الْإَحَاثُ الْعَلْمِيَّةُ الْتَي يَجِبُ أَن تَعْرِضُ لَلْقُرَاهُ والمِستَمِعِينَ والْمُشَاعِدِينِ والطريقة التي يجب أن تقدم بها وتفهم من

جُنْبُ الرأي الْعَلْمُ. رأينا في الآونة الأخيرة بعض المناظرات والمقابات المتلفزة المتعاللة بالطبء والتي أُتَارِتُ موجة من الأُسف والتساؤلات أكانُ منّ الرأي العام او من الجسم الطبيء وخلقت عند المواطنين أملا مضمًّا في العلاجات المطروعة. فالبا ما تخضع الصحافة المخوطات أو أمداف لا تتناسب مع الضرورات الموضوعية والدقة والواقعية والدّر التي تشكل جزّاً لا يقبرًا من المعرفة العلمية. أن المقاييس التي بموجهما تددد الصدافة أن خبرا علميا ما يشكل خبراً جديداً مهماً يجّب نشره تَختلفُ كثيرا عن المقاييس التي على أساسها يجب تقندر قيمة عمل علي أو علاجي. هذا من دون التطرق الى قدرة الرأي العلم على الاستيعاب بلغة علمية،

في التطاق تدويلاً للتضية الكردية واقراراً بوجود

بولة كردية، وبع استبرار النزاع وابكان التدخلات

الكليمية بادرت الولايات المتحدة الى مخول العلبة

حاملة مشاريع لتحاليق الوفاق والمه عال

التشرنم وبع هذا فقد فشات المفاوضات التي

رعتماً الولايات الشحدة في دبلن. وعَلَى هامشٌّ هذه المساعي،لخفات المساعي الدّفية التي بنكما

اشفاص وسُقَمات وسوؤولون من أكثر من جمة.

للد بدأ تصيم الدرون على الكتال وسفك النماء

والرغية في الميمنة وأحتكار الرأي وساحة العمل

منا مو التاريخ الذي سيدفظه اكراد العراق، وكذلك سائر العنيين بالشأن الكردي العراقي،

بلعتباره اليوم الذي أطلق زعماء الحركة الكردية العراقية الرصاصة الإخيرة، رصاصة الرحمة على

حِسد الكيان الكردي الغض الذي كان نعض في

شمال خطّ العرض السائس والثالثين من

كرىستان العراق. كنلك فقد كقت رماعة أونت

بالبشروع الاستقاتل الكردى كله وهي كنثك

أمابت بشظاياما الأنتبار الدولى للقفية الكردية

وحطبت بقايا التعاطف العلس الذي كأن الإكراد

تُمتعوا به بعد الاموال التي أحقت بمم على يد قوات الرثيس العراقي صدام حسين. ففي هذا

اليوم أرسل زعيم الحزب النيموقراطي الكردستاني لاسيد مسعود البرزاني رسالة خطية ألى الرئيس

العراقي صنام حسين يطلب منه ارسال قوات

عسكرية امواجمة مجوم التداد الوطني

عسكرياً. وقعال أن الرئيس العراقي ثم يتطف

عن تلبية الدعوة. ولم يتطلب الأمرُّ وقداً طويلاً

طالد ردّ البارزاتيون مجوم خصومهم واستولواء

بمساعدة الجيش العراقي، على اربيل، عاصمة

القليم الكردي، ثم المم سرعان ما زحفوا على

بقية المناطق قواقعة تحت سيطرة الاتداد قوطني

الكردستاني. وبدا، الوملة الاولى، ان البارزانر

لصبح الزعيم الاوحد لكردستان قعراق وان جلال

الطالباني وحزياه حزب الاتعاد الوطنى الكردستاني

قه انتَّهْياً مِن السَّلَاةُ السِياسِيةُ الْكَرِيبَةِ فَي

للعراق. والحالّ أن البارزانيين تصرفوا على هذا

الاساس واقاموا احتفالات النصر، وكانت

الانتفالات صاذبة آلى درجة ألمم لم يسمعوا

مرخات مقاتلي الانعاد الوطني الكريستاني النين

عادوا واسترجعوا كل المناطق التي خسروما

وتميأوا للزحف على اربيل، ولكنهم توقفوا في

منتصف الطريق الى عاصمة الاقليم اثنى كالند

تعت سيطرتهم. وقد عاد العزبُ الْعَبِمُوَّدُرُطُى

للكردستاني واتهم ليران بالتدخل لمماحة الاتعاد

الوطني وتوفير الدعم العسكري والاسلمة التقيلة

له ويبدو أن الحكومة العراقية، وكذلك تركيا

والولايات المتعدة والاطراف الأخرى اقتضوا بأمر

ولد وجمت ليلاة الدرب النيموقراطي اللوم

في الولايات المتحدة السكوتها" عن التدخل

الأيراني وجبت في هنا نريعةً للتقارب أكثر مع الحكومة العراقية وفتح قنوات الاتصال

الديبلوماسي السري معما من لجل التومل الى

لتفاق وشعرت التفرة المبركية بالتفق بإزله

تقارب البارزان من حكومة تارئيس العراق عدام

حسَين وشُرَعْت فَي مَارسةً ضَغَط فُويٌ كي لا يعفي التقارب شوطاً لكبر. وقلم مساعد وزير التارجة العيركة رويرت يلاليترو ببولات انعليق منة بين الطرفين الكرديين ومولاً لي تسوية

التوثرن العسكري والموتس بين الدربين

الكردستاني الذي كان على وشك ددر غريما

السياس أقوى من أي نزوع كذر،

؟- ولجبلت الطبيب تدو الصدافة من ضمن أ- الجزء الأول محدّد بالشعين ١٦ و١٧ من (- لا يجوز ممارسة الطب كتجارة،

آ– يمنّع عَلَى الطبيب لللجوءُ الَّى الوسائل المباشرة وغير المباشرة للإعلان او الدعاية، وللطبيب الذي يسافر أو يغير عنوان عبادته، الحق في وضع اعلان يعلم مرضاه بمنا التغيير وتاريخ غيابه ورجوعه، ويحق له فقط نكر لممه وعنواته وأرقام ماتقه وأوقات معايناته واختصاصاته وألقابه المعترف بها من وزارة الصحة ومن نقابة الأطباه ونكر مهماته في آ- لا يحق للطبيب إن يوزّع منشورات بعائية عن نشاطاته المشية.

الاعلام الموجمة للرأي العلم مقالات تتحدث عن أعمال الطبيب مع ذكر اسمه وعنواته. كذلك ليس مقبولا أن يكون الطبيب وراه منه الدعاية، ولكن عليه أيضًا للا يسمح الحد آخر أن يكتب عنم ولا يوجد أي مركز أو أي وظيفة تعفي الطبيب من هذه القاعدة. 0– تمنُّع ليضًا في كل وسائل الاعلام التدقيقات الطبية الدعائية والتي لا يكون لما مدف علمي او تثقيفي بحتم وعلى الطبيب

اعلام مجلس ثقابته عندما يطلب منه إعظاء محاضرة لو آلمشاركة بنقاش علم، او حتى التصريح أبلم الرأي العلم في أمور طبية. هذه الاطلالات وجنت أهنف علي أو تَتَقِيقي صدي، ويجب أن تكون خالية من كل خلاية دعائية. لالتزام بعذه الشروط

 آ- لا يجوز للطبيب بأي شكل من الاشكال
 ان يكشف التقلب في المحافة عن معلومات استحصل عليها من خلال ممارسته مهنته وأن يدلي بأسم مريضه

ينشره لذا لم يكن لديه المعرفة او الاختصاص العامي العلائم. هنا تبرز المسؤولية المهنية لدي المحتَّقي وهذا ما لا يحقَّ لنا التُوسَّع فيه هنا. ويطلعونه الى المادة £2 من طالون الأداب الطبية التي تنص على أنه: "لا يدق للطبيب أن يعلن أو يُكشفُ النقاب في الصدَّافة الموجمةُ

لَّى الَّرأَيِّ لَلْعَامِ عَنْ طَرَيْقَةٌ جَنِينَةَ لَلْتَشَخُّيْص أو العلاج بهدف استقطاب المرضى ودون التأكد بشكلٌ كلف ودون التطرق في اعلانه الى للصلبيات المرافقة التي تُقرضُ تقسماً". فَقُطْبِيبِ بِمِكْنِ أَن يِعتبُر لَنَّهُ بِمُتلَكُ عَلَامًا جديدا، ولكن هذا الاعتبار يمكن أن تناقضه تَجَارُبُ لَكُثُرُ وَأُوسِعِ. أَنَ الْتَوْجُهُ لِلَّى الرَّأَى العلم في جو من للسُوعة والاعتزاز بمكن أن ينتج عنه نتائج سيئة تقع مسؤوليتها الدطيرة على الطهيب الذي ينشر- والعادة ٢٤ موجمة ليضا الى كَتْلِاتَ وَمَثَالِاتُ لُولَئْكُ الْنَيْنَ يَدْعُونَ أَمْمُ اكتشــُفوا طريـقة أو يمتلكون "سراً" علاجيا يشفي، وهي قَلْهَا كُتَابَّكَ ومُقَالَاتَ لَيْسَتَ لَهَا لا فَلَامَةَ تَجَارِيةَ قَد تَكُونَ برعايةً شركات لاوية أو معنات طبية، أن مقالات كمنه تصل في طيلًتها خطر الفش إذا ما كُنّيت ونُفضت في المستقبل.

مُّل يعني كل هذا أن الطبيب لا يستطيع أن يتوجه ألى الرأي العام؟ بالطبع لا. لأن التربية وُلْتُوعِيةً الصَّحِيةَ تَدْخُلُانَ فَي صَلَّبَ رَسَالُةً لُطبيبٌ ولا يجوزُ أن تأخذُ على طبيب قديرٍ قه اعطى تفسيرات علية لعلمة الشعب، ولكن مذا يستدى الدنر والشقافية والموضوعية والدقة فُلُطْبِيبُ الَّذِي يُقُومِ بَهَذَهُ التُوعَيَّةُ يَجِبُ أَن يكون بالشكل والمضمون فوق الشبمات الدعائية وفي النتام ليسمح لنا أن نستعين ببعض التفكار التي عرضها الصحافي الكبير جان تقيال في مُحاضَّرة أمام "اللجنة الاستَشَارُت

الفرنسية الوطنية العليا تعلم الصحة والحياة": "في الموضوع الذي يهمنا فإن المسألة تكمن في سُوءُ فَهِمِ الأطباءُ والعلماءُ بشكل عامِ تطريقةً عمل المؤسسات الاعلامية في عالم نيرته وأتارته الاتمالات ووساكل التواصل

العللي. "ما يميز خلاما العلم عن الاعلام هو لن العلم في حاجة الى "الوقت" والاعلام يجامد شده. بين رجل العلم والصحافي تفصل هوة حُفرت بسبب طريقة استعمال كل منهما "الوقت". فرجل العلم يملق على نفسه ليفرق في الأكتشافات وتطبيقهاء بينما الصدافي يسعى جلهدا الى فتح لبولب ونوافذ المختبرات. ورجل العلم عندما يُكتشف شيئا ويطبُقه فهو في علجة "للوقت" للتأكد من صحة ومنفعة اكتشافه ولتطبيقه مع زملائه.

أما الصحافي فكل ما يتمناه أن يصل اليه اكتشاف ما أو حدث ما ويكون هو أول من يدلي به وينشره فلرجل العلم "الوقت" وللمخافي "اللحقة الآن". العضارات ولبت بالعنف ولكنما بنت نفسما بسكوت ومبر. اما وسلال أعلامنا اليوم فهي مثال الضبيح وفقدان الصبرء "العلم صرح يُبنى وراه ستار المدوه والسكوت والسرية. أما وسائل العلام فتنمو

بِلُرَاحة السَّلَر. الْأَعْلَامِ أَصبَّح سلَّعة وتجلُّرة مثلُّ غيره، والعؤسف أن ينجرُّ العلم وراه وهذا من الْشُروطُ الْتَي تَسَمَّحُ بَإِعَادَةَ تَدْعُيْنَ مَجْتَمَعَاتُنَا معنوبا وثقافيا وأدبيا

ُ وبلمَل مِنْهُ العَلَاقَةُ بِينَ الأَطْبِهُ والمحلقة، أصبح من الممكن النقد البناء والدكم على بعض جوائب السياسة الصحية والممارسة الطبية ونتَّأَكُمِها الْاقتصادية والاجتماعية، علما أن لُّعَلَاكَةً بِينَ العَالَمِ الطَّبِي والعَلَّامِ الاعلَّمِي فوملت في بعض الأحيان الى الحرافات مسيئة كلت نتيجتها عكس المدف المنشود. ذلك أنه في المجالُ الطبي يوجد أواعد آدابُ طبية ومي قَانُونَ بِكُلُّ مِعنَى الْكُلْمَةَ، بِينَمَا فِي الدِهِةُ الْأَخْرِي منتك تسلمل أو تجلمل للأنب الصنافية، نصَّت عليها علم ١٩٥٤ وثيقة "بوُردو" وهي وثيقة رسالتها وأمنافها عالية وقد تبتّها "جمعية المحافة الطبية" و"جمعية الصحافيين العلميين

في المقود الأخيرة، المرت اشكالات

الإعلالي. لتخطي مرحلة التلاسن والالملمات التبانلة التي تومل الى مواقف دخاعية سلبية وعليمة، عملت نقابتا الأطياء في نبتان عام الْكَادُّ بِوَلَقَةَ نَقَائِتُ الْصَحَلَفَةَ وَالْبَحْرُرِينَ عَلَى موغ بنود الأداب الطّبية التي تنظم العلاقة بين الاطبا<sup>م</sup> ووسائل الاعلام، وتمنع تمت طائلة المعاتبة الازلاقات المؤسفة والاعلام القلطي، وخصوصا لن الرأي العام اللينائي لم يعد مجرد مستمع، وأن التأثيرات للتربوية بغضل ليصال المعلومات العلبية تحدده كرد فعلء لوعية التثقيف التي يطمح إليها مجتمع يعلك حب الاطلاع العلمي، وليسمع لنا أن تُبدي بعض الأفكار التي تصاعد على فهم واستيعاب يعني بنود قانون الأنك الطبية المتعنقة بالعلاقات والولجبات بين الجسم الطبي والصدافة. ان معنى هذه البنود يمكن تقسيمه الى

(- العلاقة بين الطبيب والصدافة في

اللهجة الصُّوراتية، والقريبة من الدودُ الإيراتية

حصراً. وقد مضى كل طرف يقيم علاقات

التحاد الوطئى الكردستاني خصمه الدزب النيموةراطّي بالأنفراد في جنيّ سالغ طائلة من الواردات الجمركية في نقطة خابور على المدود

مورحت اجبرتي الدينوقراطي الكردستاني فاد اتهم الطرف الآخر بامتلاك نزعات لقلاية وبالسعي الى مصادرة القرار الحياسي الكردي في المنطقة - 1.

وقي المدفية حاول الحزب النيموقراط

الكرنستاني الحصول على دعم من الجمهورية

الكرفية في حين مأل الاتعاد الوطني الكردستُاني الى اتجاه تركيا في مقابل وعد بمعاربة عناصر

حزب العمال الكردستاتي. ولكن الموازين سرعان ما تغيرت فقد توغلت الـقوات الايـرانــة في المفاطق الحدوديـة من

كرىستان الفراق لضرب قواعد المعارضة الكردية الايرانية (في كويسنجق)، واتهم انصار مسعود البارزاني القوات الايرانية بالتواطؤ مع الاتعاد الوطني وترك الاسلحة له بعد السحاب ثلك

أما تركيا فقد دقت مواقف الانداد الوطنى

الكردستاني غير العنائية بايا4 حزب العمال الكردستاني واعلن المسؤولون الاتراك ان جلال الطالباني "شخص لا يمكن الوثوق به". وفي

المقابل بعث تركيا الإكراد العودة ألى الدكومة

المركزية في بغداد والتفاق معهاء وتصوية

أمورهم في طَلُّ سلطتها، ويرجع الى نافعين

سيطرة القوات العراقية على المنطقة الكردية

بحيث تزول حال القراغ السياسي والأداري

والعسكري ويزول لمكأن تسرب عناصر حزب

العمال الكردستاني الى تلك المنطقة وتأمين سامة الليب النفط التي ثمر من كركوك ال ميته يومورتانيك التركي على البحر المتوسط وقد بدا

النزب للديموقراطي الكردستاني أكثر ميلاً إلى هذا

الشوجه، في حين استــمر الاتحاد الوطـفي الكرسـتاني في اتفاد موقف متشـد من الحكومة العراقية معبراً في تقارب او إتفاق معها نوعاً من

لقد تعبق المراح بين قطبي الدركة الكردية العراقية واسترت العواجمات المسادة على رفع جميع مساعي المصادة التي قامت بما جمات

اقليمية وبولية. وإذ اقلعتُ إيران في تعقيق

فترات من المئنة وولك لطلق ألنار الا تما لم

تنجج في توفير تسوية نظمة. وتدنك الدكومة الفرنسية وسعت الى ترتيب لقائت بين البائين،

وكأنت الممالدة ثتم لولا تبخل تركيا آاتي رأت

خباقة للكراد وللعراقيين عمومآء

ورجال العلم من برجمم العلجي وفهموا ان من واجبهم إعلام الرأي العلم بأهداف ممارستهم المهنية وتتلفهما في علم تغير جنريا بفعل ما يسمى بالاعلام فأمبح من الضروري ان يلجأوا الي صدافيين من الصدافة العارواة والمسموعة

هُنَّه الشركة برهنت سريعا أنها مِثمرة، وسمعت بالطلاقة الاعلام الطبي ادى رأي علم متعطّش يعتمر أمور الصحة من اولويات المعيشية التي لم يعد من المحكن معالمتماً في طقات معاقة خصوصا وأن الطب والطبابة ينظ في الاقتصاد من دون رجعة.

أن المطفة العلسة".

بتفاوتة النطورة، ومن ثم تفلقمت بسبب الزدياد الكبير في حجم الأعمال الطبية، ويسبب عطش" وسلال الإعلام للحصول على معلومات جديدة مثيرة ومعمة، وغالباً ما يؤجج منه الاشكالات ألعالم المناعي وخموما مناعة النوية التي تتحكّم بما شروط السوق والتسويق أضف إلى ذلك النيوغرافية الطبية المتضعة التي تقود الى منافسة شائية تقال

نتاع في هذه الحلقة الثانية الأخيرة دراسة السيد لزار أغرى حول القطية الكردية والتي يتقممها عدد كالون الأول الجاري من دورية "شؤون الأوسط"،

ومع الاخذ في الاعتبار كون تركيا حليفة وثيقة في الأولايات المتحدة وعضوا فاعلا في الحلف الاحلاسي أم يكن معقولا ومقبولاء المديناوماسية الإميركية أَنْ تُتَأَذُذُ جِلْتُبِ الْإِكْرِادُ شِدَ تُرْكِياً عَلَى رَغُمْ عَلَم الأدارة الاميركية بالمظالم قمائلة التي يثقاما الاكراد على يد الحكومات التركية المتعاقبة والموقف الشوفيني للحاد الذي تتخذه تركيا حيال الإكراد عموما واكرادها البالغ عددهم ١٩ مليوناه غُصُوصِكُ لُقَدِ تُبِئُتِ أمِيرِكَا السُوقَفِ التركي في الشأن الكردي. ومثلما أعتمدت في السابق على الشاه الايراني لتسيير "سياستها" الكردية فقد بانت تسمد على المؤسسة العسكرية التركية من لَّجِلَ ذَلِكَ، وفي حَيْنُ أُستَمِرَتَ في الْمُسَاكُ بِالْوَرَقَةُ الْكَرِدِيةَ في العراق وشجب النظام العراقي قمع الإكراد مُقَدُّ اعتبرت المقلومة الكردية المسلَّمة في

تركيًا "رمايا" ينبغي القضّاء عليه. وفي لي حال فقد وجد الاطراف الخارجيون أتفسهم أملّم معضلتين كرديتين في الوقت الراهن (واكثر مستقبلا)، معضلة كرنية في العراق والدرى في تَركيد واذا وقفت الدول الطَّليفة، أميركا وبريطانياً وفَرنساً، الى جانبَ اكراد العراق، وفي وَجَهُ الْحُكُومَةُ الْمُركَزِيةَ الْعُراقِيةُ فَأَنْ تَوْلاً لْخُرِيَّةُ خموصا تلك التي تشهد علاقات متوترة مع تُركياً، وقفت الى جانب اكراد تركيا، وأن في شَكَلَّ خَفَي، في وَجَّهُ الحَكُومَةُ التركِّيةُ. ومَنَّ مَذَّهُ النا فيسل الدول تمكن الأشارة الى روسيا واليونان وارمينيا

الميدان الداخلي الكردي ينعب الواقع المتشريم للدركة الكربية

وتُقَسلُم كُرِيْسِتّانِ عِلَى لِكِثْرِ مِنْ بِلَدِ دُوراً فِي تُعول القيادات الكرَّدية أعواتُ مناوَّرة. وإذا كَانَتْ البَنْنَطَق الْكرنية المُجزَّأَة مخاصرة من اربع جملتما بنول معادية لحقوق الاكراد فان هذه الدول تستعمل اكراد كل جزء في وجه دول وحكومات لذرى. وإمام أنسط العفاق الجيوسياسية أمام الدركة الكرئية تضطر زعاماتها لقبول شروط الدولة او الدول التي تدمّي زعاماتها ودواقعها في مقابل دعمها امقاومة الحكومة المركزيـة التي تضطهدها. ومكنا فقد تشكلت، على مرّ العقوب، شبكة غريبة ومعقدة من العلاقات التي تربط بين الدول التي تختسم كردستان واقسام الدركة الكرنية البيعترة. فالعراق يدعم الزعامة الكرنية في أيران، وأيران تدعم الزعامة الكردية في العراق، وسورياً تدعم الزعامة الكردية في تركياً.. لَاحُ يُمَاكُ الى منه الشبكةُ فقاماً الدركات الكربية في ما يينما عبر لجزاء كريستان وكذلك بلقل كل جزء فالقلفات عبدة بين قيادة الأكراد العراق وقيادة لكراد ادران وغالباً ما ترجمت هذه النالغات صراعا عسكرياً وهناك خالفات وتوتر هين قيامة اكراد تركيا (حزب العمال لْكَرِّنْسَتَكِي} وَقَقْيِلُاكَ لِلْكَرِيْبَةَ فِي قَعَرِكِي وليران وشهدت المنطقة مولجمات دموية بين

. . .

ونشُوءَ حكومة اقليم كردستان أتعراق علم ١٩٩٢. أما بَلْدُل كُل جِزَّا قَانَ الصراعاتُ مَديدة وعميقة

دسأب البصلحة العلبة للسكان،

بين رؤوس الدركات الكربية.

فيران يس

الكردستاني وكوك ورزكاري. وفي كردستان غيران يستحمر الفالف بين قيدادة المزب يسرس الديموقراطي الكردستاني الايراني وقيادات الاحزاب اليسارية الكردية مثل كومله والحزب الشيوعي الكردي، وفي كردستان العراق يكاد النزاع المزمن والنموي بين قيانة الدرب النيم وقراطئ الكريستاني العراقي بزعامة مسعود البارزاني مِقَيِّادَةِ الاِتَمَّادِ الوَطْنِيِّ الْكُردِسْتَقِي بِزُعْامَةً جُلَالٍّ الطائباني أن يطيح كل أمال السكان الاكراد مناك

قحزيين الكرديين الكبيرين في كردستان العراق في اللحقة ناتما التي بدا كأن الفرعة التاريخية المنتظرة لفلاص اكراد العواق حلّت، فالدلاذ الأمن الذي اقامه الدلفاء شمال خط العرض السادس والتلاتين والانشغال العالي الكبير بالشأن الكردي بعد مأساة نزوح العلايين عقب فشل التغلطة أنار (١٩٩) واتسداب القوات العراقية من المنطقة الشمالية الكردية، كل ذلك ميا الارض أمارسة الاكراد أتوع من الدكم الذاتي، أقرب ألى التفصل عن الحكومة المركزية، وبالقعل لجات الاحزاب الكردية العراقية إلى أجراء الانتخابات أمل، القراغ الحربية العراقية أن جراء الاستيت سرة محرب السياسي والاداري. وتشكلت حكومة محلية في الاقليم والافاء أساساً، من نواب ومسؤولي الحزيين الكرديين بعد فشل الحزاب الصغيرة في الحذول الى البرامان الكردي الذي كان تأسس على نتائج

مقاتلي حزب العمال الكردستاني وبيشمركة الحزب الديموقراطي الكردستاني والاتماد الوطني الكردستاني مجتمعين عقب قيام المنطقة الأمة

وتطلقات عبر الحدود مع الدول التقليمية وكشاك مُع الاطراف الخارجيين في معزل، بل ضد الطرف وقد وجدت الحكومات المحيطة بكردستان العراق الرض خصبة للتعخل وتنقيذ مآربها بأفضل ما يعكن. واستمرت آلاجواه مشمونة وستلثة بنوازع وسندود الجورة المستوحة والمتناة بورج الصدام وميول احتكار ألميدائي السياسي والاستفراد بالسلطة والبوارد، وأمام واقع كمنا كان التقاتل أمراً محتوماً ينتظر فرصة صغيرة كي يضداح وحمل نفاته أغفي بداية أيام 1948 فطاقت الشرارة الاولى للكتال الذي بدا وكانه ما التحديد الأندادة الولى الكتال الذي بدا وكانه ماراتون دموي لا نماية أه. ومع استمار الكتال ازداد تشبث كل طرف بكانتونه الناص. واتهم

نقد ظهرت الآثار ألمنمرة للصراع المرير بين

لقد أبأ الدزبان الى تقاسم الدكومة وأداراتها ومؤسساتها وكناك الموارد المالية والاقتصادية ولاسيما التلاجة عن حركة مرور البضائع الواردة من تركيا وليران عبر الصود غير أن هذه التطورات النوعية لم تستطع أن تردم الموة الفاصلة بين الدزبين وأن تخلق الارضية لتفاهم سياسي من شأته توفير اجواه الدرية والاستقرار، والدأل ان الدربين لم ينظراً، منذ آليوم الأول القيام الذكومة المحليث، الا الى ما يمكن لكل منهما أن يجنيه على حساب الأخر وكذلك على حساب قضية الاكراد عموماً. وفشل الدربان في خلق آلية ميوقراطية لتداول السلطة وانتخاب زعيم واحد للحركة الكردية. وشرع الدزيان في التمام اكبر مقدار معكن من "الفئائم" وتدويلما لمصلحة الدرب على

الديموقراطي الكرنستاني مناطق بمعينان التي

#### الفصداك ديدين الكارج التكوران تتكلم اللمجة الكرمانجية، والقريبة من الحدود التركية – السوريةُ، فيمًا سُيطرٌ الاتحادُ الوطنَي الكردستاني على مناطق سوران، التي تتكملُ

ین رووس معرحت معربید. ففی کردستان ترکیا یکمن خلاف عیق بین قیادة دزب العمال الکردستانی وقیادات الادزاب الکردیــة الاذری مناك مثل احزب الاشتراکی

ولمام تضارب المصلاح المتنافرة للدزبين وأصرار كُلُّ مِنْهُما عَلَى الْاحتفَاظُ بِمَا فَي حَوِزْتُهُ نَشَأْتُ ازدواجية واضحة في الحكومة. ووقّف زعّبها الحزبين خارج الحكومة ورادا يوجمان انصارهما في الحكومة والبرلمان من بعيد ولم يعد البرلمان سُوى بيت شكلى يضم فريقين لا يجمع بينمما سوى الانتزام اللفظي بالعكم الذاتي الكردي. وقامت، على أرض الواقع، دويلتان لكل منهما وأسساته وادواته وميليشياته وموارده وآوته الامنية والعسكرية وقد تأسس هذا الواقع الانفصابي على خيوط فرز عشاذرية وجموية وحزبية لقد استلم الدزب

#### محمد أيرهيم والى قدرة الصحافي على أن يمتلك جيدا ما حالة فصام في الموقف والرؤية والاتجاه

وفتحت هذه المستجدات الباب واسعا أياب التحفّل التركي. وفي واقع العر وجدت تركيا الغرصة سانحة لتغرض شروطها على العزبين الكرَّديين اللَّذين اجتمع وفداُهما في القرة. فَقَدَّ تضمن التعلق المبدئي بين الدربين وعايا تركية واضحة بالوقوف في وجه مقاتلي حزب العمال الكردستاي وطردهم من العطقة العنة كما احتوى على ضرورة مشاركة التركمان في في الأرة

سياسية للمنطقة في شكل يفوق مستوى حفورهم وقوتهم الغطية على ارض الواقع. وَلُم يُظَّمِّر الْحَرْب الْديمِوَقَرَاطَي الْكُرِّنسِتَاتِ ارتياده الى التفاق الذي تم بالرعاية الامبركية وشرع الدزب يدهد الجواه، في وسألال أعلامه واوساطه المياسية والشعبية لتقارب اوثق مع الحكومة العركزية في بغنام مؤكداً أن احداً لن يدل القفية الكردية سوى الحكومة العراقية.

منترق طرق يبدو جلياً أن الدركة السياسية الكردية في العراق تعيش حالة عصار في الموقف والرؤية والاتجاه فاذ يتشرث الإنداد الوطني الكردستاني بمقولة مناهضة السلطة العراقية والتعاون مع قوى المعارضة العراقية العربية من أجل التوصلُّ، في نماية المطاف، للى اطأدة ثلك السلطة، يجدُّ الدزب النيموقراطي الكربستاني طريق حل البوشوع الكردي في التقارب مع السَّلطة البركزية والتوصل معما الى اتفاق يقوم على تسوية أَلْمَسْأَلَةً في شكل يرضي الطَّرفين. ويجد الدرَّبِ ان الاطراف القليميين والدوليين لا يُوفرون حَلاَ للمسألة الكردية ولا يمتمون أصلاً بمطامح الشعب الكرديء ويثمم الدزب الوليلت المتحدة خموماً بالتلاعب بالقضية ألكردية وجعلها مجرد وسيلة

ضغط في مناوراتها وعلاقاتها مع دول المنطقة ورؤية الموضوع الكردي من زاوية الواقع القائم وُعَلَى اسلُس قَضْية حَقُوق آلانسُلُن ومُسَاعدات لأ طابع سياسيا لها. وينأى الدزب بنفسه عن المعارضة العراقية العربية معتبراً أن لا معادة حايقية تربطه بها. أمام هذا التجانب الناخلي بين قطبي الدركة الكرنية العراقية وامام استمرار الاطراف الاقليميين والدوليين في مواقفهم التَقَليديَّة من الشَّأَنَّ الكردي يبانى البوشوع الكردي مثابة لغز يستعد على الدل. ويظل السكان الأكراد مجرد وقود في معارك وصراعات لا تنفك تتوالد وتتناسل من دونُ أي القراح في الافق المسدود. وربما كانت رغُبةُ الَّدَرِبِ للنَّهِوقُراطي الكردستَاتي في الاتفاق مع الحكومة العراقية شرعية أماء الإبواب المسمودة في كل الجملات غير أن الرغبة تحتنق في الدلق حين يعوك المرَّ أن الَّذي يجلس في بقنك ليس سوى صنام حسين الني انزلّ بالكراد مطَّالُع أن يستطيع أي مسر غفراتما. غير ان شرعية العقوق الكرنية وقسوة الاطراف المهيمتين على كردستان والمسيطرين على مقدرات الشعب الكردي لا تنفيان حقيقة

سوء حظ هذا الشعب أن التاريخ لم يـوفر له شأته تدل البسؤولية بلذلاص ونزاهة وتتأى عن للدوض في صراعات ونزاعات مبيتة وعقيمة للد اثبتت القيلاات الكردية ابتعادما الفعلى عن طمودات الشعب الكردي وانفعاسها في موآقف أتتمازية وولانات شخصية وعشائرية وتدرارها الى مواثع لم تجلب للكراد وقضيتهم

باتت ساطعة هِي أن القَصْبَةُ الْكرديةَ قُضْبَةَ شَاس

مضطمد ومجرآ ومحروم من حقوقه كأفق ومن

التأكيد على أن تعليم الدبن الاسلامي لا

محمد قبأني

ليس سملا الكلام عن عبدالله العلايلي.

سيد الكلمة، وسيرته ولنجازاته

والجنور، البيتعد عن القشور.

ما كان شعارة الأول:

فالمتكلم او الكاتب يصاب برهبة أمام

والعقل يقف مبهورا أملم عقله العبدع

لمجتمد في التطوير، المتمسك بالاصول

أُليسٌ هو القائلُ في تُصَدير كتابين له

وليس خروجا التصحيح الذي يحقق

عقله هذا، المبدع من اجل الحقيقة، الثائر

على الجمود، هو الذي اخلف أهل الحل والربط

وأبعد الشَّيخ الازدرِّي عن المواقع الرسَّميَّة، خصوصا عن موقع الافتاء عام 1907، ذلك

انه يعرف "أين الذَّطأ؟" ويشير اليه، كما في

عمل الشَّيخ عُبْدَاللهُ العلايليِّ في الدقل

فِّي الْمُقَلِّ النَّفُوي كان مرجع العربية

البرز، وكان يبتدع الاسم العربي الصديع لكل جديد عندما يعجز الأخرون، أليس مو مفسر كلمة "التقني" عام ١٩٣٨ بانها

'مليبةُ النجار" في العربية نسبة الى "التقن"

المنعُ المتقَّنُ وليسُّ كُمَّا يتُوهِم بأنها معرب "تكنكالُّ، ومقدم كلمة "التقافة"

"Technology" على وزن "فعالة" الدال على

الصَّلَاعَةُ والْعُنْ والْعَلْمُ مُنْ مَادَةُ: تَقَنَّ، ثُلُمُ النَّمُ النَّمُ النَّمُ اللَّمُ مُنْ مُقَادِلُ ثم إنَّهُ مِيتَدَعَ كَلَمَةً "النَّمَالُاضِ" مَقَادِلُ

"Superstructure" وكلمة "الذفائض" مقابل

"Infra Structrure" و"الحينوة" بدل "علم

المالة" مقابل "Biology" و"الفكروية" مقابل

وفي الممال الوطني شارك في تأسيس "عمية العمل القومي" عام ١٩٣١ و"الحزب التقدمي الاشتراكي" علم ١٩٤٥.

وفي المجال الديني كأن همه الاول

كتابه الشمير الذي يحمل العنوان اياه،

اللغوي والديني والوطني.

اليميولوجية".

لملتهما ستوات اربعون (١٩٢٨ – ١٩٧٨)

"ليس مطفظة التقليد مع الخطأ،

خليل احمد خليل كيف لا يجتمع رجال في رجل واحد؟ مغاراً، كنا تكثر من زكل اللسان، وكنا تذال ما نسمَع عَنْ رِجَالُتُ الْعَرِبِ وسواهم، شرباً من الغلو واللغو، فكيف تُختصر أمَّة في رجل، وكيف يكون ثواحد منّا عقول المثات أن ثم نقل الألوف؟ ثلك لحلجي كنا نختزنما في ذلكرة باحثة، وكنا نتطارحها، ونتمالح بما، كأنَّها شعر

أدركنا عبر كبارنا معنى الانتصار العقلى والأختزال الفكري ودلالة الشخص الداءء شيخنا عبدالله بن عثمان العلايلي (١٩١٤ طُلُالُ كَلْمَاتُهُا وَدَلَّلَاتُهَا، إلى أن حَمَلَتُنَا إلَى بيروت على بساط البعث عن عمل هي عامعة

كأن بيننا وبين ألشيح عبدالله بضعة أمتار وجدران بيوت، وقعصان جسنية، وحاويات بل حوايا شعورية. كنا نقصده مساء كل يوم عبارته وتعبيّره، فيما نرشف كموّته الْمرّة، وهو يستل قفاسا من "نات ركة"، وينهل شايأ بعلم، يرى الأشباء من فوق، بموضوعية، كما هي: لا بغوقية، سوى تَخُوُق الْعَالَم دَاتَهُ عَي لَغُوي/ أَلْسَنَي، مُعجمي موسوعي، متنوع الألس والافكار، يفككما وبركبما كانما لعد أطَعْلُ عَلَى شُواطَّىُ الابديةُ الْالمتناهية. فهو سوري مصور واحدة المتولية ومن المتولية ومن المتولدة التي مصادر الإصول والحقائش ومن الكرنه التي خياة، في المتولدة والمتولدة وال ومضارة، ويملأ طاولة الضيافة، فلذا بما مائدة وسلسبيل. ونادراً ما يكرّر الدوالا بين زيارة وزيارة، فكانه شامد ثابت، يحفظ زواره اسماه وخلسات، فلا يعيد عليهم ما سمعود،

وه نو التلجين، تاج الققراء الشوكي الذي

### علامة العصر: قراءة له ومعه

لتناقض مع تدييات العصر ومو الذي قال في مقدمة كتابه "اين النطأ": "أعللح بنظرات شرعية جديدة، بعض متذرقات من تدبيات عصرية، رعبة في إبداء ما يعد قديما قديماً، بأنه الدِّيد الحديد، ولكن في بوبو عين

وأتوج مشرعي في سلسلة ابن النطأ؟ بَأَكرُمْ تَعيرُ فِي عَجزِ الننزيلُ [قلِ هِـنه سبيلي، ادعو الى الله على ويدرص الشيح عبدالله على جومر الدين الاسلامي في كتلب الله وسنة نبيد ويقول،

"الاسلام في جوهره حل من العلول الكبرى" و فكروية: اينيولوجية" متكاملة، له ميزاته المستقلة التي مي وديما سر قيمته ومدلى سخصيته . ويصيف "نعم هو منمح كلي لا يؤذذ تَعْلَرِيْقَ، ولا يعرس لَجْزَاءُ مَعْزُولُةً... أَنَّهُ يُصَعَ في خط الدل الواحد المعتد. الحياة وما

يختلف فيها، والتحرك الانساني، وما عندما كرمناه في الذكرى الخمصين لتأسيس النادي الثقافي العربي عام 1995، شعرنا أنه هو الذي كرمنا بحروجه من صومته الى قاعة النادي، وهو المبتعد عن الاطواء والمنتديات منكفاً في منزله الى قلم

وكتلُب وُكوب شاي. وكرم الشيخ عبدالله يومها نادينا بأبيات من الشُّعْرِ أُولُمَّا الشاعرِ العباسي الأشجَّعي مرح عليه تنية وسلام تشرت عليه جمالها الإيلم وزاد العلايلي من عنده ابياتًا ثلاثة:

ليظل نكرا في الأناء مرددا

إن الذي يُعطي الجموع همام ونكل من آنت يداه فضيلة أن يحتذى ولتمتف الالأوام يا ناني العرب الجميع، تحية يوبيل مجدك، كان والاقدام وعندما ودعته بيروت وكل لبنان بالامس، كأن اعتزاز الجميع كبيرا بالعظيم الذي قدمته

بلادنا للعالمين العربي والاسلامي، الشيخ عبدالله العلايلي، عالمة العصر.

قديما ولا حديثا. وانه هو الحدث، لذ كان من

العرب ألقائل الذين ارتقوا بنكائهم البعرفي

الى مرتبة الانسان البديد في عصرنا، الانسان

العالم/ العالم (Homo Sapiens: Sapiens) .

والتضييقُ على العقلُ، حتى كانت تنتمي المعارف العربية المأثورة الى حعل المعرفة

ينية من معارف، فيقدّم توليفات، بل ملكف (من مالفة، بازاه Symhose) لسقية وفكرية

وقياسية، للدلُّ بها على وحدة كلُّ شيَّ ضَعَن

هو مألفة رجال. ومثله نصوصه، التي اكتمل

بعضماء وبقي بعضها الأخره كالقلموس الكبير

والمرجع، ينتظر من ينمض بعد رحيله، الى

أكمألها بمنهجه ودفته وتبصرها وعبره البعرفي

الجميل والعثيث. فيما بدائه أستنباطأته

وتوطَّيْفَاتُهُ السَّيَافَيةُ، تَقُولُ مِّتَى الَّى قَدرَهُ

مُعاصِرِيه على التَمثلُ والاستيعاب. فعندَ العلم

٩٣٨ أَ ، فَرَقُّ مثلًا ما بين النثر والشعر والنظم

بلطفاة جبيدة: فرأى أن كل ما هو على لوزان

الخليل بن أحمد هو شعر منظوم، فوامه العمود

والبيت والشطور والقوافي، الح؛ وأن كل نثر شعري هر هو نظيم، فقدم بذلك اسما جديدا

اما سمي باسم "القميدة النثرية" أو "نات

التفعيلة الدرة". ومنا بنسائل منذ الاربعينات

حتى اليوم، كم وقف من نقلد الأدب والشعر،

عند هذأ المصطلح الدقيق؟ وفي لشاره تطيعة

الخرى، ينهب العلايان الى مثل اللخط الغريد الغارد، شيهب العلايان الذي يغتل على كل با يظهر ويختفي في أن". همل تسمنا كفلية الى ذلك، وأجلنا الطرف في بعض عبدرية لسفنا، البرتبط بسقرية قومنا؟

مل في عصرنا رجل عربي عالم، لختلف فيه الدائمة، واحتمعوا على احترامه وتقديره، كما

تأتى للعُلابلي؟ كان يبحثُ مَن النَظأَ فَي كُلُ شيه، في اللغة، في الكتابة، في التفكير، بي

النَّحْث الْعلمي، وكُنْ يرى كُلُّ شيءً، ُحتَّىُّ الاسلام، مالغة، مرأة، مراوية.

المعرفية في كتبه لكثيرة، وفي مُفالات

وخطأباته ومقابلاته، وكانت تُبتمع في حسده

العقلي الشفاف مراياً الآخرين، فكأن الوحد

المعرفي بتوحد فيدا فيما مو بتعثب وكنا

نَالُفُ لَعِبِتُهُ، عَلَّ نَعَالُفُ مِنْ أَصَالِحَهُ لَلْفُكِرِ

العربي، ونهوضه بلسان قومد، الى عالميةً

رفيعةً؛ وفي كل حال كنا نت تنعسنا فيه،

يغيب الشيح في عناق الأيلم، وتبقى عملمة

علمه بيضاء، سَنْيَدُا وينْطبع قدر تُفاقدُ عربية

متدرَّرةُ واصِيلةُ، بَينَ تُنابا كُلمتُهُ. فَيما يتُدنَّى

عبد القراء في منا العالم العربي الكبير بعيد

سكفد، فلا يُجردُ على القراءة العقلية سوى

وورو والله من أصل مئتين وعشرين

مليون نسمةً وأذا كان العرب تلمعاصرونُ لا

يقرأون ولا يكتبون. أمانا تراهم يفعلون

وبأي عَقَل سيعقلون عالمهم! عندما قدَّم

مُونُو، الدَّائِز عَلَى جَأَثُرة نوبل. لكتاب كارل بدِبْر، "بنطق الاكتشاف العلمي"، البوضوع في

التلاثينات بالإنكليزية، والمنقول الى الفرنسية

فَى النَّمانينات، تُسائل: "مَأَنَّا كَان يُفعَلْ

وعندما ظهر كتلب العلايلي "مقدمة لدرس

لغة للعرب" سنة ١٩٢٨، كم فرأه من العرب

حتى اليُّوم؟ وكم توقَّف عند كتابَّد "أيَّن

النطأ؟" الصادر للمرة الولى سنة ٩٧٨.

كَانَ مِنطُقَ الْعَقَلِ البشري دِندد.

بهذا المعنى، كان العلايلي حامع الأفاق

### مألفة رجال

وفيماً شاع سوله في ملاعب التفكيك عتى التدمير، وقمصر آخرون في شرائق الفنق "تَقَلَّ نَصَ عَنَّ نَصْ"، بِلَّا نَظَرَ وَبِلَا نَقَدٍ، عَلَٰجِلَ الشَيخِ الْعَلَّمَةِ بَتَركيبِ كِل ما كان يتفكك بِين و سمر، وكنا نتناجي على قاق، بعيدا من أذان الكبار النحن كاتوا ممايقوننا بتحفَّظ وكبارا،

> - 1997)، كان مُبدرا في عالم الأفكار، علي قوارب اللغة العربية الجليلة. وكنا في صور نتُولُ اليه، ونحنُ نَتَقَلُّب بَينَ لُسائِينَ، عاديُ وجميل، فيه من الصحيح التعبيري على قدر فَيهُ مَنْ الْسُائِحِ خَطَأً. وَكَانَ يُشُعُلُنَا الاِنتَقَالُ مِنْ الْجَمِيلُ السَّعْرِي الى الجليل القرآبِ، بل مِن لسان العبارة الي لسان الأشارة، القرائيون قرّا دقيقون، وكتاب صعبون. والسعو اليهم لا يكون ألا بتسام واستدلال وتعارف وشاءت الايام الولى من رعلتنا الفكرية أن نتعرف الى شيخنا الكبير ما بين دفات كتبه الأمات. وفي

تجمع وتعصم، كأتما عاصمة أخرى للعقول البشرية الدائرة. ثلثه نتزوَّد من سنا علمه، ونتذوُّق رهافة رَائقا مَن كوب أيلُّه الأخيرةُ. يتحدَّثُ عن العلَّم عين علمه: شاعر، أنيب، كاتب، خطيب بقميمه ألبسدى البسيطاء المتواصع كنسمة يأسرنا بعضورة الارفع، ويأخننا بنآكرته الى مطاوي القمم وعقد التاريخ الفكري، ودوما

ولا ينسى أن يهليهم جنيد كتبه، مع توقيع لبسه باكرا، وتاح العلماء الذي حمله فاكراً. ومع علمه بصعوبة الجمع بين فعيس التاجين فوق رأس ولند، كان يصع الرياسة العلمية فُوقٌ أَيَّةً رَبَّاسَةً اذرى. لذاً، جمع علما ونشر فمما، ولم يكتنز ملا. كان اصلاً كبيرا يُبحثُ في أصول القمم الانساني، شبخا بلا مشيخة رسَّمِيةً، وله فروع في حنائق الثقافة وبساتين اللغة، ومحاري السياسة القاحلة، في مراوينه (كما يقول باراً البانوراما). فكيفُ تنعض فروع لتقويم أصولها، وتكريمها بغير العلم

لا وهم ان العلايلي هو بوتقة (من بودفة الغارسية، كما يشرح) علوم متفاعلة، لا مخيلة

والمعاد طبعه سنة ١٩٩٤؟ ً إِن بَوْسِ الأنسانِ هُو مَعْرَفَي بِالْمَرِحَةُ الأولى، وبعد ذلك، تتراكم فوقه كل اشكال استاذ في الجامعة اللساسة البؤس الاذري.

القرنسيون منذ خمسين عاما ؟

ودعا الى التشبث بالسينمائي

ألذي لا ينتج افلامه بلغة فصحى، واتما

بلغَّة محكِّية ارىنية او مصريةً او

وتطرق سعيد عقل الى امين نظة

فوجده سيد اللغة العربية، وأنه اعد

قَصَيدة في ممرجة قبل يومين وامتنع عن القائما في اللحظات

الْخَيْرَةُ. وأنَّهُ -- أي سعيد عقل 🍅

يعد لاقامة مهرجان يليق بأمين تُخلَّه

وبعطائه الشعري والتثريء موضحا ان

أحدى الصحف طلبت منه تث

. لبنائية او سورية.

سعيد عقل في الاربعاء المتادة

حكى لغة وله قصيدة في الأمين

#### عبد الله العلايلي الذي فارق دنياه

### مصباح أنار كثيرأ

عبد الله العلايلي، المفكر واللغوي والفقيه، رجل الدين والدنيا، العاطر السيرة، والآتي بجليل الاعمال في مدّه الحقول، الطفأ معه المصباح الذي الار في وطننا لبنان ومنيا العرب ودين الاسلام، ومَصَات نورهُ بَلَقية في النفوس حية لا تَمُوتُ، وشَنَّا علمه وآدبه يَفوح في لْلَّعَقُولُ لَم يَكُن ٱلشَيخ عبَدُ الله العلايلي مَلْكَراً ولقوياً وفقيماً فَحسب، كانُ مُناصَلاً وَطَنَياً لِبَنْدِياً. وقومياً عربياً، وتائراً أنسانياً، طألما جاهد وكافح لتحرير الارض والانسان من كل عبودية وارتهان وتخلف. إذكر للشيخ عبد الله العلايلي نلك الايمان العميق بتورة الامام عبودية وارحوان وحدلت. الاجر المشيخ عبد الله العلايلي خلف الايمان العميق بدوره الاهام الحسين في كربلاً مواجعاً الانحراف عن مسار الدين الضيف، وليملته باليعدين المتلازمين لمنه الثورة، وحما. البعد الاسلامي النقي والبعد الانساني الشفاف، وترجم شيخنا الراحل منا الايمان وجسده في كتب وكتابات، فسعى وباحثاً كبيراً رحل مو الدكتور عمر فروخ (طيب الله تراه) الى انتاكيد على مذين البعدين الثورة الحسينية منذ بدليات الاربعينات. في ١٦ أخار ١٦٠٢ كنت بين حضور في النادي الحسينية في النبطية للمشاركة في الاحتفال بالذكري التامنة والعشرين ارحيل العالم المخترع حسن كامل الصباح. وكان الاحتفال بالذكري التامنة والعشرين ارحيل العالم المخترع حسن كامل الصباح. وكان النطيب المغوه فيه الشيخ عبد الله العلايلى الذي سحر الحاضرين عنب كلامه وبلاغة تعايره وجمال الفاظه، وسعة افقه، وحسن حديثه، ودفّة مضامينه، فقال (رحمه الله) كلمة أنصب مدتولها على أبراز دور الصباح في عالم الاختراع، ودلل على كون عبقريته البداعية في مجال العلوم والتقانة (مصطلح استعمله الشيخ العلايلي للتكنولوجية) اعطت الحجة على كون الانسان العربي قادراً على الابداع في عصرنا هذا، كما في عصور خلت ومضت، وأن هَذَا العالم اللبنائي – العربي حظم استطورة عنصرية غربية زعمت عجز العربي

ومصت، وإن هذا العالم البناني – العربي حظم بسطوره عنصرية عربية زعمت عجز العربي و التحديد التحديد التحديد المسال في مدال العطاء والابداع العقلي، وإن هذا المبتدع المخترع العظاء الثقة بقدرة انساننا على العطاء في المجال العلمي كما الاندي. كان الشيح عبد الله العلايلي نلك العالم اللغوي المجدد الفياض في هذا العيدان، قطب الرحى، الى جانب علماء الخلصل كبار، وكان التجديد تواصلاً مع السلف الصالح لا نقضاً له، والانديب والناقد الانبي في أن ولحد، والشاعر الرقيق فالتزم منمج التجديد الشعري، فلابك وجلى، والمناصل السياسي من لجل وحدة العرب وتحررهم، والثلار الاجتماعي العامل على تدرير الانسان من ربقة العبودية والبوع والفقر والعوز والعلل من إذا الديدة للمقر والعرق والمدترة في الدريدة والشاء لأدي المداهدة فلدء محدد مقمد المداهدة المداهدة التعرب والمداهدة المداهدة الأماد المداهدة المداهدة والمداهدة والمداهدة المداهدة المداهدة والمداهدة والمداهدة المداهدة المداهدة المداهدة المداهدة والمداهدة والمداهدة والمداهدة المداهدة والمداهدة والمداهدة المداهدة المداهدة المداهدة المداهدة المداهدة المداهدة والمداهدة المداهدة المداه 

والتحجر والانفلاق، فكانت مناهجه في الحياة الكلمة النهج: "ليس محافظة التقليد مع الخطأ، وليس خروجاً التصميح الذي يحقق المعرفة" (4).

كانت حرب السنتين نكبة حلت بلبنان عامة وبالشيخ عبد الله العلايي ذلك ان منزله في محلة دير الناصرة "تعرض المنهب والسبرقة والعبث بمخطوطاته وسلمت المسودات (4) واستمر شيئنا الراحل الجليل في العطاء.

كان القاء معه في مستشفى البربير في أذار 1997 يوم المت به وعكة صحية لوجبت ملازمته السرير في هنا المستشفى، وعندما دخلت الى غرفته، وجدت بين زائريه وعواده الشاعرين سعيد عقل وجورج شكور، جرى حديث مسهب عن العالم المخترع حسن كال الدارة ال

كامل المباح، وزيارة في لواخر العام ١٩٩٢، توالت زيارتي الى منزل الشيخ عبد الله العلايلي، فكنت اتمل من معين معرفته الوسات ويورني على مرزل المليح على معشره. وعندما القطع عن زيارته كنت اطمئن الى واستمتع بطيب حديثه، وانتم بحسن معشره. وعندما القطع عن زيارته كنت اطمئن الى محته من نجله السيد محمد خبر العلايلي الذي اشاهده يومياً الجواز عمله اسكني. رحل الشيخ عبد الله العلايلي وذكره يعلى خالداً خلود الدهر، ومثوله الجنة بين الانبياء والصالحين "خالدين فيما حسنت مستقراً ومقاماً" (الفرقان، ٧٦/٢٥)."

مصبح. (أمين سر لجنة حسن كلمل الصباح"، بقام مصد فره علي، وريدة "الحياة" عدد الاحد (1) "فتى العلم الكمريائي، حسن كلمل المهاح"، بقام مصد فره علي، وريدة "الحياة" عدد الاحد (٢) الشيخ عبد الله العلايلي "مقدمة لدرس لغة العرب" ص٥ – ٧، بيروت: ١٩٣٨.

أعلَّان قَصْاتُي تدعو محكمة الابتدائية المدنية في الجنوب

لمستدعى شدهم ورثة محمد محمود شهأب

وهم هند ومصطفى أقشريث وسهأد ومروان

وملير محمد شهاب وورثة كوثر محمود شهاب وورثة منيرة محمود شهاب وورثة

بمطفى محمد للمجنوب ورفة عبد المافظ

معمد المعذوب وورثة نسيب عبد السلام شماب وورثة رافت عبد السلام شماب ومع

ميمنة ومشلم أولاد سليم حسني المعلوب من هيدا والمعمولي الإقامة العشور الى قلم المعكمة لتسلم استحضار الاعتوى ١٠ (٩٦/٥

المعكمة تتسلم استحصر مليحوى ادام الم المقلمة من المستدعين جمال وهدى احمد مختار المجنوب بموضوع ازالة الشيوع في العقار ٢٨٤ المحكرمان واتخلا جمل اقامة في نطاق المحكمة خلال عشرون يوماً من الريخ الاعلان ولا يستم المؤلفات بالمنافع الاوراق الاعلان ولا يستم المؤلفات المنافقة الاوراق

اعلان قضائي

في تظيمة ابرهيم حسنة قرر حضرة القاضي المشرف على تخليسة برهيم حسلة الاستاذ غادة ابو كروم ددوة

المُقلَم والدائنين البيينة ديونَهم في بيان الديون اجلسه تعقد ومكتبها بقمر العدل

بيروت يوم الثلثة في ١٤/١/١٤ الساعة

العاشرة صباحاً للتحاول والتصويت على

المروضُ الملمية في حال وجودها أو اعلان حالة الاتعاد وفقاً للمادة ٥٥٧ من قالون

التجارة ومع مدعوون للمضور بالموعد المعين

دعوة مادرة عن دلارة تنفيذ النتن في المداملة إفرقم (١٩٩٢/٤٠)

للى المنفذ عليها، شركة ميني موم

بشخصٌ نقولا المعلوفُ. مجمولًة محلُّ الأَقَامَةُ. في تــاريـخ ١٩٩٢/١٠/١٤ امستــدعـى

سايم الجردى تنفيذ الدكم الصادر عن قاط

الايجارات في المتن بتاريخ ١١/٢٩ [١٩٩٥]

قرار خُنُهُ القاضي اسقاط حقك في التمديد الفاتوني لمقد الايجار الجاري على المأجور المناعي في العقار ٢٢٦٩ البوشرية والزامك

بلنائه وتضّينك الرسوم. لنلك يقتضي حضورك الى قلم الدائرة بلانات او بواسطة وكيل قلوني لتبلغ الانظر

سنعت وطبراد شعد.

الصلح تبيز له الاشتراك والتمويت

التكليف ٢٠٢٧

و بواسطة وكالة خلصة بجلسة

رئيس القلم

عبد الرحمن لمر الدين

التكليف ٢٠٢٦

اسعد الاسماعيل

اشعار تبليغ موعد جلسة رقم النموي، ۲۰ (۱۹۹۱/ ورقة يعوى منصوصة بمعكمة عجلة

يروت الرئيس طرزي الى ارتبيس نجار المجمول المقام. بناك على المعوى المقامة من حس المحال المعادي المقامة من حس اسين هد النائب الطوان خليل قد تعين يسين — المسلمة المساعة A من يوم الارساء في ١٩٩٧/١/٨ فيقتضي حضوركم بالوِّقت النَّعين لمله المحكمةُ لو أرَّسال وكُيلُ من قبلكم بموجب سلد مصدق واذا لم تعضروا او لم ترسلوا وكيلاً علكم تجري المعلملة القانولية بمقكم وفقاً المادة 2.7

وذلك ذلال عشرين يوما تلي النشر والا يمتبر النبايغ حاصلا وقلم الدلارة مقاما

مُختَارًا لِكُ ويصَّارِ الى مُتَابِعَةُ التَنفَيذُ وفَقًا

وما يليما من قالون اصول المماكمات المدنية.

توفيق ميدار التكليف ٢٠٢٨

أعلان قضائي رقم الافلاس ١٤ ( ٨٥/١ – زحاة – بعد إن اعلَّاث عالَّت الاتعاَّد – ىشرة ْكَلَائْسُ الْمِشْرِفُ عَلَى تَقْلَيْسَةُ وَفَيْكُ علي المبوري – الرئيس شهيد سلمة – معوة الملائين المثبتة ديونهم والملائين المعتزين قى الاجتماع قلى سيعقد في مكتبه في قصر العدل في زحلة يوم الغيس في ١٩٩٧/١/٢٢ السامة الثقية عشرة في ۱۹۹۷/۱/۲۳ السامة التقيم عصره ظهراً لاستشارتهم فيما يتعلق باعبال الدارة وفي شأن ابطأه وكالا التعلق بشأن البادة أو استبطاهم – وذلك عالا باحكام البادة £60

وما يليلها من قاتون التجارة. أن أصحاب الملاقة مصوون الى المضور في الدوعد

تنكوة مادرة عن دلارة تنفيذ المتن في المُعامِلةُ الرقمُ ١٩٩٦/٤٠٢ للى المنفذ عليمًا، اوهانس بيكاريان.

مجمول محل الاقامة. في تاريخ ١٩٩٦/١٠/١٤ استدعى جان عبد أُننور تُنفيذ الحكم الصادر عن قَاض الأيجاراتُ في آلمتن بتأريخ ١٠/٦/٩٩٦ أ قرآر (٢٧) القّاطي أُمِقَاطُ حُقَكَ فِي الْتَمِدِيدَ الْقَاتُونِي لَعَقَدِ أَلِيجِارِ الْجَارِي عَلَى الْشَقَةُ الْمِنَاعِيةُ فِي الْعَقَارِ ١٣٠ الْبُوشِرِيةُ والزامكِ المناعية في العام ١٠٠ ببوسرية وطرفته بلذلائما وتضيئك الرسوم لذلك يقتلي حضورك الى قلم الدائرة بالذلت لو بواسطة وكيل قانوني لتبلغ الانذار وذلك خلال مشرين يوما تلي النشر والا يعتبر التبليغ حاصلا وقلم الدائرة مقلها

مختأرا لك ويصار ظى متابعة التنفيذ وفقا

# المري يتقمص الساخر الثائر

نجيل القامة وديع القسمات على شيء من التوتر والعصبية، سلفر كبير من كبار الساخرين لا يعف عن القناعات الثَّائِيَّة وكأنَّه يَحَاول مُعاتبتها أو الْتُحَايلُ عليهًا أو تُوجِّيهُ رسَّلَةَ مَا آليها. عينان متَّقَدَتُان تَشَّمَنَانَ بالأَلْمَعِيةَ وَالْنَكَاءُ مع الرغبة في تعطيم ما تواضع عليه بعض الناس. لكن الشيخوخة سطَّت عليمماً وسرقت شيئاً من البريق المتألق الذي تتلمسه مع ذلك زاذراً بالمعلني، مولجاً بِلْطِلْاَفَ الْافْكَارِ، الْمُوشَّدَةُ دِائِماً بِالْسِخْرِيةَ الْصَاحِكَةُ تَلْكِ الَّتِي لَا تَجْرِحُ بِقَدرِ مَا

خَابِرتٌ عَنَالَةً للشيخ على التلفون لاجرا؛ مقابلة صحافية معه. قيل لى اولاً أن الشيخُ مريض وان برَّد الشته يُؤْذي صحته العليلة. وما ان اعتدل الطَّقسَ واشرقَّت الْأَنُولُر فَيَاضَة بالمافية حتى اتَّصَلت بالعائلة من جنيد. ثم حدد لي موعد قَيِيلٌ الظهر ۚ بِقَلِيلُ لأَنْ الشَّيخ بِالْرَمِ فراشهُ النَّفيُّ فِي سَاعاتُ الصباحُ الأولَى. على الطريق خيّل لي الي سأقابل شخصية فولتيرية ثائرة على كثير من الجاحظية في الاسلوب، وإن تكن جاحظية جديدة هي بنت الشيخ عبد الله نفسه، لكن الرُّوية بدَّدْت ما لسَّتولَى على الظن من قبلُ. عزمت لن أَحاور الشيخ بلغة عربية ملفّية لأتلمس وقع كَلْمَاتَهُ على أنْني المتعطشتين الى أياتُهُ السَّدرة المتبغَّقة

عندما مخلت غرفة الشيخ عبد الله العلايلي شعرت كأتي انتقل الى زمان سحيق موغل في القدم، وليس في الغرفة التي يُجلسُ فيها للَّشيخ اعْلب لوقات نهاره ما يشير ألى العتاقة أو القدم. فهي متوسطة الحجم اصطفت فيها الكتب بِلْلَقَةَ طَامَرَةً، تتوسط لحد جُدراتماً مورُّ عديدة من بينما مورة الشَّبخ نفسه ومو في شرّخ الشّياب أضافة الى شماناتٌ واوسمة كَثيرَة. ان مّا ارجعني ّحقاً الى لمأضَّ الفابرُّ هو الشيخ العلايلي نفسه في ثيابه البسيطة النظيفة وهو على الرضُّ ولمامه منَّضدة صَّفيرة. لاَّ طاولة ولا مكتب يجلس لزاءه الشيخ بلُّ مو بِطِّسٌ مُتربِعاً على طريقة القَدماء ونأدراً يُمد قدميه. ثم يتُحدُث بلفته الفصيحةُ لمشبعة بالتناقة والتغنن البياني، وبين الفينة والاخرى كان الشيخ يثتهم السكلكر و ينفخ في آلة مغيرة لتنشيط القصات الموائية.

لا انري أمانا خالبني شعور غريب أي حيال شخصية تاريخية نادرة. احسست ان الجاحظ تقمص في جسد الشيخ او مفكراً آخر كأبي جيان التوحيدي. وما ان تَدَرِطْنَا فِي الْدِينِثُ تَجْنَى تَلِاشِتُ وَذَهُ الشَّخْصِياتِ وَحَلَّى مَكَانُهَا مُورَةَ ٱلْمُعْرِي لَا تَفَارِقَ نَاظَرِي قَطْء فِي الْحَقِيقَة، كَانَ الشَيخِ، بِالْغَزِيرَةُ وَالطَبِعِ، مِبَالًا أَلَى الْتَشْكَكُ تماماً كسلفه المعري وانتهى بنا الحديث الى شؤون خطيرة أؤثر أن اضرب عنما مفداً الآن. تشككُ الشيخ في عديد من القيم الثابتة على أني أمست منه ايماناً دينياً اقرب ما يكون الى الايمان المبني على العقلانية والتعقل. خضت معه في شؤون الروح وسألته الكثير والكثير من الاسئلة عن الاديان والحضارات سألتَّه من الظاهرة الصوفية ومل الشيخ يعتبرها ظاهرة نرجسية فأجابني بأن الصوفيين يتعلقون بَمثل اعلى لستطيع ان ندعوه آلله ولكنه قطعاً مثال نبيلٌ وجميل. أما في الموى العذري الذي طالما قرّطه الصوفيون فاعتبره ايضاً تمسكاً بمثال بعيد ولم يعتبر لنلك لُجابة مَّجنون ليلي الشهيرةُ "أنا ليليُّ" أنَّها اغراق في النرجسية بلُّ أُحتَضَان لقيم رفيعة حتى لو كانت شخصية المجنون تنم باغتراب ملموس عن

. وعلى أمتداد ساعات طويلة كنا لتتقل فيما من موضوع الى آخر كان الشيخ شديد العماسة نحو الحسينُ الذي يعتبره، ويحق، قَمة في الشهادة والبطولة. الى ان اتَّتَهِينَا الى بعضُ الشُّوُّونِ السَّيَاسَيَّةُ وتُوقَّفُنَا عند بُّعض الرموزُ السَّياسيةُ. ومَّنَا اختَاجِ حِسده الصَّيْلِ الْخَتلاجة طَّلَهرة وسرعان ما قطلق في غضب، واخبراي عُن الكراريُّسُ الكثيرة الَّتِي أَلَفُما في مُنتَصَفُ الخُمسيناتُ وَكَاتَّتَ تَباع عَلَى حُدًّ قُولُه كما يَّبَّاعٌ للذيز والغذاء". كان الشيِّخ خصماً لا يلين وابدىٌ مرارة والضَّدة عندما نَكُر اسم الرَّئيس شُمعون. خُدَمَت الرَّئيس شمعون - كَمَا قَالُ - خُدِمة كبيرة ولم الله منه سوى الجحود والنكران، ثم افضى بنا الحديث الى شؤون اخرى ومنا سألني الشيخ ساخراً بطريقة معرية حقاً، "لو كنت مكان مذا الزعيم او ذاك لما كنت تمرفت مثله وعمدت الى القتل". وادركت من تضاعيف كالأمه أنه لا يبرر الوحشية بقدر ما يعتبر التاريخ مسرحية فَاجعة يدافع ابطالها عن كيانهم بكل ما اوتُوا مَن قَوَةً وجبروتُ. أما مَن يعتَرض من المطّلومين على الثمن الباهط فمو لا بد سيكون كأحد الطّامين لو تميأت له الطّروف المناسبة كما يقول الشيخ.

سألتُ للشيخ عن بيتهُ القَديمُ فاجابَى انهُ يَقَع قرب مدرسةُ النَّاصْرةُ الشَّهيرة ولمست من حُدِيثَة تَرْفَعاً عن سُموم الطائقية كأنَّه؛ على جسده المش، نسر كُبير يتعللي على مفائر الإمور ولا عجب فالشيخ معرى القرن العشرين كما يبدو

لي ومل يمكن المعري أن ينخفض الى اغوار بفيضة كمَّا يفعَل الكثيرون؟ بعد مدة طويلة من النقاش والاستيضاح مخل لحد الزلارين وهو موظف في لدارة رسمية على كثير من النفر والتواضع. سألت الشيخ، وقتما، عن الوسام الذِّي نُلله فَقَالَ لَهُ مَنْ تَدْبِيرِ رَخْيُصَ لَلجَمُّهورية الذِّي كُلُّفُ الرئيسُ الدرِّيريُ تعليق الوسلم. وهنا تنامي ألى سُمَّع الشَّيخ كَلَام لم يَقْمِمه، وكأن تُقيل السَّمْعُ مِن ٱلْشَيْخُوحَةُ، فَانْتَعْضَ مِلاَجاً وَهُو يَصِيِّحَ فِي وَجَفَي، "قَلَ لَهُ اتَكَ نَصَرائي ولا تستح" فسارعت الى توفيح وجهة نظر الزائر واصبح صديقاً لي في ما بعد،

وبعد قليل هدأت ثائرة الشيخ ومال الى الرضى والقبول سألتهُ اخيراً عن أسرة العُلايلي هل هي لبنانية الأصل لجابني بأتما مصرية الجنور لكن الأجداد هاجروا منذ زمَّن طويلٌ الى لبنان، وفي الحقيقة كانت بعض

من لجايته هذَّهُ. سأعات طويلة انقضت والشيخ لم يمل العنيث رغم اعباء السنين. على اتي لاهظت اخيراً نفاذ مبره ولعله ضجر من النقاشات ألطويلة والاستطرادات المستمرة. أخبرته عن سعيد عقل فتمال وجمه فرحاً وقال انه يعني حقاً ما قاله عنه عندما امدى اليه احد كتبه واصفاً للشاعر الكبير بأته رئيس

جمهورية الشعرء ودعت الشيخ على امل ان تتكرر الزيارة. فير أنها كانت زيارة يتيمة خرجت منها بانطباع غزاً مخيلتي بعنف متزايد. ردني الى زمان عتيق بجلسته العربية قرب هذه المنضدة الواطئة وبكاماته التي تتنفق بلاغة خصيبة وتتوجها اتلقة متفننة. خُرجت من بيت للشيخ عبد الله شاعراً لتي كنت احاور المعري الشاعر المتشكك تَقْمَص جَسَدَ الشَيخُ الْقَصِيرِ النحيلَ، في شخصية الْعَلَيلُي شيَّ كثير من طه حسين عندما حاول أن يهرَ القناعات التقليدية وطه حسين الم يكن قريباً في للنسب الروحي من المعري. لشياء واشياء حدثنى بما للشيخ اؤثر الا اسْتَفيضْ بِها الآَنِ، وَلُعلَّ دِراْسَة مِفْمَّلَة تَتَنَاولُ تَتَاجُه البِيدَّ قَد تَتَطَرُقَ الْيُ شَخْمِية الشَّيخ الفكرية في القريب العاجل، على أتي الأن اسجل هذه النواطر، عفو البال، عندما

ذُكَّرى الشَّيخُ عبد الله العلايلي ستظل خالدة ما نام الفكر العربي يحتاج الى مدمات عقلانية شكاكة كصدمات المعرى قنيما وعلى عبد الرزاق وطه حسين دنيثاً، كان الشيخ عبد الله حاجة حياتيةً للفكر العِربيّ ونماً ثلاُراً أحيث رعشةً كبيرة زعزِعت الكَثير من المفاهيم التابتة، كِلن أيضاً رَجَّل دين ومجدداً ولم يكن قط متزمتاً ومنفلقاً على نفسه في اطار ضيَّق، هذا الى تلاعب كبير باسرار أللغة واكتناهه لخصائصها الفريعة قل نُظيره في الادب العربي منذ الجاحظ مروراً بأمين تَخَلَةُ وسعيد عقل واتطون عُطلس كرم، ولعل عظمة الشيخ قائمة في أنه ولد على سرير القدم لكنه ترعرع في لحضان الحداثة فكان لحد اعلامها الكبار، رحمه الله شيخاً مؤمناً واديباً فناً ومفكراً هبّت عواصفه تمدم وتبني في سبيل الاجمل والانبل، في سيل المثل العليا، المتجددة دائماً، ويعتبرها الشيخ سراً من اسرار المضارات وجوهر الشخصيات العظيمة المتعالية على التقليد والقناعة بالموروثات. جان طُنوس

الفلسطينيون طيلة عقود الاحتلال

التاريخي بين العرب واليمود".

بَّالمرحلَّةُ التَّاتُونِيةُ هِيَّ بِينَ الْاعَلَىٰ فِي

وتسطسرا السي ان ٢٠٪ مسن الفلسطينيين يعيشون في مناطق مدنية، وقق سَّلْبِلاً، كَمَّا ۚ أَنْ مَعَدَلاتَ التجاب في الوقيمات الفلسطينية التي بعيش فيما اكثر من ثلث فلسطينيي الصَّفة وغزة اقل منَّها في احياء آلمدن، لتوافر الرعاية الصحية التي تقيمها وكالة الاوترواء وفق الباحُّثة البريطانية أن سكوَّت، فأنَّ

احمد ابو سعد

أعنز لعمد سعد "معجم أسمة الاسر والاشخلص ولبعات من تاريخ العلالات كتاباً هو الاول من نوعه في بيان أسماء الاشذأص وتطيلها وشرح معناها وتدبيد اللغة التي لخنت منهآ، على نطّاق موسوعي شامل يخم السماء اللبنانية في تاريخنا الحديث الفاتما العربى منهأ والاعجمي والتركي والكردي والشركسي والمغولي والتتري والالبائي والارامي السريائي والعبري والاوروبي المستحدث، وما ولد في العربية من اسماء بتأثير العمر وآتيجة تمازج الناس وتداخلهم ومنولا يتنوقف عنند اسماء

التي تغرعت اليهاء مع تعبين مناشئُها او الاملكن التي جات الى لبنان من

من كل أسرة بما يؤلف مجموعة ثلاثة قـواميـس في واحد، اولهـا لغـوي وثلقيما تاريخي وثالثما فاموس لترلجم اعيان لبنان. ويتميز الكتاب بالاستق

للعلم للملايين" في بيروت في ٩٧٥ صفحة من القطع الوسط.

الفلسطينيات من اكثر النساء خصوبة في العلم العربي رغم ارتفاع مستواهن التعليمي آلذي يعتبر مؤشراً لِانْحَفَاضَ مَعدَّلُ الانْجَابُ، بِمَا يوكد ترابط النمو للسكاني بسلوكية ٱلبقاع والمواجهة التي أتبعها

حتى اليوم ان "النظر الى مستوى تعليم المرأة الفلسطينية يثبت ذلك فمن الناحية النظرية، كلما ارتفع مستوى تعليم المرأة في المجتمع، اتخفض معدل التنجاب لديهاء ونلآه لا ينطبق على المرأة الفلسطينية التي سجلت اعلى معدل للولامات يصَّل في المتوسط إلى ٧,٨٢ ولادات لكلَّ لمرأة ُفي سن الانجلب، رغم لن نسبة الفتيات الملتحقات

في المُجتمّع الفلسطيئي يقترب مما فيُّ اليمن حيث تبلغ تسبَّهُ الْفتيات المُلتحقّات بالمرحلة الثانوية ٢٪. ويصل معدل الخصوبة في العالم العربي الى ٣ ولادات، اما نسمة التحلق الفتيات بالتعليم الثانوي فـتـصـّل الى ٤٥ في الْمئّـة وفَـقُّ "الفيديرالية العالمية لتنظيم الاسرة"

ويصف الباحث الغرنسي فيليب فارغ من مركز الدراسات والتوثيق

### معجم اسماء الاسر

ربوعها دون أن يستثني أسرة من ثم يستطرد الى ذكر اعلام الرجال

### أخصب النساء العربيَّات هنَّ الفلسطينيَّات والنمو السكاني مرتبط بالصراع التاريخي

الولادات في المجتمع الفلسطيني

بأنَّما "سلاحٌ في زمنَّ الدرب ازيَّانةً

اعداد المقلومين، وسلاح في زمن

ارتبط بازىياد حدة الصراع في ثلاث مراحل حاسمة خلال ثورة ١٩٣٦

وقيام منظمة التحرير الفلسطينية في

1972 والانتفاضة في 1984. ألا أن مذا الطرح لم يلق تأيينا تاما من

وقال سابيلا أن "من الصعب

ليجلد علاقة سببية مباشرة ببن

النزاع السياسي والخصوبة، ذلك أن الاحصاءات لا تثبت ذلك"، ورد ذلك

الى مجموعة من العوامل المرتبطة

بالأغلاق والحصار والعد من حرية

الدركة الشخصية والقلق والزواج

وتوقع سابيلا ان تظل الاراضي

الفلسطينية تعاتي ارتفاع معدل للتمو

السكاني الذي يُصلُ الى 0٪ خلالُ السنوات المقبلة، وتفاقم المشكلة

مع عودة مزيد من فلسطينيي

الشَّتَاتُ الَّذَى آبِ مِنهِم خَمِسُونِ القَّا

مئذ توقيع اتفاق توسيع ألحكم

٨٤ في المئة من سكان الضفة الفربية وقطاع غزة تحت السن ١٥

عاماً لُندرك حدِّم المشكلة المقبلة في

مجتمع يعاني بطالة تتجاوز ٢٠٪

ويُتوقّعُ أَن تُتَّفُّاهُم مع النَّعَاهُ المرأة

وتابع أن "المجتمع الفاسطيني لا

بملك الاناة والارادة السياسية

لْتَنْظَيمِ الاسرةُ حَاليا، في ظُلُ عَدْم

أمكانٌ تُطبيقُ البرامجُ التُقليديةُ في

مرحلة لتتقللية لا تزال تعمل رواسب

تعانيما القدس الشرقية، اذ انت

سباسة التمويد والتضييق على

الفلسطيتيين لأى انخفاض معدلات

الإنجاب منذ منتصف الثماتينات،

. وعزا ذلك "الى حربة الدركة

النسبية لعاملى هوية القنس

وارتفاع مستوى معيشتهم وانخراط

وقال أن أسرائيل سعت منذ أن

"اعلنت هم القدس في العام ١٩٢٧

الى الابقاء على نسبة الفلسطينيين

فيما تمت ٢٨ في المئة، فلم

تمتحهم خلال ٣٠ علمًا سوى ٩ الاف

ترخيص بناء، مقابل بناء أكثر من ٥٠ الفا وحدة سكنية لليمود في

القنس الشرقية ديث وصل عددهم الى حوالي ١٧٠ للغا متجاوزين

الفلسطينيين للمرة الاولى العلم

وقال "ان مدد فلسطينيي القدس

بهدد بالتراجع (٪ سنويا، مع

استمرار سياسة رفض التراخيص

وهدم للبهلي العربية بدعوى عدم

وسحب هوية من لا يسعد الضرببة،

أو يقيم بمورة متواملة في المدينة،

وهنا ما يعني طرد ٢٠ الَّفا منهم

فلال العشر الاتية فارج المدود

ولقت سابيلا في الوقت نفسه

الى أن المؤشرات الأغيرة للولادات

تشير الى ارتفاع معدلات الانجاب

لدى فلسطينيي القدس، قائلًا أن في هذه المفارقة سلوكية رد الفعل

صفاء كنج

(و ص ف)

وللتَّفاعل مع الوضع السياسي".

برهيص، وقرص مرات

التلدية للمدينة".

لتصل حاليا إلى ٢٠١٤"،

الْمِرْأَةُ الْمُقْدِسِيَّةُ فِي الْعُمَلِّ.

ولفت سابيلا الى المشكلة التى

وأضَّافُ الله يكفي لن نشير الى لن

الذاتي في ١٩٩٤.

الحتلال

المبكر، خلال فترة الانتفاضة مثلا.

البلحثين الباقين.

السلم لضمان التغوق العدني وينقول فأرغ ان أرتفاع ألولادات

> ويتقول الباحث برنار سابيلا، الاستاذ المشارك في جامعة بيت أحم في للضفة الغربية أن النمو السكاني في الراض الفُلسطينية، أي المُعَةّ القُربية وقطاع غزة، أمرتبط ارتباطا وثيقا بالوضع السياسي والصراع

ويضيف في بحث الى المؤتمر العربي الاقليمي للسكان الذي بدأ اعماله في القاهرة الاحد، ويستمر

الدول العربية وتساوي ٢٩٠٪". ويوضح سابيلا أن معدل الخصوبة

(التُتَرِيَّاشُولال بَالاند يَارُكُمُود فُيدِيرِيشنُ) المُسَاهِمةَ في تنظيم

عاملي الريف والفقر يصبحان

مستبعنين لتفسير هذه الظاهرة.

الاشخاص بآل يتعدلها الى مجموع اسمه الأسر بأعتبارها اسمه علم فيكشف عن تاريخها ويبين الاحوال العرقية التي تمدرت منها والغروع

والشَّموليةُ وتفادي الوقوع في اخطاء الكتب الاخرى المعانية، مؤلفة الامين العلم السابق لاتحاد الكتأب اللبنانيين التلقد والباحث احمد لبو سعد، شاعر له قصائد ودواوين، استاذ مداخر ومؤلف معلجم، والكتاب في طبعته الْاولْى، كاتون الثاني ١٩٩٧، من "دار

#### في مصر وليجيا والاردن وسوريا والعراق والكويت التي زارما، والى دعم وتنشيط للفلت المدكية متذكرا القصيدة؛ فطلب خمسة وعشرين الفأ التعلق الما المدينة ا الاتطد السوفياتي في عمد ستالين الديكتاتور وكان عالم لغة وصاحب مؤلفات فيهاء ومتذكرا لغلت الاتحاد المَّنَة والعشرينُ المحكية، مشيراً الى ان التعاول بالنفات فير المحكية والى كلمة لامين زيدان استاذ

٤٦ دليلاً سياحياً الى جمال لبنان في رعلية وزير السياحة نقولا فتوشَّ وحضورةً، أحتفل بانتهاء الَّعُ دليلاً سيامياً من دورة علم ١٩٩١، وحضر المدير العلم للسياحة محمد

سعيد مقل ومتذوقو شعره

في اربعاء سعيد عقل الشمرية

في كَازِينُو عرابي - الدازمية تعدث مأدب "رندلي" و"قدموس" و بنت

يفتاح" وغيرها من الدواوين الرائدة عن النفة المحكية امام فاعليات

بيبلوماسية وقانونية وشعرية

تقدمها سُفير الاردن فُخري أبو طالب فاعتبر اللغات القديمة أغات

محكية كالسريانية والأرامية، واللفة

غير المحكية لفة ميتة، ودعا الى حرف

لتتنبى شرحه لملم متقفين ولغويين

الغطيب وفوو الغريجين. النهيد الوطني، ثم كلمة لغتوش، ومما قبال، "أنتم ستحملون وستطوفون في الامكنة اللبنانية مع لُّنَاسُ لِتَعْرَفُوهُم على جمالات لَبِنَانُ

وطبيعته الذلاية". رسيد المعربة . واشار قى ان السياحة هي العمود الفقرى في اقتصاد لبنان وان الوزارة ستقدم اقتراحاً بان تعرس السياحة في المدارس الرسمية كمادة اساسية في المنارس الرسمية كمادة اساسية

في المنهاج الرسمي.

الوزير فتوش يسلم منتهية شوائتها.

وختم ان الجمال لا يكون فقط في ما نُملك مَن أَلَـار "بِلَ الْجُمَالُ بِأَخَذُ مجده عندما يكون الرفيق الذي يأخذ بيد الناس".

### من تنكّر في زي يفوز



الاقتسين – جبيل حفلة تفكر للتلاميذ في المدرسة مضرها الاساتنة ولجنه الامل والقت ألام الرئيسة دأنييلا حروق كلمة رحبت فيها بالمضور الى كلمة لعريف الاحتفال رئيس رابطة الاساتذة اسعد

السمراني ومر أأتلاميذ المتنكرون لمام لجنة حكم تألفت من الاساتذة وكل صف أعد زيا تنكريا بمثل فكرة. وهل

اقامت ثاقوية راهبات القلبين

بالمرتهة الاولى صف البكالوريا القسم الاول، الـفرع الادبي، والتـلاميذ في تلفزيونات ابقلما ققون الاعلام مع علامآت القمع والمنبع وشاتيا صف البكالوريا القسم الثاني والسنة ٢٠٠٠ والكومبيوتر وثالثا الكسيح" الذي يمثل هذه الايلم، ورابعا الصفّ الثالث أمتوسط "ب" وفرقة الابتسام التي فزفت الداتا غربية مخامسا "اكمأ

بالشوق"، بشارك فيما الدكتور مطالبوس الموسيقي – زكريت كالآتي، الطبيء وليلي نصرالله وجورج جُرِّداق وعُسان خلاء الساعة ١٠٠٠ مساه الثلثة ١٧ كلاون اليدوية والدرفية والرسب الاول في العار، العمراء. 🛎 في الذَّكري الثامنة لفياب الاسب عبطله آمود، دما نادي ممشيت الى ندوة من أدبه وكتابه الاخير "فكريات مختارة"، يشارك فيما الدكتور رُوخي البُطَبكي والزَّميل وليد عبود والدكتورة الملم كاتب البساط،

في النادي في عمشيت. ﴿ ﴿ فِي رَعَيْهُ الْعَرِيرِي، تَـَالَتُحَ وثد القطيب طعوة وعرضها الثاني للغاص بالارتيزانا والصناعات اليدوية التقليدية التونسية، الساعة ٥٠٠٠ مساء اليوم في المركز الثقافي الروسي - فردان. معدي شمس البين. ﴿ بَعَتَ قُرِقَةً سُيِّعَةِ البَّوابَّةِ فَى الدركةِ الرسولية المريمية الى المشاركة في افتتاح معرضما السنوى الثاني لاشفال المعوقين مع التسبوع العظمي للمعوقين وفي رعلية المطران بشأرة قراعي قساعة السلاسة مساء قجمعا ١٩٩٦/١٢/١٢ في قاعة الابلتي غملوثيل 🛊 في عبدها الرابع، دعت الزميلة "بداء خوري في انطش جبيل. ويستمر المعرض

حتى ١٨ من الجاري، على أن يفتتح لبوليه يوميا من السادسة وحتى العاشرة مسة وطيلة السبت والإجد 🤻 في عبد المبلاد دعت مؤسسة "رسللة سلام" الشخص المعاق الى افتتاح معرضها الثالي في رعلية المطران بشارة الراعي: الساعة ٥٠٠٠ مساه السبت ١٤ كانون الاول في سنتر قراب، اوتوستراد نمر أبرهيم. والمعرض يوميا من الساعة " ٤,٠٠ عصرا الله

١٠٠٠٠ ليلا حتى التلثاء ١٤ منه. والأعمال

من عنع الشبيبة للمعابة باعاقة 🤏 في رعاية متروبوليت بيروت للروم الارتونكس الياس عودة، دعا بيت القديس جاورجيوس الى حفل افتتاح معرضه الميلادي السائس للاشغال اليدوية، الساعة ٥,٢٠ مساء الثلثاء ١٧ كانون الاول في مالون بيت القديس جاورجيوس قرب المستشفى. ويستمر في النميس ١٩ كانون الاول من الساعة ٢,٢٠ بعد الظهر حتى ٩,٠٠ مساء. ألم أن رعاية الثلابة نابلة معوض دعت عُلَيْرِي "عَالَم الفَنُونِ" في افتتاح معرض سيراميك من النكورة النامر الطبيء البناعة ٥٠٠٠ مسله الثميس ١٩ كيتين الاول

ويصلمر إلى ٢٦ منه من الساعة ٢٠٠٠ عبلما الى ٦,٠٠ مساء في بيروت، الرملة ألبضاء وأنب للسفارة المصرية 🗣 من شمن ششاطات الميلاد، يقيم نادي الشبيبة المثقف والتجمع السائي – زكريت مجموعة من النشاطات في صالة المركز ني الجامعة اللبنانية تأجيل ندوة الاونيسكو

🛊 يعا بركز دراسات الوحية العربية الى

الاضطرابات الساوكية عند الطفل والبرامق في قاعة بلدية صيما الساعة ٢٠٢٠ بعد أنما الشرع الأول في كليثة الاداب والعلوم الانسالية في الجامعة اللبنائية الصهيوني الى مطضرة حول الشكالية اللفظ

في نكري آلنكتور عفيف بمشقية،

# من كاية الدقوق والعلوم السياسية

🛎 يطفر رئيس "شبيبة هد العندرات" الأول لكلية العلوم في الجليمة اللبنانية في الحدث، والساعة ١٢,٠٠ ظهر الجمعة ١٢ كاقون ألاول في جامعة مايكازيان --

بيري س معصره دول استالية اللفظ في الناوش والكتابات القديمة في المنطقة يلقيها المكتور مدمد بحجت فييسي، استاذ الكريخ في جلمة طب الساعة ٥٠٠٠ مساء

🤻 يدعوة من ثادي الروتاري في طرابلس – المينان يحاضر رئيس الرابطة الصريانية حبيب افرام عن الوفاق الوطني السَّاعَة ٥٠٠٠ مساء الجمعة ١٦ كانون الاول في وينفوة من المجلس الثقافي البنان الجويء يشارك النكتور سميل أدريس والمكتور عبد الفتاح الزين والنكتور لحمد علي في لدوة بعنوان "عفيف دمشقية، انيبا ولفويا وانساناً ، ألسامة ٥٠٠٠ مساه اليوم في

وحقوق الانسان" من اليوم الخيس الى ما مطفرة الدكتور الصيف حتى منواتها "حدود وفرص الدور الاوروبي في عملية التصوية" الساعة ٥,٠٠ مساء اليوم في "دار الندوة"،

(جلا) الب بنوا سكر عن "الطرق الحديثة للخلاص من الملن المخدرات والتحفين"، للساعة ٢٠.٢٠ بعد ظهر اليوم في الفرع

 أدعا ثاني الثروبان - صينما إلى محاضرة تثقيما نباح منصور وعنواتما ظمر الجمعة ١٢ كالون الاول. والمؤتمر الدائم لمنامضة الفزو انتقاف

اليوم في قامة الدكتور نزار الزين في الكلية المبنى الرقم ٤، الاونيسكو. قامة المحاشرات في بيث الفن – عراباس.

قَلْمَةُ المِجلس – المزرعة. 🗣 دعت الجامعة الأميركية في بيروت ودائرة طب العيون فيما الى "لقَّهُ طب

العيون اللبتائي البرازيلي الاول في رعاية وزير لأصحة العامة سليمان فرنجيه، الساعة ١٠,٠٠ قبل ظمر العد ١٥ كفون الاول في قاعة عمام فارس في البابعة. ويناقش اللَّكَةُ موضوع الواقية من العمر. 🛊 نَعْتُ "نَارُ النَّنْوَةُ" التي نُنُوةُ عَنْ مجموعة بأسمة بطولي الشعرية فمكللة

فيات براهو وبراضا الأوتوماتيكية...متوفرة الآن. الأفضل بين الأفضل تجمع الجودة كلها. فيات برافو و فيات برافا الأن مجهزة بفيتاس آيزن الأوتوماتيكي الشهير. هذا الفيتاس الأوتوماتيكي ذو الأربع سرعات يدوم مدى الحياة ويضمن لك كفاءة عالية لظروف القيادة المختلفة. الموديلات المتوفرة: برافو ١٦٠٠سم" - ١٦ صبّاب - ١٠٣ حصان ٢١١ و برافا ١٦٠٠ سم" - ١٦صبّاب - ١٠٢ مصان ١١١ (كاملة التّجهيزات) • السُّعر إبتداءُ من: ١٦٤٠٠ دولار أميركي • تسهيلات في الدُّفع حتى ٤٨ شهر • كفالة سنتين.

DRIVEN BY PASSION

بيروت، عين العريسة. ٣١٤١٠٢–٣٦٥٥٥ (١٠) و كورنيش النهر - ٥/٢١/١١/١١/١٥٠٥ جنيزة ٢٩٩٣ ١٤٤ (١٠) جرنية ٢٥٩١١ (١٠) صيدا: ١٩٧٤ (٧٠) زطة: ٢٧٠ - ٨ (٨٠) دير القمر: ١١٨٥ - ١٥ (١٠) المازمية: ٢٩٧٣ (١٠).

الساعة ١٠٠٠ بساء الاربعاء ١٨ كاتون الاول

• ٢-٢٢ كيالون الاول معرض الاشقال ٢٢ ڪاڻون الاول الساعة ٢٠٠٠ مساء أمسية ميثلاثية يحييها طاب المركز الموسيقي وتمتيلية "ولادة ملك" من لذراج عبده حكيم ولاوزيع مدليا بابا لويل. ١٨ كاتون الاول الساعة ٩،٠٠ مسا عشه قروي على قفام الموسيقى والطرب

وشيل المرق على الكركة.

وسادسا صف البكالوريا وللنارجيلة

وزعت الجوائز على الفائزين.

🤻 يفتتح العام الدراسي الجديد فر الجامعة الاسلامية في بيروث، طَدة – مقابل منزل الامير مجيد أرسلان، الساعة ٢٠٠٣٠ قِبل ظهر اليوم. وفي البرنامج كلمة لرئيس المجلس الاسلابي الشيعي الاعلى الشيخ بحمد 🖣 في نُكرى مُيلاد الامام النسين، دعت للنوية الأمام قصين قتابعة أجمعية التعاون السلامي للى لحتفال، الساعة ٢٠٣٠ بعد ظَمر المعدة ١٣ كاتون الاول في الثالوية،

الوطن" ألى حفل استقبال، الساعة • • ٦. مساء الجمعة ١٢ كافون الاول في فتعل البريستول -- الصرا متفرقات مرسية الرئيس الياس المراوي دعا وكيس جاءة الرئيس القداري والمادة الروح القدس في الكسليات وعميد كلية قعلوم الزراعية الى حفل توزيع

شَمِلَنَاتُ "مملنس زراعي" المتَّفَرِي الأعوام 1997 و1942 و1990 و1991 النساعة ٥،٠٠ مساه السّبت ١٤ كالون الاول في القاعة الكبري للجلبعة 🕏 في رُعَايةً قَائد الجيش لميل لمود، يوقع التُقيب نبيه فيصل كتأبه "الناطور"، الساعة ٥,٠٠ حصاء السبت ١٤ كانون الاول في قاعة نادي الضباط في البرزة. 🤻 دعا مجلس الفكر الى حفل تـقديم كتاب جورج مغير الكلان الانساني ودعوته ويشارك الدكتورة كلوديا لي نادر وعمام عساف والدكتور ديزي خليفة وأين مراد

وعمر صقر والنكتور كريكور شاهينيان، الساعة ٢٠،٥ مساء السبت ١٤ كانون الاول في دار سيدة البيل – أنما. 🗣 في نشلطات معرض بيروت العربي الدولي للكتاب دعا رئيس النادي الثلاثل العربي العكتور حستي مجلوب الى حفل سماع لكمان ندا أبو مراد يعقبه عشاه، الساعة - ٩٠٠ مساة الاثنين ١٦ كانون الاول ١٩٩٦ في أندق ماريوت، البناح،

لم تبق المطالعة ذائعة في

العالم العربي. وربعا اثر عليماً التلفزيون فاختطف القراء. كما ان

التعليم في المطرس تدهور، ويتخرج التلامنة جلهلين اللغة العربية.

أنت أول أديب عربي يحصل
 على جائزة نوبل الأداب مل تعتبر

نفسك اتك أعظم من أتجبته الأمة

– حصلت على جاكزة نوبل لمجمل

اعمالي التي تميزت بالجودة والابداع.

ولا ادعي قني لفضل روائي في العالم

العربي، والتأريخ يحكم علي مستقبلاً

بعد رحيلي عن هذه الارض المعطاء.

اتى اتتظر دنو اجلي بهدوء.

🕏 من هم الرولايون العرب

– هناك عبد الرحمن منيف وحنا

مينة وغسان كتفاني وتوفيق يوسف

عواد وسهيل ادريس والطيب صلاح

وفَلَصْلُ السّباعيّ وأبرميم للكونيّ. لنكرهم على المثال لا النصر.

ومن آلجيل الجديد هناك جمال

غيطائي ويوسف العقيد وفتحي غانم

♣ رأيك في القصة القصيرة

– أنها تختلف من القمة القديمة

من حيث المضمون والشكل. وليس

ورَّأْيك في شعر الحداثة؟
 قد قرأت شعراً للبياتي وصلاح

عبد الصبور ونازك الملائكة والسياب،

فوجنت شعرهم في مستوى الشعر

الكلاسيكي، وكانوا مميزين. أما الشعر

المديث الني كتب بعدهم فلن لمكي

عليه لأنني لم أفهم رؤاه للجديدة.
• ومل تتذكر النين كتبوا عنك؟

🛊 علاقتك بطه حسين؟

فنآ معروفآ وكلتت هامشيق

لتذكر طه حسين والعقاد وسيد

– علاقة جيئة. وقرآت ليبه اكثر

من مرة، وهو من رعيل توفيق

الحكيم، وروايته "الايام" لم تكن

معروفة، لأن الرواية يومها لم تكن

🗣 حلمك القديم كأن أن تصبح

مهندساً. هل تستعيد اليوم هذا

– نعتني بعضهم بأنني معندس

الرواية المصرية وحبى آلمنعسة

سأعنني على تنظيم حياتي واكسبني نمنا منطقيا. ومنا التنظيم مكنني من

أن أكون موظفاً ملتزماً مواعيدي، وإن اكتب ما كتبت، وأو لم أكن منظماً أما

كنتُ انجزتُ أي شَيَّ في حَيَاتي. وهنا انتهى المديث مع نهيب

محفوظ الذي كان مسروراً للقائي به

من طول غياب فتمنيت له عمراً

طويلةً، ومزيداً من الحوارات مع محمد

سلَّمَاوِيِّ تَغَنِي المُكتبِةُ أَلْعَرِيدِةٌ مَثَلَمَا اغتها أعماله السابقة.

جبران مسعود

صدر كتاب ألبنان والنهضة العربية

الدديثة" لجبران مسعود عن ،"بيت

الحكمة" بيروت؛ وهو يبسط اجوا

النهضة الانبية الحنبثة ألتي حلق فيما

العرب، وخاصة اللبنائيين، عارضا

اسبابهاء بارسا مظاهرهاء شارحا

خصائصما، مقنما لها بلمدة عن

الاحوال الثقافية والانبية في عصور

ويتتبع الكتاب نتاج أدباء النهضة

من اللبنائيين المقيمين والمفتربين، صارفا همه الى تطيل المؤثرات التي

عركت الاقلام، والى تعنيد الاتجامات

والكتاب علمي النمج، حافل

التي كاتت لهم فيها جولات منظمة.

للقصة القصيرة بداية ونماية

🗣 وهلّ تخلف الموت؟

🛊 مسرح المدينة (ت: ۱۹۲۲):

أَمْرِكُرُ الثقافي القُرنسي، طريق الشام (ت: ١٤٤٨٥٠):

- 'بِدِسْنَةُ مِأْلِظُهُلا (لَكُمِيلُ سُكِّمَةُ (فَقَطْ

🕏 مسرح بيروت، عين المريسة (ت:

:(TITETT

- راديو شعر وحديث، لفادي أبو خايل ٩ مسرح الايفوار، سن الفيل

(D: . FA . P3):

الطيم كركلا (فقط مسة النبيس والجنعة والسبت).

ع مسرح شاتوترياتون، الزلقا

(ت: • ٩٤٢١٤):

الشدراوي (فقط النيس والجمة والسبت). - بشكاح الكنوري لعلي الزين، نعارا ويوميا حالت المدارس وسبت وأحد بالنيه الساعة ؛ الجمعور،

مسرح قمر البيكانيللي، العمراء (ت: ۲٤۰۰۷۸):

🗣 مسرح جاندارك، العمراء

(C: ?TP30T):

· فلت العلق"، احتبر كاسرواي (كل مصاه ما عدا الاتعن).

🛊 غاليري جانين ربيز، الروشة، بناية

ت - ۸۱۸۲۹ 4 غاليري اجيال، شارع عبد العزيز:

ع غاليري ٥٠ × ٧٠، آخر شارع العمراء، ابو طالب:

– خزف افغائین سویسرائیین، میشال باستور وافاین بوریم بن ۱۲ الی ۲۸ کافون الاول،

🏶 نوا ارك، الزلقا:

- مارون حكيم هي 17 كانون الاول. ت – 1/467070 4 عالم القنون: الرملة البيضاء قرب السفارة المصرية:

كتون الول ت - ۱۹۰۰. • "دار الندوة"، الحمراه ، خلف البيكانيالي: - فاتع الموس، ابرميم مُعيَّد، فلتي معرس

🗣 غاليري ايكو، زوق مميح، محلة

يسوع الملك.

🛊 غاليري زاد الله جيور، زوق مميح: – زاد اله جور حي ١٥ كانون الاول.

4 غاليري مراياً، بولقار سابي الماح.

~ معمد شمس قدين، حسن جولي، رقيق شرف

صلع طاوم، يوسف دون، سير مُولارٌ ولَفْرُون. • • غاليري اليس مقبقب، بولفار شارل

مُالك، محلة البغوني.

– خط سابي مكارم حتى 10 كانون الاول. ت – (۲۵۲۱۸.

🗣 مسرح بيروت، عين المريسة.

– ران ففری جونت هی ۲۵ کلون الاول. ت– ۲۹۲٤۱۱.

قطف شد تقطة هيئة وقيا تسير في رأتك ال الموط المواج اللبب وقلنياء وتنجب في مدورك ال العبيدة الى المخفة الكنية من العجر بيث يكون الفواء واللغة، وتسترسل في طريقك في سمارك الكنية وقصارسل في طريقك في سمارك الكنية وقصار على وجود المناب والمناب الكنياء أن المناب المناس المنا المناب المناب المناس المن

B قسدراه (٤) آب - ٢٦ أيسلول)، أوضة مطاوعة لك وقت في سرور وحب يدعبك وترغب في المطاقعة وفي المساح، وفي سعط الديور المحدما الدوات وخرى المحدما الدوات وخرى المحدما الدوات والمطالعة على المحدمة المحدمة

المقرب (27 11 - 27 17) تختر بوله للمها والتزول في خدمه وان تمل الى وان تحل في الاحم من رقمل الله النظاف ويوله للمؤتف ووان تمل الله التخدة، وتصرف الوقت مع اصفات، مع منصلين والتجديد والتجديد والتحديد وا

♦ البدى (١٥ ال - ٢٠ ال)، أن تكون

في الموقع المضاد، وفي الوقفة العلدة غير المسابحة، بل تنني للقروف وتعمل في هوفها وتمضي في مجالك إلى كُثرت، وتقع على الدق والموقة، وعلى نومية في العالقة بالتريك، بالعزيز

الذي يجمك ودو سبب لك تتقدم اليه وتقترب من لجواله الفلتية، ومن مواطقه البلقلة. • الحلو (١١ ك) - ١٩ شبط)، تـكـون

٩ الحلو (١٦ ك) - ٩ ( شبط)، تدكون التوازن في علك، في علائت، وترى ما يوفقك المؤلفة في المؤلفة وسائر الشفاهات، وتكون في المؤلفة وتصب الدخوار، وسائر الشفاهات وتكون في الوسط من القائمة، والقائمة التي توفقتك وتصب مبالك، وأد روح الى الورة والما تمضي قدما في مبالك، وأد رجو الى الورة والما تمضي قدما في اللهة تني تهمات.

حساك القوى الى حد غير معقول، وتروح تتبعه في حركته الى النظامة الولاحة لى العد الفاهل، وهو يقونك في العظ، في البجال الأخر، وتروك تسكب نفسك في الدير، أو سواه من العالمات، النسائل الى ما يجمك وتزرع نفسك عالماً في النساء

ت – ۹/۲۱۹۴۰۸ ه غالیری الوان، الکسلیك.

-4/ATTIVE A .

- 10 أوران، شارع -غاليري زمان، شارع -الحوراء.

- نين البلشا على ٢٧ كاون الول. - تِ ١٩٨٤/٩/١

وزمير عسيب ت – ۲۵۲۰۹۸

نيكول علي حرفوش وجلين صباغ حتى ١٦

الْهَجِدَلَاثَي: - جبيل ملاعب حتى 21 كانون الول

من ١٢ الى ٢٥ كالون الاول.

FEOSIT -

جعارة (كل بساء ما عدا الاتساء

– "تاكر مش قادر" اعروان نجار، اخراج برواز

~ "منييعل"، لغسان الرجائي، إذراج يعقوب

- اليسار ملكة قرطاح – رحلة الزمان"، لجد

الغيس والبمعة والمبت والادد والاثين

لله وتُوسِ لذراح نمال الشقر.

"طاوس لاشارات والندوات"، تأليف سا

### نجيب محفوظ يهندس العمر واللقاء أن عز القلم فليس الكلام

من أبرهيم عبده الدوري: عندما تنزور القامرة تسال عن نجيب محفوظ متلما تسأل عن للامرامات وابو المول والغراعنة وكنت لزوره في أواُخر الستينات ومطلع السبعينات في مقمى الريش حيث معظم موضوعات رواياته من رواده، وما على حامل جلازة نوبل يرتك هذا المقمى منذ طعنه احد الاصوليين بسكين في يده اليمني قبل علمين، طعنة جعلته غير قادر على المساك

أتصلت به في منزله، وكلن موعد في فندق سُوفيتيل في حَي المعادي وهو يرتاده مساه كل خميس في رفقة حارس مسلح يلازمه منذ محاولة اغتياله، والاجتماع ومحفوظ من المستحيلات، وكان على إن أكلمه بصوت مرتفع بعدما خف سمعه، وامنئه بعيد ميلاده الخابس والثمانين في ١٠ من الجاري. فما ان اطللت عليه حتى بادرني

 ازاي الصدة، اهلاً. - كما ترى جيدة. 🛊 واتت استاننا نبيب؟ وقله بخير. والذاكرة لم تخذلنى

 ماذا تكتب الآن؟ – لا شيء. • لماذا؟

- لم اعد اتحكم في القلم منذ اصبت في يني اليمنى بسكين ممووس اصولي حاول اعتيالي. ﴿ اليس في حوزتك مخطوطات؟ – نشرت كُل ما في ادراجي قبل مداولة اغتيالي. ٩ ملاا تقرأ؟

- شع بصري، فلم اعد اقرأ وانظر الى التلفزيون. على أن الأصدقة يقرأون لي ما يكتب عني من مقالات وَدراسات وكتب. ويقرأون لي الصحف اليومية ايضاً.

🗯 مل من کتاب جدید صدر عنك؟ – صدر قبل أسبوع في باريس كتاب بالفرنسية بعنوان "وطني مصر" ينطوى على حوارات لجراها معي محمد الماوي من جريدة "الامرام" على لمتداد لربعين ساعة.

 واملذا مصر بالذات؟ – لأن مصر هي مخترعة العضارة، وهِي في التاريخ الانسائي بمثابة للبلد آلَّهُ ومُهما آلُ أمرها فأن ذلك يجب ان يحفظ لما اعتباراً خاصاً ولعتراماً بينُ الأمم، تماماً مثلمًا يستحقَّه الآب من اعتبار واحتراب، حتى وان فاقها



نبيب مدفوظ وليرهيم عبده الذوري.

الإبناء في العلم والقوة والثراء. 🗣 ومَّل الدوارات مستمرة مع – نُعم، وصباح كل خميس حوار

في "الامرام" عن الشباب والحرية

اوصلتك وغيرها من الاعمالُ ألى نيل جلازة نوبل للاناب؟ والأنب والقصة والمسرح. ان روایهٔ "اولاد حارتنا" عمل 🗣 كيف تمضي نهارك؟ لبداعي. وقاً رفض عن مضمونها الذي ثم يقضمن مساساً بالنين وبرب قبل الظهر يأتي الطبيب امداواة يدي، والداج ميري يقرأ لي الصحف، وبعد الظهر استراحة ثم الفروج وعقد ♣ وماذا كتبت بعدما؟

جلسة في منازل الاصطفاء، وبين -- كتبت "قلص والكلاب" و"ثرثرة السابعة والتاسعة من مساء كل هوق النيل" و"السمان والخريث و"ميرامار" وغيرها. خميس ارتأد فندق سوفيتيل والتقي من التَّقِي من المدبين المُصَرِيينُ والعرب، وكنت سابقاً ارتاد فندق 🗣 ومن هي شخصيات رواياتك؟ ماريوت وفندق شبرد في القاهرة. اما

 من التي عليشتما في الحياء القييمة على منى اكثر من ثمانين نَمَارُ السَّبِتُ فَأَمْكَتُ فِي الْمُنْزَلُ واستقبل الصحافيين دون موعد، علماً، وتعمل في وجداتما كل التراث وادلى لهم بلحاديث المصري القديم \* ويملنا تتميز؟ 🤻 ومقَّمِي الَّريْشِ الشعبي هل تركته نمائيآ؟

– اكثر ما يميز الشخصية المصرية قدرة المصري على الصبر واحتمال المصائب الاجتماعية والسياسية، وهو يتفوق في ذلك على شعوب كثيرة، أي يعتبر أن المحن التي يبتلي بها أنما هي مكتوبة عليه. ومع نلك فان التَّاريخ المَّصري لا يخلو من ثورات آخرها ثورة يوليو التي اطاحت

اغتيالي. على أنه في البال يومياً الله

لمدنّي بُمعظم موضوعّات روايّاتي، وفي مقدمها "لوائد حارِتنا".

🕭 وكيفَى تَقِيّم هذه الرواية بعدما

– قبل عامين كتبت مجموعة قصص قصيرة ونشرتها في مجلة "نصف الدنيا" على فترات متتابعة. وبعدها توقفت كلياً لاصابة يدي، ولم يعد القلم يطاوعني. ﴿ أَلَم تَعَاوِلُ أَنْ تَمَلِّي عَلَى احْدِ

 لا شيء غير الدوار الاسبوعي مع محمد سلماوي. 🤻 ما هي لنب مؤلفاتك الى

5.03 mai - "لولاد جبارتىنىا"، "مىلىدىيىة الترافيشُّ"، "لِبَالَي الف لِبَلَةَ وَلِيلَةً". • لو عنت الى سن الشباب ماذا

کنت کتبت؟ كئت كتبت هذه الكتب 🛎 وهل تمتعت يومها بحرية

– تمتعت بالدرية الكلملة في زمن عبد الناصر، رغم أنني كنت انتقَّده في اعمالي، ومنحني وسلم الاستحقاق وجائزة الدولة التقنيرية في الاسب والمتع بها الآن في عمد الرئيس مبارك مثلما يتمتع بها كل اديب ومواطنء والمرية زاد الكاتب، وبدونها

لَّا يَعظَي فِي عَمَل أَبِدَاعِي. ﴿ وَمَلْ تَوْيِدِ الْالْتِرْلَمِ فِي الْاَسْرِا بمكن الأديب أن يكون ملتزماً أو غير مئتزم. المهم أن يكون صادقاً مع نفسه ومخلصاً في كتاباته وأن يستل موضوعاته من المجتمعات التي يعيش

🛎 كم مو عدد طبعات مؤلفاتك؟ – لا أعلم. وما أعلمه أن مناك طبعات مزورة في لبنان واخرى في طريق التزوير.

🛎 ألم ترفع دعاوى ضد المزورين؟ – لم ارفع اي دعوى واسأل: أملنا اشتكى؟ والوم الناشر المصرى لأته يرسل كميات قليلة من كتبي الى القطار العربية، وعندما تنفد تطبع طبعات مزورة، والناشر المصري لأ يراجع في مصير ما صدّر الى الظرج.

🗣 ألم يتهمك احد لمام القضاء؟ بلى. محام اقام مؤخراً دعوى إمام القضاء المصري متهماً إيلي بأتني اهثت الدين الاسلامي عندما أطلقت اسم الدمالآوي على النات الالمية، والدملاوي أحدى شخصيات أولاد حارتنا . والقضاء الذي احترم وأجلِّ رفض الدعوى، والرواية ترسم مفهوماً مؤداه ان صلاح القول لا يكون الا بالعلم والايمان مجتمعين.

 رأيك في الجيل الروائي الجديد؟ - أن المستقبل مفتوح أمام كل كتاب الرواية الشباب والظروف التي يكتبون فيما هي غير ظروفناً. واعلق عليهم أمالاً

● ومل لمم قراء؟

بالمصادر والمراجع ويضم من الشولمد الشعرية والتثرية في لدب النهضة ما يعز وجوده في كتاب جامع واحد، مما يعزز نراسة النمضة وادبما واغراضه يعزر ترصه استنادا الى النص. في وخصائصه استنادا الى النص. في طبعة تائية، ليلول 1991، ١٩٠ صفحة من القطع الوسط.

محمد خاتمي

كتاب جديد عن "دار الجديد" في بيروت ووقعه مؤلفه مستشار الرئيس الايراني لشؤون الثقافة الدكتور مدمد خاتمي على هلمش معرض الكتاب العربي والدولي عنوقه "بيم موج، المشهد الثقافي في ايران، مخاوف وامال" وييم موج تعني بالعربية "في اللجة" وفي الكتاب فصول منها، في السؤال لجّة ومحجة، الأمام للخميني راكد الاحياء الاسلامي المعاصر، الشميد المطهري: تألق الفكر واصالة الديانة، الشهيد الصدر، ادراك العصر والهم العيني، ثورتنا ومستقبل السلام في ١٧٠ صفحة من القطع

### "مَا يَحْفظ للنص أخلاقيته هو الموضوع لا النات" سعدي يوسف قرأ قصائده



غازي يعوت والشاعر سعدي يوسف



امسية شعرية لنيلها لمس الشاعر العراقي سعني يوسف في اطارً النشاطات المرافقة لمعرض الكتاب الدولي والعربي. الدكتور عَازَى يموت قدم للشاعر ورحب بالدضور ومما قال: "سعني يوسف حفل شعره بالعالم الكبير، الموزع والممتد

والمتعدد والمتنوع، وبدت قصائده لعظات ولقطات وإيماءات لعياة لا تتوقف حتى المعاتلة والعطاء والانتشار، ولد في بصرة العراق عام ١٩٣٤ وقدم اول تأليف شعري في قصيدة طويلة سماها "القرصان" ۱۹۵۲ ، طبعت ولم تنشر. وبدأ حياة المنفى عام ۱۹۵۷ عندما وضع نظام نوري السعيد اسمه على لالحة المطلوبين، وتنقل بين دول اوروبية وعربية عديدة. وفي حزيران ١٩٨٢ كان سعني يـوسف في بيـروت، شارك اهلها مدنتهم ومصاعب الدصار

وتنقل بين ممشق وعدن آلى ان سكن عمان ولا يزال. عليش الزمان بكل ايامه، بنهاراته ولياليَّه، ونجَّح في تحويلُ ذلك الى دم يِجري في العروق ونبض يضج بالدياة

وصمد الى جانبهم طيلة فترة العدوان

والقى سعدي يوسف كلمة عنوقها "التماس التلمس" قائلا، "لي في هذه الحظة شرف أن أكون في لبنان وفي القلب منه في بيروت وفي صميم القلب في ساحة الشهداء، وفي لبنان الذي اعرف اليفا مغلجتًا في أن واحد. ونحن المثقفين والمؤلفين العرب عشنا فعلا وتكوينا على ما قعمه لنا لبنان في افتتلدات فن الشعر العربي. قلت الباردة لشاعر لبنقي عديق لي، من قرأت صلاح السير في قصيدة

"الواحة"؟ قال لا، فأجبته: أنن كيف يمكّن لن تكتب عبيقًا دون لن تقرأ "الواحة"؟ ولقول: نحن تعلمنا عميقًا من للشعر اللبناني، من صلاح الاسير والياس ابو شبكة والمدرسة اللبنانية نات الاختـلاف في الالـوان وذات التأثير العميق في مسيرة الشعر

العربي (\_\_) ونعود آلى ما نسميه محتشداتنا الى ملاِّذاتِنا والى غرَّفنا البسيطة والصارمة في آن واحد هنا تحدق الينا عَيونِ اكثر رحمةً، وهي عيوننا ندن. ونسأل انفسنا ماذا نفعل والى اين تريد أن نأخذ الناس؟ ندن نفعل ما فعل اسلافنا، لكني أنسب الفعل ولا اتكلم عليه. ومل الكلام عن الشعر

معب الى ونا الحدا". واضافَ، "اذن عليك ان تأخذ اللغة مأخذا خاصاء أن تدخل أليها مدخلا صلاقا، والسؤال: كيف؟ وكيف ينطق الشاعر وينطق المشهد والشاعر حارس اللغة والقيم على معبدها." وسَــأل عـن الـنات، "الـيــسـت

ديوان لشمس الدين

صدر عن "دار البديد" في بيروت للشاعر محمد على شمس الدين ديوانه الثامن بعنوان "يحرث في ديوانه الثامن بعنوان "يحرث في الأبار" وينطوي على اربعين قصيدةً مكتوبة ما يين ١٩٩٤و ١٩٩٦. محسوبه ما يين ١٩٦٢، و ١٩٦١. وينقسم ثلاثة أقسام : الاول "من والمديجور" والثاني "قصائد النور ومنه "تجري في جسدي الايام . جسدي المجرى والايام الماء وحين يساعلي مك الشعراء مل حال الشعراء

مل ماء النمر مو النمر واقول له لا ونعم فأنا لا اشرح الطير سماء الطير

ولا أشرح للطفل حليب الام .

(ابرهيم الطويل)

القصيدة نصا ذاتيا؟ بلى، ولكن الذات تترقرق خفية تحت النص. وما يحفظ للنص اخلاقية العملية الفنية مو الموضوع لا للذلت المتضخمة التي تبقى اسيرة محدوستما". وقرأ قصائد لم

ديزي الامير

صدرت الطبعة الاولى ١٩٩٦ لكتاب بيزي الأمير "جراحة لتجميل الزمن"، مجموعة قصص. ٩ قصص كتبت في بيروت وبغداد وقبرص وفيرجينيا وقرنسا ومي، "لعرابة والعروس"، و"لاتما" و"زقاق" و"السرب الضائع"، و"انسان عادي" وُ خُمسٌ زوايا للدائرة"، و"المحوّد وَالْـوِجَـوَدُ وَالْحَدُودُ"، و"ضيافـة"،

و بانسيون ً عَالَمٍ نَيْزِي الامير غني بالتجربة والخيال معا، بالغرابة والاصلاة، بالنقد

احمد بيضون

صدر عن "دار الجديد" كشاب "كلمن: من مُقردات اللغة الى مركبات الثقافة" للنكتور لعمد بيضون (طبعة لولى ١٩٩٧)، في ٤٨٧ صَفِّحة من

للقطع الوسط وقي المنتويات خمسة فصول: أ – فحلية الحروف، توهمات في المفردة العربية، حُوار مَع الشيخُ عبدالله العلايلي، العربية وعالمية الابداع.

٢ – قولميس محبطة: ترتيب معجم متن اللغة للشيخ لدمد رضاء قاعدة التحليل نص معجم عربي، التشابه نظاماً للغة، ثلاثة نبيال من المعاجم الفرنسية العربية، خطة لمعجم العلوم النفسانية والتجتماعية.

٣ - حفريات فوق السطوح، فقه الجسد في كتاب النهاية، عياة طه حسين الثَّانية، فلسفة المثال ألمكن وامكان المثال الفلسفي، فردية لُشنُوذُ وفردية القاعدة، تُولم أَلَّدالُ ودولته، أدوارد سعيد والبحث في المبريالية.

 غ – لبنان وخلافه: "خمول الحرب،
 تبدد القرن، ثقافة الجيرة"، معركة المشرق في مذكرات الشهود من العرب والاوروبيين، لبنان في لوكسفورد، تُجْدِيدُ النظر في تاريخُ

م. ٥ – خاتمتان: هجاسِ الموية، يين الحداثة ودين التقليد (دلو لبناتية في بلر آسنة).،

الدكتور عبد السلام العجيلي يوقع كتابيه

رادفع بالتي هي أحسن، و،مجهولة على الطريق،

وذلك بوم الخميس الواقع في ١٢ كانون الأول ١٩٩٦ بين الساعة الخامسة والثامنة مساء ية جناح معرض الكتأب العربي

شركة رياض الريس للكنب والقشر مركز بيروث للمعارض 1 سأحة الشهناء الدعوة عامة

### 4 أبرأج (ت: ٤٢٣٦٤٢): "كاستاذ الغريب الطوار" (مستعيدا دورا

CONTRACTOR BELLEVILLE

غنيما أجيري لوبس، ياعب إني مورفي شخصيا السلال أبيين ميا أنتجاد عينا أنز تتيج افتراره العلي، ومورفي أشادك السود يلعب في ادارة نوم شعرك والوازرات شصيات عدة). ا – "عَصَار" (إذ لسمًا بلد أعاصير سوف ينمشنا رغب الرباح القاتلة تقتلع اليوت والاشجار والكاتنات وتكشف هول الطيعة، جروفها، معنومة بواترات الكوسيوتر الخارقة ولفراح أيلن دوبولت

المدمرة المتن الاميركية، ودهنة مدين الكترار النبع، ويتوكس كيدج مده شون كواري السجين التبيم إحباط الفطط الشرير في مفادرة التشويق المافية الابعاة من المفرح مأيكل باي). 2 – معمة مستحيلة (الماسلة التفاريونية القديمة في أهما استنمائي شائق ومتين وأسر للمطم بريان دو بالك بع توم كروز، إيماوييل ييار،

السطم بريان مو بالعاء خ قوم كروز، وعاوييل يوار،
جون فويت، وجان ريني!

و - "خوف بعثي" (التطوائي الشاب متهم
بجريمة قتل وريتشارد غير محاميه يتوكل قضيته
متحمسا في الخار من الاعلة والمحاكمات، الفراج
ثريفوري موليت!

التجويد عن مظامرات جندي الفيالة الشاب في فرضا
القارن المتضي عاشر حين المورب بن الموت وبنا
الكوليز المتضي عاشر حين المورب بن الموت وبنا
الكوليز المتضي والب غير المكتاب مع وليفيمه
مارتندز وجوليت بينوش، وسعاونية مشهمهة

مارتينيز وجوليت بينوش، وسمعونية مشمنية جبيلة ومؤثرة للمخرج الغرنسي القدير جان – بول بهيئة ومؤخرة للمخرج معرسي الخلير جان – بول رفيق) ٧ – "علمفة بيضاً" (ريدلي سكوت المذرج المحرورة والرياح العلمفة حيث المفادرة القاسية المحرورة التولياح العلمفة حيث المفادرة القاسية ٨ – "حجب نوتردام" (احدث الماليات حيزني المرسومة، المبدعة الخلق والكاون والموسيقي

والشنميات، في اقتباس جنيد اكلسيكية فيكتور مونو الشميرة قني كانت في نسخ سينمالية

وتلفزیونیة متعدة. • اسپاس (ت: ٢١٢٥١٦): ١ – "تم" (الرجال، وسياسيون كبار بينهم، متلصدون على عري نيمي مور المتارفة المشرهيز المشرجاع انتها من زوجها، والافراع الادرو برغمان). ا – "دفاعل متسلسل" (الطاقة الجديدة البتكرة موضوع نزاع وبطاريات لمينما ألنيال

والمفامرة، مع كيلاو ريافز ومورغان فريمان، لذراج قدو ميغيس). 7 – الصفرة (راجع يرنامج فراح) ٤ - "يوم الستقلال" (اسعجزات اسشمدي قتي بانت تعظما الواترات في خدمة العنجمية المهركية وامال اليمودي، والضميع العلالي والعلام سبق مبوط الكلانات المضالية لتمير

الرض أبام كأبيرا روفات ليبيريش وفريقه). 2 – "اقتيانا" (قانبت العلالي يماج الصغيرة عارا ويلمون رفية الثار خلاجا الى القدرات الصحورة الشريرة فتنشر الرعب اخارق والضلدك وشريط للقبير ُ على مو أبيتو يمتع جموراً مغيراً وعُلالياً). السترال (ت: 729287): ("ليالي الشرق" - فقاه واستعراض شرقيان

لوجني حياً. • العمراء (ت: 33-721): المفرة (رائع يرفح ايراج) 4 إلدورادو (ت: ٢٤١٧٢٢): "لُوتَيَالُو" (كَالْمَيْكِيَّةُ شَكَمْبِيرٍ فِي اقْتَبَاسُ بريطاني آذر مع أورنس فيشبون الميركي اعطيل

ىزىبونة). • إليت ماريوت (ت: ٨٤٠٢٨٦): ۱ – "تمر" (راجع برنامج إسباس). ۲ – "ماليلنا" (راجع برنامج إسباس). ۲ - "کمنر" (رئی برنج برای) 2 - "کناش سیاسل"(رئی برناج اسیاس) 4 [لیزید، الشرفید (ت: ۱۵۷)

تُعَرِّ (رَئِدِهِ مِرَنَامِعُ إِسْبِسُ). 4 أمبِلُسالد (ت: ٢/٦٧٨٦٨٨٠): ۱ – کاس من صفیع (کیفن کوست مو لاعب فولف يجهد في عدم فقدان مبيلته رئيه روسو، والاخراج لرون شياتون). ٢ – "ليوم التامن" (... وفي اليوم التامن

خلع المغولي الخون بامكال موكان الذي تشمه ماطفته الى "الصحيح" مليال اوتوي، والخارق الاسالي يضمل في العلاقة المعهدة والرقيقة بين المعولي والسليم، والخارج للباجبكي الضير جكم فون دوربيل). ٢ – "سجناه النعيم" (التحري السابق الياء بالدوين بين الولجب والاندراف والتشويق والطابرة

البوليسية على خلفية فردية إنسائية مع ماري ببونسية على ملاحية مزيد مع ماري ستيوارت ماسترسون، إخراج فيل جواتوا. ٢ – "تختل شنداس آراجج برنامج إسباس). ٢ – "كاسارة" أراجج برنامج أبراج. ١٣ برودواي (ت: ١٤٥٥٥٤): "كاملي" أزراد شفارزافر بقبض على ساحت التعلي وشجاعته الخارة أم والعربين والاشرار. معالمت الاردن خات آلات مد عالمة أداد معالمة الدرسة والاشرار.

ومغامرته الننث فأت التشويق والمؤثرات من لنواج تشاراز راسان). • بالنيت (ت: ١٩/٢٢١٢٦). ۱ – "إعمار" (رابع برنامج ابراج). ۲ – "لدنب بوتردار" (رابع برنامج ابراج). ۲ – "كشص المصفور" (ادادة اميركية لْـ تَعْص البِبَنونات الغرنسي، ونكمة كومينية منتلغة في علم الشائين والترافستين، مع روين ويلهس وفقان لين وجين ماكمان، لذراج مايك

بكون). 2 – "مومة بستنجلة" (رائح برنامج لبراج). 3 – "عاصلة يبضه" (رائح برنامج لبراج). 4 سارولا (ت: ٢٥٠٥٧):

("واحد أمون والثاني مجنون" – مسرحية (وبعد سون ومسمي مجمون – مصرميه عسان ليلي (ت: ٢٠٢٥): ١ – "يوم الاستقلال" (رايج برنامج إسباس). ٢ – "تفاعل بتعامل" (رايج برنامج إسباس). ٤ غالموم (ت: ٢٩٣٦): ١ – "الستان الغريب العلوم" (رايج برنامج برنامج الم

ابراح). ۲ - "عدب نوتردام" (رابع برنامج ابراج). ۴ کسلیك (ت: ۱۳۵۲): ا - كاستاد الغريب الطوار" (رابع برقامع

أوراج). 1 - "عصل" (رليع برنامج أبراج). 2 - "لموسار فوق السطح" (راجع برنامج ابراح) - کولیزیه (ت: ۲٤۲۹۲۱). "سيتي مول" (آل بالشينو الطامح الى الرفاسة

سيني مون (ال بتشيير عظمير المثلرات المثاركة المراحة ا

ابرای ا از نماجینی (ت: ۲۷۵-۲۷۱): ۱ - آویوس آمید موالد" (استاذ الوسیان در بتدارد دریفوس شحص اطلاء وماقع عنم فی وسط الاموم التعلیمیة والفاساء وشریط مؤتر لمثيفن هبريك لعله يقتدي بـ"بماءة الشعرة الراحلين" في العبرة الانسلية والتروية). 1 - "كناس من صفيح" (راجع برضامج

البواسات). بيسمبر. ۲. – "ليوم الامن" (رابع برنامج لبياساد). ۶ الاسيتيدة (ت: ۱۰ ۱۹۳۳): ۱ – المعجب" (... مو رويرت دونيرو محجب بويسلي سنايس بحل البيسول ولا يأف من الالل للفت ألقبامه وامتلاك رضاه تربلر فريب الجواه لطوني سكوت في علم الرياضة ومعروسيّما). 1 – "أويـوس الصيد مواند" (راجع برنامج

. T - "نامر ٥٦" (اكنية التاريخي ثبليلا وترشيطا أ أمرحلة من حياة الزعيم المصري جمال عبدالناصر، والبطولة الحد زكي، والخراج الحدد عاضل). 2 – "مرحباً، كفيت" (الفش والخنلاس على أ الكوميوتر مع كتي إيرانه وريثشاره سارافيان). 0 – "اسلاي" ( شفارزنفر مفادرا شجاعا وطريفا ومعه المؤاترات المتقلة، افراج تشارلز

رامل) ۹ مارینیان (ت: ۲۵۵۸۷): ۹ ملفت برقا لملاحث). ۹ مونتریال (ت: ۲۵۳۰۹): ۲۵ مونتریال (ت: ۲۵۳۰۹):

# النَّهَ الرَّقَمُ ١٢٠٠٧

خلف ۳- برند قدیت - سبق اظل خشن اکلام ۵- تخلف ۵- حالص قضيه ومطبع ٢- ذكر همن - جازى بغير. ٧- جريءُ شجاع – نصف كتاب 4- نصف ور4 – ترث بعضنا بعضاً 4-اعتناع عن قبول الدق معلدة وتكدراً. احشاهیت – نقیش کبر. ۴- انعظمة والتجرر. ٣- نماب النوبر عنه في اليل (معكوسة) - عرفان متشابهان. ٤-زجرها – بيوت القياد، ۵– درف جر (معكوسة) – درفان متشابهان. ۲- ۸ ذرر ومثلة – فقر، هملہ ۷– نما، والى – اطال النظر – من العل. 4-

٧- روله – تركر. اب ولغية – الله ٩- لحرى – سناء. عموميد - القطارول 1– لخك – فواح، 7– حلب للتقر. 5– ياسره – مدى، 0– مم، 1– فم – علت. 7– القمران، 4– هن – ورتنا، 4– ردى – قمراء،

### النادي الثقافي العربي مؤسسة ناديا تويني دار النهار للنشر

يتشرفون بدعوتكم إلى حضور ندوة حول كتاب الشاعر فؤاد أبي زيد



### FOUAD ABI ZEYD (1914-1958) Œuvres poétiques

الاستاذ غسان تويني، الشاعر صلاح ستيتية الناقدة زهيدة درويش والشاعر عبدو وازن تتخلّل الندوة قراءات من أعمال الشاعر من جوليا قصّار وجويل توما

وذلك في الساعة السادسة من مساء الخميس ١٢ كانون الأوّل ١٩٩٦ قاعة معرض بيروت العربي والدولي للكتاب (مركز بيروت للمعارض، ساحةالشهداء)

# 。 。 。 西區。

7 2 2 4 4 5 2 5 3 3 7 7 7 7 7 7 8 7 3 د د خ ۵ ت ت س ش ص ض الإليف المشار दं र वे व व व व व व व व व ظیت ہستمم لتصل فی حرف ز س د ذ ر ص ض ظ ع للياء البشار اليه مو لعظاً بسعه ص ش ذ ز س ش ص ط غ ف ك مسرورا بسكسل الحرف البجنية ض من ر ز س ش ص ض ف ق بالتسليبل ط ض ع ف ق م ل م ن ك الالفيلان. يعكفك المروف في کال ظ ط ظ غ ك ل هـ ن ق ك ن ك و ل و مال هـ 3 6 0 0 0 0 0 0 0 0 0

اعداده جورج الاسمر

النبات – والعبوان يموت – فيها – شبيء – أمل – بعشيرة – النمل - ان - تسـلاً -

ر ا ۃ ا م زال الروالك ال اهـ ي ا ي اين ن به ا ا عض ف ن ا ا ل ن م ل

\_ عامة البر

بدت عن هذه الكلمات واشطبها في كل التعامات،

تبقى لك لحرف عدة تؤلف بالتوالي كلمة السر. و ا ال ن اس ا ان ا ا ا ت ا ت ا ي ت و ا ل د م ل ا ت ر رظ خ ق ط ف ال - والا سان - وا ا و ل ا ا ف ي ف ض ل ل ا ا

ب بات ن آ وي ح ل ا و السابقة: أبن منظور

– بالك – قط <del>–</del> ان – تتفيلي – مـنه – الارض – يتوالد – فيما –

الكلمة: نمر عربي







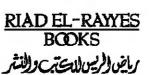






زوروا جناحنا في

مركز بيروت للمعارض ساحة الشهداء ٦-١٨ كانون الأول ١٩٩٦



### معرض الكتاب ٣١٥٢٤ عنواناً أمسيات مرافقة وتوقيع لدى الدور

الثقافي الذي يواكب "معرض بيروت العربي الدولي للكتاب – معرض الكتاب العربي الاربعين"، وفي يومه الذامس استقبل عشرات الالف من زواره من مختلف المناطق والقرى لَلْبَنَانِية، وبينهم وزير للدولة للشؤون المالية فؤاد السنيورة، وزير النقل عمر مسقاوي، الوزير السَّابق الفَّصَل شَلق، النائب الدكتور مروان فارسء السفير للمصري علال الفضري، مستشار وزير الثقافة طوتي شمعون، محافظ النبطية محمود للمولىء المدير العام لوزارة الاعلام محمد عبيده المحير العلم للاستثمار والصيانة في وزارة البريد والمواصلات السلكية واللاسلكية الدكتور عبد المنعم يوسف، المحير المام أمجلس الجنوب قبلان قبلان، مدير التوجيه في الجيش العميد الركن هير سوبية في البيان عبية عرض الياس فرحات، المدير العام لقوى الامن الماخلي اللواء رفيق المسن، قائد شرطة بيروت العميد مروان زين، العبيد الركن علي حرب، العميد طربيه، المستشارة الاعلامية للسفارة الاميركية مهى حمدان، إلى عدد كبير من الشخصيات الثقافية والبينية والاجتماعية والفاعليات الشعبية ولساتنة وطلاب من المامعات

والمدارس الرسمية والخاصة ومن تشاطلت اليوم الخلمس ايضا سلسلة من توقيع الكتب الجديدة

العزيز قبائي "العصبية بنية المجتمع العربي" في جناح "دار الأفاق الجديدة للنشر"، واخيرا توقيع فادي ناصر كتابه "عربدة" في جنّاح "دار البديد". وعند السابعة والنصف مساء لمس اناع المسؤول الاعلامي للمعرض محمد العاصي نتائج المسابقة الثقافية اليومية للاطفال والتي يشرف عليما ندوة للاعمال الكاملة

لفؤاد ابي زيد العربي" و"مؤسسة ناتيا تويني ودار النهار النشر" تعقد ندوة حول كتاب فؤاد ابي زيد "الإعمال الشعرية الكاملة"

الصلار حديثا عنّ "دار النمار للنشر"، والمشاركون، فسان تويني، صلاح ستيتية، عبده وازن، زميدة درويش. وتتخلل الندوة قراءات لجوليا قصار وجويل توماء الساعة السادسا من مساء اليوم الخميس ١٢ كانون الاول، في قاعة معرض بيروت العربي والدولي للكتاب، مركز بيروت المعارض، سلحدة

ببعوة من "النَّادي الثقلفي

اجراء عملية القرعة مع أحد الاطفال الموجودين في بلحة الكافيتيريا لاختيار ١٠ أسماك بين الاسماك لافائزة، ففاز من فئة الاعمار بين ٦ و١٠ كـل مـن ألاطـفـال الـتـاليـة اسماؤهم: زياد زينان، اسيل عياش، اليكسندر شعيب؛ ابتسام شكر؛ زینب یتیم، احمد بربری، نور الفزالی، أحمد فطايرجي، دارين عضاضة، عبد الكريم أغا.

وفارً من فئة الإعمار بين ( 1 و1 1 سنة عشرة اسماء ايضا هم، ساندي فرنسیس، ایدا لاوون، یامن غزالی، رامونا مارون، اكرم السقاء سمير مية: دارین کیروز، نُدی اسیر، آماتی مغربل وهبة خزعل.

وَفَيْ الثلبنة والنصف مساء جرت عملية سحب القرعة لاختيار احد الايمالات التي تسلم نسخة عنها لدى الدَّروج من البُعرض يوميا، ففاز حامل الايـصال الـرقم (١٢٠٧٠) بـجائـزة تخوله استعادة كل المبلاغ المسدد ثمن مشترياته من المعرض، فور ابرازه للنسخة الثانية من الايصال لادارة المعرض، وهذه القرعة تجري يوميا، الى المسابقة الثقافية اليومية المخصصة للإطفال.

استقبال زواره يوميا من العاشرة صباعا حتى التاسعة مساء، إلى الثامن عشر من الشمر الجاري موعد انتمائه

الفنية وصوته وقدراته والألوان التي اداها من اغان شعبية وطرب أصيلً

وجمعه لهما في بعض أغاليه، كما تمدث عن بعض أغاليه والشعراء

# وديع الصافي في الكتاب عنه

في يوبيل الفنان وديع الصلفي الأملسي، ومع صدور كتاب الدكتور فيكتور سحاب عنه، كرمه النادي

ميتنبور سحب معدا سرمه اعتما الثقافي العربي في قاعة المعاضرات لمركز بيروت للمعارض في ساحة الشهداء. وحضر ممثل وزير الثقافة

والتعليم العالي ذوزي حبيش طوني شمعون، والسفير المصري عامل النضري، ورثيص نقابة الغنالين

المحترفين لُحُسِّن مادق. وكان النشيد الوطني، ثم كلمة

للموسيقي توفيق الباشآ، جاء فيما،

وهب آللة وديع الصافى صوتا مشبعا

بالجمال والكمآل وسعة بالمقامأت

الموسيقية والمقامية. انها هبة من

السماء لكنما في حاجة إلى الصقل

الغني الممتاز وشحن هذه الطاقة







مد مریود ۱۸۸۱ - ۱۹۲۹ همود عبيدات

ممله مريوا

P

عَيْدُ السَّابَدِ،

وعين الثاقد، كلام الثنافة في لمستانة العربية



معرض بيروت العربي الدولي للكتباب • ٤

# حلقة تكريم لذي السيرة الناصعة



### بالقدرَّة الناتية. وَمِنَا بِدَأُ مِشُوارِ وَنِيعِ معرض الكتاب الأربعون في يومه الخامس

بيروتُ للكتلُبُ العربيُ الدولي --معرض الكتاب العربي الاربعون محمد العاصى لمس برنامج نشاطات المهرجان الثقافي الآذي يولكب المعرض ليومي الاربعاء والخميس العادي عشر والثاني عشر من كانون الاول الجاري والذي ينظمه "النادي الثقافي العربي" ما بين السادس والثامن عشر منه في مركز بيروت

للمعارض، سلحة الشهداء. وجه البرنامج المقرر لليوم الاربعة الدادي عشر من كاتون الاول، ١- حفل توقيع كتاب الدكتورة سامية عزام "النايل الصدي"، الساعة

الرابعة بعد الطهر في جناح دار الأفاق الجديدة". ١- تكريم الكاتبة امل الغاتم والغنان عليّ شمس الدين مع فوز كتاب "صديقي الذي يحبني كثيرا" بجلازة معرض ألشارقة الدولى للكتأب لأفضل مؤلف ورسام وناشر لكتب الاطفال 1997) الساعة الخامسة والنصف مساء في جناح "دار الددائق".

#### لجنة الاهل لدى الانطونيات، زحلة

٣- لمسية يحييها الشاعر العراقي

سعدى يوسف ويقدمه الدكتور غازي

في حضور ممثل عن دائرة التربية . آلبقاع انطوان خبار، انتخب التكتور ميشال لفرأم رئيسا لمجلس الامل في ثانوية مار يوسف للراميات الانطونيلَّت فيُّ زحلةً، وجورج دواليبي ناثبا للرثيس، ووليد سلباً أمِّينا لُلسِّر، واتطوان لطيف أمينا للصندوق وآمال نَمِيرِ شَعِيا وَيوسفَ كلاس فَي الْلَجِنَة المللية، والدكتور حسين الميس وغسان سلماني وكارلا شلهوب واوديت عقل وريتا خوري وندي خُوري وربيعة أبو خلطر في اللجنة التربوية والثقافية

#### "اليوبيل الذهبي" لنقابة المطاعم

في "اليوبيل الذهبى" لتقابة اصداب المطأعم والمقامي والملامي والباتيسري ١٩٤٦ – ١٩٩١، اصدرت مؤسسة ريبوراما مجلدا فلخرا في ١٧٥ صفحة مَّنَ الْقَطْعِ الْكبيرِ. وفي المحتويات افتتامية للنقيب

بهجت قائنجي، وموطوعات: "الوزير نقولا فتوش: هم يزينون الوسلم"، "يونيل النقابة؛ خَمَسُونَ عَلَما في الْخُنْمَة"؛ "مجالس النقابة، امس هيأً لغد افضل"، "عدنان قصار: غرفة التجارة والمناعة ، "جاك صراف، جمعية الصّناعيين اللبنانيين"، "المطبخ اللبناني، نشرته الدرب الى العالم"، "بيروت يـا بيـروت: اخبريـنا ايـن كَيْفُا"، "يا جارة الوادي، "تطرب ویسکر البردوئی"، "مطّاعم کبری فی فنادق کبری"، "لطف الله منسی، اول سوق كريستوفل"، الى موضوعات أخرى متنوعة عن مطاعم ومجمعات سيلدية على الاراضي اللبنائية.

### زوار له وفاعليات وتواقيع قدم للمسؤول الاعلامي لـ"معرض يموت، الساعة السلاسة والنصف

مساء في قاعة المحاضرات. ١– تـوقيع كتلب الروائي سلام الراسي "لَقَعْدُ اموج واحكَّي جَالَس"، في الساعة العاشرة صباحاً في جناح "مؤسسة نوفل". ٢– تـوقيع كتـاب الانيبة املى

نصرالله "مُعطَّلَت الرحيل"، في الساعة الراجعة عصرا في جناح "مؤسسة آ- توقيع كتابي الشاعر صلاح
 ستيتية "قراءة امرأة" و"حمى الايقونة

وشفاؤها" مع صنور ترجمتهما العربية، بين الرابعة والنصف والسادسة مساء في جناح "دار النمار ٤- ندوة حول "الاعمال الشعرية

الكاملة" لَقُوْلد أَبِي زيد الصادر حديثًا عن "دار النمار للنشر"، يشارك فيما: غسان تويني، صلاح ستيتية، عبده وازن وزهيدة درويش، وتتخللها قراطت من جولياً قصار وجويل توما، الساعة السادسة مساء في قاعة المحاضرات.

بلغ مجموع عناوين الكتب في اجنحة دور النشر اللبنانية والعربية والإجنبية البشاركة ١٥٢٤ كنوانا. ولا ينشمل مذا الرقم كتب الدول والجلمعات المشاركة من هذه للعتاوين،

١٩٢٦ اعمالا علمة، ١٨٢٨ ، فلسفة وعلم نفس، 170\$ ديقات، 170 علوما لجتماعية، ٢٥٢٦ لفوسات، ١٠٢٠ علوما، ٩٩٠ علوما تطبيقية، ١١٤٣ فتوناء ٤٠٦٧ أدباء ٧٥٩٠ كتابا للاطفال والاحداث، و١٩٧٤

تاريخًا وتراجم. وايضًا برامج لتعليم اللغات بالوسائل السمعية والبصرية ومصورات فنية عربية، واجمزة كومبيوتر لا تشملها الاحصاحات.

ن**تلاج المسابلة الثقافية** واعلن العاصي نتائج المسابقة الثقافية اليومية المخصصة للاطفال والتي يشرف عليما عضو لجنة المعرض جورج دال، بعد لجراء عملية القرعة مع أحدى الطفلات في بلحة كافيتيريا المعرض وجاحت التتائج:

للطلاب الفاكرون بالمسابقة الثقافية في فثة الإعمار ٢-٠ (: محمد جواد مغنَّية، ليلى تميم، محمد سرور زُراقط، ريم المعبي، ريان محيطي، سريغا حسن فواز، مريم شحرور، سارة ميناني، سامي سامر نمرالدين، ميرا الطلاب الفائزون بالمسابقة الثقافية

في فئة الإعمار ١١-١٦: ُسعد الدين تصريء هيى حميدي صقر، ميفاء جومر، صابرينا ئوزواز، يسر الكوش، مايا ترنتي، ابرهيم الزعني، مي جمعة، داني حرب، هيفاء

برجاوي. وجرى سحب القرعة اليومية لاختيار آمد الايصالات ندى الذروج من المعرضء ففاز حلمل الايصال أأرقم (٨٠١٠٦) بجلازة تخوله استعلاق كلمل المبالغ المدفوعة ثمن مشترياته، خور لبرازه النسخة الثانية من الإيصال الى لدارة المعرض.

النين غنى لهم وملحني أغانيه كمحمد عبد الوماب وفريد الاطرش وزكي ناصيف، وقال: "(…) اوجد ونيع الصافي نهجًا في الفناء التراثي اللَّبتَاني والفولكلور لم يسبقه اليه أهدًّ، واتبعه بعض التأبغين من شبابنا صحاب الاصوات الواعدة، ومنهم من اصبح من طبقة المتقدمين، وهذا ما سيذكره له تاريخ الغناء في لبنان وهذا ما سنخلته بعد عمر طويل وبعد كلمة مرتجلة للشاعر سليمان

ابي زيد، قال النكتور فيكتور سحلب أن صوت وديع الصّافي صوت استثنائي ومخالف اقواعد الطبيعة، واته غنى للبنان والمغتربين والعودة، واته لم یکن مجرد ملحن ومفن. وأضاف أن أأموسيقيين كاتوا يدوزنون الاتمم على صوته وأن وديع الصافي منعطف في تاريخ موسيقتا في القرن

وتابع، "وفي هنين العقنين، حول زكى ناصيف والأنوان الرحباني وُفيلُمُون وهبي وُوندِع الصافي وفيروزُّ وصباح وتوفيق البلشا وعفيف رضوان للموسيقى وللغناء الريفيين الشاميين للى نتاج موسيقي مدني عربي راق ومنمق، انتشر في الافاق العربية حاملا الدمكة والغناء القروي الزراعي من اريافنا للى الآفاق العربية المدنية.

وقال شمعون، ﴿ \_\_) صوت وبيع الصافي يسمع ويرى أنا أرى صوته أحس آنه يحاصرني ولا يطربني فقط بل يطيب أي أن أننن لنفسي بعض غناءً في هذا الصوت الآتي من ابنان الى دنيا العرب، هذا الصوت الآتي من لبنان ألى ميث انتشار لكل لبناني ولكل عربي حمل وديع الصافي صوتة روحه وقليه، هذا القلب الذي عندما يُفني فكأنك تشعر أن قلبه وجد ليقول الحقيقة (...)".

وشكر الصافي النضور وقال: "أمّا من ابكى ملايين من الناس في الم الاغتراب، انتم هذه الليلة أبكيتموني. اتمنی ان یقدرنی قله لاستطیع مكافأتكم على هذا التقدير ولن استطيع تكريمكم كما فعلتم أنتم". ثم فنى مطلعا من قصيدة قاتا للشأعر مارون كرم، ووقع الكتاب التي كتبه عنه البكتور سحاب

#### رعاية الطفل اللبناني حلسة انتخاسة

عقدت الهيئة العامة لجمعية رعاية

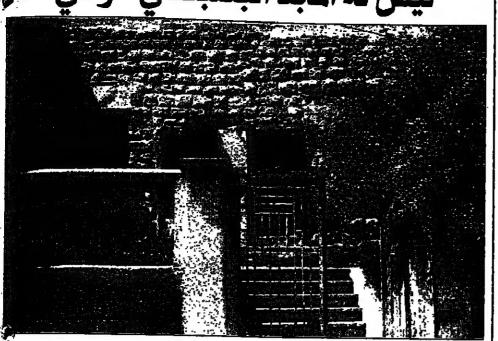
الطفل اللبناني جلسة انتخابية في

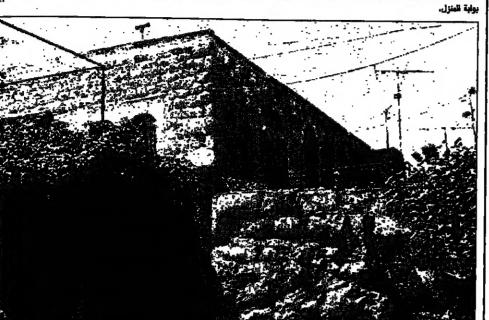
مقرها حضرها مندوب وزارة الدلظية، وانتذبت هيئتها الادارية أثلاث سنوآت من: الدكتورة تور سلمان رئيسة، النكتورة اعتدال غوش نائبة الرئيسة للشؤون الدارية، السيدة سلية قرىلنى نائبة الرايسة للشؤون الاجتماعية، السيدة بشرى زين أمينة للسر، الأنسة نباح تأصر أمينة للصندوق، السيدة آمال منعم صعب مداسبة، السيدة ذائم خداج كاتبة رسائل، الأنسة فريدة كتوعة مسؤولة المضانات السيدة سميرة الغيل عيتاني مندوبة الجمعية لدى الفروع في المناطق اللبنائية، المدامي عمر زين المستشار القاتوني، الأمير يـوسفُ دندن للعلاقات العامة والشؤون الاجتماعية، الدكتور سلبي ريشوني للشؤون الصحية، الانسة بشرى قرقوح للشؤون قبيئية، السيدة سهيلة الخليل المستشارة للغنون والممارات والسينة حياة اللبان نويري المستشارة الشؤون التربوية

#### ارتيزانا ويدويات

في رعلية النائبة بهية المريري رئيسة لجنة التربية النيابية تفتثع السيدة هند النطيب نعمة معرضها الخلص بالارتيزانا والصناعات اليدوية التقليدية التونسية الساعة الخامسة مساء من بعد ظهر اليوم الذميس ١٢ من الجاري في المركز الشقافي الروسي، فردان، قاعة المعارض.

### منزل خليل مطران في مدينته ليس له المجد البعلبكي الراقي





بأتك املم منزل شاعر ألاقطار العربية خُلِيل مَطْرَان، في مدينة بعلبك، تَلْك البلاطة الرخامية التي تكرمت بما الدُولَة اللبِّنَاتِية، والبعلبكيون على شاعرنا، وعلقتها على بلب المنزل وكتب عليها؛ "مِنْزَل شاعر الأقطار العربية ظيل مطران".

وكلما مررت بمنزل خليل مطران، لتنكر قول جبران خليل جبران، ألم يعمل البشر الا يمقتضى القول القاتل خير الامور الوسط، لذا تراهم يقتلون المجرمين والعظماء". يزيد في المرارة مصير هذا المنزل الذي ولأت العناكب جنراته، وحولته

كمفأ واوكارا للحشرات والزولدف

والمنزل من زهاء عشر غرف، تـطل

ارض بور ملاتما "الايادي البيضاء الجميلة" بالتفايات. ويدهشك منظر هذا البيت العظيم، أولا لانه من اللبنانية القديمة التي تدمل الطابع المميز، اضافة آلى كونه منزل الشاعر المبدع الذي له بصماته في كتب الإبداع الذهبية. أنه غليل بن عبده بن يوسف بن ابرهيم بن مخليل المطران ولد في بعليك في تموز ١٨٧٢ والنته ملكة الصباغ. تلقى علومه في زهلة، ثم انتقل الى المدرسة البطريركية للروم الكاثوليك في بيروت، عيث درس النحو على الشَّيْخَيْنُ خَلِيلَ وَلِبرِهِيْمِ الْيَارْجِي، ومِن بيروت آلى باريس، وكانت العاصمة الفرنسية أنذاك مرتع الاحرار العرب النين هربوا من الظلم العثماني. وتأثر

مطرآن بهذه الإجواء التحررية فنظم القصائد البطولة التي دعت الى للثورة والتحرير. وبعد جولات وجولات له، في ربـــ بـومد وجـوند احد كي ميادين النضال، والشعر، والانب، والمحلفة، توفي الشاعر في صبيحة الاول من تموز ١٩٤٩ لاصابته بداء """

"التقرس فملأا فعلت الدولة اللبناتية لتخليده؟ الجواب لا شيء، فرفات خليل مطران فقد وهو في الطريق من مصر الى لِبَانِ، وما زال مصيره مجمولاً ومنزله في بعليك، يسكنه بعض للناس ولا مسوغ. وظروف الدرب وواقع الطال الاليم جعل المنزل عرضة الاحتلال تارة، والتخريب تارة، حتى قيل بأن النين احتلوه في السابق عملو على حقر ارضه بحثا عن لثار قد تكون مدفونة فيه، لانه في منطَّقة قريبة من المواقع الاثرية فيَّ

والنين اتوا من بعدهم، تركوه على حاله بأبوابه الفشبية المعطمة ويأقناره، وشوائيه.

لذا الصرخة تعلو يوما بعد يوم، لتحويل منزل خليلٌ مُطرأن متَّحَفًا يضم آثاره، مؤلفاته، على غرار متحف لَّدِينًا جَبِّران خَليل جبران في بشري. فتكريم أبناه الوطن المبدعين، والمجلين دلالة على التقدم والرقي لدى معظم الشعوب والمصيبة لكثر حين تعلم ان تعثال الشاعر خليل مطران الذي كان على مدخل المدينة تعرض للتفجير صيف ١٩٨٥)، امتدت اليه أيادي "الشعوبية الجديدة"، معاولة تعطيمه، ولم يتضرر الا قليلا، ونقل الى داخل هيأكل بعلبك، حيث وضع في حماية عمال الآثار، ثم صيف 9٩٥ ، اعيد آلي قاعنته بعد ترميمه، بمسعى من الشاعر جونت حيدر، وفي احتفال كبير رعاه رئيس الجمهورية ورئيس مجلس قنواب ورئيس مجلس لُلُوزَراءً. وهذا لا يكفي، والتقصير تجاه شاعرنا وصمة في جيين البعليكيين، ونواب بعليك، وفاعليلتما، ومثققيها. قدرام علينا إن تفعل بعظم النا مكذا، لأن التاريخ لا يرحم. وحين تنخل الى بعلبك من الجنوب لا يمكنك ان تری تمثال خلیل مطران، این

الغرفة التي بنتها مؤسسة الكمرباء

لمامه تحجب عنك الرؤية.



ورغم مطالبة الجميع بازالة غرفة الكهرباء من لمامه، يقي الدال على ما مو عليه، لا من سامع ولا من مجيب ُ وكأَتِي بَخَلِيلَ مُطَرَّانٍ، يَقُولُ في تَصِيدَة "المِسَاء"، . شلك الى البدر اضطراب خواطري،

فيجيش برياحه للموجاء

ثاو على صُدِّر اصم وليت لي قلبا كهذه الصدرة الصماء دعوتنا اليوم ألى معالي وزير الثقافة، ووزيري التربية والسياحة وكل المعنيين، حولوا منزل خليل مطران متحفاء يتحول التاريخ نورا خالداً لا ينطفيء. صبدي منڈر یاغي

#### دورة السيدة الزهراء في الاسعافات الاولية

ني حضور عضو "كتلة الوفاء المقاومة" النائب الدكتور حسين الداج حسن، راعيا، احتفات الميئة الصحية الاسلامية بدورة السيدة الزهراء وهي الدفعة الفامسة من سلسلة دورات في الإسعافات الولّية في حسينية مسجد السيدة الزمراء في زقاق البلاطء وانضم أعضاء مجلس أدارة الميئة والاهل-بعد أيات بينات من القرآن الكريم للشيخ احمد حلطوم للقى الثائب الداج حسن كلمة بدأهأ بتوجيه التهنئة

للميثَّة الصحية والمنتميات، وقال: يأتي العلم والتأميل وقت تخوض المقاومة معركة مفتوحة على كل الاحتمالات هد العدو الصهيوني وليس لذرها عنوان نيسان. وندن في حاجة الى ثقافة صحية لنواجه التحديات المقروضة علينا، متحدثنا عن الوقادة الصحية وما يمكن توفيره اقتصاديا لو كان لدى جميع المواطنين ثقافة صحبة لا أن نشطر حتى يقع المرض فنبدأ بالبعالجة.

وكلمة الميثة القاها مسؤول فرع الوقَّاية فيها معددا تقديماتها في مجال الرشاد الصحى واقامة الدورات التي تجاوزت العشرين خلال السنوات المأضية وأقامة الندوات والمحاضرات ودملات التلقيح والطب المدرسي وكلمة البنتهيات القتما زينب قدوح فتعدثت عن دور البرأة في بنام المجتمع. وفي النتام سام الشمادات اليمن

للهيئة الصحية الداج عباس حب الله



G Salara

Month 245

Orvert midt et sen-

PRINTANIA PALACE



Agent: Ste. Farra 01-283885/6

ROBOTIX

تصلعف قيوم الذميس ١٢ كاتون الاول

نكرى مرور اسبوع على وفاة فقيدنا الفال

شَفَيْقَ عَلَى طه ولد ايماب

شقيق حسين وخالد والعرحوم محمد

فتتلى أي من النكر الحكيم على روحه ي منزل شقيقه خالد طه في منطقة

قصقص بناية ميله الشلال قرب حلويات ابو

ذكرى اربعين

في مرور اربعين يوما على وفاة المأسوف

عطية السليم قام قطس وجناز لراحة نفسه الساعة

العاشرة صباح الاهد ١٥ كانون الاول في

كنيسة السينة للروم الارتونكس في شدرا.

علالة للفقيد تدعو الاهل والاصدقاء الى مشاركتما في الصلاة، راجية اعتبار مذه التشرة اشعارا خاصا.

في مرور اربعين يوما على وفاة المأسوف

علالة الفقيد تدعو ألامل والاصدقاء أأى

مشاركتها في قداس وجناز أراحة نفسه الساعة الحادية عشرة والنصف قبل ظهر

الاحد ١٥ كاتون الاول في كنيسة القبيسين

في مرور اربعين يوما على وفلة المرحومة ظ**ري**فة سي**ع المعاصري** ارملة المرحوم المنتار جرجي لرميم حداد

الثانية بعد ظهر السبت ١٤ كانون الاول في

كنيسة ءار الطونيوس للروم الارثونكس في

أمل قفقيدة وانسباؤهم يدعون الى

في مرور اربعين يوما على وفاة المأسوف

يقلم قناس وجئأز أراحة نفسه الساعة

آلشيخ بطرس يعقوب عبد النور موايا

الدادية عشرة قبل ظمر الاحد ١٥ كالون

الاول في كنيسة السينة في كفرحونة —

جزين. عقلة الفقيد تدعو الامل والصدقاء الي

مشاركتها في الصلاة، راجيةً اعتبار هذه النشرة اشعارا خاصا.

في مرور اربعين يوما على وفاة المأسوف

فيوليت يوسف فرح

يقام قداس وجناز لراحة لغسها الساعة

اسلاسة مساء اليوم النبيس ١٢ كالون

الاول في كليسة مار جرجس في صربا –

عائلة الفقيدة تدعو الامل والاصدقاء الى

في مرور لربعين يوماً على وفلة العأسوف

ً اوليفيا أقيت جرجي سأبا يقام قناس وجناز لرندة نفسما الساعة

التأسعة والنصف صباح الاحد ١٥ كاتون

الاول في كنيسة نياح السينة في رأس

عائلة الفقيية تيعو الاهل والاصدقاء ال

مشاركتما في الصلاة، رأجية اعتبار هذه

في مرور تربعين يوما على وفاة تلمأسوف

المحامي نخله اليأس مطرأن علالة الفقيد تدعو الامل والاصدقة الى

نشاركتها في قداس وجناز لراحة نفسه

الساعة الثانية عشرة ظهر الحد ١٥ كانون

ألاول في كنيسة المخلص للروم الكاتوليك

في بيروت الاشرفية شارع الممداح. الرجاء اعتبار هذه التشرة اشعارا خاصا.

شکر علی تعزیة

آل دلول والشيري في لبشان ودبي

تقدمون بجزيل الشكر والامتثان من كل

برقيآ او ماتفياً او بالحضور شخصياً

من آسلمم في مصابهم بفقيدهم الفالي نايف محمود خلول

سائلين للله آلا يريمم مكروها بعزيز.

مشاركتما في الصلاة، راجية اعتبار هذه

النشرة اشعارا خلصا

بيروت شارع المكمول.

النشرة اشعارا خاصا.

زوجة الزميل جوزف بشارة سعاده

مشاركتهم في الصلاة، راجين أعتبار هذه النشرة اشعارا خلصا.

عبدا وفوقا في يعيدا

فارس يوسف الاسمر

ألأسفون آل طه والجاك وانسباؤهم.

اتقلت الى رحمته تعلى المأسوف عليما نعامة رشيد البلان

لرملة المرحوم توفيق يوسف داغر

تُقبل التعازي ايام الغميس والجمعة

التقلت الى رهمته تعالي في باريس

النائب والوزير السابق لحدى مؤسسات الصليب الاحمر الابنائي

أولادها المرحوم حنا زوج الدريه سرسق

يملى على جثمانها الساعة العادية عشرة قبل ظهر السبت ١٤ كانون الاول ١٩٩٦ في كنيسة سيدة لبنان، RUE 17

تقبل التعازي في منزلها في Avenue

ايام النميس ١٢ وللجمعة ١٢ والسبت ١٤

يرجى أبدال الكاليل بالتبرع للمليم

ينعون بعزيد من التسليم بقضاء الله

نَمَادُ تُوفِيقَ ابُو خُلِيل

زوجة حسين علي رضا

اولادها النكتور علي ومحمد وفاتن زوجة محمد مغير الطحا وفاديا

لخوتما علي وحبيب وبرهيم وعبد الكريم

والمرحومون حسن وعبد الرضا وعبد الحسين شقيقتما نازك سقلاوي،

وقد شيعت الى مثولها الاخير الثلثاء • (

تَقَبَلُ لَلْتَعَارُي في ميدا الذميس والجمعة والسبت في ١٢ و١٢ و١٤ منه حتى الساعة

لولى ظَهْراً في منزلها في عبرا طريق اليسوعية ملك رستم. وتقلم ذكرى الاسيوع الاحد 10 مله

للساعة الثانية والنصف بعد الظهر في قاتا.

ذكرى ثالث

نكرى الثلاث للمرعومة

ولنلها شفيق ووليد

تصادف غدا الجمعة ١٣ كقون الاول

أمال محمد أبو النصر القواص

زوجة الدكتور عمر شفيق كشتبان

أشقاؤها وأثل وهانى والمرحوم علصم

تقبل التعازي للرجال في منزل العردوم شفيق عمر كشتبان في حي القملة قباقة بناية المقاصد في حيدا الطابق الاول،

وللنساه في منزل عمر كشتبان في عي القبلة بناية الواؤة.

ذكرى اسبوع

نكرى مرور اسبوع على وفاة فقيدنا الفالي أحمد على بشارة ولداه اوسامة ووسام

تصابف فياً الجمعة ١٣ كالون الاول

فُتَتَلَى أَي من النَّكر المكيم، ويقام

مجلس عزاء على روحه في حصيلية النّبطية الساعة للتفسعة صباحةً

الرجاء اعتبار هذه التشرة اشعارا خاصا.

الأسفون آل بشارة وعواشة وعموم أمالي

تصادف الاحد ١٥ كالون الأول نكرى

أصمارها النكتور علي قداد وحسين

فتتلى على روهما آي من الذكر الدكيم

الساعة الثانية بمد الظهر للرجال في نادي

الامام المادق في مور وثلنساء في حسينية

الأسفون آل شدادي وجفال ومعيدى.

مرور اسبوع على وفاة المأسوف عليما وفاء حسين جفال (أم وسيم)

زوجة عنقان شحادي

شقيقاها حسن وحسلم جفال

شفري ويلال بولب ولدمد طلهر.

ولدلما وسيم ووثلم

والسبت ١٢ و١٦ و١٤ ڪالون الاول في

مُزل الفقيدة في الجميلية - اطليم الخروب.

الثلثاء ١٠ كانون الزول الباسوف عليما روز اليأس الغريب نرماة المرحوم ميصال زكور

وجامعة نساء لبنان

يتعونها يمزيد من الاسي

Mozart, 75016 paris 95.

.d'UIM, Paris 5

الإعمر اللبناني.

كانون الاول.

آل رضا وابو خليل

ولداها المحلبي وليم وشفيقة

أمين نظة في الناكرة والبصيرة، لا يغادرهماً. باتلقته المختارة، بقلمه الهيف، بحرارة عالمه، بلفكاره الساطعة بتحسساته ونبض كلبته بصوره وتصبيماته بتطنعاته الاستباقية، بلمعان اسلوبه. بشعره الجلاس على أريكة الأمارة الاصيلة، ينثره العنون بنفماته آتي تعار في طابعها الاعلى من العلو. لهي رمزية لم يرناسية لم

لمِينِ نَظَةَ رَحَلَ عَنَا فِي الْعَلَمِ (١٩٢) قَالَنَا بِالْعَشَرِينَ تَرْيِدِنَا أَعَجَابًا بَبْرَاتُه والتطمأ بروحه الطيبة. كان يجلس في بار روكسي على ساحة الشهداء، وفي قلب الحلقة الانطال الصفير ويتحل حوامها فؤاد حداد وغنطوس الرامي ورهط من الانجاء والشعراء وامل الثقافة والاجيال الطالعة ينملون من معينهما روح النمضة أمين نخلة فئان ومفوار معآء يعالج موضوعاته فيبمر ويقتحم الابواب أمغلقة فيغتمها برفق ويتدفق منها نور قوي.

الله الله نظة (المولود (١٩٠١) الله عز وابداع. صحافياً أمع في "الشعب". تَكُراً كُلُّ حَبَّةً في عقد عباراته لؤلوة وألماسة كلُّ يوم عطاء جُديد. وكلُّ حفلة يتكلُّم فيما ممرجلن وسوق عكاظ، قتاج يثبت خصبه ألمنخوب وتنوعه في الكتب أو القانون أو التحقيق أو التاريخ أو اللغة تأثيره في محيطه

ن عسر. كان مدرسة في شخص. حضوره كان عنوان ظرف وعنفوان.

أمين نخلة كأن كله محبة وكرامة وتواضع. ورث كرامة المحتد عن خير اب.

ورت حرصه بمحمد عن حير ب... وحلّق في سمة الفكر حتى غلب عن النواطر. شكراً لمؤسسة "ريبورلما" لتفكيرها في لحية عشرينه تضابناً مع الشركة الشرقية للمطبوعات وتنسيقاً مع وزارة الثقافة والتعليم العالي يوم الثلثاء الشرقية للمطبوعات وتنسيقاً مع وزارة الثقافة والتعليم العالي يوم الثلثاء ١٠ كقون الأول ١٩٩٦، وشكراً لشعرا، وادبه من الدول العربية النين انضموا لهذه المناسبة فاعترفوا بنلك للبنان بضمات جديرة لن هو لم يعنن بما فقد شاعوا هم تسجيل هذه الببادرة عبر اشعال جنوة الذكري لاحد

فاضل سعيد عقل

### مكتب بري يوضح: منذ البداية اكدنا عدم ضرورة المصلّى في الجامعة

والواضحة بان لا ضرورة على الاطلاق لوجود مصلى في حرم الجامعة الوجود مصلى في حرم الجامعة "نَشِرت جُرينتكم الموقرة في اللبنانية، وطلب الى المكتب التربوي عددها الصادر يوم الاربعاء ( ( كاتور الأول وفي غضون عرضها لتفاصيلُ الاشتباك بين هركة "امل" و"مزب لحركة "أمَل" اللَّفَالُ المصلَّى موضع الذلاف في كلية الدقوق، مشددا على الله" أن "ركيس مجلس النواب نبيه في اوفد نقيبا من البيش مستفهما دعم الوحدة الطالبية والدفاظ على مويتما الاكلايمية، والتزّام القرارات التي تصدرها لعارة الكلية والابتعاد أن المعتقلين وواعدا باطلاقهم". يهم المكتب الاعلامي للرئيس بري عن كل ما من شأته الإساءة الى

ان يُؤكِّد ان هذا الفير عار عن الصحا

تماماً وان ركيس المجلس لم يرسل

اي شخص كان ولم يبجر اي اتصال

بأي جمة امنية أو غيرها، واته بادر منذ

اليوم الاول لحصول الخلاف في كلية

الحقوق بين طلاب الحركة و"حزب الله"

الى أعطاء التعليمات المريحة

العمل الطالبي داخل حرم الجامعة بما هو صرح لتلقي العلم ونشر المعرفة وليس مكاتا للتقاتل مهما كانت مدير المكتب الاعلامي لرئيس مجلس التواب عرفات حجازي"

### فاطمة الزهراء سيدة الأمانة

من قال أن تاريخ الاسلام لم يمجد نساءه؟ ولحن اليوم مجتمعون لتتمتع مجد لحدامن واعني السيدة العظيمة فلطمة الزمراء للتي كانت سيدة الامانة، امانة الابنة، وأمانة الزوجة، وأمانة الأم فُلطمة الزَّمراء كانت ليامها كلما أشراقات في الأفراح والامزان، في المم والانفراج، في القاق والاطمانان. هذه الايام تتكاثر عليماً وهي لحدى المكتارات الايلم الكبيرة والصعبة في الاسلام، بأخبار السيدة فاطمة والاوالما ومواقفها تتبت شمامة المراة في مشاركة الرجل أعباء الحيلة وفي مشاركته ليضا في اختياره القرارات المصيرية المعبة.

مدررت المسيرية المسيدة . مثيلات الزمراء قليلات، تكنمن لبلغ مثل على الريادة التي تثبت مور المرأة في ترقية الميلة وفي تنشيط المجتمع حواما، وأبعد من نظرية المساواة حقيقة الحياة التي لا تفصل المرأة عن كل خطوطها، وأممها ، خطوط التطور والتقدم والنمو.

سي و تعمل سراة عن كل خطوطها، واهمها ، خطوط التطور والتقدم والتمو والمرأة مرجع في محيطها وفي بيئتها لانها مسؤولة، جعلتها الحياة مسؤولة بقولتين سبقت القولتين المطبوعة في الكتب والمجلدات. دور المرأة كدور الحياة يقوم على التجديد منذ أن منحها الله نعمة الولادة. الولادة في جومرها لكتر من الانجاب، في الولادة عطاء يتميز بالابداع. هذا الابداع القائم على قيم التضوية والعطاء المستمر من فير حساب ونحن في هذه الإيداع القاسية وفي وذه الطروف المعبة نحمل المرأة دورها كاملاء نطاقيها، بأن تمد اشراق أمومتها ابعد من حدود بيتما الضيقة، ولا مجال التخلف عن هذا حتى لا

عتراق امومتما البعد من حدود بيتما الضيفه، ولا مجال التخلف عن هذا حتى لا يتمادى الظل حولنا ومتى لا يكون التطور عندنا مبتورا وناقصا عطاء المرأة ضروري في كل المجالات وفي كل المقول. في نمن في أمس الحلجة الى الامومة العارفة والنبيمة والمسؤولة والمدركة كما ان المجتمع في أمس الحلجة الى نساء في مستوى الريادة يشاركن الرجل في التشال بيتمات مبتمعنا الكبير من مخاطر الفقر والجمل والمرض، وهذا يتطلب تبدئل المرأة في ورشات التخطيط والوقاية والعلاج والبناء ليضا، وبندا بالبيت لولا وبعد البيت في ورشات التخطيط والوقاية والعلاج والبناء ليضا، وبندا بالبيت لولا وبعد البيت المراة المستقل مؤسسات المجتمع والوطن ومنها المدرسة والمؤسسات الصحية المستعل موسسات المجتبع والوطن ومنها الأعلامية والجمعيات الأملية، هذه والمؤسسات التوجيعية والتثقيفية والمؤسسات الأعلامية والجمعيات الأملية، هذه كلما لا يمكن لن تقوم وتستمر من غير مشاركة للمرأة الفعلية، لا تحقيقا للمساولة بين الرجل والمرأة فحسب، بل تحقيقا لامناف أبعد من نلك للتكامل بينهما وضرورة تكاتفهما في العمل في كل المجالات لان الحياة هي بهما معا ولمما

يدمه الشهدة ومدين. المرأة المقاومة عنوان كبير. ويحق للجنوب النبيل ان يغذر بنسائه وهن حفظن الاملاة وأغنين تراث لبنان بقصص الاجتماد والجماد والكد والسمر والشجاعة، والذي اختار السير في هذه الطريق لا يد أن يكون غده غد التحرر والنهضة والذلام، مؤلاء المتفاقيات حتى الموت في سبيل سلامة غيرهن هن كالشهداء

الدكتور سامي ريشوني الدكتور سامي ريشوني (دور قرأة" في ذكري ولادة قسيدة فلطمة الزمراء، مجمع نيية بري التقافي)

A BARRY LEVINSON FILM THE GIANTS MEET IN AN EPIC MOVIE BRAD PITT
ROBERT DENIRO
DUSTIN HOFFMAN
KEVIN BACON
JASON PATRIC

COMING ON DEC. 20

تعلن شركة دلة لبنان للنقل والسياحة لزبائنها الكرام بأن مقر الشركة الرئيسي قد انتقل الى شارع بثر حسن مقابل ثكنه هنرى شهاب (المضاد) - الغولف -بحانب مؤسسة الرعاية الاجتماعية-دار الايتام الاسلامية بناية حيدر و حلاق.

لمزيد من المعلومات : ٧-٢-٥٠٨٨٢٢ ٢٠) - ١٥٧٧٣٨ (١٠) - قاكس: ١٨٣٣٨٨ (١٠) فرع الكومودور - الحمرا : ۲۰۲۳(۲۳) - ۲۰۲۰(۰۱) تحويلة: ۲۰۲

1

### قدامي الحكمة في تكريم المطران أبي نادر: عَرَف الاسقفيَّة محبَّة وبساطة وتواضعاً

المطران خليل إلي نادر في نكرى ميلاده النامسة والسبعين أي لقاء علكاي حضره رئيس اسالفة بيروت

المطرآن بولس مطر ورثيس مدرسة

الحكمة الاب كميل مبارك ورثيس

جامعة قدلمى الحكمة القاضي جوزف فريحة ورثيس نادي الحكمة الرياضي

قطوان شويري وركيس قدامي

كشافة الدكمة طُوني مونس واعضاء الهيئة الادارية للقداس. وقد سلموا

للى المطران ابي نادر درعا تنكارية عربون وفاه وتقدير ومحبة أما قدمه

للحكمة طيلة نصف قرن معلما ورثيسا

وولياً. والتَّى المطمي رَشَيد الطِغُ كَلَمَةُ قال فيها: "كم تبدو الكلمات الليلة

قاصرة عن ثقل مكنونات الصدور،

وكم لرجو أن يسعد النَّطق في قولُ

كُلُمَةُ الْحَقّ في موقع الاستحقاق، وقد التقينا الليلة حول راع ما عرف

الاسقفية الا محبة ويساطة وتواضعا

فتلازمت معه وسكنته سكنى ألروح

اجل یا سیدی، ما ترانی اقول وانا

المتجاسر المرند مع أحد فلاسفة

الاغريق: "أنت نامب ألى اتينا فلنشع

مسيرة حياتك الدافلة بالمآث

لجليلة من المتين المستريحة باعتزاز

تحت افية صنين وحتى ابرشية بيروت والقابل الطلاع من عمرك المديد بإنن

أُمحبتي مع جميعكم" تتوج بطاقة الدعوة الى اقاء الشكر والوقاء وتجسد يكل امانة كل ما كان لسيلاتك من قول وفعل وموقف، فأنت المترسل

لما في ملاتك اليومية تتنكر بما

اليأس وترفض البفضاء وتنبذ التفرقة وتشمد لما ببسالة أن لم يكن

بشراسة وقت غابت عند العنينين

أبان لعثلال الجنون ساهات الوطن

أمآ لينان فهمّك الدائم، وطنا اوحد

يطيب له ألبذل حتى الدماء، فانطلقت

من على المذابح والمنابر تدعو لوحدة

وطنية صادقة متشبثا بعناد بالأرض

والقيم والتراث نظير تشبثك بإيمانك

واما "الحكمة" فملجس دائم الحضور في ذاتك، كاد يكنفك الحياة يوم كان

التنقل فى للعاصمة مشروع انتحار

يومى. وأذاً ما غلىرتما مسكناً غير أتما

ستبقى فيك وستبقى فيها روحا

لما جامعة خريجي الدكمة،

فسيلانتك الذريج الإبرز فيماء وقد

عشت في ربوعها تلَّمَيناً ومعلما ورثيسا وأسقفا، فمحضتها كل الحب

والدنان متمما ما اتله قبلك الاهبار

الصالدون، فانشأت لها مجلة لدبية

رفيعة ألشأن واعدت لحياء مجمعها

العلميء تلهيك بالمنشآت العمرانية

وآخرهآ منيئة رياطية وناد الخريجين

كل الذريجين اعمق عواطف الشكر

والامتنان وأصدق مشاعر الاكبار

والعرفان لكل من ما كان لك من

جليل الاعمال ننكرها على الدوام

نُخَيْرَةُ في القَلوب وُنَستبقيها فَيُ المهج والعقول امانة غالبة عزيزة منك،

لانك كنت خير الخريج وخير الرئيس وخير العوجه وخير الاسقف، وفوق كل خلك خير الانسان الانسان".

روح الحكمة ثم القى المطران مطر كلم منأ

فيما المطرآن أبي تأثير بعيده وتمنى له الصحة والعافية وطول العمر، وأكّد

لابنه المكمة وابناء بيروت ولكل

ولا يتؤمن الأ باستقلال لبنان

وقال المطران ليي نادر: "الحكمة هي كل شيء في حياتي، تربويا ووطنيا، واتمنى من الله ان يوفق المطران مطر

في معامه الوطنية والرعوية والتربوية،

وأنعو ابناء الدكمة في كل لبنان

للوقوف الى جاتبه". ثم القي السيد

جورج سعد كلمة قال فيما: "اعتدنا

في لَبنان أن تكتب عن كلّ آت وتنسى

او نتناسي أن نكتب عن الذي كتبنا

عنه يوم أتى. لكن الحكمة التي علمتنا

الوفاء بعد الإيمان بالله جعلتنا لا تتكر

يوما لاي انسان أعطى لبنان والحكمة كل ما أعطاه الله من قوة وعافية

رسرت كيف لي الا اكتب عن مطران احببته؟ كيف لي الا احبه ومو الذي عمل جامعاً على توطيد العيش

المشترك بين اللبنانيين، مستلهما روح

الحكمة التي ربتنا على حب الله والوطن والتضامن الذي لا سبيل لبناء

كَيفَ ليَّ الآلحيَّه، وهو الذي لم

يعمل يوماً الا من أجل لبنان ووحدة

ابتائه؟ كَيْفَ لَي الا لحبة وهو الذَّي لم يعمل يوما الا من لجل المكمة ورفعتها

وعزتها، لتبقى مثارة في قلب العلصمة تثير درب ابناكما شرقا وغربا، جنوبا

كيف لي الآ أحيد، وهو كان الامين على رسالة المؤسس، على رسالة

المطران يوسف الدبس الذي بنى هذه

القَلْعَةُ؛ قَلَعَةُ الْحُكُمَةُ؛ وَالْتِي هِي

كيف لي الا أحبه، وهُو تابع ما بدأه

سلفاه المطران اغتأطيوس مبارك

مطران الاستقلال، والمطران

أغَنَاطيوس زيادة في تُعزَيز الدكمة

كَيفُ لِي الَّا أَحْبِهُ، وهو قد حقق

علما انتظره ابناء الحكمة طويات حلم

بناء مبنى قدامى الحكمة الذي اراد

خلاله أن يعود كل حكموي ألى بيته

للذي ترعرع فيه ونهل الانب والمعرفة

كالعشب الاخضر تلين ولا تتكسرً؟

وطن ومجتمع من دونه؟

وشمالاء سلطلا وجبلا؟

روحا واتساقا وحجرا؟

وحب الوطن منه؟

وقدرة

بطرس مفير.

مع شماهم في المناسبات المتعددة. أن الجامعة تحمَّل اليك الليلة باسم

وفكرا واعتزازا ولكريات ملامآ

الله طبعتها عناوين ثلاثة، المحية

في خضرة الكلمة".

لينان – والحكمة.

بالثالوث الاقنس



المطران أبي نادر والى يعينه المطران مطر ووراحمها الاب مبارك، ويدا الى اليعين القاضي جوزف فريحه والثاني من اليسار الصيد تطوان شويري.

كيف لي الا لحبه، وهو الذي حقق هلما آخر، يوم لبي طلب رئيس النادي المرحوم منري سجيع الاسمر

أسم المطران خليل أبي نادر؟ كيف لَيُ الا أحبه، وفي عمده زاد عدد كنائسنا ودور العبادة في ارضنا؟ الاستاذ حسيب عبد الساتر؟

بتقنيم قطعةً أرضٌ في مُنطقة عينُ سعادة لبناء مدينة الحكمة الرياضية التي ستكون مدينة كل ابنان، لانه لايليق الا ان تعمل اسم مطران لبنان،

كيف لي الا لحبه، وهو الذي حضن معلمه مربّي الاجيال واستلذ الرؤساء والوزراء والنواب والكمنة والشيوخ والنقبة والمثقفين، عنيت به معلمي لم يترك المطران ابي نادر مناسبة الا ارادها تكريما أمن نذر نفسه



ممارسة الحرية بدون عوائق .

نامر المالح وحشد

اللبناتيين له سيكون أمينا على الوزنة الجديدة التي حمله أياما البابا يودنا بولس الثاني والكاردينال مار تصرالله بمرس عمير. ورد المطران في نادر بكلمة شكر فيما جامعة القدامى على بادرتما ودعا ابتاء الحكمة في كل لبنان للتمسك بروح الحكمة، الروح الوطني الذي لا يؤمن الا بلبنان الواحد الرضا وشعبا،

التربوية".

### لجنة الإهل

عقدت لجنة الاهل في مدرسة ليسيه

عقد المجازون في التعليم الابتدائي والمتوسط الرسمي والمنتدبون الى الثانويات الرسمية جمعية عمومية لنراسة السبل الكفيلة بتنفيذ

فردان اجتماعا وانتخبت محمد حمود رئيساً، محمد علي الدسيني نلاباً لَّلرَكْس، وفاء العاج أمينة للسرّ، وعلي ابو حمد وعدنان هاشم للجنة المالية والأعضاء: زياد بلعة، فريدة جيزي، سمير اسكندراني، ذالد عيتاني، ابرميم كسأب عماد منصور، معمد عويدات

للكلمة والمكمة، تكريما للاستلا حسيب اطأل الله عمره. كيف لي إلا أحبه، وهو لم يدع مناسبة الا كرم فيها علما من أعلام الحكمة وكان لخرهم القصاص فؤاد

اهلاد الفقيدة المحلمي لنطوان معربس

وعائلته والنكتور جورج معربس وعائلته

والنكتور فيليب معريس والمعامي بيار

معربس وعاثلته ودنيز لرملة المرحوم ادمون

عواد وعلالتها والمطبية نورما زوجة المحلمي

شقيقتلها أدال ارملة المرحوم نجيب عوك

وعائلتها في المهجر وماري أرملة العرجوم

ارملة المرحوم ألياس معربس

للول في منزل ولدها الدكتور جورج معربس

تقبل التعازي اليوم الذميس ١٢ كاتون

فرن الشباك مستشفى الدكتور معريس

شقيقاته ماري ارملة المرحوم الياس

عطلاله وعائلتها وروزات زوجة جورج عطائك

وعائلتها في المهجر وكريستيان ارملة امرحوم منبر فصول الاشقر واولادها وليلى

وعموم علالات مقصود ويمين وعطلاله

ولمع ونلكوزي وفضول والاشقر ونمرا ممنا وابو حبيب وحداد ونحاف ينعون بمزيد من

جاًن نُصري مقمود المنتقل الى رحمته تمالى الثلثاء ١٠

تُقْبِلُ ٱلتَعَارُي فِي مِنْزِلِ الْفَقِيدِ فِي بِيتَ

شباب ليام الذميس والجمعة والسبت ١٢

الرجة اعتبار هذه النشرة اشعارا خاصاء

التقلت الى رحمته تعلى الناسوف عليما الحاجة فالزرة محمود القيسي

شقيقاها سعد النين والدكتور مديي

اممارها سعد للدين حاراتي والحاج طلرق

تقبل التعازي اليوم الذميس ١٢ كانون

الأول في خلية أَبُو خَلِيلُ القَيسَي في رأسُّ النبع شارع محمد الحوت بنايـة القيصي

فتقل فى رحمته تعالى المأسوف عليه الطوان نجا عوده زوجته عايمة الياس الفويري

أولاده جوزف ونجأ وروجيه وعظلتهم

عاقلة شأنيأته أمرحومة ماري لرملة

تقبل التعازي يومي الذميس والجمعة ١٢ و١٣ كانون الاول في منزله في غادير طريق

للرجاه اعتبار هذه النشرة اشعارا خاصآ

لتتقل الى رحبته تعلى المأسوف عليه

جورج يوسف يو حرب مدر المدرسة الرسمية سابقاً

أولاده جوزف وجان والمكتور عساف

يحتفل بالملاة لراحة نفسه الساعة الثالثة

بعد ظهر اليوم الشبيس ١٢ ڪانون الاول في

١٢ و15 و10 منه في منزله في المعمرية، ويومي التنين والثلثاء ١٦ و١٧ منه في

سأن بازيل ملك بشخنبي الطابق الخامس.

اتتقل الى رحبته تعللى البأسوف عليه

جوزف عزيز نجأر الجأموس

زوجته جوني ميشال عازوري اولاده عزيز ورلي زوجة ايلي ملكي وراغدة زوجة جورج من ونلاة

اشقاؤه جورج ومارون وجوزفين زوجة

بيار شرفان والمرحومة تريز لرملة المرحوم جرجس كالب ومنى لرملة المرحوم جميل

قزغبي وبنيعة زوجة جوزف فو عطيه (في

تقبل التعازي يومي الضيس والجمعة ١٢

و 17 كشون كاول في منزل الفقيد في قدت شارع النكاش.

فتقل الى رحمته تعالى المأسوف عليه

نمر نيب الحاج اولامه يوسف وعلالته وفوزي وعلالته

وريمون وبشارة وسلوى أرملة المرهوم مارون موسى وعاللتما وناديا زوجة ايليا

وديع الداج وعلالتما وفيوليت زوجة جورج

انتقل الى رحمته تعلى الثلثاء ١٠ كالون

ً أأمأسوف على شبابه الدكتور اليأس شكيب كرباج والده شكيب الفوري كرباج

شَقَيْقَاهُ الْمُدَانِي جَوْرِجِ والاَسْتَاذُ عَبِدو تطبل التعازي ايام الذميس والجمعة والسبت ١٢و١٢و١٤ منه في منزل والده

عبيد كلية الصيدلة في الجامعة اللبتانية

ينعون بمزيد من الاسي المأسوف على

الدكتور الياس شكيب كرباج

المنتقل ألى رحمته تعالى في ١٠ كاتون

ويتقدمون من اسرته بلعر التعازي

سلالين الله أن يتغمد فقيدهم الغالي بواسع

انتقل الى رجمته تعالى المأسوف عليه

عائل جرجي ديلي زوجته ليفيت سليم يونس العلوف لولامه جورج وعلالته وميشال وعلالته

بنأته عدلا زوجة نشأت البستقي وعلالتما

شقيقه اميل وعائلته وجوزفين ارملة

شقيقه البرحوم شكيب وعافلتها وعاقلة شقيقه البرحوم فيليب في الممجر يتعونه

وُ النبيس ١٢ كلون الاولُ الساعة الثالثة بعد

الظهر في كنيسةُ القنديس جاورجيوس للروم

الارتونُكس في البترونَ. تقبل التعازي ايام الجمعة والسبت والادد

يِّدُ ١٢ و15 و10 منه في منزل الفقيد في

وسلبية زوجة السفير جان الفا وعائلتما

وليلى واميتة

ج بعزيد من السي.

والنته ابرزيا شكرالله غصين

أقرك ميكتما التعليمية

موظفوها وطلابها

والدكتور فؤَلدُ ولودي زُوجَة عَنَا لَبْسُ وماري زُوجَة الْنكتور الطوان فِي طايع وميفاه زُوجة

زوجته سعاد حليم كرم عرب

واتج زوجة ناتيال باسيل وعائلتها في المهجر

شقيقله جورج وادوار وعلالتاهما

المرحوم منصور مخلوف

يتعونه بعزيد من الاس

جامعة آل عوده

بكركي كوع قلوز.

نزيه النعمان وودلف

كنيسة السيدة في المعمرية.

تقبل التعازي أيلم الجععة وال

للرجال بعد الظهر وللنساء قبل الظهر.

ولنما خضر مصطفى حاراتي

بضان والمرحوم عمر طبارة

جورج زيدان وعلاكتما

سليم صراف وعاقلتها

ينعون فقينتهم الفالية

قبالة كلية الفتون اللبتانية

شقيقه فيليب وعلالته

زوجة نبيل نهرا مهنا وعائلتها

الاسى المأسوف عليه

ولابته لطيفة بوسف عطالله

سأبقى لحبه ولو انتمت ولايته لرعاية ابرشية بيروت والحكمة، لان اعماله وبصماته ستبقى مأثلة على كل حجر من حجارة الحكمة، التي لم ولن تنفك يوما عن ان تددثنا عَن أَفْضَلُ قلعة عرفها تاريخ لبنان القديم والدبيث... وكيف لا تَبِقَى مِنْهُ القَلْعَةُ

شُلَمَخَة، والآتي قليما هو ابن من ابنائها، اعطاما نصف عمره، هو المطران بولس مطر معلمي ومرشدي

يسعى المقاصنيون الى ذلك اليوم،

كان لهم في الانتخابات النيابية ما أيرز

ارادتهم فتجاوزوا كل تعليب لارادتهم

وحققوا رغم كل الضغوط لختراقا

سياسياً نتطاع كي يتحول نهجاً في مستقبل حافل بالاستحقاقات في كلّ

كان المقامد في الدرب اللبنائية

حن المعصد في الحرب البندية دور اساسي في ابقا جذوة الدرية مشتعلة في مجتمعها. فالمقاصد رفضت النضوع امنطق الحرب والتقاتل

والتقسيم والفرز الطائقي. وجاحت

دعوة الرئيس صائب سلام واضعة

لبناء القنامات القائمة على التزام

الوطن والانضواء تحت لواه للمؤسسات

الوطنية والتحرر من سلطة

المِيليشيات التي كانتُ تتقاسم الرض والمواطنين. فالدرية من هذه الزاوية

كَاتَتَ تَتَجِسد في ممارسة المقاومة لقوى سياسة حاولت الجنوح بلبنان

ندو التقسيم والتغتيت فكائت الحرية

المسؤولون ويحذرون من الاستمرار في الفصل بين الجداول لانه يتعارض مع مصلحة المعلمين في الرسمي

والذاص ويخالف لحد مقررات مجلس

ثُقياً: يصر المجازون على ضرورة اتصافهم سريعاً وقبل انتهاء المهلة

التي دينها مكتب المعلمين

ويستغربون تصرف وزئرة التربية الثي

قامت باتتداب بعضهم للتدريس في

الثانويات الرسمية بكونهم مجازين

وفي الوقت عينه لا يؤخذ بشمادة

الاجازة التي يحملونها وهنا ما يشكل

مفارقة عجيبة لا تدصَّل الا في هذا

ثقتا: اقر المجتمعون تشكيل لجنة

عليا للمجازين وأنتداب مثلين للمجازين في كل مدرسة وثانوية رسمية الاتصال بالمسؤولين وايجاد

الحلول المنصفة لمم ومتابعة قضيتهم

المكلفين تمثيل المجازين الساعا

الرابعة بعد ظمر يوم الأربعاء ٢٢

كاتون الثاني المقبل في مدرسة البنات

الثانية الرسمية – المصيطبة – جسر

مركز الصحافة

دبلوم الدراسات العليا

تعقد كلية الأداب والعلوم

الانساتية في جلَّمعة القديس يوسف

ما بين الثُّنين ٦١ كـانـون الاول

والاربعة ١٨ منة دورة حول موضوع

يقوم بادارة الدورة اندريه يوتاره

رئيس جمعية -Actualite, Com

munication, Proche Orient

(A.C.P.O.) ومارك كرافتر، ثائب

منه الدورة لطلاب دبلوم

البراسات العلياً المتخصصة (الصحافةً)

والدعوة مفتوحة لكل المعنيين طلابأ

وُصحافيين وغيرهم. أما الدوام اليومي

"الصحافة والنيموقراطية"،

رئيس الجمعية.

المرتقب لما فمو:

سليم سلام لمتابعة التحرك

رابعاً: يعقد اجتماع للمندوبين

كمم وصدق تمسكهم بحرينا

### محمد المشنوق: تصحيح مسيرة الحرية لعل المقاصديين في اتجاه ذلك

امنه المقامد أن "لا نماية للحرية لانها الحياة نفسها". وقال: "أذا كنا ندعي أن الحولة في لينان مي ديموقراطية براملاية فان صحة هذا الانعاء تكون بتعزيز ممارسة الدرية بالوسائل النيموقراطية وتأمين المناخ

مرسطري بورا رحى محاضرة كلام المشنوق خلال محاضرة نظمتها مديرية الشؤون والخدمات الاجتماعية في جمعية المقاصد بعثولن، "المقاصد ومسيرة الدرية" في قاعة خليل شماب في حضور رئيس جمعية المقاصد النائب تمام سلام ورثيس المحاكم الشرعية السنية العليا الشيخ

وقال البشنوق؛ "لعل المقاصديين اليوم ادوج ما يكونون الى تصديح مسيرة الدرية في لبنان والى الضغط المائم من اجلًا صون المريات ألاساسية ألتي ينص عليها الدستور وميثاق الطَّائِف وليسُ ترفا أنَّ

#### هنا صناعة وحدة لبنان". المجازون في التعليم الابتدائي والمتوسّط

حقوقهم المقرة في جلسة مجلس الوزراء ١٩٩٦/٢/٢٧. وصدر عنهم

التقى وزير التربية الوطنية والشباب والرياضة جان عبيد امس النائب الدكتور حسين العاج حسن وعرض تكون ملبية للطمودات والعاجات

ثم استقبل الوزير عبيد النائب خلاد ضاهر واطلع منه على حلجات منطقة عكار والشمال من المعلمين للمدارس للنائية والتجهيزات ليعض المدارس

### في ليسيه فردان

معه موضوع بناء المدارس الجديدة وتأمين المعلمين للمدارس القلامة واوضح النائب الداج حسن: تحدثنا في عدد من القضاءا التربوية وابرزما موضوع بنه المدارس الرسمية في المناطق المحتاجة السيما الضاحية ويعلبك والهرمل وعكار والجنوب، وطريقة رفع مستوى المدرسة الرسمية عبر أعداد المعلمين كما ونوءا. وتددئنا في موضوع السلسلة التي الآرت ومثالا الوزير بمذا الاتجاز وتمنينا له التوفيق، لِتُنَا فَي صدد اعداد للموازنة وتتمنى أن

سلسلة الرواتب على جداول اربعة بدل الجدول الواحد ومم ينتظرون اعادة توحيدها بصبر نافد كما تعمد

#### وزير التربية

#### بشير زيدان وعاقلتما ينعونه مزيد من لقبل التعازي ليلم الذميس والجمعة والسبت 11 و17 و18 كالون الاول في منزل ولده يوسف قرب كنيسة السيدة في 'THE YEAR'S MOST PASSIONATE LOVE STORY!' منصورية البتن. الرجاء اعتبار منه النشرة اشعارا خلصا.

الزهراء في الفراب

"SENSUOUS AND THRILLING! nery lavish ... The sets, locations and especially the care magnificent. Meg Ryan has never been better."

"LIVELY, LAVISH AND INSPIRING!" **MEG RYAN HUGH GRANT** ROBERT DOWNEY JR. SAM NEILL

RESTORATION

PLANETE ABRAJ-ZOUK

### **H** NORDANA LINE

SERVICE DIRECT ET REGULIER DE L'AMERIQUE DU NORD ANNONCE L'ARRIVEE DU NAVIRE

M/Y SILKEBORG vov. 652/654

A BEYROUTH LE : 13.12.96

MM. LES CONSIGNATARES SONT PRIES DE FARE LES FORMALITES NÉCESSARES POUR LE RETRAIT DIRECT ET INNVEDIAT DE LEURS MARCHANDISES FAUTE DE QUOI CES MARCHANDISES SERONT DECHARGEÈS A QUAI QUI A DECOUVERT A LEURS FRAIS. RISQUES ET PERILS

#### POUR TOUS RENSEIGNEMENTS S'ADRESSER AUX AGENTS SCANDINAVIAN NEAR EAST AGENCY S.A. (HENRY HEALD & CO. S.A.L.)

● IMM.BUROTEC\_11 ETAGE RUE PASTEUR MEDAWAR BEYROUTH . TEL:585676/7/8-FAX:585679 TLX: HEALD 42364\_44953 LE \_ B.P. 64\_BEYROUTH



الاقتطاعات في الميزاتيات العلمة (التربية والمساعدات الاجتماعية...).

النشأطات النطيرة والاستفلال

وتسجيل جميع الاطفال عند

و"فرض التعليم الابتدائي الألزّامي والمجاني" وليجاد الوسائل اللازمة

ودعا أخيرا الى "توسيع نطاق الدماية القاتونية" و"معارسة مراقبة مستمرة" واخيرا تبني "مدونات سلوك" و"سياسات شراء" تضمن

ويطالب بعدد من الإجراءات أوقف

فان غوغ

ربما کان مزور

مسؤول العزاد

الفرنسي جاك تاجان املم لوحة الفنلن

المواندي فنسان فان غوغ "حديقة

في اوفير"، قبل

للبدء ببيعها في مزاد

مثير الجدل. ذَلَكُ أَن

ثمة من يشير الى

مزورة. وكانت قد

اعوام بـ٥٥ مليوناً فرنكا فرنسياً (أي

بيعت قبل اربعة

زهاء ١١ مليون

انما قد تكون

#### منيروعمن؟

"الاحتفاظ بالبولان هو الطريقة المؤكدة لنسف المفاوضات من البداية". ديفيد ليفي لا يكتشف شيئا جديدا في هذا الكلام الذي سبق ان تسبب بعزله على يد بنيامين تتيامو غداة تعيينه وزيرا الزارجية.

سبب بعربه على يد بينهين تسيمو عداه تعيينه وزيرا للجارجية.
وهذا الكلام لا يغير شيئاً في سياسة نتنياهو العدوانية والمتعصبة التي
أعادت المنطقة الى أجواء المواجهة ومناخ الكراهية والعداء.
ورغم أن كلام ليقي يؤكد في بساطة واختمار واقع الامر حيث لا مجال
فعلا للتسوية الا عن طريق التسحاب من الجولان، فأنه يشكل وسط
ظروف الاحتقان والتجهم التي تخلقها مواقف نتنياهو مناورة خادعة للتمويه
على حقيقة الحرب للنفسية المركزة التي تشنها تل لبيب على الدول
العدية مذمهما سورا

العربية وخصوصا سوريا.
والظاهر حتى الآن أن نتنياهو لا يريد الاحتفاظ بالبولان فحسب، بل
بالبنوب وبالضفة الغربية، ويسعى ليضاً ليس لاسترجاع قطاع غزة فحسب
بل لاسترجاع سيناء، وهو لا يتوقى لحظة عين هدم. "كل التسويات
والاتفاقات السابقة التي أنت الى صناعة وهم كبير في أذهان الاسرائيليين
هو وهم السلام" (!) كما يقول تقرير بعنوان "القطع مع الماضي" وضع
أسس الاستراتيجيا التي باشر تتنياهو تطبيقها منذ وصوله الى السلطة.
والواقع أن تتنياهو يمضي في سياسة الاحتفاظ بكل الاراضي العربية،
والسعي للى الدصول على اذعان كل الدول العربية، وفي هذا الاطار يشن
حريا في كل الاتحامات؛

حربا في كل الاتجامات، يتهم حسني مبارك والمصريين بالانحياز الى الفلسطينيين، وكأن المفروض ان تـقف القامرة الى جانب تل ابيب وتؤيد سياسة ابتلاع الخليل

ً ويرفضُ تعمَّدات اسرائيل السابقة بالانسحاب من الجولان ويوجه مزيدا من التمديدات الى سوريا ويحشد قواته على العدود السورية ويتهم

بمشق بالاعتاد للمرب ويوجه صفعة الى مناشدات دول العالم بوقف عمليات الاستيطان في الْرَافَيِّ العَلسطينية وينفع الآمور الى حافة الأنفجار الواسع مع الفلسطينيين عنما يقرر اقامة مستوطنة جنيدة في قلب القدس الشرقية

ثمة ما لا يصدق في الامداف البعيدة التي يسعى تتنيلهو الى تحقيقها. ويكفي أن يقرأ العرب تصريحاته في مدوَّ وتعن ليدركوا أنه لا ينكر عليهم حق الرفض فحسب بل حق الاعتراض وحتى ابداء الرأي! بعد كل عمليات التنكيل والقتل والتشريد والاعتقال والتعليب والمصادرة والاذلال التي مارستها اسرائيل وتمارسها ضد الفلسطينيين، يقف نتنياهو ويتمم منظمة التمرير الفلسطينية، بـ"ترويع"، نعم "ترويع" الاسرائيليين! ولماذا؟ وكيف؟

توحيد العالم العربي يؤدي الى ترويع للشعب الاسرائيلي وجعله يعتقد اتنا علمزون عن الدفاع عن الفسناس".

وُتُتُيَاهُو ليس معتوما عندما يعتبر أن توحيد العلام العربي يؤدي الى ترويع الاسرائيليين، ربما نحن المعتومون لاننا لم نعرف يوماً كيف تُتحد ولو في الحدود الدنيا للاتحاد، ليس لترويع الاسرائيليين بل للحيلولة دون بِقَائَنَا تُحت مُظَّلَة التّرويع الاسرائيلي.

بداية كأنون الأول الجاري الى ارتفاع

#### الاجرام يبلغ أَوْجَه في اوروبا الشرقية والمافيا الاوكرانية والروسية تُهَيّمن الماضي باعادة عقوبة الاعدام. واشار تقرير حكومي صدر في

عصابات المافيا لها حرية حركة نسبية وتمرب من العقاب في سيموقراطيات اوروبا الشرقية الشابة، منذ انميار الانظمة الشيوعية، ولدى ذلك الى رواج جرائم تمريب الاسلحة والسيارات الْمُسروقة والْمُخدرات وتبييضٌ الاموال المشبوهة والابتزاز والدعارة.

وسيعقد في بلغاريا، أحدى الدول التي تعاني هذه الظاهرة، مؤتمر متعدد الجنسية أمكافحة الجريمة المنظمة والفساد اعتبارا من اليوم الذميس حتى السبت المقبل.

هذا المؤتمر في صوفيا بمبادرة من المفوضية الاوروبية ومجلس اوروبا بغية تقديم المساعدة في هذا للمجال الى دول هذه المنطقة الست عشرة. ويغُسر اتساع نطاق البريمة في هذه الدول، التي كانت تدور في قلك الاتعاد للسوفياتي السابق، بحالة

أتسيب الوطيفي السائدة وللوسائل المتواضعة التي تملكها الشرطة ولتهيار الميلكل القضأئية وتتيجة لذلك تشكلت حركة أطلق وسيجة نخط نضحتت حرحة اطلق عليها "لا للخوف" في بدلية ١٩٩٦ في بلغاريا، بغية أجرافت ضد "الرقاب الضخمة"، أي رجال الشرطة السابقين

المتخصصين بالابتزاز حين طلاب وزير الداخلية نيكولاي دوبريف في حزيران

وَلَّنَصَبُ وتوفير الْكَتَلَةُ المَّاجُورِيْنِ. هَالْتَرُودِ بَارِيلِي

عدد سكان بلفاريا البالغ ٨,٥ ملايين تعرضوا لاعمال اجرامية. وفي أأمجر حيث جريمة كل YE ثانية استنادا إلى سكرتير الدولة لوزارة الدلخلية غابور فُيلَاغُوسي، لصيحت المجملت المسلحة وعمليات والإفارقة التلامين. تصفية الحسابات بالمتفجرات اسلوبا شائعا بين "رجال الاعمال" الذين تربطهم صلات بشبكات الدعارة وتبييض الاموال المشبوهة المصدر. ومنذ فتح الحدود باتث تهيمن على عالم الجريمة المنظمة عصابات المأفيا

الاوكرانية والروسية التي تجند لدسابها عُسكُريين روساً سابقين ومحاربين قدامى في افغانستان. ويسيطر الاوكرانيون على علام الدعارة والمخدرات وتمريب الاسلمة في حين تخصص الشيشان بالابتزار

(وص ف)

لتحرشات ومجمات من المعادين المهلجرين المقيمين في صورة غير مشروعة في فرنسا وتجار "الشنطة" وممريي المقدرات.

على الدقيبة، يجد الشلب نفسه مترددا بين البقاء في المدينة المسحورة الغامضة والعودة الى وطنه حيث القُتل واللااستقرار، وحين تقبض

أطفال العالم في حاضرهم السيىء اليونيسيف تصف وضعهم وأين الأخطاء النين يريدون تحرير الاسواق باي ثمن". وذكر الصندوق بان "اتجاه والضربات والاعمال المرمقة للاسرة لبنان توماس ایکفال الی رئیس للعالم نحو أأمنافسة يمتص الاطغال أثني تستفلهم وتكتفي باعطائهم بعض الملابس وما تبقى من الطعام. للجممورية النسخة الاولى من ملف في سوق العمل". للمنظمة عن وضع الاطفال في العلام ويشير المندوق ايضا الى وذكرت اليونيسيف أن الاستغلال

> ودعت المنظمة في تقريرها لسنة 199۷ الذي نشر أمس الأربعاء الى تحرير "مثات الملايين" من الاطفال الذين لا يلعبون ولا يذمبون الى المدرسة بل هم "مجبرون على العمل" في مصلع لو ورشلت لو مزارع او مناجم او ريوت للدعارة في جميع التعادة

وُدعت اليونيسيف الحكومات الى التعلي بـ"ارادة سياسية" لكبر لوقف "مذه الانتماكات" التي كان ينبغي على العللم ان يقضي عليما "منذ زمن واليوم، يمنع عدد كبير من القواتين

الوطنية أو الدولية أو ينظم بصرامة تَشْفِيلَ الْقَاصِرِيْنَ، وَنْكُرتُ الْيُونِيسِيفَ بان ٩٦ في المئة من اطفال العالم يُعيشون في دول ملزمة قلتونيا حملية عقوقهم الانسانية والاجتماعية بفضل المعامدة الدولية لدقوق الطفل التي تبنتها الامم المتحدة علم ١٩٩٠. ومع ذلك، ففي الدول النامية، طفل

من كل اربعة اطفال يعمل، اي بين س بريحة مسمد يحدر، دي بي م ٢٧ و ٤٠٠ مليون طفل يتم تشغيلهم كمستخدمين في المئازل وفي الاعمال الزراعية ويخضعون لضفوط العمل الاجباري والعبودية والاستغلال الضسي وللعمل في المصانع والمزارع الى ممارسة الممن المتواضعة في الشوارع. وفي البيت؛ هناك ملايين البنات اللوآتي لا تشغلهن سوى أعباء الاعمال المنزلية. في شوارع المدن الكبيرة، يؤمن الاف الاطفال قوتهم بمسح

لسنة ١٩٩٧ يتضمن صورا واحصاءات ومقالات منتلفة. الَّجنسُي الذَّيُّ يقوم به رب العملُّ يشكل في معظم الاحيان جزءًا من ويشير التقرير الذي اعدته المديرة التنفينية لليونيسيف كارول بيلامي الى التقدم الذي حققه العالم على

طريق حماية الأطفال وضمان

حقوقهم، كما يشير الى استفلال

الاطفال في العمل ويعتبره انتهاكا مارخا لهذه الحقوق، كما يدحض

الممارسات تم استثمالها تماما من

الاسطورة القائلة بأن مثل هذه

وتترك ألاسر الفقيرة لطفالها يرتّمونّ في احضّان شُبّكات للاستغلال في شتى الميلدين، فهم يحصدون للشاي والتبغ والقطن والبن ويعملون في مناجم جنوب افريقيا أو البيرو أو ي مصلاع الاجر في كولومبيا وفي فرلن الفحم المستخرج من غابات البرازيل ومصانع الزجاج والسكائر والكبريت في ألهند

وُمُوَّلَا اللَّطْفَالُ يَقُومُونَ بِاعْمَالُ الْخِيْطَةُ لُلْشَرِكَاتُ الْمِتَعَدِيْةُ الْجِنْسِيَةُ في معامل الهندوراس وبعضهم يمضي عشرين ساعة يوميا متربعا في مصانع السجاد في الهند وبلكستان أو يتم تشغيله في البغاء في الملامي المتخصصة في بنكوك أو مانيلا أو ريو،

ولم ينس الصندوق اوروبا ولا لطقال الشوارع في موسكو ويعمل بعضهم في مناعة الجلود في ايطاليا ودات البناء في ظيرتغال. وداتت اليونيسيف أيضا العبودية التي تشمل "-20 قلف افريقي اسود" في موريتانيا والاف الاطفال في موريتانيا والاف الاطفال في موريتانيا والاف الاطفال في موريتانيا والاف الاطفال في موريتانيا والاف الرسادية في بورما في مشاريع البناء السياحية. ويعمل لكثر من مثة مليون في

مجالات خطيرة مثل البحث عن شحنات مليلة بمواد تصيب بجروح والتعرض آمواد كيميائية (مثل المنيبات والمبيدات الزراعية) واعمال العنف والامراض التي تتقل عبر وفي مزراع السّكر في البرازيل يشكل الاطفال ثلث اليد العاملة واكثر من ٤٠ في المئة من الذين يتعرضون لدولاتُ العمل.

وقالتُ اليونيسيف أن الفقر هو لحد أسبلب أستمرار عمل الاطفال؛ ومن بين الاسبلب الاخرى ليضا "اعتقاد التقليديين بان الطبقة او المجموعة" التي يتتمي اليها أقفرد أمر يسمح بالدرمان من الحقوق. ومنا الامر تحافظ عليه ليضا "القوة الاحنية وغسل السيارات وبيع لأوروت التي تملك نغونا مثل لرباب العمل وعنَّدماً يستَخدمونَ في بَيُوتَ الاغنياء تتحول حياتهم الى جديم، فهم ومجموعات المصالح والاقتصاديين

هُرنسا ويعتبر نفسه فرنسيا، وتقرر ترحيله إلى الجزائر، بدون لي تبرير،

الأفريقية آلتي سيعرف معما الحب

ُ وحصَّل هَذَا الفَيلَمِ على جَلَارَة "التائيت النهبي" (الجائزة الاولى) في

يقرر عليلو البقاء مع صديقته

الجسدي للمرة الاولى.

### شاب جزائري ساذج يغادر بلده وفي باريس تحدث له الفارقات

بنسبة ١٩ في ألبئة في حالات الفساد عام ١٩٩٦ مقارنة بالعام السابق والى "تزايد عنوانية" عصابات المأفيا شلب جزائري ساذج لم يسبق له ان غادر بلده مانا يحصل له عندما الى حد أن مليونا ونصف مليون من يصل الى باريس؟ لا بد أن تسعره أضواء المدينة الكبيرة رغم كل ما تخبثه من الام في أحياثها الفقيرة المنسية حيث يعيش الاف من العرب

هذا ما يتناوله فيلم "سلام يا ابن العم" (سالو كوزان) للجزائري مرزاق علواش المشارك في المسابقة العامة لمعرجان القامرة السينمائي الدولي العشرين، عبر رحلة اكتشاف "عليلو" تعلصمة الثقافة والنور، التي جاء اليها ليأخذ حقيبة محملة بالملابس المقلدة أمصلحة تلجر يعمل عنده في الجزائر، وبسبب فقدان عليلو للعنوان الذي يتعين عليه ان يتوجه اليه، يضطر الاقلَّمَةُ في لحدى صُواحي العاصمةُ الفقيرة عند ابن خالته "موك"، الشاعر

والمغنَّى الفاشلِّ، والصديقُ المظص، للذي ينظر الى العالم من زاوية مختلفة تملما، ويحاول ان يشق فيه ويركز للفيلم على حياة الفرنسيين من أعل جزائري في المجتمع

هذه الاحياء التي يتعرض سكانها للاجانب غالبًا ما تكون مركزًا لتجمع ومع اقتراب موعد سفره بعد عثوره

الشرطة على "موك" المولود في







كالعادة وبمناسبة الأعياد المجيدة

Eclairez votre vie avec

Casse les prix

(Du 1<sup>er</sup> au 31-decembre 96) (Ouvers (Dispanches) Achrafieh Imm. Ciné Vendone ve. (01) 445102-444306-4443-11